



Это цифровая копия книги, хранящейся для потомков на библиотечных полках, прежде чем ее отсканировали сотрудники компании Google в рамках проекта, цель которого - сделать книги со всего мира доступными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских прав на эту книгу истек, и она перешла в свободный доступ. Книга переходит в свободный доступ, если на нее не были поданы авторские права или срок действия авторских прав истек. Переход книги в свободный доступ в разных странах осуществляется по-разному. Книги, перешедшие в свободный доступ, это наш ключ к прошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохраняются все пометки, примечания и другие записи, существующие в оригинальном издании, как наименование о том долгом пути, который книга прошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

Правила использования

Компания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы перевести книги, перешедшие в свободный доступ, в цифровой формат и сделать их широкодоступными. Книги, перешедшие в свободный доступ, принадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, поэтому, чтобы и в дальнейшем предоставлять этот ресурс, мы предприняли некоторые действия, предотвращающие коммерческое использование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические запросы.

Мы также просим Вас о следующем.

- Не используйте файлы в коммерческих целях.
Мы разработали программу Поиск книг Google для всех пользователей, поэтому используйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.
- Не отключайте автоматические запросы.
Не отключайте в систему Google автоматические запросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного перевода, оптического распознавания символов или других областей, где доступ к большому количеству текста может оказаться полезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем использовать материалы, перешедшие в свободный доступ.
- Не удаляйте атрибуты Google.
В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он позволяет пользователям узнать об этом проекте и помогает им найти дополнительные материалы при помощи программы Поиск книг Google. Не удаляйте его.
- Делайте это законно.
Независимо от того, что Вы используете, не забудьте проверить законность своих действий, за которые Вы несете полную ответственность. Не думайте, что если книга перешла в свободный доступ в США, то ее на этом основании могут использовать читатели из других стран. Условия для перехода книги в свободный доступ в разных странах различны, поэтому нет единых правил, позволяющих определить, можно ли в определенном случае использовать определенную книгу. Не думайте, что если книга появилась в Поиске книг Google, то ее можно использовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских прав может быть очень серьезным.

О программе Поиск книг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне доступной и полезной. Программа Поиск книг Google помогает пользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый поиск по этой книге можно выполнить на странице <http://books.google.com/>



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

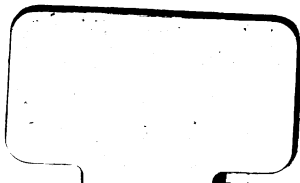
- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Vct. DK4. 1876. 085



**СЫНЪ ОТЕЧЕСТВА,
ИСТОРИЧЕСКІЙ, ПОЛИТИЧЕСКІЙ
И
ЛИТЕРАТУРНЫЙ
Ж У Р Н А Л Ъ,**

ИЗДАВАЕМЫЙ

НИКОЛАЕМЪ ГРЕЧЕМЪ.

Verba animi proferre et vitam impendere vero.
JUVENAL IV

ЧАСТЬ ОСЬМИДЕСЯТАЯ.

САНКТПЕТЕРБУРГЪ,

ВЪ ТИПОГРАФІИ ИЗДАТЕЛЯ.

1822.



П Е Ч А Т А Т Ъ П О З В О Л Е Н О .

съ шѣмъ, чтобы по напечатаніи, до выпуска изъ Типографіи, представлены были семь экземпляровъ въ С. Петербургскій Цензурный Комитетъ, для препровожденія куда слѣдуетъ, на основаніи узаконеній. Санктпетербургъ, Августа 22 дня 1822 года.

*Цензоръ Статскій Совѣтникъ и Кавалеръ
Александръ Красовскій.*

С Ы Н Ъ О Т Е Ч Е С Т В А.

1822. № XXXIV.

І

И С Т О Р І Я.

Р о с с і я и Т у р ц і я.

Обозрѣніе политическихъ сношеній сихъ Государствъ; войны, между оными бывшія, и ихъ послѣдствія.

(Изъ *Namb. polit. Journal.*)

Нынѣ, когда вниманіе всей Европы или, лучше сказать, всего свѣта обращено на Турцію и сношенія ея съ могущественными сосѣдями, безъ сомнѣнія весьма любопытно будетъ взглянуть на времена прошедшія, обозрѣть войны, которыя вели между собою Россія и Турція, и разсмотрѣть послѣдствія оныхъ. Сіе познакомитъ насъ съ Исторією самыхъ войнъ, и со взаимными политическими сношеніями сихъ двухъ Государствъ.

Имперія Греческая или Византійская, послѣдній остатокъ могущества и величія

Имперіи Римской, подпала въ 1453 году владычеству Оштомановъ. Турки, покоривъ мало по малу многія провинціи сего разрушающагося Государства, напали наконецъ въ означенномъ году, подъ предводительствомъ Султана Магомеша II, на самый Конспаннинополь. 6-го Апрѣля начали они осаду города, а 29-го Мая взяли оный приступомъ. Послѣдній Греческій Императоръ Конспаннинъ XII Палеологъ, вогибъ при сей осадѣ. Находясь самъ на городской стѣнѣ, видя, какъ врывающіеся Турки со всѣхъ сторонъ его окружали, и не желая попасть въ руки ихъ живымъ, вскричалъ онъ въ отчаяніи: „Развѣ нѣтъ Христіанина, который бы рѣшился отсѣчь мнѣ голову?“ и, сбросивъ съ себя порфиру, устремился на враговъ. Онъ палъ, какъ проспой воинъ, отъ руки невѣроятнаго Магомешанина, и съ нимъ погасла послѣдняя искра восшедшаго за двадцать два вѣка предъ шѣмъ величественнаго солнца Римскаго!

Непонятно, какимъ образомъ погдавніе Европейскіе Государи позволили Магомешанской власни вгнѣснись въ Европу, и разрушить Имперію Христіанскую, равно почтенную какъ по происхожденію, такъ и по древности своей. Въ особенності же смидъ сего происшествія падаетъ на Фри-

дериха III, Императора Германскаго: вся Христианская Европа едва не заплашила дорогою цѣною за его непростишительную ошлошность. Турки находились въ то время въ блистательнѣйшей эпохѣ своего возидкающаго могущества. Не уступаая въ воинскомъ Искусствѣ тогдашнимъ Европейцамъ, они большею частію превосходили ихъ воинскимъ духомъ и мужественною отважностію. Лишь только позволили сему спремисельному пошоку привычныхъ къ войнаъ варваровъ прорваться сквозь идошину, ошанавливавшую переходъ ихъ изъ Азіи въ Европу, какъ онъ началъ угрожать гибелію всемъ прилежащимъ къ Греціи землямъ. Въ особенноти фепышали нешповсство Турокъ Авспрія и Польша; но послѣднему Государству принадлежишь заслуга сосшавленія союза, хотя впрочѣмъ бесполезнаго, для ошвращения ихъ набѣговъ.

Тогда начались продолжительныя и кровопролитныя битвы между Турками съ одной, и Поляками, Венграми, Авспрійцами съ другой стороны. Турки съ опустошительнымъ мечемъ своимъ нѣсколько разъ вшоргались въ Венгрію, и покорлади цѣлыя области оной. Въ 1683 году осадили они самую Вапу: мужественный Король Польскій Іоаннъ Собскій спасеніемъ сего города заслу-

жила безсмертное имя въ лѣтописяхъ Европы.

Во время столь быстрыхъ и знаменитыхъ успѣховъ оружія Турецкаго, Порша опшюдь не воображала, кто будетъ столь могущественный исполинъ, кошорый ускоришь ея паденіе. Россія была уже въ то время самобытнимъ Государствомъ, но не имѣла сильнаго политическаго вліянія. Рускіе еще въ десятомъ столѣтїи, во время Византійской Имперїи, предпринимавшіе морскіе походы и угрожавшіе Константнополью, съ тѣхъ норъ опшывкли опъ побѣдъ: вшорженіе Монголовъ въ XIII вѣкѣ ослабило ихъ силу и усыпило геройскій духъ сей націи.

Между тѣмъ судьбы Промысла свершились. Въ 1672 году родилса великій Мушь, кошорый предопредѣленъ былъ преобразовать пространную Россію, и могущественною рукою поставишь ея на степенъ провѣщенія, почти равнаго съ прочими Европейскими Государствами. Братъ Петра, Царь Ѳеодоръ Алексѣевичъ, царствовавшій предъ нимъ съ 1676 по 1682 годъ, былъ Государь великій духомъ, но слабый тѣломъ: въ его правленіе возникла первая распря между Рускими и Турками. Запорожскіе козаки въ то время опдѣлились опъ Поршы, и опдались подъ покровишество Россїи. Сіе раз-

дражило Турокъ : они вшоргались въ предѣлы земли Руской, предавая все огню и мечу; но вскорѣ были побѣждены, и по мирному пракшашу, въ 1680 году заключенному, козакки ошталась подѣ Россійскимъ владычествомъ, а Порща ошказалась навсегда ошѣ пребываній своихъ на Украйну.

По кончинѣ Θεодора, послѣдовавшей въ 1682 году, Петръ Великій ошпался десяти лѣтъ. Старшая Сеспра его, Царевна Софія, управляла Государствомъ при помощи Министра своего Князя Голицына. Въ 1686 году вшпунила она въ союзъ съ Авспрією, Польшею и Венецією прошивъ Крымскаго Хана и Турокъ, и Голицынъ съ Россійскою армією два раза вшоргался въ Крымъ въ 1687 и 1688 годахъ, но безъ рвшипельнаго успѣха. Юный Петръ, неодобравшій смыхъ походовъ, негодовалъ за сіе на Сеспру свою. Прошивъ Петра сдѣланъ былъ заговоръ, кошорый удалось ему ошкрыть. Петръ ошпалъ ошпасность заключеніемъ Царевны Софіи въ монастырь. Онъ восшелъ на Россійскій прешоль, имѣя 17 лѣтъ ошѣ роду.

Петръ былъ рожденъ для изобрѣшенія и приведенія въ дѣйство исполнскихъ плановъ. Одно изъ величайшихъ предпріяшій его было сблизить Россію, сколько можно болѣе, съ Европою, и чрезъ шо возвести ее на высокую степень

внутренняго могущества и благосостоянія; но главнѣйшее препятствіе встрѣчалъ онъ въ томъ, что Россія въ тогдашнее время была Державою почти совершенно сухопутною; къ границамъ ея примыкали тогда моря: Ледовитое, кошораго судоходство, по суровости тамошняго климата, маловажно; Каспійское, окруженное со всѣхъ сторонъ землею, и Бальшійское, но только самую малую частію Финскаго залива; Черное же море было совершенно отъ нее отрѣзано, отчасти землями, принадлежащими Польнѣ, отчасти же Крымскими Татарами. Но что было невозможно великому генію Петра I? Онъ обратилъ особенное вниманіе на предметъ сей, какъ на важнѣйшее средство къ достиженію своего намѣренія. Для сего построилъ онъ на концѣ Финскаго залива новую столицу, чтобы доставивъ Государству своему владычество въ Сѣверъ и на морѣ Бальшійскомъ; для сего главнѣйшею цѣлю всѣхъ его походовъ противу Турокъ было проложитъ себѣ дорогу къ Черному морю, и сіе удалось ему, къ сожалѣнію, только на короткое время.

Войну съ Турками наследовалъ Петръ послѣ Сестры своей; но онъ прекратилъ ее на время, пока не снарядилъ флотиліи, кошорую спустилъ внизъ по Дону въ Чер-

ное море. Въ 1695 году она была гошова, и онъ осадилъ Азовъ, но не достигъ своей цѣли, хопя и пошералъ до 30,000 человекъ. Въ слѣдующемъ году началъ онъ осаду снова, и какъ между тѣмъ успѣлъ уже пригласить въ свою службу искусныхъ иноспранныхъ инженеровъ и артиллеристовъ, то и имѣлъ лучшей успѣхъ: Азовъ былъ взятъ, и чрезъ то открытъ путь изъ Азовскаго моря въ Черное. Флотилия его вошла въ сіе море; корабли его побили Турецкую силу; Азовъ былъ укрѣпленъ, подлѣ Таганрога заложена гавань и построена большой флотъ. Радунсъ столь удачному опыту проложитъ народу своему путь къ морю, Петръ имѣлъ торжественный въездъ въ Москву. Война съ Турками продолжалась до 1699 года. Петръ одержалъ въ продолженіе оной двѣ великія победы: одну надъ Турками при Азовѣ, а другую надъ Крымскими Ташарами при Перекопи на узкомъ перешейкѣ, отдѣляющемъ Россію отъ Крыма. 40,000 Ташаръ пали въ семь послѣднемъ сраженіи, и Перекопъ сдалась на капитуляцію. По заключенному 3-го Іюля 1700 года миру городъ Азовъ оштался въ его власти, и путь къ Черному морю былъ для него открытъ.

Но въ семь году возгорѣлась на Сѣверѣ великая война прошиву Карла XII: она по-

хитрости у Петра плодом первого, столь важнаго предпріянія. И хоши война сія, посаъ значительныхъ потерь, кончилась блистательвѣйшимъ образомъ, по совершенномъ низложеніи Шведовъ подъ Подшавою; но вовлекла Петра въ новую войну съ Турками. Побѣжденный Карлъ убѣждалъ въ Турцію, и происками своими спарался побудить Польшу къ разрыву мира съ Россією. Онъ снискалъ благорасположеніе мапери Султана. Одного Визиря смѣняли за другимъ, пошому чино ни одинъ не счужалъ распри съ Россією полезною; наконецъ новый Визирь, Бальпази Мегемедъ, на то согласился. И шакъ 17 Декабря 1711 года война была объявлена.

Сіе было весьма неприятно Петру, но Господарь Молдавскій Димитрій Каншемиръ съ нимъ соединился, — первый примѣръ столь опаснаго для Польши соединенія Россіи съ Господарями. Петръ съ армією своею пошелъ черезъ Молдавію; но, къ несчастію, послушался пагубнаго совѣща Каншомирова, двинушься къ Дунаю, чшобъ овладѣшь Турецкими магазинами. Увидя вдругъ предъ собою Визиря съ 200,000 войска и 400 пушками; Петръ, имѣвшій только 50,000 человекъ и 120 пушекъ, отступилъ къ Прусу, но тамъ былъ совершенно окруженъ Турецкою армією;

оба крыла ея, подобно полумѣсяцу, загнулись съ обѣихъ сторонъ къ берегамъ сей рѣки.

Никогда Турецкая луна не была для Россіи ужаснѣе: восшедшее не за долго предъ тѣмъ въ землѣ сей солнце предъ нею поблѣднѣло. Петръ былъ бѣзпокоенъ къ опечаленію; но супруга его Екатерина явилась къ нему въ сію минушу въ видѣ Ангела-хранителя. Она вдохнула въ него новое мужество; собравъ всѣ находившіяся въ странѣ драгоценности, чѣмъ дѣйствовать чрезъ нихъ на корыслолюбиваго Визиря, послала къ нему подарки вмѣстѣ съ мирными предложеніями: онъ принялъ тѣ и другіе. Россія была спасена, и будущая гибель Порты вписана въ книгу Судебъ; но всѣ надежды Петра и плоды многолѣшнихъ трудовъ его уничтожились однимъ почеркомъ пера: 23-го числа Іюля заключенъ былъ миръ, по которому Азовъ возвращенъ Портѣ; укрѣпленія Таганрога срыты и путь къ Черному морю для Россіи вновь закрылся. До кончины Петра, послѣдовавшей 28 Января 1725 года, не было войны съ Турками; ибо хотя послѣдніе и объявляли ему одну два раза, въ 1723 и 1724 годахъ, но чрезъ посредничество Французскаго Посланника Маркиза де Боннака, миръ былъ восстановленъ.

По смерти Петра Великаго вступила на престолъ Супруга его Екатерина I. Она царствовала шокмо два года, и въ сіе время миръ съ Турками не былъ нарушаемъ. Зная по собственному опыту всѣ опасности шакковой войны, она никогда ея не желала. Царствование Императора Петра II было шакже миролюбиво. Въ 1730 году вступила на Россійскій престолъ Анна Іоанновна, дочь Царя Іоанна Алексѣевича. Она царствовала съ 1730 по 1740 годъ. Въ 1736 году начала она войну съ Поршою, недовольною вліаніемъ ея на Польскія дѣла: Государыня сія, совокупно съ Нѣмецкимъ Императоромъ Карломъ VI, помогла Августу III вступить на Польскій престолъ, противъ желаній Франціи, защищавшей Станислава Лещинскаго. Порша, вѣрояшно, побужденная Франціею, повелѣла Крымскимъ Татцарамъ сдѣлать нападеніе на Рускихъ.

Въ 1736 году война была объявлена съ Руской стороны, и въ послѣдствіи времени предпринята въ соединеніи съ Австріею. Фельдмаршалъ Минихъ, вновь преобразованній Россійскую армію и весь Военный Департаментъ, вступилъ съ пятидесяти-четыре-хъ-тысячною арміею въ Крымъ. Онъ покорилъ весь сей полуостровъ, но, по недоспашку фуража, долженъ былъ наконецъ

его оставивъ. Австрійскій Генералъ Ласси, находившійся въ Россійской службѣ, завладѣлъ Азовомъ. Походъ того года стоилъ Россіи 30,000 человекъ. Въ 1737 году рѣшился Минихъ вторгнуться въ собствєнныя Турецкія владѣнія, и 10 Іюля съ 70,000 человекъ войска началъ дѣйствіе свои противу крѣпости Очакова; спустя три дня, она сдалась. Увѣнчанный побѣдою Минихъ вступилъ въ Молдавію: 90,000 Турокъ при Славучанахъ были совершенно разбиты и потеряли 42 пушки. Крѣпость Хотинъ сдалась съ 157 пушками, и вся Молдавія покорилась Россійскому оружію. Но всѣ сіи значительныя побѣды не принесли Россіи существенной пользы. Нѣмецкій Императоръ Карлъ VI объявилъ войну Туркамъ 30 Іюля 1737 года; но Австрійцы вели ее весьма слабо: ихъ Генералъ Валлисъ былъ на голову разбитъ при Крацкѣ. Императоръ, одержимый болѣзнію, упомянутой войною, заключилъ миръ. Россійская Императрица не желала вести ее одна, и сверхъ того опасалась Шведовъ. Французскіе Министры употребляли всѣ старанія, чтобы склонить объ Державы къ миру, и Минихъ получилъ приказаніе прекратить военныя дѣйствія. Россія возвратила Туркамъ всѣ свои завоеванія, и получила только половину Азова, кошо-

раго укрѣпленія были срыты; но не прибрѣла позволенія имѣти на Черномъ морѣ флотъ, и могла производити по оному торговлю пошько на Турецкихъ судахъ. Такимъ образомъ великій планъ единственнаго Петра, открити сие море для Россійскаго судоходства, не удался во второй разъ. Россія успѣла пошько даши почувствовать Поршъ силу руки своей, но не ослабила ея могущества. Весьма справедливо говоритъ одинъ Дашскій Историкъ (Фридерихъ Снеедорфъ): „Суди по сему миру, кажется, будто Россія вела войну для того, чшобъ приучити свои войска къ войнѣ съ Турками, или, по крайней мѣрѣ, чшобъ уничтожити Турокъ, и расширити славу своего ошечества, но не для того, чшобъ получитьи ошъ того какия либо выгоды.“ —

Императрица Анна Иоанновна скончалась въ 1740 году. Въ царствованіе Елисаветы Петровны и Петра III Россія пребывала въ мирѣ съ Турцією.

(Продолженіе впрѣдъ.)

II.

В О С П И Т А Н І Е.

Извлечение из Отчета о состояніи Училищъ во Франціи и другихъ странахъ, читаннаго въ торжественномъ годичномъ собраніи Парижскаго Общества учрежденія первоначальныхъ Училищъ 10 Апрѣля 1822 года, Секретаремъ онаго Г. Жомаромъ, Членомъ Королевскаго Института.

Обнародованіемъ сего Отчета (говорящъ Издашеди Журнала *Revue Encyclopedique*) не забываемъ мы ошчасши обязанность, которую возложили на себя въ отношеніи къ друзьямъ просвѣщенія. И Государственныя власти могутъ найти въ семъ донесеніи важныя для нихъ свѣдѣнія. Для почнаго познанія нація *Статистика Училищъ* нужна не менѣе Статистики земледѣлія и промышленности. Особы, полагающія, что распространеніе общепользныхъ свѣдѣній, естъ обязанность общества къ его членамъ, могутъ изъ сего обозрѣнія усмотрѣвши, исполнена ли она или оставлена въ небреженіи. Правда, что при сравненіи насъ съ нѣкоторыми сосѣдственными землями, потерпимъ наше самолюбіе, но сей благодѣтельный спудъ

возбудить наше соревнованіе, усугубить наши старанія, воспламенить наши надежды. Враги просвѣщенія подають намъ примѣръ посшолнства: и мы должны прошивопосшавить имъ непоколебимую устойчивость. Дѣло идешь не объ одномъ обработаніи нашей земли: ее должно еще защищать и оборонять; со временемъ, и при неусыпныхъ шрудахъ мы обезпечимъ шоржештво разсудка и истинной нравственности. Предѣлы сего Журнала не позволяють намъ помѣшнить Опчеша Г. Жомара вполне, но мы не исключимъ изъ онаго ни одного важнаго мѣста, ни одного предмета достойнаго уваженія, ни одной изъ благошворныхъ мыслей раждаемыхъ сими предметами.

„Въ прошломъ году учреждено во Франціи 156 Училищъ; а именно 131, о коихъ имѣемъ досновѣрныя непосредственныя донесенія, и 25, о которыхъ извѣстно намъ по перепискѣ съ начальштвами и ихъ учрежденіями: не упоминаемъ о шѣхъ, кошорыя не извѣсны намъ офіціально. При бышшромъ распространеніи метода взаимнаго обученія въ шеченіе первыхъ пяти лѣтъ, нельзя было ожидать нынѣ подобнаго умноженія Училищъ, особенно если примемъ въ разсужденіе малые доходы городовъ и селеній.

„Училища въ провинціяхъ. Мы получили о состояніи сихъ Училищъ: 2862 рапорта, составляющіе четыре тома. Въ Сейскомъ Департаментѣ находится 55 Училищъ; въ одномъ Парижѣ болѣе 45: тамъ соразмѣрность господствуетъ вѣроятно и въ Департаментѣхъ въ отношеніи къ главнымъ городамъ оныхъ. — Въ 65 Департаментѣхъ существуютъ 887 Училищъ. Въ 11 Департаментѣхъ 310; изъ десяти оспальныхъ не получено свидѣній. Если къ тому присовокупимъ 25 Училищъ, о коихъ мы извѣщены по перепискѣ, 166 полковыхъ *) и 12 для взрослыхъ, то все число оныхъ во Франціи составитъ около 1400.

„Итакъ успѣхи Училищъ въ настоящее время весьма благопріятны, и въ будущемъ предсказываютъ намъ десныя надежды: усугубить же наши труды и раченія!

„Въ 58 Департаментѣхъ число Училищъ увеличилось, или, по крайней мѣрѣ, потеряны оныхъ вознаграждены были новыми приобритеніями. Въ числѣ новыхъ заведеній должно упомянуть съ особеннымъ уваженіемъ

*) Сія Училища существуютъ въ теченіе двухъ лѣтъ. Успѣхи ихъ весьма значительны. По бюджету 1812 года назначено на оныя 54,000 франковъ. Пр. Изд. Р. Е.

объ Училищъ въ Вольвикъ , учрежденномъ 21
 Юни 1821 , стараніями и щедрошами Графа
 Шаброля, Префекша Сейнскаго Департамен-
 та. Сіе Училище отличаетсѣ отъ прочихъ
 своею особенною цѣлію: окрестности Воль-
 вика изобилующъ каменоломнями ; большая
 часть жилищей можеть находить провинца-
 ніе въ пещаніи оныхъ. Г. Шаброль учредилъ
 безденежную школу, въ коей, сверхъ перво-
 начальныхъ свѣдѣній, преподаются Искусства
 рисовальное и орнаментное.

„Училища, учрежденныя въ Минстерской
 долині (что въ Верхне - Рейнскомъ Депар-
 таментѣ), не менѣе достойны уваженія. По-
 чтенный Меръ города Минстера, Г. Бар-
 шольдъ, употребилъ всѣ старанія, чшобъ
 усовершенствовашъ обученіе дѣшей реме-
 ленничьихъ. Надлежало бы завести тамъ
 Училища Французскія, для большого распро-
 страненія языка нашего въ Нѣмецкихъ на-
 шихъ провинціяхъ.

„Въ Маасскомъ Департаментѣ процвѣ-
 таютъ одиннадцать Училищъ. Основанное
 въ Баръ-ле-Дюкъ Общество ввело въ оныя
 обученіе черченію и полному пѣнію. Нынѣ
 занимается оно учрежденіемъ шести новыхъ
 Училищъ, по преобранію волостей сего Де-
 партаментша.

„Новыя Общества основались въ Каркассонѣ, Сомюрѣ, Сеншъ - Омерѣ, Люневилѣ и другихъ мѣстахъ, для поддержанія существующихъ уже Училищъ и для учрежденія новыхъ.

„Корсика все еще обращаетъ на себя вниманіе Правительства и Общества нашего въ отношеніи къ первоначальному обученію. На семь островѣ размноженіе Училищъ произвело бы самыя скорыя и самыя счастливыя перемѣны; но способы оного несообразны съ желаніями начальства и людей благонамѣренныхъ.

„Въ числѣ новыхъ заведеній не должны мы забыть досстойной вниманія Школы въ Мезонъ на Сейнѣ: въ ней, послѣ обыкновенныхъ классныхъ часовъ, обучающіяся взрослые. Сія Школа обязана своими усѣхами Господину де Лаге, почтенному Меру сего города, осьмидесятилѣтнему старцу. Въ Севрѣ учреждено Училище съ Высочайшаго соизволенія Его Величества, на цепь мѣстнаго управленія, при пособіи Кабинета Е. В. (la maison du Roi), и при щедромъ вспоможеніи тамошняго Мера, Г. Ламберта. Положеніе сего Училища на одной изъ самыхъ многлюдныхъ дорогъ (Севръ лежитъ близь Сель-Клау, на пути изъ Парижа въ Версаль), часто посѣщаемой иностранцами, до-

*

снѣвипшъ оному въ скоромъ времени бжсшпашельныя успѣхи.

„Еще должны мы упомянуть съ уваженіемъ объ Училищахъ въ Мѣланъ, въ Жизоръ, гдѣ обучающъ пѣнію и черченію, въ Анжеръ, гдѣ еснъ нынѣ и коронное Училище для дѣшей женскаго пола, въ Боже, гдѣ изъ числа 115 учениковъ, ошсущствующихъ не биваетъ никогда болѣе шесши или семи, и въ Дрѣ: сіе послѣднее, подъ управленіемъ некуснаго Учишеля, быспро идепъ къ совершешсшву.

„Министерство Внутреннихъ Дѣлъ продолжало вспомошествовать Училищамъ въ Департаментсахъ. Около 50,000 франковъ розданы оныиъ. Изъ сей сумми подшпроеши или куплены училищныя дома въ Дарнеъ, въ Сень - Бриѣ, въ Бурбонъ - Ванде.

„Общество наше имѣло въ Спрасбургѣ ревностнаго и просвѣщеннаго Корреспондента, Г. Левро, Ректора тамошней Академіи. Намъ трудно будетъ замѣнить сего почтеннаго мужа, сраженнаго преждевременною смертію. Онъ употреблялъ все стараніе о разпросраненіи въ Рейнскихъ Департаментсахъ Французскаго языка, который еше мало употребляется въ селеніяхъ. Большая часть его сочиненій писана на Нѣмецкомъ и Французскомъ языкахъ. — Въ шомъ же на-

жвреніи, ш. е. желая распространить употребленіе языка Французскаго, Правительство поощряло Училища въ Департаментъ Финистерскомъ : извѣстно, сколько въ семъ отношеніи оцспашеть еще часть прежней Брешань. Нынѣ обладаемъ мы неогцненнымъ, удобнымъ и дешевымъ орудіемъ для распространенія первоначальныхъ свѣдѣній: стыдно было бы намъ оплагать еще сіе великое преобразование. Общество наше предлагаемъ съ своей стороны все зависящее отъ него содѣйствіе.

„Многіе Училища почувствовали необходимостью распространить уроки черченія : для сего составлены особенныя таблицы. Изобрѣшатель сей методы (Г. Франкёръ) принялъ сіе приглашеніе: онъ составляетъ новыя образцы,

„Прислупимъ къ *Училищамъ для взрослыхъ*. Неужно повсоряты благодарственныхъ дѣйствій, производимыхъ оными на людей, немѣвшихъ случая учиться въ младенчествѣ своемъ. Первое изъ сихъ Училищъ открыто было въ Парижѣ, на островѣ Сенъ-Луи Господиномъ Делаге, который содержитъ одое на свой щещъ, и обучаетъ бездежно. Великодушное усердіе сего насшавника досщойно особенной благодарности Общества. Поощренный симъ похвальнымъ при-

штромъ , Г. Сарразень, Директоръ первоначальнаго нормальнаго Училища , завелъ въ послѣ-объединные часы классы для взрослыхъ. Сія классы находящяся въ полномъ дѣйствіи. Ремесленники, слуги и пр. съ ревностію посвящающъ оныя , послѣ дневной работы своей : быстрые успѣхи ихъ были бы удивительны, если бѣ мы не знали превосходства метода взаимнаго обученія. Въ Рейнскомъ Департаментѣ существующъ нѣсколько школьных Училищъ; одно учреждено въ Бургъ-да-Рейнѣ, и все показывается , что оныя въ скоромъ времени значительнo распространяющяся. Общество наше намѣрено обратить вниманіе своихъ Корреспондентовъ на сей предметъ , достойный всего ихъ вниманія. Оныя доказалъ , что метода сія , полезная для дѣтей, выгодна и для людей всякаго возраста. Тѣже табллицы, книги , доски и прочія пособія могутъ служить и для малолѣтнихъ и для взрослыхъ.

„Училища, учрежденныя въ тюрьмахъ, предшавляющъ столь же важныя успѣхи : можно видѣть сія успѣхи въ главной тюрьмѣ въ Болѣ, въ Сень-Дени, въ военной тюрьмѣ въ Моншегю и пр. Въ Сень-Дени изъ 144 молодыхъ арестантовъ , принятыхъ въ Училище, 53 человека вышли, выучившись читать, писать и Арифметикѣ, и наставлен-

име въ правилахъ нравственности : они занялись ремеслами или мѣлочнымъ торгомъ.

„Два мальчика, одержимые сильнымъ космополитизмомъ, наследственнымъ въ ихъ фамилии, приняты были въ Аспафордское Училище (въ Гаронскомъ Департаментѣ); въ короткое время произношеніе ихъ сдѣлалось яснымъ. Одинъ изъ нихъ вышелъ изъ Училища, умѣя совершенно хорошо говорить; другой учился еще, но также пересталъ заниматься.

„Изъ корреспонденціи Общества явствуетъ, что многія почтенныя духовныя особы тщательнѣе защищаютъ новую мѣтоду отъ несправедливыхъ укоризнъ, коимъ она подвергается.

„Спавемъ неутомимо продолжая начатое нами доброе дѣло, и остановимся тогда только, когда всему населенію Франціи доставлены будутъ средства къ просвѣщенію. Много, еще весьма много остается сдѣлать: начатое нами кончатъ дѣти наши. Время и необходимость прійдутъ къ намъ на помощь.

„Разсмотримъ, что надлежитъ сдѣлать для повсемѣстнаго распространенія первоначальнаго обученія во Франціи.

„Обученіе дѣтей мужескаго пола. 1го Января 1821 года 1,070,500 мальчиковъ отъ 5 до 15 лѣтъ посѣщали первоначальныя Учи-

лица. Въ 24,124 волостныхъ (communes) было 27,528 Училищъ, управляемыхъ 28 945 Учительскими. — Число Училищъ, подъ надзоромъ Братій Христіанскаго учения (frères de la doctrine chrétienne) было 17: въ каждомъ изъ нихъ было по три Учительскія; во всѣхъ вообще 30,000 учениковъ. Въ 1200 евангелическихъ Школахъ по методу взаимнаго обученія могли пользоваться уроками до 125,000 учениковъ. — Въ общеповенныхъ Школахъ среднее число учащихся есть 38, въ новыхъ 104. Содержание Школъ состоитъ изъ 17 милліоновъ франковъ: если бы вездѣ принята была новая методъ, то сумма эта уменьшилась бы до пяти милліоновъ. — Училище Братій, въ коемъ помѣщаются отъ 200 до 300 учениковъ, состоитъ въ годъ 4000 фр.; Училище взаимнаго обученія на 500 чел. не состоитъ в 3000. Въ послѣднихъ ученики пребываютъ не болѣе полутора года; въ первыхъ до 5 лѣтъ: следовательно обученіе одного мальчика по старой методѣ стоитъ въ пятеро болѣе нежели по новой.

„Обученіе дѣтей женскаго пола. Полагающъ, что во всей Франціи не болѣе 500,000 дѣвочекъ ходятъ въ Училища.“ *) Для

*) По письму Генерала Лагарпа, напечатанному въ Journal de l'Éducation, въ Швейцарскомъ

усовершеніи ихъ воспитаніи, особенно сдѣлать гораздо болѣе нежели для мальчиковъ: можете быть, оно и гораздо необходимое.

„Варславъ, Радчислено, что въ 24 милліонѣ взрослыхъ людей во Франціи, только девять милліоновъ умѣютъ читать и писать. Слѣдственно число ихъ, кои лишены божатаго просвѣщенія, простирается до 18 милліоновъ. — Можно было бы обучать и дѣтей и взрослыхъ въ одно время: въ существующихъ уже Училищахъ можно бы было завести для сего послѣ-обѣденные и воскресные классы, какъ въ Англіи и Шотландіи.

Иностранная Училища.

„Справедливость повелѣваетъ намъ сказать, что Англійскіе филантропы все еще занимаютъ первое мѣсто въ числѣ людей, стремящихся къ распространенію просвѣщенія: они же дали и первое къ тому направленіе. Ихъ стараніями ученіе Евангельское распространяется по всемъ концамъ

Ваадпскомъ Кантонѣ, имѣющемъ 160,000 жителей, 20 000 дѣтей посѣщаютъ Училища. По сей справедливости, во Франціи надлежало бы имѣть 5 милліоновъ малолѣтнихъ учениковъ, а на самомъ дѣлѣ ихъ только 1,570,500. Если присообразимъ къ сему несовершенство прежнихъ нашихъ методовъ и малое прилежаніе учащихся, то перестанемъ удивляться, что двѣ трети Французовъ не знаютъ грамматики. *Прим. Изд. К. Е.*

шара земнаго; необходимость чинишь Священное Писаніе заставляешь учреждать Училища у всѣхъ народовъ, и по мѣрѣ распространенія грамоты, народы болѣе и болѣе чувствующь необходимость въ назидательномъ чтеніи. Удовлетвореніе сего глада душевнаго есть цѣль Общества Библейскаго, дѣйствующаго для достиженія одной съ нами цѣли. Съ благодарностію объявляемъ, что сіе Общество вновь подарило нашему, чрезъ Г. Кифера, 6,000 экземпляровъ Евангелія: они разосланы по Обществамъ, учрежденнымъ въ провинціяхъ Франціи.

„Счишаемъ обязанностію помѣстивъ здѣсь выписку изъ письма, полученнаго нами отъ *Англійскаго Общества учрежденія Училищъ*: человеколюбіе дикшовадо сіи спроки: „Проповѣдники всеобщаго просвѣщенія „принуждены будутъ сознашья, что лучшее „средство для исправленія рода человѣческаго „есть чтеніе Священнаго Писанія. Сіе „благое средство достигнешъ совершенно цѣли „своей, когда нынѣшніе ученики сдѣлаются „опцами семействъ: они лучше спашутъ цѣлины просвѣщеніе, нежели нынѣшнее „поколѣніе, невѣжественное и униженное. . . . Проповѣдники наши упрекають „насъ въ томъ, что мы распространяемъ „сношенія наши по всему шару земному, и

„небрежемъ о собешвенномъ своемъ опече-
 „сствѣ: сія укоризна порожественно опровер-
 „гается нашими и вашими Опчешами; мы
 „употребляемъ всѣ силы и всѣ труды свои
 „въ пользу своихъ соопчешственниковъ, и
 „въ тоже время предлагаемъ всѣмъ ближнимъ
 „нашимъ средства къ улучшенію ихъ состо-
 „янія. Распространяя Священное Писаніе, мы
 „водворяемъ царство *мира на земли, во че-
 „ловѣцѣхъ благоволеніе.*“ *)

„Въ нѣкошорыхъ Школахъ обучающъ
 безденежно, въ другихъ берутъ небольшую
 плату. Училища вечернія и воскресныя бы-
 стро распространяются: они весьма полез-
 ны для народа. Въ Лондонѣ въ 43 Ланка-
 сперскихъ Школахъ обучалось около 8000
 учениковъ.

„Въ Ирландіи. Общество Ибернійское
 состояло въ сношеніяхъ съ 513 училищами,
 въ коихъ помѣщалось болѣе 40,000 учени-
 ковъ. Съ 1814 года образовано сими Обще-
 ствомъ 356 Учительей. Тюремныя Училища
 равномерно произвели въ краткое время са-
 мия благодѣшялыя дѣйствія. Роздано и
 продано 556,522 тома избранныхъ чшеній.

*) „*На земли миръ, къ человекамъ благоволеніе*“
 По Рускому переводу Св. Евангелія опш. Луки,
 2, 14. изданному опш. Россійскаго Библейскаго
 Общества.

Словомъ, успѣхи обученія народа въ Ирландіи превзошли во многомъ надежды шрудящихся.

„*Шотландія*, въ коей народъ съ давняго времени пользуется хорошимъ обученіемъ, не можешь представить подобной каршиимъ. Известно, что шамъ, уже въ шеченіе двухъ сошъ лѣтъ, имѣется въ каждомъ приходѣ Училище, и что содержаніе Учишелей опредѣлено закономъ, кромѣ того, что они могутъ приобрѣсти своими шрудомъ. Известно, что при благодушельномъ вліяніи сихъ Училищъ, народъ въ Шотландіи отличается отъ всѣхъ прочихъ не только просвѣщеніемъ, но еще нравешвенностію и шрудолубіемъ.

„Въ *Нидерландскомъ* Королевствѣ ушдѣхъ сей меподы идушъ довольно медленно. Между шмъ есть Училища въ Брисселѣ, Липшихѣ, Масшрихтѣ и другихъ мѣстахъ. Въ Брисселѣ намѣрены ввести обученіе пѣнію. Общешво въ семь городъ, учрежденное подъ покровишельствомъ Принца Оранскаго, составило планъ для надзора надъ учениками по выхедѣ изъ Училища въ шеченіе 6 лѣтъ, при обученіи ихъ разнымъ ремесламъ. Въ *Голландіи*, также какъ и въ Шотландіи, есть довольно Училищъ по старинной меподѣ, и нѣтъ надобности во введеніи новой.

„Въ *Шведіи* открыши новыя Училища въ еполницѣ. Король, Духовеншво и начад-

ешва городовъ щедро покровительствуютъ
онимъ. Тоже должно сказать о *Дании*: намъ
намзрены ввести методу взаимнаго обуче-
нiя во всѣ Училища. Изъ *Германн* получи-
ли мы мало свѣдѣнiй. *)

„Со *Швейцарiею* имѣемъ мы сношенiя
чрезъ переписку съ Генераломъ Латарпомъ,
Г. Собышникомъ Кейлиномъ и Опцемъ Жи-
раромъ, Префектомъ Французскаго Училища
въ Фрейбургѣ. — Въ числѣ сочиненiй, по-
лученныхъ нами изъ Швейцарiи, ошачтает-
ся одна весьма полезная книжка: *Разговоръ*
о здравии, въ пользу поселянъ. Почтенный
Отець Жираръ произнесъ, при раздачѣ на-
градъ въ его Училищѣ, рѣчь, пресноаненную
прекрасныхъ мыслей.

„Въ *Итали*, послѣ претерпѣнныхъ ея
сильныхъ поспрасенiй, успѣхи народнаго обу-
ченiя не могутъ быть значительны. Воз-
становленiе спокойствiя вновь обратитъ
умы къ источнику всякаго добра, къ началу
порядка и общаго спокойствiя.... *Тоскана*
пользуется еще благодѣнiями новой мето-
ды. Во *Флоренци* находилась одно нормаль-
ное и пять другихъ Училищъ. Общество

*) Мы не помещаемъ здѣсь свѣдѣнiй о Россiи:
во Французскомъ подлинникѣ они весьма недо-
стачающы и невѣрны. *Изд. С. О.*

сего города содѣйствовало учрежденію 60 Школъ, изъ коихъ одна открыта на островѣ Эльбѣ.

„Полишическія смѣшенія не препятствуютъ процвѣтанію обученія въ Испаніи, какъ явствуетъ изъ многихъ свѣдѣній, помѣщенныхъ въ Journal de l'Education. Въ образцовомъ Парижскомъ Училищѣ узнали новую методу многіе Испанцы, и завели на правахъ оной Училища въ Гренадѣ, Кадиксѣ, Бургосѣ, Валенціи, Сарагосѣ и пр. Для Испанской арміи учреждаютъ одно Главное Военное Училище. Сверхъ Училищъ, уже открытыхъ въ Мадридѣ, Правительствомъ заводятъ одно большое Училище на 500 мальчиковъ и 400 дѣвочекъ. Въ Барселонѣ метода сія еще не принята, не смотря на то, что въ семъ городѣ находится одинъ изъ бывшихъ Училищъ Парижской Школы. Сіе извѣстно намъ по письму почтеннаго Сочлена нашего, Доктора Баальи, который наблюдалъ въ семъ городѣ опустошенія, причиняемыя моровою язвою, и который, посредъ явленій опчальнія и при неуспѣшнѣйшихъ трудахъ своихъ въ пользу страдающаго человечества, находилъ еще время для обозрѣнія Училищъ. Письмо его, драгоцѣнный для насъ памятникъ, вполне помѣщено въ нашихъ журналахъ. Совѣтъ Общества опредѣляетъ на-

печаталъ простое описаніе путешествія Французскихъ Медиковъ и Сестръ Милосердія въ Барцелону, для чтенія онаго въ Училищахъ, въ примѣръ мужества и добродѣтели.

„Африка. Сосѣдство Мальшы и сходство языка заставляють надѣяться, что Училища въ Ла-Валешшъ и Зекшоннъ будутъ средствами къ распространенію ученія на твердой землѣ сей части свѣта. Въ Триполи, Александрію и другія мѣста разосланы наставленія, писанныя на Арабскомъ языкѣ. Измаиль-Гибралтаръ, извѣстный въ Европѣ своими путешествіями, старается учредить одно Училище въ Александрію, а другое въ Каиръ, по образцу видѣннаго имъ въ Ла-Валешшъ.

„Правительство Французское поддерживаетъ Школу, учрежденную въ Сенегалѣ. По благопріятному донесенію Начальника колоніи, нынѣшній Учитель получилъ отъ Морскаго Министра всѣ нужныя для того пособія. Школа его находится въ цвѣтущемъ состояніи. Четыре Саракулейскіе Принца присланы туда опцами своими: это предвѣщаетъ успѣхи въ образованіи той страны. Надѣются, что многіе изъ сихъ черныхъ воспитанниковъ, для окончанія образованія своего, придутъ въ Парижъ. — Окончивъ

ский, Г. Миранда, Корреспондентъ нашего Общества, учредилъ двѣ Школы въ Швейцарской колоніи, Новомъ Фрейбургѣ.

„Г. Сашурнино Сегурола, Членъ Буэнос-Айрескаго городского Совѣща, и Главный Директоръ Училищъ сей провинціи сообщилъ намъ любопытныя свѣдѣнія объ успѣхахъ Школъ взаимнаго обученія, основанныхъ для дѣтей обоего пола въ семь городъ и провинціяхъ. Въ одной изъ нихъ находишься до 400 учениковъ. Книги, таблицы и другія пособія отправлены въ Буэнос-Айресъ нашимъ Обществу, и приняты нами съ благодарностію. Всѣ сословія жителей, особенно же Духовенство, поддерживаютъ новыя Училища. Метода взаимнаго обученія пользуется теми же успѣхами въ Монте Видео и Хили.

„Въ Сѣверной Америкѣ успѣхи ея гораздо блистательнѣе и начались гораздо ранѣе. Слишкомъ затруднительно было бы исчисленіе всѣхъ Училищъ въ Соединенныхъ Областяхъ. Новая метода процвѣтаетъ въ Канадѣ и даже въ Новой Шотландіи. Въ Гаитской Республикѣ, процвѣтающъ Училища, управляемыя Учищеями изъ Негровъ Англійскихъ и Французскихъ, при покровительствѣ Президента.

„Окончили сіе обозрѣніе *Азію*. Въ *Бенгалѣ* и на островѣ *Цейланѣ* учреждено по новой методѣ 120 Школъ для тамошнихъ уроженцевъ. Калькутское Общество релігозно спарается о приведеніи въ дѣйство великаго и общепользнаго плана, состоящаго въ заведеніи двѣичныхъ Училищъ во всѣхъ *Англійскихъ* владѣніяхъ *Восточной Индіи*: сіе было бы самымъ просвѣтлымъ и вѣрнымъ средствомъ для улучшенія жалкаго состоянія жителей въ сей обширной странѣ.

„Обозрѣвъ быспрѣмь взглядомъ всемогущіе обученія у индійскихъ различныхъ народовъ, радуемся новымъ успѣхамъ, приобретеннымъ снѣмъ благимъ дѣломъ въ прошедшемъ году, вопреки противникамъ и мномосишелямъ онаго: небелшія пещеры, прешерпѣнныя онымъ въ нѣкопрыхъ мѣстахъ, не могушь войти въ сравненіе съ несмысленными пріобрѣщеніями, которыя оно успѣше сдѣлалъ во всѣхъ мѣстахъ!“

Изъ *Revue Encyclopédique*.

Пер. *И. Бр.*

III

СОВРЕМЕННАЯ РУСКАЯ БИБЛИОГРАФІЯ.

Н О В Ы Е К Н И Г И :

1 8 2 2 .

70. *Историческія стени изъ книгъ Ветхаго Завета. Для употребленія въ Училищахъ. Издаю Департаментомъ Народнаго Просвѣщенія. С. П. б. 1822, въ шти. Департамента Народнаго Просвѣщенія, въ 8, 169 стр.*

IV.

НОВОСТИ НЕ-ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

Любителямъ Искусствъ пріятно будетъ узнать, что Шведскій Саульшторъ *Göthe* (Göthe) достойный соперникъ Канова, Маршона и Торвальдсона, имѣрившись прибыть въ Россію и провести въ ней нѣсколько времени. Причиной его путешествія есть, какъ говорить, желаніе отдохнуть на нѣсколько мѣсяцевъ отъ непрерывныхъ своихъ трудовъ: въ короткое время онъ совершилъ многія обширныя работы. — Въ число произведеній его находятся: надгробный, украшенный барельегами намятникъ Леди Темплъ, воздвигнутый въ Римѣ близъ павильона Капа Сесіа, другой намятникъ того

же рода, но гораздо огромнѣе, Маршалу Шведскаго Королевства Графу Ферзену, умерщвленному при народномъ возмущеніи въ Спокгольмѣ въ 1810 году; великое чело бюстовъ и спашуй, въ томъ числѣ спашуя Вакха, назначенная для галлерей извѣснаго любителя Художествъ Г. Кузелера въ Лондонѣ, наконецъ колоссальная бронзовая спашуя покойнаго Шведскаго Короля Карла XIII. — Г. Профессоръ Гёте принадлежитъ къ малому числу шѣхъ счастливыхъ Художниковъ, кои не имѣють надобности добывать пропитаніе посредствомъ своего таланта. Желательно, чтобы нѣкоторыя его произведенія оспались въ отечествѣ нашемъ, уже обладающемъ разными работами Кановы и другихъ новѣйшихъ Скульпторовъ. По нашему мнѣнію, хорошія произведенія иностранныхъ Архитектовъ столь же полезны и необходимы для пользы Искусствъ, какъ и пріобрѣтеніе важнѣйшихъ произведеній Литературы и Наукъ для нашихъ Библіотекъ. Сія произведенія служатъ въ одно и то же время предметами удивленія, изученія, Кристики, сравненія и соревнованія. Изящныя Искусства подвержены одинаковой участи со всѣми твореніями ума человѣческаго. Таланты имѣють надобность во взаимномъ общеніи, во взаимномъ вспоможеніи другъ другу опытами, мыслями, чувствованіями и успѣхами. Народъ, который вздумалъ бы отдѣляться отъ прочихъ, черпалъ только изъ собственныхъ своихъ источниковъ, вскорѣ истощитъ оныя, начнешь повторяться, и никогда не поднимется въ Наукахъ и Искусствахъ выше Ан-

шайцевъ и Лионцевъ. Онъ приметъ особенный манеръ; вкусъ къ оному привыкнешь, и наконецъ уродцы и маленькіе глазки сдѣлаются у него предметами удивленія. Аполлонъ Бельведерскій и Венера Медицейская спашутъ ему казашься каррикатурами, а собственныя его каррикатуры образцами величія и красоты. — Но сія мысль, копорыя скромный любитель Искусствъ осмѣливается обнаружить предъ публикою, относясь только къ шалашиамъ первосщепеннымъ Кановы, Маршоса, Геше, Торвальдсена: оныхъ не должно прилагать къ шолпѣ мнимыхъ Аршишовъ, столь же многочисленной, какъ и шолпы мнимыхъ Полишиковъ, мнимыхъ Такшиковъ, мнимыхъ Мореходцевъ, мнимыхъ Поэшовъ, мнимыхъ Прозаиковъ и проч.

Л.

V.

НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

Турція.

— О происшествіяхъ на твердой землѣ Греціи получены съ двухъ сторонъ извѣстія, совершенно различныя и даже противоположныя одно другому. Не зная, копорыя изъ оныхъ справедливы, помѣщаемъ шѣ и другія, начиная съ денріашныхъ. — Въ Австрійскомъ Наблюдательнѣ напечатано, изъ Корѣу ошѣ 12, 15 и 17 Ию-

ав, слѣдующее: „Греки построили великое число укрѣпленій близъ Пеллы (въ двухъ миляхъ отъ Аршы) и сослазали два лагеря: одинъ назывался станомъ *Еллиновъ*, а другой *Фиделлиновъ* (любимцевъ Еллиновъ). Въ послѣднемъ находились Нѣмцы и другіе иностранцые волонтеры, подъ командою Генерала *Норманна*, всего 280 чел. съ двумя пушками и многочисленнымъ багажомъ. — 4-го Іюля Турки напали на оба лагеря. Греки защищались храбро, и нанесли имъ великій вредъ; но вскорѣ двинулись противъ нихъ Албанцы, и съ такою силою, что всякое сопротивленіе прекратилось. Первое нападеніе одѣлано было на *Фиделлиновъ*. Они почти все были истреблены, послѣ мужественнаго сопротивленія. Силою пятидесяти человекъ пали на мѣстѣ. Генералъ *Норманнъ* и Подполковникъ *Губернашъ* съ семидесятью людьми спаслись бѣгствомъ въ *Комбошкія* горы; остальные взяты были Турками въ плѣнъ, приведены въ *Аршу*, и казнены въ разныхъ частяхъ сего города. 6-го Албанцы вошли въ *Аршу* съ великою добычею и множествомъ трофеевъ, въ числѣ коихъ было много Европейскихъ орденовъ. Въ багажѣ *Фиделлиновъ* нашли паспортъ, данный Генералу *Норманну* 8 Декабря 1821 года въ *Шпунгардѣ* Обществомъ друзей Греціи. Послѣ сраженія 4-го числа, кошерею Турки починающъ рѣшились медленнымъ, хотя оно и не прекратило войны въ *Албаніи*, заняли они важный пунктъ при *Пеллѣ*. 6-го числа Турки атаковали *Греческій* пунктъ при *Суни*, но были отражены съ значительною потерею. Въ слѣдствіе сихъ происшествій, *Хуршидъ-Паши*

съ многочисленною армією продолжалъ походы къ Цишуну, прошелъ чрезъ Термопиль, и вновь покорилъ Ливадію и замокъ Ассинскій. По повѣстнымъ извѣстіямъ занялъ онъ и Коринъ, при дѣлительной помощи Одиссея, недавно опятавшаго онъ Грековъ.“ — О семъ послѣднемъ вышущъ еще въ шой же Газетѣ: „Онъ умертвилъ при-сланныхъ къ нему, для управленія его военными дѣйствіями, двухъ Европейскихъ Офицеровъ, по-томъ приосадила къ Куриндъ-Пашѣ, и не-губь неизвѣстно какимъ образомъ. — Колоко-прони, какъ кажеша, разномыренъ несоорилон съ Коринескимъ Правленіемъ: онъ снялъ блокаду Панраса безъ всякой причины, и опозналъ сына своего, котораго командовалъ небольшою корпусомъ въ Албаніи.“

— Другія же извѣстія сущь слѣдующія: „Изъ Земляна вышущъ онъ 28 Іюля: По извѣстіямъ, полученнымъ вчера въ Бѣлградѣ, Греки одержали важную побѣду при Пашраджикѣ, между Ларисою и Салоною 8 Іюля. — По письмамъ изъ Би-цоліи, которалъ наполнена была ранеными Тур-ками, онъ 14 Іюля, шрое Пашей, и въ шомъ числѣ сдѣланный Драмъ-Али съ 11,000 Турокъ взяли Греками въ плѣнъ. Числа убитыхъ еще значительнѣе. Греками командовали Генералы Дисиданшій, Норманнъ и Бондарисъ. Храбрый Одиссей убитъ.“ — Въ одномъ вудеческомъ письмѣ изъ Коломанпиптополя вышущъ: „Намъ извѣстно изъ вѣрнаго источника, что Греки одержали надъ Турками при Цишунѣ, неподалеку онъ Термопиль, важную побѣду. Посреди сра-женія, шелокрашищели Куриндъ-Паша, сеслю-

дше большею частію изъ Албанцевъ, отъ него опали, и шѣмъ причинили великое расстройство. Порша разглашаетъ противныя сему извѣстія, желая ослабить дѣйствіе, произведенное сими происшествіями. *) — Турецкій флотъ не можетъ еще опомниться отъ прешеритинаго имъ пораженія, и донимѣ споншь спокойно въ гавани Оливешъ.

— Греческій флотъ, стоящій предъ Салониками, бросаетъ въ сей городъ бомбы, которыя причинили уже во многихъ мѣстахъ пожары.

— Все семейство Али-Паши погубло, опчаша естественною, опчаси же насильственной смертію. Остался одинъ внукъ его, Гуссейнъ, котораго Сультошъ берегущъ у себя заложникомъ.

— Извѣстія о пораженіи Египетской и Алжирской эскадры при Судѣ въ Кандіи подшверждающся.

*) Извѣстія о побѣдѣ, одержанной Греками при Термопилахъ, подшверждаются новѣйшими письмами изъ Константинополя и Земаина. Армія Хуршида-Паши соснояла изъ 60,000 чел., раздѣленныхъ на три корпуса. Она двинулась 1-го Юля, для покоренія Морев; 2-го покорила проходы при Термопилахъ и Неопатрѣ; (опкуда Хуршидъ опправиль курьеровъ къ Султану съ извѣстіемъ о побѣдѣ), а 3 го напали на нее Греки изъ засады, и начали сраженіе съ Спартанскою неуспрашимостью. Трое Пашей, Янинскій, Ларисскій и Негропоншскій, взяты въ плѣвъ. Хуршидъ спасся бѣгствомъ въ Лариссу съ 4000 воиновъ. Генерала Нормавна Греки опслѣ побѣды носили по спану на щипахъ.

— Изъ Константинополя пишутъ, что Султанъ приказалъ повѣсиль двоишь изъ арештованныхъ Греческихъ Епископовъ, и что Пашриархъ погибъ, неизвѣстно какимъ образомъ.

— Извѣстія изъ Анашоли и Арменіи встревожили Порту. Ошпуда недавно прибыли курьеры, но содержаніе привезенныхъ ими извѣстій хранился втайнѣ. Турки не сообщаютъ Европейскимъ Посланикамъ никакихъ свѣдѣній о шамошнихъ дѣлахъ, по той причинѣ, какъ говоритъ Рейсъ-Эфенди, что Европейцамъ нѣтъ нужды до Азіи. Раздоры Турціи съ Персією опіею не прекращены. Персидскій Шахъ непремѣнно намѣренъ, при нынѣшнемъ разширошеніи Турецкихъ дѣлъ, возвращишь себѣ провинціи, за обладаніе коими Турція и Персія спорятъ нѣсколько сошъ лѣтъ.

— Крѣпости Наполи ди Романія и Аеинская сдались Грекамъ почти въ одно время. Капитуляція послѣдней подписана 10 Іюля. Извѣстіе о взятіи Пашрасса не подтверждается: пишутъ, что командующій въ сей крѣпости Кара-Мегмешъ, назначенный Поршою въ Капшанъ-Пашни, сдѣлалъ удачную вылазку, и принудилъ осаждающихъ опешупишь на нѣкоторое пространство. Въ то же время успѣлъ онъ подкрѣпишь Лепаншо ошрядомъ въ 1500 чел. изъ своего гарнизона, и снабдишь Пашрассо съшшними припасами.

— Въ писемъ, полученныхъ изъ Корфу, содержатся важныя извѣстія изъ Аргоса опъ 10 Іюля. По симъ извѣстіямъ, Американскій фрегатъ Constitution высадишь въ Іюлѣ мѣсцѣ на

островъ Идру одного агента Северо-Американскихъ Обласпей, который немедленно отправился въ Коринѣ. Онъ заключилъ 4-го Юля съ шамошнимъ Праспелельсивомъ трактатъ, посланный уже въ Вашингтонъ на ратификацію. На основаніи сего трактата Греки уступаютъ Соединеннымъ Обласнямъ на двадцать лѣтъ въ Архипелагѣ островъ Мило, имѣющій газань, въ коей могутъ помѣститься тысяча кораблей. За сіе Греки получаютъ важную сумму денегъ и оружіе всякаго рода.

— 15 го Юля новые Господари не пріѣзжали еще ни въ Бухарестъ, ни въ Леоны.

— На островъ Сѣте свирѣдствуетъ чума.

А н г л і я.

— 1-го Августа послѣ обѣда Полцейскій чиновникъ *) осматрѣлъ шѣло Маркиза Лондондерри, въ загородномъ его домѣ, Нордъ-Крефъ, въ присутствіи его Секретаря, племянника и Лордовъ Сидмуша и Сеймура. Служивши его, съ коихъ брали показанія о семъ несчастномъ случаѣ, заливались слезами. Изъ допросовъ явствуетъ, что покойный Маркизь уже наканунѣ своей смерти мѣшался въ мысляхъ и словахъ, и воображалъ, что на его жизнь сдѣланъ заговоръ. Въ день смерти онъ послалъ за своимъ

*) По древнему закону, шѣло всякаго умашленнаго самоубійцы должно повалить на поле и зарыть подлѣ дороги. Имѣніе его доставшая казнѣ. Для избѣжанія сей казни, Коронеръ долженъ объявить, что покойникъ лишилъ себя жизни въ припадкѣ сумасшества.

Докторомъ Г. Бангидъ говорилъ: „Воспеленъ въ комнату, увидѣлъ я, что онъ споняетъ въ калиткѣ, оборотился къ окну. Услышавъ, что я захожу въ комнату, онъ вскричалъ: „Бангидъ! притяните меня въ свои объятія! Я умираю!“ Это были его послѣднія слова. Я думалъ, что на него нашла дурнопа, и подхватилъ его; въ правой окровавленной рукѣ его увидѣлъ я когти. Кровь въ это время рудьемъ полилась изъ горла. Я не могъ поддержать его, и опустилъ на землю. Впрочемъ, что онъ нанесъ себѣ рану въ эту самую минуту, когда я вошелъ въ комнату.“ — Помынутый чиновникъ, выслушавъ мнѣніе Приежныхъ, объявилъ: „Марковъ, одержимый бѣзуміемъ расширенномъ ума, 31-го Іюля нанесъ себѣ перорнымъ ножичкомъ рану длиной въ дюймъ, глубиною въ полдюйма, на лѣвую сторону шеи, и вскорѣ пошелъ отъ сей раны умереть; но никакое другое не было причиною его смерти.“ Расширеннаго ума Маркова прежде всего примѣнено было Кароломъ. Поговоривъ съ нимъ 28 Іюля, Е. В. позвалъ въ своей Кабинетъ Герцога Веллингтона, и спросилъ его: „что вы думаете о Лондондерри? Или онъ сошелъ съ ума или я.“ (either he is mad, or I am.) — Веллингтонъ изложилъ подробности свои о семъ случаѣ въ письмѣ отъ 28 Іюля, которае послужило подтвержденіемъ рѣшенію Приежныхъ. Супруга Маркова находилась въ отчаяніи. Тѣло его погребено будетъ въ Восциминстерскомъ Аббатствѣ. — Полагаютъ, что вмѣстѣ его отправился на Конгрессъ Лордъ Гарробай.

— Журналы всѣхъ націй изъвлекаютъ сожа-

лѣніе о преждевременной смерти Маркиза Лондондерри: всё отдающъ справедливостъ его талантамъ и личнымъ качествамъ. „Онъ умѣлъ соединявшъ, сказано въ Courier, съ опличнымъ искусствомъ всё пріятности свѣтскаго обращенія, умѣренностю съ швердостію, обычаи придворнаго человека съ опкровенностію и правдоушіемъ. Принимая безъ шруда благоразумныя проэкты для исправленія разныхъ часней, ненавидѣлъ онъ правила революціи, полагая, что они совокупились и сдѣлались опаснѣйшими въ правленіе Бонапарша. Онъ скончался въ то самое время, когда талантамъ его предназначалось новое блистательное поприще на открывающемся нынѣ Конгресѣ. Англія долгое время будетъ чувствовать потерю Маркиза Лондондерри.“

— Съ 1688 года (въ копоромъ Домъ Францшвейгскій возведенъ былъ на Бришанскій престоль) ни одинъ Англійскій Король не посѣщаль Шопландіи. Воспоминанія о фамиліи Стюаршовъ могли причинишь неудовольствія и безпокойства; но нынѣ все заглажено, и Король Георгій VI найдеть только вѣрныхъ подданныхъ кои примушь его, какъ опца.

Ф р а н ц і я .

— Король признавая опличныя заслуги Министровъ Гг. Перонне, Корбьера и Виллеля пожаловаль имъ Графское достоинство.

— Парижскій Уголовный Судъ приговориль Банкировъ Барильона и Рибе, уличенныхъ въ злосномъ банкротѣ, къ клейму, кашоржной работѣ на 20 лѣтъ, и уплатѣ 10,000 фр. пени. Они скончались бѣгствомъ.

— Пишущъ изъ Поанше, что Генераль Бершонъ, въ шюрмѣ своей, безпрерывно занимающа нисьмомъ. По важности объявленныхъ Правительствомъ преступленій его, предвидишь оны смернь свою, и жалуется только на шо, что къ нему не пускають дѣшей его. (По послѣднимъ извѣстіямъ, имъ сіе позволено.) Въ комнашѣ его находящся днемъ и ночью два жандарма, а въ передней два вооруженные спорожа. Вѣдній караулъ состоишь изъ 60 чел., смѣняющихся по два раза въ сутки.

— Нѣкто Майльяръ, бывшій Адьюшантомъ, приговоренъ въ Байоннѣ къ смертной казни, а поварищъ его Лармани къ шюремному заключенію на 9 лѣтъ. Они распроспранали прокламаціи оны имени Наполеона II, и спарались вербовать солдатъ.

— Уголовный Судъ въ Кольмарѣ нашелъ, что въ Вельфоршѣ сдѣланъ былъ прошивъ Правительства заговоръ, кошорый положено исполнить въ ночи съ 1 на 2 Января. Изъ 23 подсудимыхъ ни одинъ не обличенъ въ участіи: четверо приговорены къ заключенію въ шюрмѣ на 5 лѣтъ за шо, что не донесли о существованіи заговора, кошорый имъ былъ извѣстенъ, а 19 человекъ объявлены невинными и немедленно освобождены.

Разныя извѣстія.

— Король Испанскій назначилъ новыхъ Министровъ: Иноспранныхъ Дѣлъ Г. Мигуэля, бывшаго Начальникомъ Штаба арміи на оспровѣ Леонѣ; Внутреннихъ Дѣлъ Денушаша Гаско, Заморскихъ Дѣлъ Денушаша Вадильо; Военныхъ

силъ Генерала Лопеза-Вальоса; Юстиціи Депутатъ Назарро; Морскихъ силъ Капитана Кантаза; Финансовъ Г. Егею. — Многие Генералы и Бригады посланы изъ Мадрида въ провинціи. — Повелѣно взять въ действительную службу 85 тысячъ челоѣкъ изъ провинціальной милиціи. Въсѣмъ съ арміею сила сія составитъ будущею оны 110 до 115 тысячъ: надѣется оны средствами прекратить междоусобную войну.

Но писемъ изъ Бразиліи оны 21 Мая, тамошніе Корпесы собрались, и Наслѣдникъ Принца принявъ титулъ Императора Бразильскаго.

(Изъ Галл. и Берл. В., Ст. Фет. Жиг. и Союз. Имр.)

VI.

С М Ъ С Ъ.

О В Ъ Я В Л Е Н І Я.

I.

Записки Юлія Цесаря, великаго Полководца, великаго Писателя, переведены на Рускій языкъ и скоро пойдутъ въ печать. Желаніе познакомиться съ отечественною публикою съ симъ знаменитымъ твореніемъ древности, побудило Переводчика принять на себя сей немаловажный трудъ. — Содержаніе всей книги, *Записки Юлія Цесаря о войнѣ его съ Галліи*, еше слѣдующее: *Книга I.* Описаніе Галліи. Война противъ Гельветовъ. Вышла съ Арминиономъ. — *Книга II.* Походы противъ Вельговъ. Цесарь беретъ подъ свое покровительство Свеніономъ, Веллоакомъ и Амбиномъ. Пораженіе Перыномъ. Истребле-

ніе Апуаніковъ. — *Книга III.* Война противъ Верагровъ и Седуновъ. Возмущеніе Венетовъ. Пораженіе Унеллоровъ, Авлерковъ и другихъ народовъ, при Альпахъ обитающихъ. Завоеваніе Сомматіаціи. Цесарь опустошаєтъ жилища Мориновъ и Менапіевъ. — *Книга IV.* Пораженіе Усинешовъ и Тенхшеровъ. О нравахъ и обычаяхъ Свезовъ. Переходъ за Рейнь. Экспедиція въ Бригганнію. — *Книга V.* Походъ Цесаря въ Иллирію и къ Тревирамъ. Вторичная экспедиція въ Бригганнію. Описаніе сего острова. Война съ Амбіоригомъ. Смерть Индуціомара. — *Книга VI.* Цесарь воюєтъ съ Сенонами и Карнушамми. Лабіекъ поражаетъ Тревировъ. Переходъ за Рейнь. Описаніе нравовъ и обычаєвъ Галловъ и Германновъ. Цесарь отправляетъ Базила проливу Амбіорига. Сикамбры осаждаютъ лагерь Цнцерона. — *Книга VII.* Почти всеобщее возмущеніе Галловъ, до совѣшу Верцингеторига. Цесарь возвращается въ Галлію. Осада Аварика. Верцингеторигъ воспаляетъ свои войска. Мятежъ Эдуанъ. Осада Герговіи. Бунтъ Лигавика. Кровопролитная битва при Алезіи, и дѣльнъ Верцингеторига. — *Книга VIII.*, дополненная Консуломъ Гирціємъ. Предисловіе Автора. Новые мятежи въ Галліи. Походъ на Бишуритовъ, Карнушовъ и Беллеваковъ. Подвиги Фабія и Канинія. Осада Укселлодуна. Прибытіе Цесаря въ Аквітанію. Начало и причины междоусобной брани.

Цѣна сей книги 15 рублей. Подписка на полученіе оной принимается у Гг. Книгопродавцевъ Сленина и Плавильщикова. Имена подписа-

впихся будутъ припечатаны. Изгородные благоволять присылашь въсовыхъ денегъ за при-
еунша.

2.

Трудившійся въ переводѣ знаменитаго шворенія Г. Книгге: *(о обращеніи съ людьми)*, долгомъ поставляешь извѣстить почтенныхъ Гг. пренумерантовъ своихъ, что обязанности службы, удалявшія его изъ столицы, не позволяли ему доселѣ окончить предпринимаго изданія. Но теперь, не смотря на слабое подкрѣпленіе сего общепользнаго предпріятія, сопряженнаго съ значительнымъ изживеніемъ, принявши имъ дѣятельныя мѣры къ ошпечанію оспальныхъ шрехъ частей сего шворенія въ самомъ непродолжительномъ времени. Издатель смѣетъ надѣяться, что книга сія, содержащая въ себѣ правила благодѣтельныя, и можетъ быть необходима для всякаго, желающаго достигнуть истиннаго благополучія въ кругу людей, обратитъ на себя вниманіе благонамѣренныхъ соотечественниковъ, которые не умедлятъ вспомоществовать сему предпріятію предварительною подпискою. На всѣ 4 части принимаются подписка въ Типографіи Императорскаго Воспитательнаго Дома, гдѣ и будешь продолжаться печатаніе оспальныхъ 3 частей. Подписная цѣна всѣмъ 4 частямъ 12 руб., съ пересылкою въ другіе города 15 рублей. При подпискѣ выдается 1 часть, а на оспальныя билетъ. По ошпечаніи всей книги цѣна по необходимости повышится.

(26 *Л е з ц т а .*)

С Ы Н Ъ

О Т Е Ч Е С Т В А

1822. № XXXV.

I.

П У Т Е Ш Е С Т В І Я

З а м ѣ ч а н і я о К и р г и з ѣ х ѣ *)

Науки, Художества и рукодѣлія.

У Киргизовъ нѣтъ ни школы, ни мечетей, рѣдко кто изъ своего языка читаетъ и писаны зумевш. Хотя Деятелима ихъ весьма недешапочна, но всякой Киргизецъ швердо знаетъ полярную связь (шемиръ казыкъ) и въшпорни други созвѣдія. На вопросъ, где сего Киргизцы не обучавшся грамотѣ, знавѣвшій и богатѣвшій Алимудинскаго рода, Тюршкаринскаго ошдѣленія Старшина Тархманъ Каракубекъ-бій ошвѣчалъ: „чтобъ эшакою глупосшію занимаешь и ломашъ себя голову, сеша Муалли (духовныя особы у Магометанъ) кошорые, что надобно прочувшь и напишущъ.“

*) Изъ записокъ Докшора С. Большаго, см. No 15 С. О. 1822, Изд.

Природное Спихенворство и Красноречіе Киргизцевъ весьма любопытны. Сколь забавно слушать, когда изрядный говорунъ продолжительную свою и довольно жаркую рѣчь въ народномъ собраніи прерываетъ пѣніемъ, или, напрошивъ того, хорошій пѣсенникъ искусно вкладываетъ въ свою пѣсню довольно длинную рѣчь или отборные стихи, кощорые поешь или говоришь безъ всякаго приговора.

Музыкальными ихъ орудіа суть: дудка (чабызга), балалайка (дорба), гудокъ (кобызь): на кощорыхъ скоморочи и лекари: нерѣдко опанчающа. У нихъ естѣ скоряки и кожевники, сапожники, портные, красильщики, кузнецы, слесари, серебряники (зергиры), плотники, но всѣ несамиткомъ искусны. —

Упражненіе Киргизокъ состоитъ въ доеніи скота, пряденіи, тканьи, валяніи войлоковъ, и другихъ симъ подобныхъ рукодѣліяхъ.

Кочевая жизнь Киргизцевъ.

Киргизцы живутъ всегда въ удобопереносимыхъ кибиткахъ или шалашахъ, покрытыхъ войлоками; для скошоводства, главнаго и почти единственнаго ихъ упражненія, странствуютъ по своимъ степямъ: льшомъ

больше къ северу, и порознь; зимою къ югу, составляя аулы (деревни).

Домашній скрабъ: чугунный кошель (казань), шреножникъ (шагань), деревянная чашка (аякъ), ложка (касукъ), уполовникъ (чуничь), ведерко (чпанкъ), кувшиномъ (кумгань), шурсукъ (кунюкъ) и проч.

Пища и питіе. Пища достаточнѣе Киргизцевъ наиболѣе состоитъ въ мясе бараньемъ, козлиномъ, верблюжьемъ, коровьемъ и лошадиномъ, которое варятъ просно въ водѣ, приправляя солью. Мясо изрѣзываютъ весьма мелко и составляютъ пачинаду лешю (бисъ бирмакъ), которую попомъ заправляютъ похлебкою (сарпа). Недостаточные варятъ пшеничную кашу (куше), приправляя ее иногда саломъ, иногда же просно длятъ сухое пшецо, поджареную пшеницу (бюдай), ячмень (арпа), что вообще называюща курмачъ. Изъ пшеничной, ячменной, дшеиной и люгарной муки (унъ) варятъ жидкую соломашу, (баламыкъ), которую приправляютъ шакме саломъ или коровиномъ масломъ (сармай). Сверзь сего изъ муки делаютъ опрѣсноки (нанъ), только весьма рѣдко. — Въ пищу употребляютъ воду (су), прѣсное молоко (сунъ), кислое молоко (айрянъ), кислое кобылье молоко (кумызь). Изъ овечьего молока делаютъ нѣкоторый родъ

краскаго сыра (курунь или крунь); который растворя въ водѣ, употребляютъ въ пищу, что замѣняютъ иногда и самую пищу. Изъ кумыза готовятъ водку (арань); которую употребляютъ для лекарства.

Одежда. Обычную Киргизскую одежду составляютъ: бумажный спеганый халатъ (чапанъ), который бываетъ и шерстяной; шуба или шулуцъ (шовъ); поршны (дамбаалъ или кидилъ), поясъ или кушакъ (бийль); сапоги (иптыкъ), огузи (чулгау), стельки (шашакъ); мужская рассташная рубашка или напыльдикъ (жогды), шировазы (чалбары), аршикъ или зилуиъ (чакамень), сумки (табыпей), яйца (компакъ), шапка (прумакъ), перчатка сумка (кальша). Женская бахиновая (то большою части снята) рубашка (кюльдикъ), головной уборъ (саудала), головной платокъ (жаулукъ), нагрудникъ (жиринча), металлическій нагрудникъ (шумариза), бисерный шаръ (мончакъ), бусы (маржамъ), бахромка (чалбау), коом (шулумъ), и проч.

Пріятно смотреть на молодую, пригожую и приномъ разряженную женщину; либо девушку, сидящую крѣпко на берзѣ конь, и сканущую въ запуске съ удачнымъ молодцомъ, конюрано одереживаешь!

Промышленность и торговля.

Въ Киргизской промышленности первое мѣсто занимаетъ скотоводство. Въ обширнѣйшихъ ихъ степяхъ преимущественно разплощаются: ордынскія овцы (кой) и козы (ишке). Потомъ въ большомъ числѣ водятся лошади (жилка), и верблюды (шюя). Последнее мѣсто занимаютъ коровы (сыирь), и быки или воны (огюсь). Есть у нихъ и дворныя собаки (ишь) и кошки (мусыкъ).

Скоть во всю зиму ходитъ въ полѣ, и питается засохшею травой, разрывая снѣгъ копытами. Въ семь намѣреніи сначала гоняютъ лошадей, потомъ верблюдовъ и коровъ, что называютъ по шамошнему *тебенить*, а послѣ мѣлкій скоть. Лошадей ни въ какое время не подковываютъ; верблюдовъ на зиму покрываютъ чахлами; всякая скопина подъ весну спановится весьма поща и слаба; извѣстные курдюки (куйрюкъ) у овецъ зимою совсѣмъ исчезаютъ, а лѣтомъ опять вновь наполняются; отъ голода и спужи погибаетъ множество скота.

Звѣриная и рыбная ловли суть побочныя упражненія Киргизцевъ, и производятся только для забавы. На звѣриной промыселъ ходятъ они съ просшими своими собаками, съ учеными беркутами и карагушами;

бьютъ стрѣлами изъ лука и пулами изъ ружей, и проч.

Рыбу ловятъ слѣдующимъ образомъ. Въ зимнее время, сдѣлавъ на льду прорубь, опускаютъ шуда багоръ, и привѣчаютъ, когда рыба поидеть: какъ скоро поравняется она съ зубцами, на крюкъ вверхъ шорчащими, потчасъ приподнимаютъ багоръ и вытаскиваютъ рыбу. Кромѣ того, при замерзаніи рѣкъ и озеръ, глушатъ рыбу дубинами, и пробивши ледъ, окую вынимаютъ. Въ лѣтнее время колютъ иногда рѣбу особенно успроенными презубцами, только весьма рѣдко; иногда же взмуши воду ловятъ щукъ, которыя выплываютъ на верхъ.

Весною, при удобныхъ мѣстахъ, упражняются въ земледѣліи, которое для нихъ весьма бываетъ выгодно; но только жаль, что самая малая часть Киргизцевъ симъ занимается. Не смотря на то, что въ шамошней странѣ дождей весьма мало, просо (шары) и просянка (кунакъ) бываютъ самыя шестидесяшый; пшеница (бюдай) и ячмень (арца) самыя десятишый и болѣе. Родится шамъ и рожь (кара сюля), которую съютъ только для скотины, и то очень мало. Изъ Бухаріи вывозятъ Бухарское пшено (жюгари). Дындъ (кауны), арбузы (карбусъ) и шывки

(аскабакъ), ни чѣмъ почти не уступаютъ Бухарскимъ и Хивинскимъ.

Въ 1804 году въ первый разъ посвѣдъ я при рѣкѣ Сырь, Хивинскій табакъ (шемякъ), которой взоседъ очень хороша. — Сей родъ шабаку починяется лучше Бухарскаго: листья имѣють оныя долги, стебли большіе, толстыя и древесоватыя; запахъ и вкусъ при куреніи довольно пріятны, и мнѣ показася оны не хуже Турецкаго. Киргизцы вообще весьма любяють табакъ, который употребляютъ болѣе для нюханья. Для напоенія низменныхъ, къ засѣванію способныхъ мѣстъ, проводятъ воду изъ рѣкѣ длинными каналами. — Нахопными орудіа сущь: рало (егинь агачъ) и волокъ (чала).

Торгуютъ они на линіи въ городѣ Оренбургѣ, въ Орской и Троицкой крѣпостяхъ. Весь ихъ шоварь состоитъ въ скотѣ и въ которыхъ домашнихъ издѣлкахъ, которыхъ болѣею частію мѣняють на нужныя и необходимыя вещи. Но большая часть Киргизцевъ ведетъ жизнь свою въ праздности, а пошому бѣдность заставляеть ихъ иногда разбойничать, грабитъ караваны, и между собою производить непрерывную брань (баранша). На шаковую брань вздять они всегда вооруженные. Оружіе ихъ составляетъ: сабля (колышъ), ружья или винтовки

(мушкетъ), копья для пикъ (пайза), златъ, кража со стрѣлами (ока), и колчаномъ (саф-
 дакъ), кинжалъ (киндалъ), колючуги (саушъ),
 ноги (пйакъ), и нагайки (кэмча).

• *Счисленіе времени, праздники и посты.* •

Счисленіе времени Киргизы ведутъ по
 лунному щеченію, полагая на каждый мѣсяць
 по 30 дней, и поэтому, вмѣсто луннаго 354
 дневнаго года, выходящъ у нихъ 360 дней.

Мѣсяцы (ай) счисляются сабулюющимъ по-
 рядкомъ, приравниваясь рожденію луны въ
 зодіакальныхъ знакахъ:

1. *Курманъ* (означающъ на Арабскомъ
 языкъ барана) *Мартъ*. Въ ю день по ро-
 денію луны сего мѣсяца бывающъ у нихъ са-
 мый большой праздникъ (айшъ), въ воспоми-
 наніе приношенія жертвы Авраамомъ; посто-
 му и праздникъ сей называется *Курманъ*,
 или *Курбанъ айшъ*. Сей мѣсяць именуется
 также *Науркъ* (Новый годъ).

2. *Сауръ* (быкъ) *Апрѣль*. Въ сего мѣся-
 цѣ бывающъ праздникъ *Сабанъ*.

3. *Чауза* (мушъ съ женою) *Май*. Ся
 три мѣсяца составляютъ *осеннее время*,
 багаръ.

4. *Саратанъ* (ракъ) *Іюнь*.

5. *Эсетъ* (левъ) *Іюль*.

6. *Самбула* два колоса или атына (Са-

августа), Августъ. Сіа мѣсяцы составляютъ
лѣто (мѣсяцъ).

7. Мизанъ (вѣсокъ) Сентябрь.

8. Акрапъ (зловниное жало или скорпи-
онъ) Октябрь.

9. Каюв (опрыга), Ноябрь. Сіа мѣся-
цы составляютъ осень, (кусь).

10. Джидды (массовая гора или шаричокъ)
Декабрь.

11. Дамотъ (кормысло съ ведрами)
Январь.

12. Хутъ (рыба) Февраль. Сіа соспа-
вляютъ зиму, (кысь).

Дни (кунь) считающаеся слѣдующимъ по-
рядкомъ.

1. Сембе, по Арабски прошео значеніе
(день) Суббота.

2. Жексамбе (первый день) недѣля, или
недѣльный день.

3. Джосембе (второй день) Понедѣль-
никъ.

4. Силембе (третій день), Вторникъ.

5. Сарсамбе (четвертый день) Среда.

6. Бисембе (пятый день), Четвертокъ.

7. Жоумсе (шестой день) Пятница,
которая починается у нихъ вмѣсто нашего
Воскресенія.

Одинъ разъ въ году бываеиъ у нихъ
посѣть (уруза), который продолжается цѣ-

мый мѣсяць, и приходишь въ разныя времена года. Постъ состоишь въ шомъ, чѣтбы во время дня ничего ни ѣсть, ни пить; напрошивъ шого ночью объѣдаться самыми вкусными яствами. Самые бѣдые принуждены бивають по закону ѣсть мясо. Молодыя женщины и ребята изъкожоримъ образомъ оцъ сего сирагата устыва освобождаются.

В ъ р а. З а к о н ы.

Хопя Вѣра всѣхъ Киргизцевъ Магометанская, исповѣданія Суннитскаго (послѣдователи Омара); но Чикшинцы, какъ онѣданный народъ оцъ всѣхъ почти границъ, суть весьма слабые исполнители своего закона. Рѣдко видишь шамъ молящихся. По причинѣ малаго обращенія съ просвѣщенными людьми, они весьма легкомысленны и суевѣрны. — Разговаривають много, но изъ продолжительныхъ ихъ разговоровъ никакого почти шолку добиться не можно: что нымъ ушверждають, какъ неоднократно мною было замѣчено въ ихъ совѣсахъ, шю завшра опровергають. Однакожъ они управляются слегка Ханами, Судшанами, Біами; но болѣе зашпочными или осмѣянимыи своими братами.

Народными Киргизцевъ права или законы суть: *кровь за кровь, око за око, зубъ за зубъ*; посему нередко доходить у нихъ до смершоубійства. Случающа и между ними иногда добрые люди, только ихъ очень мало.

Способы Киргизскаго леченія.

Что касается до Киргизскаго леченія; то оно не только не заслуживаетъ никакого вниманія, но даже и описывать его трудно. Оно, большею частію, состоитъ въ пустой ворожбѣ и неудобовѣрными шаманствахъ.

Чтобъ дать о немъ нѣкоторое понятіе, представляю здѣсь примѣры ихъ леченія.

Я былъ позванъ къ одному пожилому и довольно досташпочному Киргизцу, одержимому водяною болѣзнію и сильнымъ запоромъ ночи. Осмотрѣвъ больного, сказалъ я, что пособить ему трудно да и не чѣмъ. — Въ то же время призванъ былъ и Киргизскій лекаръ (Даргиръ) съ помощникомъ. Между тѣмъ, пришли еще три надъ чешире духовныя особы: Ахунъ (старшій) и Муллы (младше), которые, по своему обыкновенію, поджавъ ноги, сѣли въ полукругъ, читали какія-то молитвы вслѣдъ про себя, неребрали бобы изъ руки въ руку, и обнеся ихъ около чашки, наполненной водою, дули въ

несъ и пром. Декать же, собирая нѣсколько
нозей безъ рукоятокъ, и раскаля ихъ на
огнѣ, приказалъ помощнику вынимать одну
за другою; онъ брызгалъ на нихъ изъ рта
помянушою водою, и примѣчалъ восхожденіе
пара: Больной сходилъ тогда шага за два
отъ него спиною, будучи поддерживаемъ
двумя Киргизцами. вѣкъ, чѣмъ поднимались
пары, отъ него не достигали.

Перекрыскаыми всею ножею, спросилъ
онъ своего прислужника: *инде тогусъ болды
мад?* (я шалъ девять буденъ ли?) сей отвѣ-
чалъ: *болды* (будешь); лекаръ въ заключеніе
сказалъ: *инде мой отуръ*, (ну инъ оставь)
или лучше сказать: *сады!* Далѣе, распотилъ
онъ въ желѣзномъ ковшѣ нѣсколько баранья-
го сала, въ которое поместъ шпатель и не-
реставанъ надъ огнемъ, брызгалъ въ ковшъ
изъ рта шоло же водою, отъ чего и проис-
ходила вѣшница. Повторилъ два два сіе
дѣйствіе, брызгалъ отъ ковша къ порогу. По-
томъ посланнаго коврѣ, и пригонявшимся
къ олдующей операциі. Даргиръ (лекаръ) съ
помощникомъ, сѣлавъ близъ больного, вскри-
чалъ повелительнымъ голосомъ: *Кара, ишке
ди, алетъ кады* (приведи черную козу!). Топъ
часъ, по его приказанію, вѣшница въ кибит-
ку черную козу, которую черныи ухватя

за переднія, послѣдній за заднія ноги, обносили вокругъ больного три раза, покладывая его со всехъ сторонъ оную. Потомъ, по лекарскому же приказанію, приведены были бѣлая и сѣрая козы; за сими шесть овецъ разныхъ шерстей, которыхъ равнымъ образомъ обносили вокругъ больного съ помянутыми удареніями.

Напоследокъ, упомята пустую сею работою, восточный Эскулапъ вскричалъ: *гдѣ тыгусь болды ма?* Помощникъ и всѣ предстоящіе отшвѣчали вдругъ: *болды*, и прекратили пѣть вздорную процессію, спрашивая меня, каково ихъ леченіе, и есть ли такое въ Россіи. Я отшвѣчалъ, что никогда еще не видывалъ такихъ чудесниковъ, и о дѣйствіи ихъ леченія ничего не смѣю сказать. Видѣвъ же, что мнѣ ничего здѣсь дѣлать, уехалъ я въ Ханскій ауль, и на слѣдующій день услышалъ, что спрдаалець скончался.

Въ другое время занемогла *Темира*, невестка Башкирца *Садитъ-кирен*, судорожною въ ручныхъ пальцахъ болзнію; для сего и призванъ былъ особеннаго рода лекаръ (Вахсы). Неблизку случилось сіе въ Ханскомъ ауль, но и не приминувъ я полюбобытшествовать новаго сего леченія, которое состояло въ савдующемъ.

Въ вечеру собрались Киргизцы обоюго пола въ особенно-пригешовленную кибитку, гдѣ находилась больная, разряженная въ лучшее убранство. Она сидѣла на богатыхъ коврахъ, и была покрыта шонкимъ бѣлымъ шелковымъ плащомъ. — Вдругъ явился на сцену сильный восточный чародѣй съ *гудкомъ*, (кобызь), особаго рода, на кошоромъ, вмѣсто струнъ, просшо напянушы былы лошадиные волосы какъ и на смычкѣ. Услышисъ прошивъ больной, началъ онъ играть пронзительнымъ, но непрошвнымъ для уха скрипомъ, припѣвая ужаснымъ грубымъ горшаннымъ голосомъ. При нѣкошорыхъ словахъ, произносимыхъ Баксомъ, поднимались спрашныи крикъ и гарканье Киргизцевъ. Иногда кричали: *кочь! кочь! кочь! кочь!* какъ обыкновенно у нихъ скликающъ собакъ; иногда же вмѣстѣ пянули на распѣвъ, покачиваясь всѣмъ шуловищемъ взадъ и впередъ: *Аллай опа! Аллай опа!* (помогай Богъ), и проч. Въ шаковыхъ и подобныхъ сему представленіяхъ прошелъ первый вечеръ даже до полуночи: это походило нѣсколько на деревенскія наши святочныя игрища.

На другой день также собрались Киргизцы ввечеру и Баксы, повшоря нѣкошорыя произведенныя имъ вчерашнимъ днемъ дѣйствія, прибавлялъ къ нимъ и новыя, —

Въ продолженіе снѣ неслыханныхъ обрядовъ вцеплялъ онъ сначала прищипъ одинъ ударъ полною плетью въ спину спрдавшей, такъ, что видны были слѣды, означенныя ескими пашнами. Потомъ скакалъ онъ и кривлялся какъ бѣшеный, и ударялъ по снѣ-ннѣ кибитки шпою же плетью, какъ будто кого выгоняетъ. За снѣ бросился въ оже-снеченіи на больную, какъ собака, и грызъ ее зубами даже до крови. — После шого выхватилъ пресшрашнѣй ножъ изъ ноженъ, и сдѣлалъ знакъ, что хочешь ее рѣзать. Въ семъ мѣстѣ вспомнилъ я подобную операцію, произведенную надо мною, и разрѣшилъ чрезъ пашъ мѣсяцевъ продолжавшееся во мнѣ недоуміе. Сего варварскою операціею зѣроподобный *Алтынъ бай*, первый мой хозяинъ, дѣйствительно хопѣлъ остановишь кровь, лившуюся изъ головы моеи.

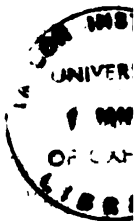
На шрешій вечеръ приготоовлено было нѣсколько салныхъ шонельскихъ свѣчекъ (свѣць), нарочно разшавленнѣхъ въ двухъ чашкахъ, насыпанныхъ землею и пескомъ; сверхъ сего лежали шущъ мершвая ворона чернаго цѣшна, дыни и шыква. Зажганъ свѣщальники, и пошли изъ кибитки на улицу. Ваксы, упомянутый въ кошорыми изъ предсущенныхъ имъ дѣйствій, несъ мершвую ворону; за нимъ, по порядку, несли

дыно и пшкву; по сторонамъ шли съ сане-
лами. Вышедь изъ кибитки, Киргизцы произ-
вели великій крикъ, и бросясь на ушицы не-
сеткиа, ими пещи, возарившись въ кибит-
ку. Большая въ это время лежаая на своемъ
мѣстѣ на спицѣ, какъ обыкновенно кладущъ
покойниковъ, покрывная бѣлою коштиникою.
Баксы, по совершеніи обряда захнато дѣ-
швля, съѣду пѣгъ ея, и начали играть на
кобизѣ, съ обыкновенными своимъ призывомъ;
поначинаетъ въ разныхъ сторонахъ. Въ сіе вре-
мя, грудь Темирыъ чрезвычайно воздымаея,
приговариваея къ нацѣву слѣдующихъ словъ
Таргъ, жанымъ таргъ! и къ кобыцѣну
сирину. Въ продолженіе въ короткое време-
ни дождаъ Баксы до такого испуганія,
что повихая назадъ, обшолбенявъ какъ съвѣ-
ленное въ лѣсу дерево: лице его неблагодаръ
какъ положно, въ зубахъ приходило скре-
дешаніе съ клубившеюся изъ рта пѣною;
но это показалося для меня удивительнѣе,
что и у больной замѣтки были подобныя
припадки.

Полежа въ такомъ образомъ минушь пять;
поднять оны была Киргизцины, и исподоволи
образумилась, начинала играть и призывати
жалошныиъ пѣномъ: *ой Темирумъ, Теми-*
румъ, прорекан ей свое мечпаніе; бывши
же въ сіе время какъ будто бредяи.

На четвертый, пятый, и до девятого дня происходили подобныя собранія. Въ послѣдній вечеръ, сверхъ многихъ шакого жъ рода пустыхъ и вздорныхъ операцій, старался онъ произвешъ въ больной рвоту пишиемъ великаго количества теплой воды и курениемъ шабаку. Поелику молодая женщина была одержима судорожною болѣзнію, по производимымъ Баксою операціи вшунъ не оспались: больная выздоровѣла. Однакожъ, по прошествіи нѣсколькихъ недѣль, болѣзнь опять оказалась, почему и не могу утвердительно сказать, дѣйствовало ли сколько нибудь Баксы къ облегченію ея, или болѣзнь ея сама имѣла періодическое теченіе. Впрочемъ не опровергаю спранныго сего леченія, которое въ судорожныхъ болѣзняхъ, по подобію Месмеризма, можешь произвешъ нужное и полезное прошивураздраженіе.

Когда же замѣляешь, что ни Даргиръ, ни Баксы въ опасныхъ и смертельныхъ болѣзняхъ нимаго не помогаютъ, тогда собирающаеши всего аула, а паче родешвенники, и просиживаютъ при больномъ цѣлыя ночи. Если не случится ни какой духовной особы (которыхъ вообще въ Киргизской степи весьма мало), по и простой Киргизецъ или Киргизка читаешъ на память нѣкоторыя стихи или молитвы изъ



Алкорана, и по прочтении каждаго стиха, дуешь больному въ лицо. Самъ же больной, будучи еще въ памяши, жмнешь на распъвъ, вмѣстѣ обикновеннаго оханья: *ой Аллай май*, (ахъ, Боже мой!) и пр.

Поимаме люди дѣлають какое нибудь завѣщаніе не только своимъ женамъ и дѣшамъ, но даже и всему собирающемуся: при семъ случаѣ народу, напр.: одинъ изъ умившихъ сдѣлалъ такое завѣщаніе, что ежели кто будетъ переходить гору, на которой находятся бруски или оселки, то не забудь бы взять съ собою сего починнаго камня, которымъ бы можно было напочинить ножъ для рѣзанія мяса, или *палой ясты* (бисъ бармакъ) въ случаѣ гостепріимства. При рѣкѣ Сырь есть гора, содержащая въ себѣ помянутые камни, и по сему обстоятельству она названа *Тауасаръ*.

Какъ скоро спрадудній скончается, то вдругъ поднимають ужасный крикъ и вой, производимый по крайней мѣрѣ пятидесятью людьми обою пола, такъ, что у слушающаго волосы дыбомъ епануть. Желающіе показать при семъ случаѣ свое увердіе, ревуць необычайно; своеравныя женщины рвуць на себѣ волосы, бьютъ кулаками себя въ груди, царапають себя лице, и проч.

Если случится большому скончаться ввечеру, то такое плачевное пѣніе продолжается во всю ночь до самаго разсвѣта. Усопшихъ обмывають водою, и завернувъ въ холстинну, кладутъ въ нарочно вырытую яму, головою къ сѣверозападу, такъ, чтобы сверху непосредственно земля на немъ не лежала. Въ семь намѣреи, либо въ глубинѣ ямы подрываются въ бокъ, либо просто кладутъ поперегъ могилы камынь или иворость, а послѣ заваливаютъ ее землею, оставая всегда какой нибудь значекъ. Такими могилами суть только временныя или частныя. Въ другомъ случаѣ, когда кочующіе близъ какого нибудь общаго кладбища, тогда въ немъ погребають усопшее пѣло. Зажиточные люди, или и бѣдные разбогатѣвъ, переносятъ прахъ изъ временнаго кладбища въ вѣчное, или такъ называемое общее, и здѣсь по доспашку воздвигаютъ кирпичные, или каменные мавзолеи, (мазарка).

Славныя кладбища (жула), или такъ называемыя у нихъ святыя мѣста (авліа), находятся большою частію около рѣкъ. — При вѣчномъ усопшаго читають небольшую молитву и безъ дальнихъ церемоній погребають. Въ седьмой и сороковой день дѣлають поминовеніа усопшему; по прошествіи жъ года соспавляютъ поминки, ко-

шорья гораздо бывають превосходнѣе и великолѣпнѣе первыхъ. Въ древнія времена сказываютъ, будто клали въ могилу съ усопшимъ нѣкоторыя вещи, какъ то: рашную збрую, ножъ, брусокъ, огниво, кремь, шило, иголку, нитки, сухія жилы и пр.; но нынѣ такое обыкновеніе по недостатку выходитъ изъ употребленія.

При трудныхъ родахъ, также какъ и при опасныхъ болѣзняхъ, собираются Киргизцы обоюго пола, въ присушествіи коихъ роженица должна развѣшиться отъ своего бремени, либо въ шягчайшемъ мученіи окончить преждевременно жизнь свою.

Свадебныя и другіе симъ подобныя обрядамъ исправляютъ они по Татарскому обыкновению, развѣ съ малою только разностию.

Когда Киргизцы обрѣзаваютъ ногти или волосы, то тщательнѣе стараются всѣ обрѣзки собрать; потомъ берутъ какой нибудь прутикъ или правяной стебелекъ, который изрѣзавъ мѣлко, смѣшиваютъ съ обрѣзками и закапываютъ въ землю. Бѣда, если обрѣзокъ отъ ногтя или волосъ попадетъ въ какое нибудь кунанье: хотя бы сіе и сухое было, напр. пшено и пр., тогда все бросаютъ на землю.

ИНОСТРАННАЯ ЛИТЕРАТУРА.

Замѣчанія на небольшую Шведскую Повесть
подъ названіемъ: Аксель.

Карлъ XII, возбуждившій отважный энтузіазмъ своего народа, не пересталъ еще быть предметомъ удивленія и почитанія Шведовъ. Причина сему, можешь быть, скрывается въ томъ, что по внушенію, ему врожденному, онъ умѣлъ постигнуть духъ народный, и сообразовался съ онымъ лучше другихъ Государей, прежде и послѣ его въ Швеціи царствовавшихъ. Подобно древнимъ Скандинавамъ, Шведы нынѣшнихъ временъ всегда жаждутъ чести, и подлѣ баснословныхъ героическихъ преданій Бардовъ своихъ, славяшъ подвиги, приключенія и романтическій характеръ Карла XII. Они забываютъ то, причиненное Швеціи его побѣдами, паденіе Государства, бывшее слѣдствіемъ его войнъ худо обдуманыхъ, напрасные обиды о щепетныхъ предпріяшійхъ, и видятъ только одну его славу и добродѣтели. Тыни карцины оспавшяся незамѣченными, или оспавшяся въ жертву оспрому взору спрогихъ Исцориковъ; но красотѣ оной оспа-

ющя наследствомъ народнымъ. Самая одежда Карла сѣнавится вещью священною, которую показывающъ съ удовольствіемъ, и сохраняющъ рачительно. Въ Швеціи нѣтъ хижинъ, въ которой путешественникъ не нашель бы изображенія Карла XII, въ которой онъ не услыхалъ бы о шрапшахъ Травендальскомъ и Альтраншшедскомъ, о подвигахъ подъ Нарвою, Бендерами или Фридрихсгалломъ.

Подобно большей части Писателей романовъ среднихъ временъ, именованныхъ воображеніе надъ Роландами и Амадисами, Шведскіе Литераторы болѣе полузка почерпающъ для сочиненій своихъ происшествія изъ Исторіи Карла XII и его современниковъ. Народъ читаетъ съ жадностію и энтузіазмомъ сіи произведенія: небольшая Поэма, о которой мы кошимъ сказать свои мысли, послужилъ новымъ ятому доказательствомъ.

Авторъ, Г. Тегнеръ, избралъ героемъ одного изъ славныхъ вѣдохраниителей Карла, которыхъ двойная клятва связывала съ его судьбою. *Храбрость* и *чистота* (безбрачіе) — два слова, взятыя во всей обширности значенія, были цѣлю сей страшной клятвы. Сіи вѣдохраниители, которые клялись оспариваться холостными дошолъ, пока Король ихъ

не женился, были въ числѣ семи или девяти, и могли бытъ замѣщены другими только послѣ спростаго вниманія. — Сподѣшній шарикъ, облеченный еще просною, но почешною одеждою сихъ воиновъ, рассказываетъ юному Поэту эпизодъ, который сей послѣдній сообщаетъ читателямъ. Воинъ его содержаніе.

Карлъ, укрывшись въ Бендерахъ съ малымъ остаткомъ войска на негосподствующей землѣ бранныхъ своихъ союзниковъ, призываетъ Акселя, одного изъ пѣхохранителей, и поручаетъ ему депешу въ Швецію. Онъ долженъ вручить ихъ въ Совѣтъ, опираясь на лошади въ сей же вечеръ и привѣщивъ оныхъ Государя древнихъ скаль Скандинавскія. Порученіе опасное, законически выраженное Королемъ, и предпринимаемое подданнымъ безъ всякаго возраженія!

Въ то время, какъ вѣрный слуга скачетъ день и ночь къ сѣверу, Авшоръ рисуетъ его порфиромъ обоимъ описаніемъ красками, и вдругъ прерываетъ описаніе, чтобы разсказать, какъ Рускій отрядъ нападаетъ на Акселя въ лѣсу на границахъ Украйны. Одинъ дерзновенный пребудетъ оныхъ него депешу, и получаетъ налетѣть описаніе, повергающій его на землю; много другихъ испытываютъ ту же участь; но чрезъ Ак-

себя спруншея изъ многочисленными ранъ; онъ падаетъ — свѣшь шемцень въ глазахъ — онъ лишается чувствъ.

Вскорѣ звуки охотничьихъ роговъ слышатся по лѣсу. Многочисленная спящая собака, за нею охотники и между ними юная Руская Амазонка на бѣлой лошади, занимають сцену. — Подобно Діанѣ, забывшейся близь прекраснаго Эндимиона, милая Марія, сирота, дочь одного Рускаго Болрина, убитаго на войнѣ, оспанавливается подлѣ Скандинавскаго воина, и возвращаетъ его къ жизни. Не смотря на безпамятство, переносятъ Акселя въ замокъ молодой Россіанки, и, какъ жется, не трудно угадаешь, что ей удастся излечить наружныя его раны, и въ замѣну того поразитъ неистѣдимую язвою сердце юности! — Эпизодъ взаимной любви наполненъ занимательными подробностями, равно какъ пѣщическое изображеніе Амазонки и разговоры ихъ при лунномъ свѣтѣ. Однакожъ Аксель не забываетъ ни должности своей, ни кляшвы: онъ подищаетъ одинъ шолько поцѣлуй любви, который — говоритъ Авторъ — подобно поцѣлую смерти, принадлежитъ вѣчности. Онъ клянется мечемъ своимъ выконнить повелѣніе Короля, и послѣ отказанья отъ роковой кляшвы, его связующей, которой онъ однакожъ не

объяснешь, — и въ печеніе будущаго Мая мѣсяца возвратишься вѣрнымъ и поспояннымъ, для соединенія участи своей съ Маріиною.

Отправляешься Аксель; встрѣчаешься съ *безчисленными* опасностями въ *безчисленныхъ* областяхъ царства Рускаго. Наконецъ достигаешь до столицы Шведской, омываемой водами озера Мёлерень, и выполняешь свою обязанность. —

Въ продолженіе сего времени печальная владѣтельница замка, уединенная въ своихъ обширныхъ палатахъ, вздыхаетъ, дышитъ Акселемъ, именемъ его оглашаетъ и роши, и дремучіе лѣса; но, *подобно вдовицѣ, плачущей посреди гробницъ*, шонится скорбію въ ожиданіи возвращенія любезнаго. Хочешь умереть или лишишь жизни счастливую соперницу, сотворенную воображеніемъ; хочешь оставишь домъ свой, ошечство, ишли и скашь Акселя повсюду. Марія съ тайнымъ удовольствіемъ воспоминаетъ опасности, кошорымъ подвергалась на охотѣ. Не угрожали ль ей смертію зубы алчнаго волка или когти медвѣдя? Она не боится опасностей; однакожь воспоминаешь, что съ бодрымъ духомъ и съ оружіемъ въ рукахъ можешь бышь мужчиною.

Вздумано — сдѣлано. Скрываешь темные волосы подь солдатскою шапкою, грудь облекаешь панциремъ; на плечь ея блестящя зрительная трубка смерти, ш. е. карабинъ; щеки вооружаются поддѣвною бородою, копорая кажется чернымъ крепомъ, связующимъ-дѣѣ полныя розы; кривая сабля привѣшиваея къ поясу и оканчиваея сходство съ *Амуромъ*, переодѣтымъ въ героя, котораго *Алкивиадъ* изобразилъ на щитѣ своемъ.

Въ семь нарядъ являея *Марія* въ новый городъ Царя (Санктпетербургъ), возвышающійся на берегу залива. Тамъ пригошоваея эскадра, должеспвующая, ешлалась къ берегамъ Швеции. Туда, между оружій и знаменъ, устремляея *Марія*; тамъ испрашиваея себѣ должность и назначеніе, могущее приблизитъ ее къ *Акселю*. Начальникъ осматриваея ее и шутишь, нѣсколько неудачно, надъ прекраснымъ ея лицомъ, копорое, кажется ему, должно бытъ опаснѣе женщинамъ, нежели мужчинамъ сѣвера.

Осправляющя. — Визерь вздымаея паруса; вдали епановящя примѣнны Шведскія горы, позлащаемыя восходящимъ солнцемъ. — Приспаяющъ къ *Соташкеру* и — начинающъ войну.

Народъ вооружается: старые сослуживцы великаго Гусшава, воюющіе, дѣши оставающіе Училища, даже женщины — всѣ, оцѣла до велика; стремятся на сраженіе прошивъ непріятеля, но слабы противостать грозѣ, извергающей смерть и гибель, и въ такое время воспрещающей даже мести за свои многочисленныя жертвы. Шведскія штычи разсылаются. Ужасъ распространился въ рядахъ; вдругъ, подобно Тору *)), явленіе Акселя посреди битвы, лепитъ оцѣ одного конца къ другому на своемъ бѣломъ конѣ, и восклицаетъ: „Оспановишесь! сомнѣніе ряды ваши! Король Карлъ послалъ меня къ вамъ: я принесъ спасеніе ваше! спѣшите ряды. Богъ и Карлъ да будутъ нашими воиждіи опъивомъ!“ — Богъ и Карлъ! повторяютъ Шведы со всѣхъ сторонъ. —

Рускіе, слышавшіе Шведовъ, оспановлены; бранимый огонь угасаетъ; громъ умолкъ; молніи перестаютъ поражать; одни мечи рваныи побѣду надъ непріятелемъ. Рускіе, на полныхъ парусахъ, удаляются оцѣ берега. Тишина слышна спухъ оружія, и крошечная луна сыплетъ серебряныя лучи свои. Аксель, пробѣгая поле битвы, видитъ двухъ воиждіевъ, бывшихъ другъ съ другомъ и пад-

*) Имя баснословнаго божества.

цкихъ мершвами, сплетясь руками, грудь прошивъ груди, сердце прошивъ сердца. „Увы, — восклицаетъ онъ, вѣдая — упоенія удовольствій и любви проходятъ, исчезаютъ подобно дыханію весеннаго вѣтра; но ненависть и скорбь остаются, слѣдуютъ за нами, и сопутствуютъ намъ неразлучно даже въ могилу!“ Въ сіе мгновеніе раздается прелещущій голосъ, его призывающій: „Аксель — слышишь онъ — жажду, умираю! Приблѣжься принять послѣдній вздохъ, прѣди сказать послѣднее: прости! — При звукахъ знакомаго голоса, Аксель бросается къ пригорку у кошораго проспершъ незнакомый вонь, омышій кровію; облако, зашпѣвавшее луну, проходишь, и лучъ ея освѣщаетъ умирающую Марію. „Праведный Боже! восклицаетъ Аксель: вѣщо она!“ —

— „Прости, Аксель! произносишь она слабымъ голосомъ: прости; чувствую смерть въ сердцѣ моемъ. Не спрашивай, что привело меня сюда: любовь меня обманула. Когда восходишь заря вѣчной жизни, когда человекъ споншь уже прѣдъ дверями гроба: сколь различно онъ прежняго видишь онъ тогда жизнь свою и пошупки. Аксель! я знаю, ты испинно обо мнѣ сожалѣешь. Проси мнѣ и любви моей слезы, кошорыя прольешь на моей могилѣ. Нѣшь у меня ни родителей,

ни сестрѣ, ни братьевѣ; ты былъ для меня все на свѣтѣ; о Аксель! скажи мнѣ въ объясненіи самой смерти, что меня любишь! Ты клянешься: могу ль шеперь жаловаться? не подарила ли мнѣ жизнь лучшихъ часовъ своихъ? Я не умру въ швоемъ сердцѣ; память моя не погибнетъ съ прахомъ пѣлъ въ землѣ, шобою защищаемой. Смотри, Аксель! видишь ли облако, плывущее мимо луны? Прежде, нежели пройдетъ оно, я умру; душа моя воспаритъ въ сираны невѣдомыя, ошдаленныя, вознесетъ за себя молишвы къ Существу Высочайшему, будешь носитья надъ шобою. Ты посадишь душешую розу на моей могилѣ, и когда сія дщерь солнца погибнетъ подъ снѣгами сѣвера, тогда вспомни о швоей подругѣ, которая также покоится подъ снѣжнымъ покрываломъ; вспомни, что дни цвѣта ея прешли также скоро. Но, смотри, Аксель, облако прошло: прости! — —

Мгновенно изъ пропащей подземныхъ поднимается, не Смерть, но младшая сестра ея — безмысленное Изешупленіе, съ макowymъ вѣнкомъ на головѣ: волосы его расшрпаны; блуждающіе взоры попеременно обращающа шю на пропащю, шю на безконечное пространство небесъ; искривленные уста улыбающа дикою усмѣшкою, и полуугашенія очи омочены слезами. Рука ея ошжметъ:

да надъ головою Акселя, и съ сей минуты шаги его невѣрны. Онъ скипается вокругъ гробницы возлюбленной, подобно скупому, наблюдающему сокрытое сокровище. Взоры его прикованы къ сему мѣсту, дни и ночи проводишь онъ въ жакобахъ дѣжкихъ и шрогашельныхъ.

„Не шуми синяя волна, не плещи на берегъ, не жвжай моимъ мечпаніямъ; не люблю твоего движенія; пѣна швоа, свѣшанная съ кровью, несетъ смерть на сей берегъ. Здѣсь недавно юный воинъ плавалъ въ крови своей. Я покрылъ могилу его розами, помому, что онъ походилъ на Тотъ знаешь на кого, кто перенесетъ весною останки его на родину. Говорашъ, что любезная моя сокрыта подъ землею; жвшь, въ одну ночь я видѣлъ ее на скашъ холма; она была блвднѣе какъ смерть — но это онъ лучей мѣсяца; уста холодны — онъ дыханія упрекляго жвпра. Я просилъ возлюбленную осматриваться: — она въ молчаніи приложила персть къ моему челу. Какую тяжестъ я почувствовалъ! Какая темнота помрачила мои очи, и послѣ, какой ослапительный блескъ поразилъ меня! На опдаленномъ востокѣ родилась днѣга — и прошла, прекрасные, свѣдлые! Какъ былъ счастливъ ты, блвднѣе Аксель! Гордый замокъ возвышался

посреди зеленеющей дубравы — онъ принадлежалъ любезной; меня умертвили — она пробудила меня къ жизни подылуемъ. Ошда-ла сердце мнѣ бѣдному, сердце богатое, памянное. Оно и теперь у меня, но холодное, хранилось въ моемъ сердцѣ увядшемъ. Все прошло! Яркія звѣзды, погасише пламень вашъ, сокройшесь! и видѣлъ ушреннюю звѣзду, кошорая закашилась въ море кровавое! Еще кровь дымишся, еще руки мои покрышы ею!“

Такъ жалуется онъ на берегу Соманикера! Проходишь день, наспаешь ночь — и новое утро его шакже находишь. Онъ плачешъ и грустишь безпрестанно.

Еще одна заря заспала его; но теперь уже онъ не сущесшвуетъ. Руки сложены для молитвы; слезы опвердѣли оцъ холоднаго дыханія ушренника, остановились на блѣдныхъ щекахъ; угасшіе взоры еще ушреленны на могилу Маріи.....

Маленькая Поэма сія, кошорую Авшоръ, по скромности, называетъ Романсомъ, писана чешырехшопными стихами. Не возможно выразить прелести ихъ въ семь просшомъ изложеніи, назначенномъ для изложенія хода Поэмы. Посвященіе,

въ стихахъ же, относился къ Леопольду, Поэту Шведскому, подобно Гомеру, Мильтону и Делию, пораженному слѣпошю. Англійскіе, Нѣмецкіе и Голландскіе Литераторы переводящъ теперь сіе произведеніе Скандинавской Музы. Осмѣется пожеласть и намъ, что бы какой нибудь любитель изящнаго предпринялъ обогатить Словесность нашу переводомъ сей Поэмы! —

Н. Б.

III.

СОВРЕМЕННАЯ РУСКАЯ БИБЛОГРАФІЯ.

Н О В Ы Я К Н И Г И :

1 8 2 2.

70. *Кавказскій Пѣвникъ, Повѣсть, соч. А. Пушкина.* С. П. б. 1822, въ шип. Н. Греча, въ 8, 53 стр., съ портретомъ Авшора *)

*) Цѣна на веленовой бумагѣ 7 р., на любской 5 руб. Продается у Издашела, Кола. Сов. Ник. Ив. Гнѣдича, въ домѣ принадлежащемъ Императорской Публичной Библиотекѣ, на Невскомъ проспектѣ. У него же можно получать Поэму Байрона: *Шильонскій узникъ*, перев. Г. Жуков-

(Пѣвецъ Руслана и Людмилы дарить насъ новымъ прекраснымъ произведеніемъ легкаго, пламеннаго, краснорѣчиваго пера своего. Пребываніе Поэза въ піипической снранѣ, видѣвшей снраданія Прометея, и прибышіе Аргонавтовъ Греческихъ, въ снранѣ и нынѣ ошличной воинственными, романтическими нравами своихъ жишелей, побудило его воспѣть дикія красоты ея, и оживить каршину Кавказскихъ горъ повѣстію о происшествіяхъ, какія нерѣдко случающіяся въ тѣхъ мѣстахъ. Любили истинной Поэзіи найдуть въ семъ небольшомъ, изящномъ стихотвореніи пріятную для себя пищу. — Выписываемъ заключеніе Поэмы :

Такъ Муза, легкой другъ мечшы,
 Къ предѣламъ Азіи лешала,
 И для вѣнка себя срывала
 Кавказа дикіе цвѣты.
 Ее плѣнялъ нарядъ суровой
 Племень, возросшихъ на войнѣ,
 И часто въ сей одеждѣ новой
 Волшебница являлась мнѣ.
 Вокругъ ауловъ опустѣлыхъ
 Одна бродила по скаламъ,
 И пѣснямъ дѣвъ осирошѣлыхъ.
 Она прислушивалась шамъ;
 Любила бранныя спаницы,
 Тревоги смѣлыхъ козаковъ,
 Курганы, шихія гребницы,

скимъ; цѣна на любской бум. 3 р. Иногородные, относясь прямо на имя Г. Гнѣдича, получаютъ объ книги, безъ платы за пересылку.

И шумъ и ржанье шабуновъ.
 Богиня пѣсень и разсказа,
 Воспоминанія полна,
 Бышь можешь, повторишь она
 Преданья грознаго Кавказа:
 Расскажешь повѣсть дальнихъ спранъ,
 Мстислава *) древній поединокъ,
 Измѣны, гибель Россіянъ
 На донѣ мстительныхъ Грузинокъ;
 И воспою пошь славный часъ,
 Когда, почуя бой кровавый,
 На негодующій Кавказъ
 Поднялся нашъ орель двуглавый;
 Когда на Терекъ съдомъ
 Впервые грянулъ битвы громъ
 И грохотъ Рускихъ барабановъ,
 И въ сѣчѣ съ дерзостнымъ челомъ
 Явился пылкій Циціановъ.
 Тебя я воспою, герой,
 О Кошляревскій, бичъ Кавказа!
 Куда ни мчался ты грозой —
 Твой ходъ, какъ черная зараза,
 Губиль, нищожилъ племена.....
 Ты днесь покинулъ саблю мести,
 Тебя не радуешь война;
 Скучая миромъ, въ лзвахъ чесши,
 Вкушаешь праздный ты покой

*) Мстиславъ, сынъ Св. Владиміра, прозванный
Удалымъ, Удѣльный Князь Тмушараканскій, вое-
 валь съ Косогами (по всей вѣроятности нынѣш-
 ними Черкесами) и въ единоборствѣ одолѣлъ Кня-
 зя ихъ Редедю. *Ист. Гос. Росс. Томъ II.*

И шишину домашнихъ доловъ....
 Но се — Востокъ подъемишь вой!...
 Поищи сибирною главою,
 Смирись, Кавказъ, идишь Ермоловъ!

И смолкнулъ ярый клекъ войны;
 Все Рускому мечу подвласшно.
 Кавказа гордые сыны,
 Сражались, гиблаи вы ужасно;
 Но не спасла васъ наша кровь,
 Ни очарованныя брони,
 Ни горы, ни лихіе кони,
 Ни дикой вольности любовь!
 Подобно племени Вапши,
 Измѣнишь правдѣмъ Кавказъ,
 Забудешьъ алчной брани гласъ,
 Оставишьъ стрѣлы боевыя.
 Къ ущельямъ, гдѣ гнѣздились вы,
 Подѣдешь пушникъ безъ болзни,
 И возвѣстятъ о вашей казни
 Преданья темныя молвы.

Къ сему изданію приложенъ портретъ Автора, въ молодости съ него рисованный, и весьма похожій. Издатели сей Повѣсти говорятъ: „думаемъ, яко прилично сохранишь юныя черты Поэта, котораго первыя произведенія ознаменованы даромъ необыкновеннымъ!“

IV.

НОВОСТИ НЕ-ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

— Въ актахъ Американскаго Общества любителей Древностей помѣщено любопытное описаніе большой пещеры, найденной въ области Индіанъ. Она находится въ известковой горѣ, имѣющей въ вышину 400 фузовъ, и на вершинѣ покрытой дубами и орѣшникомъ. Входъ въ пещеру находится въ половинѣ возвышенія горы: опверзаніе сіе имѣетъ въ ширину отъ 12 до 15 фузовъ, а самая малая вышина онаго соснавленъ чепыре фуша. Сперва войдешъ въ галерею, имѣющую въ ширину отъ 10 до 20 фузовъ, въ вышину отъ 8 до 30, и просиращуюся въ длину на чепверть миль (Англійской въ $1\frac{3}{4}$ версты). Сія галерея раздѣляется потомъ на двѣ: ходъ вѣво идетъ недалеко, а вправо просиращается на большое пространство, въ разныя галереи и залы, изъ коихъ многія украшены ополпами; полъ сихъ галерей по возвышается, по понижается. Въ углубленіи пещеры найдены опшашки живописи Аборигеновъ, древнѣйшихъ обитателей тѣхъ странъ: въ нихъ можно различить изображеніе дикаго, держащаго въ рукѣ лукъ.

— Изъ Калькутты пишутъ, что нынѣ доказано существованіе *единороговъ*: сіи живошныи водятся въ Тибетѣ. Въ Калькутской офидіальной Газетѣ пишутъ, что Маіоръ Диншеръ получилъ опшуда рогъ сего живошнаго: онъ пе-

чпи прямъ, нѣбѣтъ въ длину 20 дюймовъ, въ основаніи своемъ шириною въ $4\frac{1}{4}$ дюйма. На немъ примѣтны шеснадцать колець, но шолько съ одной стороны.

— Извѣстный Женевскій Профессоръ Пикле извѣщаетъ, что онъ получилъ нѣсколько градинъ, упавшихъ прошлаго лѣта въ Ирландскомъ Графствѣ Маіо на пространствѣ чепырехъ Англійскихъ квадрапныхъ мяль. Сіи градины, какъ извѣстно, имѣють то необыкновенное и достойное примѣчанія свойство, что въ каждой изъ нихъ найдено мешаллическое ядро. Пикле нашель, что зерна сіи суть кристаллизованный додекаэдромъ сѣрный колчеданъ, и присовокупляеть къ тому замѣчаніе, что сіе явленіе подкрѣпляетъ ипошезу о образованіи падающихъ съ неба камней, въ нашей ашмосферѣ.

У.

НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

Турція.

Въ письмахъ изъ Бишоліи увѣдомляють о совершенномъ пораженіи Хуршидъ-Паши при Термопилахъ. Пишуть, что вся его армія истреблена, что онъ самъ находится въ числѣ плѣнныхъ; что весь багажъ, драгоцѣнности, 70 Беевъ и 11,000 Турокъ взяты Греками. По другимъ же извѣстіямъ, Хуршидъ-Паша, послѣ сра-

женія ошешумилъ съ 4000 чел. въ Лариссу, а взяли въ плѣтъ прое другихъ Пашей. Одиссей же убитъ въ первой день битвы. — Греки, сказано въ упомянутомъ письмѣ, были предувѣдомлены чрезъ лазутчиковъ о предстоящемъ на нихъ нападѣнн, и собрали въ Морѣвъ всѣхъ способныхъ къ войнѣ людей. Германъ, Архіепископъ Патрасскій, пригласилъ и воинственныхъ женъ Майношскихъ присоединиться къ мужьямъ ихъ: двѣсти послѣдовали его гласу. Греки уже съ 21 Юля сполли въ большомъ числѣ при горныхъ ущеліяхъ. 29 го вышли они изъ горъ, и ошважились на первую битву въ чистомъ полѣ со времени возстановленія Греціи. 30 го числа прочитали въ арміи прокламацію Кнзя Димитрія Ипсиантія. — Греки начали битву съ изсшупленіемъ, но 1-го Юля принуждены были отсшупиться съ значительною пошерей. Между шѣмъ они вновь расположились въ засадѣ у Термопиль, и здѣсь 2-го числа, нанесенъ былъ врагу рѣшишельный ударъ. Смерть и гибель распросшранились по рядамъ Турецкимъ: всѣ падали подъ мечемъ Грековъ, и почти вся Турецкая армія истреблена. При выходѣ изъ Термопиль семь сотъ Грековъ удерживали до самаго вечера всю Турецкую армію, доколѣ Греки не обошли оной. Греческія жены водили въ сраженіе десятильшнихъ отрокковъ, и скашывали съ горъ огромные камни на Турокъ. Кажется, что Греція вновь перенесена въ древніа времена: надежда оживляетъ всѣ души! На мѣстѣ Леонида видѣли здѣсь юнаго Боцариса: онъ цѣлый день удерживалъ Грековъ въ Термопилахъ, и наконецъ

паль, восклицая: *Ελευθερία!* (свобода!) Тѣло его везушь въ Коринѣ въ сопровожденіи тысячи жень и 160 священниковъ, воспѣвающихъ еже-часно хвалебныя пѣсни во славу Бога и всѣхъ Святыхъ. — По коммерческимъ письмамъ изъ Вѣны, получены были пачь изъ Салоникъ и Сереса подтвердительныя извѣстія о совершенномъ разбитіи Хуршидъ - Паши. Обманушій Одиссеимъ (который, съ согласіа Грековъ, перешель къ нему, и посредствомъ мнимаго ихъ опшупленія, завлекъ его шуда, гдѣ его ожидала погибель) Хуршидъ - Паша былъ апшакванъ со всѣхъ сторонъ, и армія его почти совершенно ищреблена. Турки съ поспѣшностію начали укрѣплять Салоники съ сухаго пуши и съ моря.

— Въ паршикуллярныхъ письмахъ изъ Бишопліи еще 19 го Іюля пишущъ: „Турецкая чалма унижена при Термопилахъ, и всѣ благоговѣишь предъ Всемогуществомъ Божиимъ. Пять тысячи Албанцевъ, поспѣшавшихъ на помощь въ Лариссу, узнавъ о пораженіи Хуршидъ - Паши, воротились сюда. Вотъ новыя еще подробности: Хуршидъ - Паша съ часпію своей арміи двѣшвишельно прошелъ чрезъ Термопилы; другая часпъ двинулась къ Салонѣ, чшобъ ищши къ Лепанцу. Сначала одержалъ онъ нѣкоторую поверхность, и сіе понудило Грековъ заняшь крѣпчайшую прошивъ прежней позицію при рѣкѣ Сперхіи. Здѣсь Греки зашли Туркамъ въ шылъ и совершенно ихъ разбили. Въ Салоникахъ возобновленъ приказъ о всеобщемъ ополченіи.

— Въ Бишопліи говорятъ, чшо Одиссей паль жертвою своей любви къ отечеству. Онъ пе-

решель къ Хуршидь - Пашѣ, увѣрилъ его, что между Греками господствуютъ раздоры, и подавалъ ему разные совѣты. Турецкій Полководецъ смотрѣлъ на него съ недоувѣрчивостію, и видя наконецъ, что Греки окружили его армію, приказалъ опеять голову Одиссею, и испребавъ его дружину, сосновъшую изъ 200 человекъ.

— Кефалась Олимпскій, Членъ Греческаго верховнаго Правленія, прибылъ въ Германію съ другомъ своимъ Хроніосомъ Дросиномъ, въ званіи Депушаша Общества Филеллиновъ. Онъ намѣренъ сформировать въ Швейцаріи Нѣмецкій легіонъ въ пользу Грековъ, подъ названіемъ: Опборная Дружина Германіи, и перевезши оный чрезъ Марсель, въ Грецію, гдѣ оный подчинялъ хорошему Генералу. Сія дружина должна состоять изъ одной роты артиллеріи, одной роты пѣхоты, одной роты стрѣлковъ и одной роты ремесленниковъ (военно-рабочей): въ сію дружину принимающіяся люди уже служившіе или такіе, которые могутъ одѣться и прибыть въ Марсель на свой счетъ.

— Адмиралшество острова Идры намѣрено въ продолженіе наступающей зимы построить и вооружить нѣсколько фрегатовъ. Въ Миссолонги привезенъ паркъ артиллеріи, великое количество оружія, снарядовъ и пр. на нѣсколько сотъ тысячъ франковъ. — Полагають, что Американская эскадра пришла уже въ Архипелагъ.

— Г. Пуквиль, Французскій Консулъ въ Пашрассѣ, оставивъ сей городъ, почти уже превращенный въ пепель, благополучно прибылъ въ Италію, вмѣстѣ съ другими особами, оставивъ

шими Левантъ. Сія пушешественики говорятъ, что въ послѣднемъ морскомъ ораженіи при островѣ Сдіо Турки пошеряли Адмиральскій корабль и нѣсколько другихъ линійныхъ кораблей, кошорые ошъ поврежденій негодны къ службѣ, два фрегата пошопленныхъ, чептыре брига и нѣсколько мѣлкихъ транспортныхъ судовъ. Къ шому присовокупляють, что многія другія военныя суда значительно повреждены, и для исправленія своего, шребують долгаго времени.

— 21 го Юля прибыли въ Бухарестъ Каймаканы (помощники или Намѣшники) Князя Григорія Гики. Народъ встрѣшилъ ихъ съ изьявленіями великой радости. Они на другой же день приняли бразды правленія.

А н г л і я.

— 3-го Августа Король, сопровождаемый блишпательною свшшою и при радостныхъ восклицаніяхъ народа, шоржешпвенно въѣхалъ въ Эдинбургъ.

— 7-го Августа шѣло Маркиза Лондондерри погребено въ Вешминшперскомъ Аббашшѣ, между гробницами Пишша и Фокса. Преемникъ его еще не назначенъ. Извѣшпие о его кончинѣ весьма опечалило Короля. Должностъ его на время поручена Министру Вншрешнихъ Дѣлъ Лорду Башоршпу. — Полагають, что Герцогъ Веллингшпнъ опправшпся въ Вѣну, на Конгрессъ.

Ф р а н ц і я.

— Августа 12-го закрышы въ Парижѣ засѣданія Палашъ Перовъ и Депушашовъ на 1822 годъ.

— Въ Парижѣ скончался знаменишый Астрон-

номъ Деламбръ, Непременный Секретарь Академіи Наукъ, на 74 году отъ роду.

— Мяпежникъ и самозванецъ Майльаръ (см. 34 кн. С. О., стр. 45) разспрѣлянь въ Байоннѣ 5-го Августа.

— Полицейскій Судъ въ Парижѣ приговорилъ Издашелей Журнада *le Miroir* (Гг. Жун, Арно, Дюпаши, Же и Кошуа - Лемера) къ двухмѣсячному аресту и уплатѣ по 500 фр. пени за то, что они помѣщали въ ономъ политическія статьи, не имѣя на то права. Къ тому же приговоренъ Г. Лепажъ, Издашелей Вѣстника спекуляцій; сверхъ того долженъ онъ просидѣть въ тюрьмѣ еще 18 дней и заплашеть 200 фр. пени за оскорбленіе Французской Академіи: онъ сказалъ, что послѣдніе ея выборы сдѣлаюшь ее предметомъ общаго презрѣнія.

— 9-го Августа начался въ Парижскомъ Уголовномъ Судилищѣ процессъ заговорщиковъ въ Рошели: 12 обвинены въ заговоръ, 13 въ соучастіи. Прошивъ ихъ являюшся 54 свидѣтели, въ пользу ихъ 31. Въ первый день выслушали допросы Генона, Помье, Барадера (начальника заговора) Массіаса, Бориса и Губена. Они объявили, что ошнюдь не участвуя въ обществѣ Карбонаровъ, что первое ихъ показаніе вынуждено Генераломъ д'Эпинуа, котораго будто грозилъ ихъ разспрѣлянь, а въ случаѣ признанія обѣщаль имъ прощеніе; что они подписали протоколы допросовъ, не читавъ оныхъ. 10-го числа продолжались допросы. Подсудимые пребывали, чтобы Генераль д'Эпинуа былъ приглашенъ въ свидѣтели. Впрочемъ они заперались во всѣхъ

обвиненіяхъ, и утверждали, что присяга, произнесенная надъ кинжаломъ, есть шаже, которую произносятъ въ Масонскихъ ложахъ съ обнаженною шпагою. Подсудимый Гованъ, на слова Президента, что онъ есть Карбонаро, отвѣчалъ дерзко: „если это вамъ извѣстно лучше нежели мнѣ, то мнѣ нѣчего отвѣчать!“ и съѣлъ на свое мѣсто. Адвокатъ Мокаръ, въ жару краснорѣчія, опозовался оскорбительно на щель Генерала д'Эпинау, и получилъ выговоръ Президента.

— Для окончанія прежнихъ и устроенія новыхъ каналовъ потребно 98 милліоновъ франковъ. Сія сумма вносится обществомъ капиталистовъ (изъ нихъ одинъ Г. Лафиттъ даетъ 12 милліоновъ) которые будутъ пользоваться доходами съ оныхъ каналовъ въ теченіе 95 лѣтъ.

Испанія.

— Положеніе Испаніи со дня на день становится сомнительнѣе и ужаснѣе: безначаліе и междоусобная война раздираютъ сію несчастную землю! Король намѣренъ былъ отправиться во Санъ - Ильдефонсо; лошади на египтянцахъ были собраны; Королевскіе экипажи также заготовлены. Вдругъ произошло сильное волненіе въ Мадридѣ. Народныя шолпы собрались предъ дворцемъ, и подняли мятежный вошль, объявляя, что не выпускаютъ Короля изъ города. Шумъ и мятежъ увеличился до такой степени, что молодая Королева, слабая здоровьемъ, приведена была въ ужасъ: она упала въ обморокъ, и съ нею случился сильный нервическій припадокъ. Городовой и Государственный Совѣтъ собра-

лись во дворцѣ, и убѣдили Короля не выѣзжать изъ города. Между тѣмъ иностранные Посланники не остались праздными зрителями сихъ безпокойствъ: они собрались во дворцѣ. Саксонскій Министръ отправился къ Королеви, которая есть урожденная Принцесса Саксонская. Онъ требовалъ непременно, чтобы Ея Величеству позволено было выѣхать изъ Мадрида для поправленія своего здоровья, прибавивъ, что онъ, въ прошивномъ случаѣ, отвезетъ ее обратно въ Саксонію. Сіе объявленіе, къ коему прочіе Министры присоединили и свое мнѣніе, подѣйствовало на оппозицію. Король и Королева отправятся въ Ильдефонсо, но Инфанты не смѣютъ выѣхать изъ Мадрида.

— Новые Министры почти всѣ прибыли въ Мадридъ и вступили въ отправленіе своихъ должностей. Пишутъ, что они приняли два намѣренія: 1) выставить въ поле значительную силу, чтобы пошумить пламя возмущенія во всѣхъ мѣстахъ Королевства, и 2) собрать войско у Пиренейскихъ горъ, въ оборонительномъ положеніи. Говорятъ, что съ Поршугалиєю заключенъ оборонительный и наступательный трактатъ.

Разныя извѣстія.

— Пишутъ, что учрежденная въ Майницѣ для разысканія мятежныхъ движеній въ Германіи Коммисія, кончивъ свои дѣла, занимается нынѣ составленіемъ Отчета о своихъ дѣйствіяхъ, который будетъ обнародованъ. Къ сему Отчету (открывающему замыслы злонамѣренныхъ людей, распространившихся въ большей

части Германіи) приложены будуть яридаць
 двѣ особенныя списанья ослѣдующихъ предметахъ:
 1) о пакѣ называемомъ союзѣ Добродѣтели (Tu-
 gendbund); 2) о союзѣ въ Шарлоттенбургѣ; 3) о
 Германскомъ союзѣ, собравшемся въ Берлинѣ
 въ 1810 г.; 4) о подобномъ союзѣ, учрежденномъ
 Спукрадтомъ и Луксгеймомъ въ 1810 и 1811
 годахъ; 5) о планѣ Германскаго союза, соч.
 Беккеромъ въ Готтѣ; 6) о Г. Грунерѣ въ 1812 году;
 7) о дѣйствіяхъ Арида въ 1812; 8) о томъ же
 въ 1813, 1814; 9) о Германскихъ обществѣхъ;
 10) о замыслахъ Гофманна въ 1816; 11) о Герман-
 скомъ союзѣ въ Дармштадтѣ; 12) объ извѣстіяхъ
 Г. Шмальца касательно тайнаго союза; 13) о
 планѣ союза безъ наружныхъ формъ; 14) объ
 участіи братьевъ Стелей въ революціонныхъ
 дѣйствіяхъ; 15) о Германскомъ союзѣ въ Гей-
 дельбергѣ въ 1815 и 1816 г.; 16) о замыслахъ въ
 Гиссенѣ; 17) о союзѣ въ Дармштадтѣ; 18) о ра-
 пространеніи машежныхъ правилъ въ Бундбахѣ
 близъ Гиссена; 19) о брашскомъ союзѣ въ Мар-
 бургѣ; 20) о гимнастическихъ упражненіяхъ (Turn-
 übungen); 21) о Студентскихъ союзахъ (Burschen-
 schaften); 22) о празднествѣ на Варшбургѣ; 23) о
 сочиненіи адресовъ, въ коихъ требуютъ Консти-
 туцій; 24) о политическихъ замыслахъ въ Іенскомъ
 Университетѣ; 25) о возмущительныхъ пѣсняхъ;
 26) о союзахъ въ Фрейбургѣ; 27) о политиче-
 скихъ замыслахъ въ Берлинѣ; 28) о показаніяхъ
 Доктора Философим Опшо и о постигшей его
 участи; 29) о политическомъ Кашихизистѣ; 30)
 о Зандѣ; 31) объ Аптекарь Ленингѣ, его уча-
 стіи въ мнѣжныхъ движеніяхъ и покушеніи на

убійство ; 32) о собраніи Депушашовъ Княжества Шваркенбургскаго въ Дармиштадтѣ въ 1819 г.

— Изъ Вѣны пишутъ, что 26-го Августа должны были начаться конференціи Конгресса, и что оный, какъ тамъ полагають, не будетъ перенесенъ въ Верону.

— Изъ Ливорны пишутъ, что тамъ ожидаютъ прибытія Короля Неопалишанскаго, на проѣздъ его въ Верону къ Конгрессу.

(Изъ Галл. и Берл. В., St. Pet. Stg. и Cons. Imp.)

VI.

С М Ъ С Ъ.

П и с ь м о ж ь И з д а т е л ю.

Прочитавъ на 281 страницѣ 32 Но издаваемого вами Журнала слѣдующія слова: „надлежало бы издашь ландкаршы древней, средней и новой Истории,“ — я не могъ не привести себя на память того, что одинъ изъ моихъ знакомыхъ уже нѣсколько лѣтъ прудился надъ составленіемъ подобныкъ ландкаршъ, о чемъ почитаю за нужное довести до свѣдѣнія любящихъ просвѣщеніе соопечественниковъ, дабы пригласивъ ихъ къ благосклонному принятію полезнѣйшей въ свѣтѣ книги. При семъ не могу умолчать и о почтеннѣйшемъ Господинѣ Издателѣ. По особенной склонности своей къ приобщенію достоверныхъ свѣдѣній въ Историю, Географию и Хронологию, онъ съ давнихъ лѣтъ покупалъ здѣсь и выписывалъ изъ чужихъ краевъ на разныхъ языкахъ лучшія книги и особливо ландкаршы, касающіяся какъ до всемірной, такъ

и опечетственной Исторіи, и составилъ весьма богатое собраніе Атласовъ съ подробными объясненіями и замѣчаніями. Нѣсколько уже льпъ сличалъ онъ разныя ландкарты между собою, повѣрялъ съ Исторіею и Хронологіею, переводилъ помѣщенные въ нихъ названія на Россійской лзыкѣ, и наконецъ начерпалъ на немъ *историко-хронологическій Атласъ*. Не въ состояніи будучи вдругъ издавъ весь оный, онъ предпринялъ сперва напечатать одинъ Россійскій. Можно ручаться, что это будетъ самый полный историко-хронологическій Атласъ Россійскаго Государства. Онъ содержитъ въ себѣ до двухъ сотъ картъ, представляющихъ состояніе занимаемыхъ нынѣ Россіею земель во всѣ времена, о коихъ только что либо упоминается въ Исторіи, походы, войны и преселенія народовъ съ хронологическими и генеалогическими табличками и съ замѣчаніями на разныя зашутанныя историческія происшествія. На одно вступленіе въ Россійскую Исторію приготовлено двадцать картъ; на Исторію оныхъ временъ Рюрика до Изяслава двѣнадцать картъ. Вошь ихъ порядокъ и содержаніе: 1. о разселеніи народовъ послѣ понопа, 2. о Таврахъ, 3. объ Амазонкахъ, 4. о Херсонѣ, 5. о Воспорѣ, 6. о походѣ Аргонавцовъ, 7. о Киммеріанахъ, 8. о Скизахъ, 9. о Сарматахъ, 10. о Аланахъ, 11. о Готсахъ, 12. о движеніи Готсовъ въ Имперіи, 13. о Гуннахъ, 14. о явленіи Волгаровъ и Славянъ, 15. объ Авахъ, 16. о Славянахъ на Дунаѣ и Адриатическомъ морѣ, 17. о господствѣ Болгаровъ, 18. объ изгнаніи Славянъ съ Дуная, 19. о завоеваніяхъ

Славянь, до. о двухъ самодержавіяхъ при Рюрикѣ и ш. д.

Изъ сего видно, что Господинъ Издашель принялъ за основаніе своего Апласа Исторію славнаго нашего Исторіографа Г. Карамзина, и держался его хронологическаго порядка. Каршы ои гравируются съ Высочайшаго позволенія и иждивеніемъ Его Императорскаго Величества, при Главномъ Шлябѣ Весь Апласъ будетъ издаваться по частямъ. Первая часть будетъ содержать въ себѣ ландкаршы на вступленіе въ Исторію Россійскую и на періодъ отъ Рюрика до Изяслава. Двадцать каршъ уже гавируются на число, и съ остальными скоро всѣ будутъ ошпечашаны. Г. Издашель желаетъ только узнать, много ли экземпляровъ надобно ему изгнотовишь сего Апласа, и пошому признаешь нужнымъ просить почтеннѣйшую ошечественную публику сдѣлать подписку на его изданіе, о чемъ и намѣренъ извѣстити оную чрезъ разныя издаваемыя въ Россіи Вѣдомости. Сообщая вамъ сіе извѣстіе, прошу васъ пскорно это мое письмо помѣстити въ вашемъ Журналѣ, если найдете оное шого достойнымъ. Имѣю честь и пр.

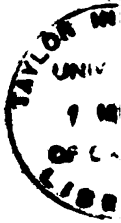
Профессоръ О. С.

При сей книжкѣ Сына Ошечества раздасшся No 18 *Литературныхъ Прибавленій*. Въ ономъ содержатся: *Повѣсти: Сюаръ или статьи для Журнала, Ужасная ночь, (Развязка) и Анекдотъ.*

(2 С е н т я б р я .)

С Ы Н Ъ О Т Е Ч Е С Т В А.

1822. № XXXVI.



I.

С Л А В Я Н С К А Я А Р Х Е О Л О Г И Я.

К Р А К О В С К И Е П А М Я Т Н И К И.

Во 2-й книжкѣ сего Журнала текущаго года объявлено было объ изданіи въ Варшавѣ, подъ надзоромъ особеннаго, учрежденнаго Правительствомъ Комитета, *Краковскихъ памятниковъ*, въ 6 шепрадлѣхъ въ листъ большой мѣры, изъ коихъ каждая содержишь въ себѣ по 4 печатныя мѣдными досками изображенія, представляющія гробы Польскихъ Королей и героевъ, почивающихъ въ Краковской Соборной церкви. До сего времени изданныя уже двѣ первыя шепрады съ 8 изображениями, получены здѣсь и раздающся подписавшимся. Между тѣмъ, пока по окончаніи сего изданія присовокуплено къ нему будетъ описаніе изображеній, скажемъ нѣсколько словъ объ изданныхъ двухъ первыхъ шепрадахъ, состоящихъ изъ 8 листовъ.

Тетрадь 1. Лешко 1. *Monumentum Lesconis Nigri*. Гробовая палатка, или гробница Лешко VI Чернаго. Надъ гробницею его изваянь образъ его въ видѣ покоящагося рыцаря въ латахъ и Царскомъ вѣнцѣ, склонившаго свою голову на правую руку, а въ лѣвой держащаго яблоко власши (державу). На сплещемъ у ногъ его щипъ изображень гербъ Польши, бѣлый орелъ. Надъ гробомъ, на сплещѣ, образъ Богородицы, поддерживаемый двумя Ангелами. Палатка универсальная на 4-хъ мраморныхъ столбахъ, и украшена профемми и разными изображеніями. Сей Государь владѣлъ въ Польшѣ съ 1239 по 1289 годъ, послѣ дяди своего Болеслава V Смыдливаго, присоединилъ удѣлъ свой, Княжество Сьрадское и часть Куявіи къ Малой Польшѣ, былъ сильнѣе своего дяди, побѣдилъ Рускаго Князя Льва Даниловича, котораго, желая вмѣсто его завладѣть Польшею, для сего призывалъ къ себѣ на помощь Монголовъ, указалъ имъ путь на западъ и погубилъ собственныя свои области. Сей Лешко, не оставивъ по себѣ наследника, подалъ причину къ великимъ смущеніямъ, продолжавшимся и послѣ 6 лѣтъ по немъ междуцарствія, даже до 1333 года. (См. Ист. Гос. Росс. 2 изд. Т. IV. стр. 145).

Листъ 11. *Monumentum Regis Lokietek et Monumentum Casimiri Magni*. Два памятника или гробницы Королей Владислава II Локотка (Локшика) и Казимира Великаго. Первый изъ нихъ, прозванный *Доктикомъ* по малому своему росту, прекращено всходить на Польскій престолъ. Въ 1290 послъ Генрика IV Кн. Бреславскаго (Wroeslaw), въ 1297 по смерти Короля Премыслава I, и въ 1306 по смерти Вацлава, но торжественно коронованъ въ Краковъ 20 Янв. 1319 г., гдъ съ того времени ввѣчался на царство и посаждающіе Короли Польскіе. Царствовалъ пономъ 13 л. и умеръ 2 Марш. 1333 г. на 73 г. оныя рожденія. Онъ почищается первымъ Королемъ Польскимъ, опасившемъ своего опеченіа въ самое смущенное время, и основателемъ самодержавія. При немъ началось соединеніе Литвы съ Польшею. Гробница его кирпичная, какъ опеченное произведеніе, уснувшая въ красотъ ираморнымъ подпѣйцямъ Королей, и пошерпѣла оныя вѣдкости времени, но еще имѣетъ признаки почтенной проемности своего вѣка, и даже кажется довольно прилично съ виду. На гробницѣ положенъ изваянный щепуканъ его, въ царской одеждѣ, съ мечемъ подъ лѣвою рукою, держащюю яблочно вѣдкости. Лѣвый бокъ гроба украшенъ десятию изображеніями женскихъ

фигуръ, съшующихъ и представляющихъ въ-
рояшно области его владѣній.

Гробъ Казимира III Великаго, сына
Владислава Локшика, пошчасъ по смерти
ошца своего избраннаго на Польскій пре-
сшоль: онъ прославиль 33 лѣтнее свое цар-
швованіе болѣе мирными дѣвнїями, нежели
воинскими подвигами, былъ Юспинїаномъ
Польскимъ, и проименованъ Королемъ земле-
дѣльцевъ (Krol chlow); соединилъ удѣль-
ныя владѣнія Пясшовъ (природныхъ), изъ ро-
да коихъ былъ послѣднимъ на Польскомъ
пресшоль, скончался въ Краковѣ 1370 г. 5
Ноября, погребенъ на правой сторонѣ алша-
ря соборной церкви. Росшу былъ высокаго,
пѣломъ подешъ, волосы мѣль густые и
курчавые, бороду длинную, каковымъ пред-
ставляешъ его изваянный на гробницѣ ишту-
канъ въ царскомъ одѣянїи. Посему пѣкошоры
Писатели мнѣшъ, что онъ проименованъ
Великимъ по великости пѣлесной, которая
безъ величїя души была бы ничтожною.

Листъ 3. *Monumentum Sigismundi I. eius-
que filii Sigismundi Augusti.* Великолѣпный
мавзолей, раздѣленный на двѣ половины, изъ
коихъ нижняя вмѣщашъ въ себя гробъ Сигиз-
мунда I, а верхняя сына его Сигизмунда Авгу-
ста. Сигизмундъ I, пятый сынъ Казимира IV
Ягеллона, всшупилъ на пресшоль послѣ брата

своего Александра 1506 г., ум. 1547 на 82 г. отъ рожденія. При немъ сполько процвѣтали Науки въ Польшѣ, что въкъ его называешся златымъ. Многими хорошими качествами его заглаждающя слабости, наипаче въ глубокой снарости оказанныи отъ излишняго угожденія супругъ своей, кшпрой Ишальякъ Бонъ Сфорци. Въ войнахъ съ Россією имѣлъ онъ переменное счастье; взялъ и потерялъ Смоленскъ, присоединилъ къ Польнѣ Княжество Мазовецкое. Незадолго предъ своею кончиною (1544), уступилъ пресполь сыну своему Сигизмунду Августу, избранному преемникомъ его еще въ 1529 г., и въ слѣдующемъ году коронованному, который царствовалъ 24 г., ум. 1572, на 52 году отъ рожденія, сокративъ дни жизни своей невоздержностію снрасшей, а наипаче любоснрасніемъ. При немъ реформація и другія секши начали беспокоитъ Польшу, а Лифлядія въ войну съ Россією прешерпѣла великое разореніе, но Ливва окончателъно присоединена къ коронѣ Польской 1569 г., и составила одно съ нею Государство. Ищуканы обонхъ сихъ Королей, изваянные надъ ихъ гробницами, предъставляющъ ихъ въ видѣ рыцарей, покоящихся, облокочясь на правую руку, а въ лъвой держащихъ царскій жезлъ, и украшены разными изображеніями.

Листъ 4. *Sarcophagus Annae Austr. uxoris Sigismundi III.* Саркофагъ или гробница Анны Австрійской, супруги Короля Сигизмунда III. Вся наружная часть створок сей гробницы изображена каждая порознь. Двѣ боковыя украшены разными цѣвными фигурами, головная гербами Польши и Ливоніи, створка у ногъ праздничная, для надписей, круглымъ щиткомъ, а верхняя изваяниемъ крестомъ съ распятымъ Спасителемъ, который внизу поддерживающъ два Ангела. Сынъ Королева, дочь Карла Эрцгерцога Австрійскаго, внука Императора Фердинанда I, сочеталась бракомъ съ Сигизмундомъ III въ 1592 году, умерла 1598 года, была манерою Владислава IV, преемника супруга ея на Польскомъ престолѣ, извѣстнаго въ нашей Исторіи по избранію его на Московскій престолъ послѣ Лжедмитріевъ, который, по предложенію за оный распръ у отца съ сыномъ, сохраненъ Всевышнимъ Промисломъ отъ чуждой власти для природной осправа Россійскихъ Государей въ Домъ, донынѣ благополучно царствующемъ.

Тетрадь II. листъ 5. *Monumentum Boleslai Pudici.* Гробница Короля Болеслава V, проименованнаго Стѣдлыбымъ, сына Лешка I, по смерти коего, будучи только 6-ти лѣтъ отъ рожденія, въ 1227 г. началъ княжить

подъ опекою Силезскихъ Князей и находился подъ оною до 1241, умеръ 1279 г. бездѣльнымъ, по взаимному обвѣсту сохраненія непорочно-сти съ супругою своею, Кунегундою, дочерью Венгерскаго Короля Бела VI. (род. 1224, со-чеш. 1238). При немъ, въ 1241 г., Татара вшоргнулись въ Русь и Польшу и оныя опу-стошали, и при немъ же, по мнѣнiю Нѣмецкихъ Писателей, Польша прешала бытъ данницею Нѣмецкихъ Императоровъ. Марада-ный на гробъ его исшукать въ лѣсахъ, въ лѣвой рукѣ держалъ булаву или шестоперъ, а въ правой спущенный внизъ мечъ, упер-тый въ щипъ съ Польскимъ гербомъ. Во-кругъ ево извѣчена Лашинская подица го-тичскими буквами, означающая имя, годъ и время кончины здѣсь погребеннаго.

Листъ 6. *Molumentum Stephani Batha-gei. Гробница Стефана Баторя*, вельма на-вѣстнаго въ нашей Исторiи покоренiемъ ча-сти Бѣлоруссiи, и безуспѣшною осадю Искова. Онъ вснунилъ въ 1575 г. на пре-шолъ Польскiй по вольному избранiю изъ числа многихъ домогавшихся онаго кандида-товъ, воедъ Генриха II, вскорѣ овнавившаго-сей прешолъ враздѣнъ; царствовалъ 10. л. въ Гроднѣ; умеръ въ 1586, на 54 г. отъ рожде-нiя. Въ супружествѣ имѣлъ Анну, дочь Польскаго Короля Сигизмунда I (1596), съ кою

вмѣстѣ былъ коронованъ (листь 8). Онъ основалъ Виленскую Академію, нынѣшній Университетъ, въ 1579 г. Сей герой Государь, самъ будучи ученикъ, весьма уважалъ ученыхъ. Надъ гробомъ его изваянь исшуканъ, изображающій сего самого Короля.

Листъ 7. *Stanislaus Augustus visitans sarcophagos Sigismundi I, Sigismundi Augusti et Annae Jagellonicae.* Станиславъ Августъ (Поняповскій) посѣщаетъ гробы Королей Сигизмунда I, Сигизмунда-Августа и Королевы Анны Ягеллонки. Художникъ желалъ при семъ случаѣ представити вмѣстѣ сіи три гробницы, изображенныя порознь (листь 3 и 8). Въ семъ изданіи предъ Королемъ, послѣдуемымъ вельможами своего Двора и духовенствомъ, освѣщаютъ пушъ пламенниками два церковнослужителя. На лицѣ его каждаго изображено какое-то предчувствіе, что прахъ его не будетъ покоиться тамъ, вмѣстѣ съ прахомъ его предшественниковъ. Промыслъ указалъ сему Государю, окончивъ рядъ Польскихъ Королей, скончавшя и поживавшя въ Россійской столицѣ, гдѣ онъ назначенъ былъ опъ своей Благошворительницы послѣднимъ Вѣнценосцемъ Польши, возродившейся, для своего благодѣянія, подъ державою Александра I.

Листъ 8. *Sarcophagus Annae Jagellonicae, sororis Sigismundi Augusti. Саркофагъ Анны Ягеллонки, сестры Сигизмунда Августа.*

Пясть наружныхъ сторонъ онаго, подобно тому, какъ на листъ 4-ий, изображены порознь, но съ другими украшеніями. На одной изъ боковыхъ сторонъ изображены символы прехъ Богословскихъ добродѣтелей: Вѣры; Надежды и Любви, на другой: Твердости или Поспоянства, Правосудія и Истинны; на 3-й годовной гербъ Польши и Литвы, на 4-й у ногъ круглый щитъ для надписи, на 5-й верхней изваянь крестъ Спасителя, съ висящими на ономъ шерновымъ вѣнцемъ, водруженный на горѣ Голгоѣ. Сія дочь Сигизмунда I., супруга Стефана Баторія, вмѣстѣ съ нимъ утверждена была на Польскомъ престо-
ль Государственнѣмъ Сеймомъ въ Анджеіовѣ 1576 г., ум. 1596 г. 52 лѣтъ бездѣшною. Вмѣстѣ съ сими супругами умерло и счастье Польши.

Всѣ сіи памятники и другіе, въ слѣдующихъ шешрадахъ изображенные, находятся въ Соборной (кашедральной) церкви Краковскаго замка, построенаго въ первыхъ вѣкахъ Пяспами, т. е. природными Польскими Корблями, которые и жили въ ономъ, а нынѣ обращеннаго на богоугодныя заведенія. Положеніе его на каменной горѣ, называемой

Вевель, возвышающейся посреди города, и господствующей над опшдаленными окрестностями, изъ конхъ смошрящему на нее представляется великолѣпный видъ. У подошвы сей горы находится входъ въ просиранную пещеру, въ кошорой, по древнему преданію, Князь Кракъ, или Кракусъ, владѣвший тогда въ Польнѣ, убилъ змѣя, опустошавшаго сію страну. Соборная церковь находится посрединѣ сего замка. Сей священный памятникъ у Поляковъ почитается также, какъ у древнихъ Римлянъ Капишомъ и у Французовъ Пантеонъ. Въ ней покоятся смертные останки икъ Государей и героевъ, для погребенія конхъ она особливо посвящена. Нельзя безъ благоговѣнія и истиннаго удивленія войти въ сей древній храмъ, чибовъ видѣшь въ немъ многіе мавзолеи, надгробки, стѣшунъ и приделы, украшенные мраморомъ и бронзою. Тамъ нельзя спущить шагу, чибовъ не опкрывшь священныхъ опечесшвенныхъ слѣдовъ и напоминаній о храбрости и знаменитыхъ подвигахъ вилгязей сей страны. Тамъ почитается почитенный прахъ Болеслава III, Болеслава IV, Владислава Локшика, Казимира Великаго, Іоанна Аалберта (Обрахта), Стефана Баторія, Сигизмунда III, Владислава IV, Іоанна Казимира, Миханаа Вишневицкаго, Іоанна Собьскаго и Фридриха Августа

III. Придѣлъ (карліса) Сигизмундовъ превосходитъ вся прочія великолѣпнѣе. Она построена изъ шесаннаго камня, покрыта дѣшнами золоченными съ огня, а пошому ослапительнымъ своимъ блескомъ притягива въ великой опдаленности. Въ ней погребень почитаемый Римскою церковію Св. Спаниславъ, покровитель Польши, и поконшея священный для Поляковъ прахъ двухъ героевъ ихъ, содѣлавшихъ честь своему вѣку, Фаддея Коспюшки и Князя Юсифа Поняшовскаго, привезенный изъ чужихъ земель, по Высочайшему посредству Императора Всероссійскаго Царя Польскаго Александра I, и положенный въ склепъ Короля Юанна Собьскаго, побѣдителя Турокъ подъ Вѣною, и спасшела сей столицу.

Довольно обстоятельное описаніе Кракова и вообще Царства Польскаго можно видѣть въ книгѣ, на Французскомъ языкѣ изданной въ Варшавѣ 1820 года въ 8 д. л. III спр., съ каршою сего Царства, планомъ нынѣшней столицы онаго Варшавы, и 10 ю разными достопамятными видами, подъ названіемъ: *Руководитель для путешественныхъ въ Царство Польское и Краковскую Республику: Guide du voyageur en Pologne et dans la République de Cracovie.* Сіе сочиненіе Гр. I. Краснѣскаго, переведенное на

Россійскій языкъ Д. И. Языковъ, и недавно оппечашанное, вскорѣ будетъ издано въ свѣтъ.

В. Анастасевичъ.

С. П. б. 28 Авг. 1822 г.

II.

К Р И Т И К А.

О РАЗБОРѢ КНИГИ: *Опыты Василя Перевощикова.*

Положась на похвалы Г. Анастасевича *), я купилъ и имѣлъ рѣшительность прочесть эту книгу, следовательно имѣю теперь полное право сказать о ней и мое мнѣніе. Оно не длинно.

Ясность излагаемыхъ понятій есть достоинство въ каждомъ Писателѣ и обязанность для каждаго систематика; точность правилъ — неизмѣнный его долгъ. Г. Авторъ Опышовъ въ своей Теоріи Изящныхъ Искусствъ, кажется, немного объ нихъ за-

*) В. 30 №, Сына Опечесства, стр. 175 и послѣдующія.

бопился. Для примѣра возьмемъ одинъ изъ основныхъ его параграфовъ, дебютирующихъ на первой страницѣ: „Искусства, копорыя „имѣють главнымъ предметомъ удовлетво- „реніе необходимыхъ потребностей нашихъ, „возбуждаютъ пріятныя ощущенія въ чув- „ствахъ, осязаніи, вкусѣ и обоняніи, и пре- „буютъ, для произведенія своихъ издѣлій, „болѣе шѣлесныхъ нежели душевныхъ силъ, „называющихся *ремеслами*, или *механически- „ми Искусствами*.“ (спр. 29) — Спроси- те у раненаго трехграннмъ шпыкомъ, воз- буждаешь ли сей пріятное ощущеніе въ его вкусъ, обоняніи или осязаніи. — Шпыкъ не есть необходимая потребность для человѣ- ка; но между шѣмъ ремесло оружейника механическое искусство, неподходящее подъ опредѣленіе Авшора. Изъ сего видно, что такое опредѣленіе не ясно, подвержено ис- ключеніемъ, и не можешь быть правиломъ.

„Нѣтъ нужды, чтобы чашапель въриль „чудесному Надобно шокмо, чтобы чудес- „ное согласовалось съ *мнѣніемъ* того време- „ни и шѣхъ *мѣстѣ*, въ которыя (!) проис- „ходитъ дѣйствіе. Надобно, что бы шокмо „дѣйствующія лица върили въ оное.“ (спр. 57.) — Что правило, что исключеніе, что шпрока, что граммашическая ошибка. Куда же шеперь приспройшь Г. Авшоръ *олице-*

творение, которому никуда, никогда и ни-
гда не вѣрнать? Куда опшесеть онъ вопло-
щенный Хаосъ Милльона, Завиеть и Раздоръ
Вольперовой Генриады, или Зиму въ Россіахъ
нашего Хераскова? Неужели сей механизмъ
Поэмъ эпическихъ, съ успѣхомъ употреб-
ленный славными Писателями, не заслужилъ
себѣ спрочки въ Эстетикѣ?

Неизвѣстно, почему Г. Авторъ помѣ-
стилъ въ число образующихъ Искусствъ, на-
равнѣ съ Зодчесствомъ, Живописью, Пластикой,
и Садоводствомъ (спр. 34). Въ хозяй-
ственномъ смыслѣ, Садоводство принадле-
житъ сполько же къ Искусствамъ, какъ зем-
ледѣіе, какъ лѣсоводство, какъ скотовод-
ство; но въ такомъ случаѣ и спринжа ме-
риносовъ будетъ образующимъ Искусствомъ.
Если же Г. Авторъ думаетъ выразить сло-
вомъ: Садоводство, устройство садовъ, то
оно принадлежитъ собственно къ Архитек-
турѣ, и всегда помѣщается въ главѣ: объ
украшеніяхъ. — Устройство садовъ не есть
ли уже уже зодчій? Онъ насыпаетъ холмы,
проводитъ рвы, спелаетъ дорожки, спростра-
мосты, спвсняетъ воду въ фонтаны или бро-
саетъ ее водопадами; однимъ словомъ разни-
ца состоитъ въ матеріалахъ, ошнудъ не въ
Искусствѣ.

Такимъ образомъ, перебирая всѣ страни-
цы сей новой Эспешики, я бы могъ систе-
матически упомянуть чипашеля по главамъ
и параграфамъ; могъ бы исшощить Шлег-
ля, Блера и Бушервека чипашами, совер-
шенно съ новою теоріею несогласными, могъ
бы показашь и доказашь, что идеи, кото-
рыя Авторъ считаешь *не-за собствѣмъ ста-
рыя*, суть совсѣмъ *не новы*, что собствен-
ныя мысли Авшора не связывающъ чужихъ
мыслей, что слогъ его несообразенъ съ пред-
метомъ, шемень и запушанъ, какъ клубокъ
поняшій, который онъ спарается развишъ;
что вкусъ его видѣнъ въ примѣрахъ, имъ въ
образецъ избранныхъ *); наконецъ, что въ
сей Эспешикѣ иногда не достаешь Логикки,
а въ языкѣ, которымъ она писана, замѣтно
извѣстество грамматическихъ ошибокъ; могъ
бы... но, уважая публику, не смѣю скунать

*) Для полноты предоставленій, Г. Авшоръ
приводитъ изъ Басни Суварокова :

Въ рѣкѣ пилъ волкъ, ягненокъ пилъ,
Однако въ низъ рѣки гораздо ошсшупилъ ;
Такъ пилъ онъ виже

И ошдшвенно, что волкъ къ штому былъ мѣшшу
ближе,

Отколѣ токи водъ стрелленіе влечешъ,
Извѣшно, что вода всегда на низъ шечешъ (спр. 73)

Кажешся, шакое многословіе скорѣе годиш-
ся для примѣра плеоназмовъ, нежели для полно-

ей такими подробностями, ибо полной разбор Эпешики потребуешь много времени и мѣсна. Однако же, дабы не обвиняли меня въ легкомысліи, я готовъ опвѣчать за мои сужденія кому, угодно, на письмѣ.

Осправивъ Теорію Изящныхъ Искусствъ, перейдемъ къ переводнымъ Идилліямъ изъ Броннера и Гердера. Изъ нихъ лучшая по слогу: *Подарки*. (стр. 288 — 325). Въ другихъ словосочиненіе показалось мнѣ мудренѣе меледы. Для примѣра, мы удовольствуемся прѣма спрочками: „Внутри пещеры, „подобно небольшому мшишному холму воз- „вышался помосць, выложенный изъ зелена- „го шелку мягчайшими подушками. На нихъ

ши каршинъ. *) — Въ примѣръ истиннаго выраженія злобныхъ характеровъ, Г. Переводниковъ выбралъ самое ненапуральное и выисканное мѣсто изъ *Димитрія Самозванца*. Вотъ онъ:

Когда бы менѣ самолюбивъ я былъ,
Давно бь Димитрія Димитрій погубилъ:
И если бь было льзя съ собою раздѣлишься,
Я спалъ бы мукою своею веселишься . . .
(Стр. 147).

По моему, это все равно, что сморщивъ въ зеркало, закрывши глаза, или Тульская пѣсня:

Отойдемъ да поглядимъ,
Каково-шо мы сидимъ! — *Сог.*

*) Въ семъ Авторъ Опышовъ кажется и согласенъ съ Г. Кришикомъ. (стр. 73 74).

„поклоня сшарый; амсий съ рѣдкими сѣды-
 „ми волосами шокмо на вискахъ, безобразный
 „мужъ.“ — (спр. 341) Узнайте, поклоня
 ли онъ шокмо на вискахъ, или безобразень
 онъ шолько на вискахъ! — Пошомъ, не смо-
 пра на шо, что Авшоръ переводилъ съ Нѣ-
 мецкаго, перѣдко между семимильными Гер-
 манскими періодами мелькають и Галлициз-
 мы; напримѣръ: „Весна, цвѣшь года!“ —
 (спр. 247). Не по Руски: такой *цвѣтъ* ино-
 му чипашелю покажешя *грибомъ* Лишера-
 шуры. Или: „Между рыбаками сѣлаася глау-
 „хой ролошь!“ — (спр. 257). Въ нашей Сло-
 весности шакія выходки не дѣлаются. — „И
 „въ нѣжныхъ шушкахъ шерялись.“ (спр.
 320). Вѣрно и эша фраза *нѣжная шутка*,
 ибо въ ней *потерянь* смыслъ Грамматики.
 Однакожь время бросишь взглядъ на *наив-
 ность* эписешовъ Г. Переводчика, кошорый
 намъ передалъ въ улучшенномъ видѣ красо-
 шы оригиналовъ: шакъ дневный лучъ, прохо-
 дя сквозь кристальную призму, ошражаеш-
 ся цвѣшною радугою. — Прилагаю здѣсь нѣ-
 кошорыя изъ нихъ на ошкрышку :

Фавны.... повершывающіе своими рожка-
 ми. (спр. 339)

Розоланишная богиня. (спр. 229)

Сухощавая цапля. (спр. 230)

Тучные амшья. (спр. 231)

Длинные цыбны... изъ зеленого хмелю.
(снр. 340)

Выпрошлѣнная матерія... (снр. 331)

Пара клохчущихъ курь... Изъ сего числа
еднѣ пѣшухъ. (снр. 238)

Копощащїеся раки. (снр. 239)

Пискавья	{	гусяша, (снр. 231)
		цыпляша, (238)
		комары и
		лиголицы. (снр. 230)

Сладоспращный воробей. (снр. 231)

Рыбки... кошорыя *носятся* вокругъ при-
манки. (снр. 231)

Рыбки... кошорыя радостно и пламен-
но *несутся* къ своимъ подругамъ. (снр. 264)

Забавный сомъ. (снр. 231)

Сласполобивая пила... кошорая хитро
и проворно опрѣзываетъ куски жирнаго ки-
шоваго мяса. (снр. 232)

Безпредѣльные волны! (снр. 233)

Мраморный срубъ. (снр. 272).

Любопытные могутъ опшискашь ос-
пальныя безъ затрудненїя.

Заклучимъ разборъ переводовъ жизнью
Агриколы *) изъ Тацїана. Для лучшаго слн-

*) Переводчикъ называетъ жизнь *житїемъ*, а
ушишенїе спращшей — *утоленїемъ*.

ченіи и различеніи, я прилагаю къ переводу и шексъ подлинна.

§. I.

Clarorum virorum facta moresque posteris tradere, antiquitus usitatum, ne nostris quidem temporibus. quamquam incuriosa suorum aetas omisit, quotiens magna aliqua, ac nobilis virtus vicit ac supergressa est vitium, parvis magnaque civitatibus commune, ignorantiam casti et invidiam.

Знаменишыхъ мужей дѣянiя и нравы предавать потомству, сей древній обычай, и въ наши времена, хопя равнодушныя къ своимъ, не оспыаленъ, *сколь часто великая и ошадчная добродѣтель превозмываетъ и возвышающа нада пороками малами и великимъ народамъ общими, невѣжесшвомъ и зависнiю.* (стр. 388).

Я плохой Лашинщикъ, но, признаюсь, не рѣшился бы признашь сего перевода своимъ, равно какъ для Рускаго, пакъ и для Лашинскаго языковъ. *Quotiens* — вмѣсто шемнаго *сколь часто*, должно было бы перевести *когда*, хопя собшвенно оно значить *каждый разъ*. *Aliqua*, не знаю почему Г. Переводщикомъ въ переводъ выпущено, хопя оно усиливаетъ эпическъ *великая* другимъ эпичесшомъ: *какимъ бы то ни было образомъ*.

Далѣ §. II.

Legimus, cum Aruleno Rustico, Paetus Thrasea, Известно, что Друдеъ Русшкъ за похва-

Herennio Senecioni Priscus Helvidius laudati essent, capitale fuisse; neque in ipsos modò auctores, sed in libros quoque eorum saevitum etc.

лу Пешу Оразеѣ, Гереній Сенеціонъ Приску Гельвидію казнены смертію; не только на самихъ Писателей, даже на книги ихъ ярились. (срр. 389).

Примѣрное Краснорѣчіе!

§. XLVI.

Si quis piorum manibus locus; si, ut sapientibus placet, non cum corpore extinguuntur magnae animae, placide quiescas, nosque, domum tuam ab infirmo desiderio, et mulieribus lamentis ad contemplationem virtutum tuarum voces, quas neque lugeri, neque plangi fas est.

Если находишься въ кое мѣсто для усопшихъ, если, какъ мудрымъ кажешься, съ шѣломъ *не уничтожаются* великія души: мирно покойся, и насъ, семейство швое, отъ слабодушной печали и плача призывай къ созерцанію швоихъ добродѣтелей, о кошорыхъ ни сѣшовать, ни проливашь слезъ не позволено. (срр. 433).

Это ли возвышенный языкъ Тацита, лучшаго изъ Испориковъ, и благороднѣйшаго изъ челоувковъ? Это ли жизнь Агриколы, кошорую съ благоговѣніемъ должны чипашь всѣ, имѣющіе сердце? Я вижу здѣсь запяшыя и почки, но не вижу смысла подлинника! Г. Перевощиковъ, кажется, не помыслаъ,

что Латинское словосочинение не всегда может быть Русским; что не можно сохранить ясности, красоты и силы Тацитуса с тою счастливою, къ какой только языкъ Римлянъ и одинъ Тацитъ способны. За что и выдвигалась Египетская шема: смыслъ надобно слѣдить между множествомъ прилагательныхъ, кошорыя въ спорѣ съ глаголами, съ существительными и съ самими собою. Не говорю уже о благозвучи — его нѣтъ и въ поминѣ. Сверхъ того весьма замѣтно, что Г. Переводчиковъ, переводя лишерально, безпрестанно погрѣшалъ прошиву Рускаго языка; наприкладъ: *Et simul classis secundâ tempestate ac fama etc.* — онъ переводилъ: „погда же корабли, *способствуемые* въспротивъ *славою*, вошли“ и проч. — Почему бы не сказать: напущенныя славою, ибо слава ходу кораблей способствовать не можеть. Но еще хуже всего, что онъ или искажалъ подлинникъ или не понималъ его. Наприкладъ, въ послѣднемъ параграфѣ пропущено слово *rigit*, *благочестивыхъ, добродѣтельныхъ*, что даетъ иной смыслъ рѣчи. Слово: *placet* Г. Переводчиковъ выразилъ: *кажется*, что даетъ видъ сомнѣнiя; въ самомъ же дѣлѣ Тацитъ говорилъ: „какъ мудрецы полагаютъ.“ — *Extinguuntur* не значить *уничтожаются*; но умирающъ, разрушающъ. Тацитъ былъ



столь хорошии Философъ, что не могъ ска-
затьъ. будто шъла на землѣ уничтожаются. *)
Mantibus, не усонше, но шъни; *mulieribus* не
слабодушныи, но женственныи. *Neque lugeri*
fas est не значить: проливать слезъ не поз-
волено; ибо слово *fas* не только имѣеть зна-
ченіе позволено, но и достойно, справедли-
во, прилично, и въ этомъ смыслѣ здѣсь дол-
жно быть употреблено. — Заключаю спек-
такль самую крупную анпидогическою
ошибкою: рѣченіе: *fâtatque ac figurat ani-*
mi magis quam corporis complectantur, пере-
ведено: и обнимать божбе образъ и видъ
его души нежели тѣла. Г. Переводчикъ вид-
но не зналъ, что *completor*, кромѣ обни-
мать, значить: любить, вспоминать, со-
держать, а не знаяши этого, не должно бы
было увѣчить классическихъ Авторовъ.

Почтенный В. Г. Анастасевичъ, хвалитъ
книгу Г. Переводникова, говоритъ, что Рим-
ская шота лучше пристанетъ важному Сла-
вяно-Россу, чѣмъ *жеткой* бракъ. Не смѣю
оспоривать вкуса Г. Анастасевича, но ду-
маю, что шота, надѣтая на изнанку, смѣшна
и на важномъ Славяно-Россѣ, а въ славеніе

*) Основныи начала шъла сохраняющоя: нѣмѣ-
неніямъ и разрушенію подвержены одни только
виды и сосшавы или строеніе шъла.



этого божаюсь при мысли, что съ Оми-
ры разв тогда былъ бы удаченъ, когда бы
Г. Сочинитель писалъ гораздо ранѣе, или
бы мы *возвратились назадъ.* *)

Александръ Бестужевъ.

Августа 4 дня

1812.

III.

С Т А Т И С Т И К А.

О **нѣнѣннѣмъ состояннн Навкъ и просвѣщеннн**
у Грековъ.

(Отрывокъ изъ Mémoire sur les différens peuples qui
habitent la Turquie d'Europe, par Mr. P..., natif de
ce pays.)

Опличная образованность древнихъ Гре-
ковъ, услуги, оказанныя ими Словесности,
Наукамъ, Искусствамъ и всему, что возвы-
шаетъ духъ и достоинство человека, давно
уже обратили вниманнн нѣнѣннн Европы
на попомковъ сего знаменнншаго племени. Но
къ несчастнню опдѣленнн Лапннской Церкви
опъ Греческой, различнн нравовъ, самаго языкъ,
и даже, нѣкошорымъ образомъ, незапнн-
ваемая слава древнихъ Грековъ, прнцнп-

*) Спир. 275.

сбивовали весь Писательствъ западной Европы, говорившимъ о низшихъ Грекахъ, видѣшь ихъ въ настоящемъ ихъ образѣ, и отдавать имъ должную справедливость.

Нѣтъ сомнѣнiя, что Греки весьма измѣнились въ древней славѣ своей, и что въ продолженiе многихъ вѣковъ не приобрѣли почти ничего къ хранилищу познанiй человеческихъ. Сей порядокъ вещей начался уже съ весьма давняго времени, а именно со времени владычества Македонянъ, усилился подъ властью Римлянъ, и наконецъ въ полной мѣрѣ довершился въ царствованiе Феодосiя и Юстинiана. Тогда Философiя (языческая) была изгнана, древнiе образцы вкуса и знанiй пренебрежены.

Послѣ вшорженiе въ Грецiю варваровъ, заврванiя Крестоносцевъ, а еще болѣе Турокъ, подвергнувъ Грековъ полишическому рабству, уничтоживъ всѣ источники богатства, принудили ихъ довольствоваться только самымъ необходимымъ. Извѣстно, что при такомъ порядкѣ вещей, когда человекъ пренецетъ о сохраненiи своей чести, достоянiя, самой жизни, — онъ не можетъ съ пользою упражняться въ Словесности и Наукахъ.

Я первый оуждаю поведенiе Грековъ, которые не умѣли въ шеченiе десати вѣ-

ковъ возвратишь себѣ политическую свободу, довольствовались названіемъ Римлянъ, не могли снова принять древняго своего имени, достоинства и народной независимости, допустили Крестоносцевъ овладѣть ими и раздѣлить землю ихъ, а болѣе всего не умѣли защищаться противъ Турковъ.

Когда какой нибудь народъ обитаетъ въ землѣ, облагодѣшительствованной всѣми дарами Природы, когда сей народъ превосходитъ своихъ пришельцевъ числомъ, образованностію и мѣстными выгодами, и при всемъ томъ не подражаетъ благороднымъ подангамъ храбрыхъ Парганіоновъ, тогда какъ имѣетъ передъ глазами мужественное противоборство Испанцевъ, — такой народъ, говорю, заслуживаетъ щернища и мѣждоушья, и недостоинъ нашего соспраданія. Но когда уже завоеваніе совершилось, и по сѣпленію общоупельствъ, завоеватели сдѣлались многочисленнѣе, овладѣли крѣпостями и всѣми выгодными мѣстоположеніями; когда поработенному народу остается только на выборъ щерить или быть истребленнымъ, то мы кажемся, что сей несчастный народъ заслуживаетъ нѣкоторое соспраданіе, нѣмъ болѣе, когда онъ не отдается въ своемъ освобожденіи, и всѣми средствами, остающимися въ его рукахъ, спа-

рается улучшить свое состояніе, и ожидаетъ время для себя счастливѣйшихъ. Такое состояніе имѣли Греческіе. Сіе доказываютъ съ одной стороны ихъ успѣхи просвѣщенія, съ другой успѣхи, оказанные ими на поприщѣ Наукъ; наконецъ очевидное превосходство ихъ во всемъ отношеніи не только надъ звѣрскими ихъ предшественниками, но и надъ всеми другими народами, населяющими обширную Турецкую Имперію, хотя нѣкоторыя изъ сихъ послѣднихъ находящаяся въ выгодѣйшихъ обстоятельствахъ.

Прежде нежели приступлю къ сему дѣлу, да позволено мнѣ будетъ, для подтвержденія справедливости предшествовавшаго, изложить нѣкоторыя замѣчанія о Грекахъ Восточной Имперіи, равно какъ и о поможкахъ ихъ, жившихъ вскорѣ послѣ покоренія оной Турками.

Греки среднихъ вѣковъ, какъ я уже сказалъ выше, ничего не присовокупили къ приращенію человеческихъ познаній. Изъ сего правила можно сдѣлать только весьма малое исключеніе. Но между небреженіемъ распространять область знаній и совершеннымъ невѣжествомъ, есть еще средняя черта; народы, находящіеся въ такомъ состояніи, не

заслуживаютъ еще названія варваровъ. Въ продолженіе сего періода, Греки еще не были совершенно лишены мужей протѣвщен-ныхъ, кои понимали и умѣли цѣнить безсмертныя творенія Древнихъ. Фотій *), Эвпихій и многіе другіе Философы едва успу-пали весьма малому числу нашихъ нынѣш-ныхъ ученыхъ. Хронографы Византійскіе да-леко превосходили всѣхъ современныхъ имъ Латинописцевъ западныхъ.

Даже въ первые вѣки Опшоманскаго владычества, Греція не имѣла недостатка въ людяхъ знающихъ, кои краснорѣчиво пи-сали на древнемъ языкѣ, чему служатъ до-казательствомъ ихъ сочиненія. Великое чи-сло мужей ученыхъ, которые до покоренія Константинополя и послѣ того оставили

*) Известный церковный Историкъ и Кри-стикъ Каве (Cave) поставляетъ Фотія по уче-ности его выше Писателей не только девята-го вѣка, но и почти всѣхъ прочихъ вѣковъ; но Фо-тіевой Библиотекѣ, содержащей въ себѣ извлеченія изъ 380 Писателей, называетъ его единствен-нымъ повѣствователемъ, весьма слѣдующимъ Фи-лософомъ и проищательнымъ судіею; по сочи-ненію его о *должностяхъ Государя* — мудрымъ въ Государственныя дѣла; по *отвѣтамъ на 313 вопросовъ* — глубокимъ Законоискусникомъ; по его *письмамъ*, которыхъ считаемъ до 248 — Философомъ, Врачемъ, Математикомъ и Бого-словомъ.

Грецію, свое отечество, и удалились въ Итацію, оправдываешь наше мнвіе. Ученый Свѣтъ обязаъ Грекамъ благодарностію за то, что ихъ распрями съ Римскимъ Дворомъ, сношеніями съ Крестоносцами, а болѣе всего конечнымъ своимъ бѣдспвіемъ, они пробудили усыпленные умы погруженной въ невежество Европы, положили основаніе ея просвѣщенію, приготовили ей высочайшее сіе благососшоаніе. Посему народъ, сохранившій священное сокровище знаній и вкуса, и предавшій оное въ руки искусвѣйшія и счастливѣйшія, не заслуживаешь названія народа варварскаго. Если сей священный залогъ не могъ процвѣпашь между Греками, то должно искашь пому причины въ военномъ образѣ правленія, подъ коимъ Римляне всегда ихъ содержали, и въ бѣдспвіяхъ того времени. Возвратимся теперь къ нынѣшнимъ Грекамъ.

Турки, послѣ прехъ вѣковъ разоренія, губительствъ и войны, начали ошдыхашь. Со времени пораженія ихъ подъ Вьною, Греки стали наконецъ дышашь свободнѣе. Просвѣщенная часть Европы, къ счастью, взяла верхъ. Турки, сіи лютые завоеватели, перестали нападать на земли сосѣдственныя, и по необходимости принуждены были ограничиться защашю своихъ собспвенныхъ.

Торговля едѣлась важнѣе, и Греки начали обогащаться оною. Тогда завели они у себя Училища и умножили число книгъ. Въ концѣ предпоследняго столѣтія, Училища въ Константинополѣ, Смирнѣ, Янинѣ и другихъ Греческихъ городахъ получили новое преобразование, и были управляемы людьми знающими.

Хотя новый Греческій языкъ имѣетъ великое сходство съ древнимъ, но Греки почувствовали необходимость писать на семъ народномъ языкѣ.

Въ началѣ прошедшаго столѣтія, одинъ достойный служитель Церкви, достигшій до степени Иерусалимскаго Патриарха, въ бытность свою въ Парижѣ, сочинилъ первую Географію на Ново-Греческомъ языкѣ и составилъ первую Греческую ланкаршу. Въ то же время многіе иные ученые люди писали на народномъ языкѣ о другихъ предметахъ, болѣе всего о правилахъ слога и Краснорѣчія. Прочіе ученые сего же времени въ сочиненіяхъ своихъ писали также о разныхъ предметахъ; но какъ они предпочитали для сего языкъ древній, то мы считаемъ за должное умолчать о нихъ. Имена *Маврокордата* и *Кантемира* принадлежатъ къ сему періоду.

Спустия нѣсколько лѣтъ, одна духовная особа, рожденная и воспитанная въ Янницѣ, а именно почтенный Архіепископъ Аѳинскій *Мелетій*, сочинилъ Всеобщую Географію, въ кошорой подаде доказательства точныхъ своихъ свѣдѣній о Греціи. Онъ также написалъ на Ново-Греческомъ языкѣ Церковную Исторію. Другія сочиненія сего мужа не напечатаны, и пошому мы умолчимъ объ оныхъ.

Изъ всѣхъ западныхъ Европейскихъ Правительствъ, самое благосклонное къ Грекамъ была Венеціанская Республика. Знаменитый сей городъ, весьма много способствовавшій паденію Византійской Имперіи, содѣлался наконецъ убищею несчастныхъ Грековъ.

Большое число подданныхъ Венеціи составляли Греки; подъ ея правленіемъ, Кандіоты начали обрабатывать свое нарѣчіе, на кошоромъ написали они много сочиненій; нѣкошорыя изъ нихъ и понынѣ отличаются своею оригинальностію. Все заставляешь насъ думать, что если бы Турки не покорили Кандіи, то жители сего прекраснаго острова сдѣлался бы наконецъ *Тосканцами Греціи* *).

*) Извѣстно, что при возрожденіи Илукъ въ Европѣ, послѣ вѣковъ варварства и невѣжества,

Славный Падуанскій Университетъ имѣлъ и теперь еще имѣеть, въ числѣ лучшихъ своихъ Профессоровъ, Грековъ Кандіотскихъ и Іонійскихъ. Сіи разными обстоятельствомъ, будучи соединены съ выгодами торговли, каковыя Венеція представляла Грекамъ, давно уже начали ихъ привлекать въ сей городъ: они завели тамъ типографію, снабжая ея книгами цѣлую Грецію. По сей причинѣ ученые Греки поселялись въ Венецію: тамъ печатали они лучшія свои творенія.

Около половины прошлаго вѣка, были тамъ переведены и напечатаны Древняя Исторія Родена и безсмертное твореніе Фецелоца. Тамъ же изданы были разные другія сочиненія, изъ коихъ примѣчательнѣйшія суть: Словарь многоязычный на Грецескомъ, Латинскомъ, Итальянскомъ, Французскомъ и Ново-Грецескомъ языкахъ, и Всеобщая Исторія. Въ то же время Г. *Тарса*, Грецескій Священникъ, напечаталъ свою Географію.

Тосканцы первые въ Италіи оказали величайшія услуги Словесности и вообще просвѣщенію. Довольно вспомнить имена Петрарки, Данша, Боккачіо, Макиавеля, Галилея, изъ коихъ одни родились, другіе жили во Флоренціи, чтобы назвать сію страну колыбелью Европейскаго просвѣщенія, образованности и вкуса. *Перевод.*

Сія эпоха есть одна изъ доспопамышнѣйшихъ для новой Греціи; ибо съ сего времени начинается ревность Грековъ къ просвѣщенію и успѣхи ихъ на семъ поприщѣ.

Тогда же учредилось славное Училище на горѣ Аѳонской: основателемъ его былъ знаменитый *Евгеній Булгаръ*, возведенный попомъ въ санъ Архіепископа Императрицею Екатериною II. Сей мужъ, достойный по многимъ отношеніямъ высокой своей славы, ввелъ новѣйшія Европейскія методы преподаванія въ своемъ Училищѣ: оно уподоблялось Платонову. Онъ умѣлъ внушить отличное уваженіе къ своей особѣ, и многіе искатели просвѣщенія спекались шуда для слушанія его уроковъ. Но разсуднику просвѣщенія угрожали мнительные варвары. Пресвященный *Евгеній* принужденъ былъ оставить свое Училище и Грецію; Онъ спрашивалъ по Германіи, попомъ удалился въ Россію, гдѣ написалъ весьма многія сочиненія, въ числѣ оныхъ Церковную Исторію; много также переводилъ: изъ преложеній его живѣйшія суть *Виргилій*, развѣромъ стиховъ Гомеровыхъ, и небольшое сочиненіе *Вольфера* о раздорахъ въ Польшѣ. Объ одномъ должно сожалѣть, что онъ снова вводилъ въ упоиребленіе древній Греческій языкъ предпочтительно новому, а сіе чувствительное

пріосшановило успѣхи Словесности. Ученики его шли пою же дорогою ; шолько малое число изъ нихъ не послѣдовало примѣру своего Учишеля.

Другой служитель Церкви, Архіепископъ *Никифоръ Θεотоки*, написалъ много книгъ учебныхъ, какъ то: Основанія Математики, Географіи и Опытной Физики; онъ шакже употреблялъ для сего языкъ древній, а на языкъ народномъ писалъ шолько свои проповѣди и нѣкошорыя сочиненія полемическія. *)

Одинъ изъ лучшихъ учениковъ *Евгенія Булгара*, ученый *Месіодиксъ*, писалъ прошивъ употребленія древняго языка, и сочинилъ (или перевелъ) *Метафизику*, *Географію* и книгу о воспитаніи, на Ново-Греческомъ языкѣ.

Въ шоме время появилось великое число книгъ духовнаго содержанія, географіи-

*) Подробнѣйшее описаніе ученыхъ трудовъ Преосвященныхъ *Евгенія Булгара*, *Никифора Θεотоки* и многихъ другихъ Грековъ можно видѣть подъ ихъ именами въ *Словарѣ Историческомъ о бывшихъ въ Россіи Писателяхъ Духовнаго гина Греко-Россійскія Церкви*. Полезной сей книги нынѣ печашается второе полнѣйшее изданіе подъ надзоромъ извѣстнаго ученому свѣшу почтеннѣйшаго ея Сочинишеля, Его Высокопреосвященства *Евгенія Мишроподиша Кіевскаго и Галицкаго*.

ческитъ , полемическитъ , историческитъ и переводовъ Итальянскитъ Комедій. Греки уже чувствовали необходимость учиться Французскому языку. Въ первые годы Французской революціи, напечатанъ былъ въ Вѣнѣ довольно хорошій Французско-Итальянско-Греческій Словарь, послужившій къ распространенію познанія сихъ двухъ языковъ. После благошвернаго царствованія Юзефа II, Вѣна замѣнила для Грековъ Венецію, и конечно въ первомъ изъ сихъ великихъ городовъ Греческія книги и впередъ будущи предпочтительно печатались. Досройное примѣчаніе сочиненіе вышедшее въ это время, есть Географія двухъ духовныхъ мужей, *Григорія и Данила*, написанная слогомъ пылкимъ и оригинальнымъ.

Тогда же славный и злополучный *Рига* печаталъ въ Вѣнѣ Физику для народнаго употребленія и другія сочиненія. Многіе иныя Греки послѣдовали его примѣру.

Сей несчастный сдѣлался жертвою подозрѣній недовѣрчиваго Правительственна. Пораженные ужасомъ при слухѣ о его бѣдствіи, друзья его, Всѣхкіе Греки, какъ и многіе ученые, прекратили труды свои. Переводъ *Амакарисова Путешествія* пресѣкъся; изъ онаго появилось въ свѣтъ только два тома.

Франція и Парижъ болѣе всего начали
 насъ вознаграждать за сіе сщеченіе промыш-
 лныхъ обшюнкельствъ. Два другіе мужа изъ
 дуковнмкъ, окончивъ свое ученіе въ Италіи,
 отправились въ Парижъ для довершенія она-
 го: они возвратились въ Грецію, и были Про-
 фессорами, одинъ въ Кіосъ, другой въ Кидо-
 нии, чинъ въ Малой Азій. Первый съ успѣ-
 хомъ обучалъ макне въ Консидантинополѣ,
 гдѣ Греки имѣли намереніе основать Учили-
 ще по образцу школьныхъ заведеній въ про-
 сѣщенной Европѣ. Сія ученіе преподавали
 Математику, Географію и Опытную Физикку;
 они болѣе всего поселили въ единоземцевъ
 своихъ окошу учинись Французскому Языку:
 снѣтъ способнѣ образовани они великое чи-
 сло учениковъ равносильныхъ къ новѣйшимъ
 познаніямъ; большая ихъ часть путешествова-
 вала по ученой Европѣ, и усовершилась въ
 Наукахъ. Въ то же время получили лучшее
 образованіе два другія Греческія Училища,
 одно въ Янии, а другое въ Буларестѣ;
 знанъ занималсь въ особенноти Словесно-
 стию: усердые Училища пробуждали лю-
 бопытство въ ученикахъ своихъ, которые
 спешили посѣщать Университеты западной
 Европы, для довершенія своего образованія.

Въ Янии находящся еще другая Школа.
 Находящіеся при ней Профессора много

упражнялся въ Математику, и также напечаталъ курсъ сей Науки: къ сожалѣнію не зналъ онъ никакого изъ новыхъ языковъ и писалъ на древнемъ Греческомъ. Сыновья его, вступившіе его мѣсто, слѣдовали пою же дорогою.

Городъ Янина, по просвѣщенной любви къ отечеству его жителей и по важнымъ ободреніямъ, каковыми они поддерживали свое Училище, могъ бы сдѣлаться столицею новой просвѣщенной Греціи: не смотря на то, что всѣ шаманіе Греки съ паденіемъ Венеціанской Республики потеряли свои имущества, они вскорѣ собрали на сей предметъ новыя суммы, закупили собраніе хорошихъ и полезныхъ книгъ. Молодые студенты получаютъ тамъ весьма значительныя поощренія.

Но Янина, къ несчастію, уже тридцать лѣтъ поминя подъ властію свирѣпаго Али-Паши. *) Ни одинъ знаменитый человекъ не смѣлъ возвратиться въ страну, управляемую симъ Сашрапомъ, ни одинъ Профессоръ не хотѣлъ въ ней основать своего жилища.

(*Продолженіе впереди.*)

*) Писано до смерти сего варвара. *Изд.*

С Т И Х О Т В О Р Е Н І Я .

Н А К О Н Ч И Н У

Графа Петра Петровича Коновницына *).

(Посвящается незабвенной его памяти.)

Гдѣ смѣлый сподвижникъ великихъ героевъ,
 Къ опчизнѣ пылавшій любовью свяшой ?
 Гдѣ ужась и гибель для вражескихъ шпуровъ,
 Вездѣ ихъ разившій ошважною рукою ?
 О мужъ знаменитый, увѣнчанный славою
 На Марсовыхъ, кровью омытыхъ поляхъ!
 Законовъ блюститель, шворившій судъ правой !
 Въ какихъ тебѣ взыщешь опчизна крахъ ?
 Увы! ты безмолвенъ, и очи зашмились,
 И смертная блѣдностъ покрыва чело;
 Ужъ хладъ и недвижностъ по чувствамъ разли-
 лись,
 И жизни дыханье на вѣкъ замерло.
 Ошшелъ неусыпный о благъ рачитель,
 Въ селеня надзвѣздны, въ жилище доброшъ;
 Ошшелъ ошъ насъ мудрый Наукъ покровитель;
 Паль сирыхъ, несчастныхъ, невинныхъ
 оплошь!
 Печальные вопли и ошонъ раздаются

*) Написано по полученіи извѣстія объ оной въ 1-мъ Кадетскомъ Корпусѣ, Кадетомъ Александромъ Висковатовымъ.

Въ мѣопахъ, гдѣ имъ всякой веселіемъ цѣль,
 И слезъ сожалѣнья попоки лиюшся
 Надъ гробомъ гремѣвшаго славою дѣль.
 О Промысль! роишашъ на себя не дерзаемъ,
 Но намъ непоспиченъ судъ власни Твоей;
 Мы здѣсь добродѣтели шакъ рѣдко встрѣчаемъ,
 Дни долги въ блаженствѣ проводишь злодѣй;
 А пошь, кшо во брани съ врагами вселенной
 Стыщидь на защину своихъ согражданъ,
 И памятникъ швердый, незыблемъ, нешлѣнной
 Любовь ихъ, спяжалъ цѣной шягоспныхъ
 ранъ;
 Кшо оиднымъ усердьемъ въ добру ошлечился,
 Для пользы и славы ошечества жилъ;
 Какъ благоспичи геній среда насъ кшо лвился, —
 Мгновенно опъ насъ, и на вѣкъ воспариль.
 Россія, сунруга и ошрасли милы
 Накрасно въ печали, предавшисъ слезамъ,
 Предметъ ихъ любезный зовуть изъ могилы...
 Уже онъ не внемлещъ ихъ иѣжнимъ моль-
 бань. —
 Онъ умеръ!... иѣщъ!... живъ онъ въ сердцахъ бла-
 годарныхъ,
 И громокъ онъ славою доблесныхъ дѣль;
 И въ райскихъ селеньяхъ, въ странахъ лучезар-
 ныхъ
 Онъ вѣчно блаженство прѣмлещъ въ удѣль.
 Покойся же въ мирѣ, герой, озаряйся
 Среди Ангельскихъ ликовъ безсмертныя лу-
 чомъ;
 На лоцѣ благаго Творца ушѣшайся,
 Тобомъ въ сей жизни шверщеннымъ добромъ.
 И поздный пошомокъ вренещъ ошдаленнымъ

Прощедъ близъ могилы священной нивой,
 Пенюки пролень надъ ней олею ушленныхъ,
 И онажеть въ дунѣ вопламененный есей:
 „Се прошосни Ангель, въ бѣдалъ ушѣшитель,
 „Ночасильныхъ, ерыль поднора и цинь,
 „И сль есирошнвыхъ онвалный рушитель,
 „Здѣсь въ ндрахъ ушребы могильной се-
 крыть;
 „Онъ въ мирѣ — былъ сердцемъ и добръ, и пре-
 красенъ,
 „И олаванъ былъ чисней, великой душой;
 „Во брани — былъ грозенъ, и храбръ, и без-
 страшенъ,
 „Враговъ поражала ценибѣжной бѣдой.“

V.

 СОВРЕМЕННАЯ РУСКАЯ БИБЛИОГРАФІЯ.

Н о в ы е к н и г и :

1 8 2 2.

71. *Надработы Слова Босюэма, Епископа Москаго. С. П. б. 1822, въ тип. Департаментна Народнаго Просвѣщенія, въ 12, 295 стр. *)*

*) Продается въ С. П. бурѣ въ книжной лавкѣ Департаментна Народнаго Просвѣщенія подлѣ Чернышеда мосца. Можно также ее подучать у Книгопродавца Ивана Зажкина въ лавкахъ его, въ домѣ Императорской Публичной Библио-

(За нѣсколько лѣтъ предъ симъ извѣстили мы нашихъ читателей о томъ, что одинъ молодой любитель Христіанскаго Краснорѣчія занимается переводомъ произведеній безсмертнаго Боссюэша, и изъявили желаніе, чтобы ему удалось достойнымъ образомъ довершить свое похвальное предпріятіе. Желаніе наше нынѣ исполнилось. Россійская публика получаетъ въ вышедшей нынѣ въ свѣтъ книгѣ весьма хорошій переводъ знаменитаго Проповѣдника. Переводчикъ, сколько намъ кажется, успѣлъ выкинуть въ духъ и свойство своего подлинника, и передать оныя въ переводѣ. Если онъ въ чемъ либо и не достигъ совершенно цѣли своей, то сіе должно приписать непреборимымъ препятствіямъ, которыя ему представлялись въ семь дѣлъ: вообще, по нашему мнѣнію, переводъ сей принадлежитъ къ числу лучшихъ въ семь родѣ на Рускомъ языкѣ.)

шеки, подъ No 18, 19, 20, 23 и въ домѣ Генераль-Маіора Балабина, подъ No 26; и у другихъ книгопродавцевъ. Цѣна экземпляру здѣсь въ С. П. бургѣ 5, а съ пересылкою въ другіе города 6 рублей. Гг. иногородные, желающіе имѣть сію книгу, благоволяшь, прилагая означенное количество денегъ, адресовашь требованія свои въ поманушую книжную лавку Департаментна Народнаго Просвѣщенія на имя самого Переводчика, Коллежскаго Секретаря Ивана Степановича Пенинскаго.

НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

Турція.

— Подтвердительноя извѣстія о побѣдѣ, одержанной Греками надъ арміею Хуршидъ-Паши при Термопилахъ, получающіяся изъ разныхъ мѣстъ, но, къ сожалѣнію, еще нѣтъ о томъ официальныхъ свѣдѣній. По письмамъ изъ Бисполіа отъ 24 Іюля, Хуршидъ-Паша съ 3000 чел. спасся бѣгствомъ въ Лариссу, куда онъ отправился къ нему на помощь 2000 чел. изъ Салоникъ. Пущешественники, прибывшіе изъ Лариссы, рассказываютъ, что въ числѣ пленныхъ Турокъ находится Мегметъ-Бей Касторскій, уважаемый равно Турками и Греками. Онъ уведомилъ о своемъ несчастіи сына своего, оспававашагося въ Кастори, и въ тоже время письменно просилъ Греческаго Епископа въ семь городъ дать ему свидѣтельство въ томъ, что онъ въ печеніе до тѣхъ поръ честно поступалъ съ Греками, и исхоча давайшествовать искупленіе его за извѣстную сумму. Епископъ и прочіе Греки охотно на сіе согласились, и между тѣмъ просили предводителей Греческихъ, чтобы съ нимъ обходились благосклонно.

— Въ Салоники прибылъ 22 Іюля Англійскій фрегатъ съ уведомленіемъ, что шуда приближаются 40 Греческихъ кораблей для бомбардированія сего города.

— Изъ Испаліи пишушь: „Носился слухъ, что поливившаяся у береговъ Мореи и попомъ ошпуда удалившаяся Турецкая эскадра высадила войска свои на оспровѣ Кандіи, но сіе не подшвердилось. Вѣрояшно, что она опасалась нападенія со стороны собравшейся въ Идрѣ Греческой флотилліи, наблюдавшей движенія Турокъ. Египетская эскадра, подѣ начальвопвомъ Измаида Гибралгара, держалась опть оной въ иѣконоромъ отдаленіи. На сей послѣдней отпкрылась чума послѣ неудачной ея высадки въ гавани Судѣ, и испрѣбила великое число экипажа. — По всему видно, что главная сухопутная экспедиція, подѣ командою Хуршида-Паши, кончалась неудачно. Турки приписываютъ еію неудачу зависти новаго Паши Солутскаго и другихъ предводителей, которые оставили Хуршида въ самую рѣшительную мѣнушу. Первый изъ нихъ, не смонря на всѣ свои обѣщанія, вовсе не являлся въ арміи, подѣ нѣмъ предлогомъ, что не смѣетъ вывести войскъ своихъ изъ Македоніи, и долженъ наблюдать Греческій корпусъ, оплодннй на полуостровѣ Касандрѣ. Греки, навротивъ него, приписываютъ бѣдствію Хуршида дурнымъ его распоряженіямъ и невѣднню мѣспныхъ обстоятельствовъ. Онъ подался слишкомъ далеко впередъ, не зналъ, что происхлдитъ у него въ тылу, и опть того былъ обойденъ. Сн происшествія, въ коихъ Хуршидъ пошерялъ половину своей арміи, вѣрояшно будутъ ему спопны головы: онъ не можетъ держаніся въ Фессаліи, и долженъ опспуцнть въ Македонію.

— На полуостровѣ Морей, Сенатъ приказалъ выслать за границу 57 иностранцевъ, которые по всей вѣроятности служили лазутчиками Туркамъ. Двое изъ нихъ, изобличенные въ шпионствѣ, повѣшены въ Мисолоаги.

— Самыя неблагопріятныя для Грековъ извѣстія напечатаны въ Австрийскомъ Наблюдателѣ. Тамъ пишутъ, что Суліоты, подъ командою Марка Бонцари, разбиты при Артѣ Омеръ-Пашию въ двухъ сраженіяхъ, и что предводитель ихъ бѣжалъ въ Мисолоаги; что экспедиція, предпринятая Маврокорданомъ съ 1500 чел. между Превезою и Паргою, кончилась совершеннымъ его пораженіемъ; что Колокошпрони, на дождавшись подкрѣпленія для осажденія Патрасса, удалился съ 300 шлохранинцами въ Ташули, и что Комендантъ Превезскій, напавъ на осадный корпусъ, очистилъ крѣпость сію со всѣхъ сторонъ; что Хуриндъ-Паша воевалъ въ Морюю черезъ Термоилы, пользовался измѣною отпавшаго ему Грековъ Одиссея; что онъ съ 31 го Іюля спомалъ въ Аивадіи, и отсрочивъ 8000 чел. водою противъ Коринфеа; тамъ пишутъ даже, что онъ изъ Коринфеа прибылъ въ Аргосъ; что при крѣпости Греческія, Акрокоринфеа, Малвазія и Наварино, не имѣли ни жизненныхъ, ни военныхъ припасовъ, и пр. п.

— У Турецкаго Судшана родился шестой сынъ.

— 27 го Іюля окончался въ Константинополѣ Папріархъ Греческій, и погребенъ 29-го со всѣми принадлежащими ему сану почествами, при многочисленномъ сплетеніи Грековъ. Въ полночь же всѣ

черъ Порша позволила выбратьъ ему преемника, и освободила шестерыхъ Епископовъ, содержащихся подъ спражею заложниками, съ тѣмъ объявленіемъ, что она утвердитъ выборъ, если оный падеть и на одного изъ сихъ Епископовъ, съ тѣмъ только, чтобы кандидатъ сей имѣлъ пашь качества: опытность, благоразуміе, способность къ дѣламъ, ученость и вѣрность къ Поршѣ. Выборъ палъ на Епископа Халкедонскаго, одного изъ заложниковъ, но онъ еще не утверждень Турецкимъ Правительствомъ.

— По извѣстіямъ изъ Яссы отъ 1-го Августа, вскорѣ по прибытіи Каймакана новаго Господаря, возникло сильное неудовольствіе между Турками. Начальники ихъ громко жаловались на то, что Правленіе оная поручается Христианамъ, что они, покоряя Молдавію, надѣялись превратить ее въ Турецкую провинцію и т. п. Османъ-Паша щещно спарался ихъ успокоить. Солдаты предались ужаснѣйшимъ неоповошвамъ, и 29 Юля зажгли городъ со всѣхъ сторонъ. Всѣ деревянныя строения сдѣлались жервою пламени, и едва ли уцѣлѣла пятая часть города. Такъ повѣшвующъ многочисленныя бѣглецы: они присевокупающъ къ тому, что Турки давно намѣрены были испребить сей городъ, и калясь, что оставашъ только его развалины.

Испанія.

— Въ сѣверной Испаніи, по нѣкоторымъ извѣстіямъ, возобновляюща всѣ ужасы Вандей-

ской войны. Между тѣмъ, какъ войска конспираторныя въ нѣкоторыхъ мѣстахъ сражающіяся съ роялистами, Квезадою, Трапистомъ и другими, сія послѣдніе явно противостоятъ нынѣшнему правленію. Въ Уржелѣ состоялось Регентство изъ Маркиза Машелориды, Архіепископа Таррагонскаго и Барона Эролеа. Оно обнародовало 3 Августа манифестомъ, что Король находится въ рукахъ мятежниковъ либераловъ, что оно признаетъ въ Испаніи образъ правленія, существовавшій до 9 Марша 1820 года, что всѣ изданныя съ того времени постановленія ничтожны, что Кортесы не имѣютъ права давать законы и пр. Регентство сіе приглашаетъ всѣхъ солдатъ и офицеровъ вступить въ службу онаго, обѣщая имъ награжденія, и угрожаетъ самую жестокою казнію тѣмъ, кои дерзнутъ оскорблять священную особу Короля.

— 5 Августа казненъ въ Мадридѣ гвардіи Подполковникъ Гуаеъ (родомъ Французъ) за сопротивление Конспираторамъ. Всѣ прозьбы о помилованіи его, въ кои участвовалъ и Французскій Посланникъ, были тщетны. Въ минушу его казни народъ закричалъ: „да здравствуетъ Конспираторамъ! да здравствуетъ правосудію!“ Духовникъ его поднялъ Крестъ съ сими словами: „Живъ Богъ! жива Религія!“ Безумная чернь кинулась на него въ ярости, и онъ едва могъ уйти въ церковь.

— По новому требованію съ Португалліею, сія Держава даетъ Испаніи 20,000 войска для поддержанія Конспираторамъ.

— Генераль Морилло отправила зъ свои помянныя въ области Эспрерадуръ.

Ф р а н ц і я.

— 13 (25) число Августа, день Св. Лудовика, ознаменовано въ Парижѣ открытіемъ монумента Лудовику XIV на площади Побѣды. Преставленъ монументъ разрушенъ былъ во время революціи.

— 14 Августа открылись засѣданія Уголовнаго Судилища въ Псаишь, по дѣлу Генерала Бершона, въ залѣ древняго замка. Обвиненныхъ всего 38, а свидѣтелей 173 человека. Въ самомъ началѣ Бершонъ (объявъ о своемъ званіи и званіяхъ оппачія) прочиталъ прошенье прошивъ отъказа, сдѣланнаго ему Судилищемъ, набравъ въ Адвокатны Г. Мерилью въ Парижѣ или Г. Менара въ Рошели, вмѣсто конхъ, прошивъ его желанія, данъ ему Адвокатомъ Г. Дро (Droit) человекъ, по собственному его признанію, въ семь дѣлъ неопытнѣй; приномъ малозалон Бершонъ на дурное съ нимъ обращеніе въ шорнѣ, и на невозможность надлежашимъ образомъ говорить съ своимъ Адвокатомъ. — На сіе Президентъ объявилъ, что на основаніи закона 1860 года подсудимый долженъ избравъ Адвоката изъ списка составленнаго при Судилищѣ, а несостоятельнаго же можетъ избравъ столько съ согласія Министра Юстиціи, котораго въ семь лучшѣ не посѣдетало. Впрочемъ Президентъ объявилъ Бершону, что записнику его сообщены будущъ всѣ бумаги и документа, какіе онъ имѣ

сообщень за нужное показать ему. Не смотря на всѣ жалобы и возраженія Берниона, Судьямъ оставило Г. Дро его Адвокатомъ, и приняло предложеніе сего посадника о перенесеніи процесса въ Палату Нерозъ, подъ явныя предлоги чю дѣле идешь о Государственной землѣ. — 15 и 16-го прошекодна депрота водсудимыхъ.

А н г л і я .

— 20-го Августа Король возвратился въ Лондонъ съ путешествія своего въ Шотландію.

— Лордъ Эрскинъ напечаталъ въ разныхъ Лондонскихъ Газетахъ письмо свое къ Лорду Ливерпулю, въ коемъ онъ приглашаетъ Правительство принять участіе въ дѣлѣ Грековъ, и помогать сему несчастному и великодушному народу противъ Турокъ.

— 15-го Августа скончался въ деревнѣ близъ Виндзора знаменитый Астрономъ Гершель на 84 году отъ рожденія.

Р и з н ы я и з в ѣ с т і я .

— Мъзъ Ефны пишутъ отъ 8 Августа : „Конференція между Министрами великихъ Державъ происходила въ теченіе прошедшей недѣли весьма часто. Князь Меттернихъ частыя побѣждаетъ многоспанныхъ Министровъ, и ежедневно отправляетъ курьеровъ къ своему Монарху, находящемуся въ Персенбергѣ. Съ Россійской стороны будешь Министромъ на Конгрессѣ Г. Ташищевъ.“

— Въ Веронѣ получено офиціальное извѣстіе, что Конгрессъ будетъ происходить въ ономъ городѣ.

— Пишунъ, что гавань въ Бриндизи, засыпанная въ печеніе многихъ лѣтъ пескомъ, вдругъ очистилась отъ сильнаго вихря.

— Въ Неаполѣ учрежденъ морской Кадетскій Корпусъ, подъ названіемъ Морской Академіи.

— Въ Дармштадтѣ Коммерціи Совѣтникъ Гофманнъ открылъ заемъ въ пользу Грековъ. Онъ выдаетъ акціи на 1000, 500 и 100 гульденовъ, кои приносятъ по 6 проценшовъ, и чрезъ два года будутъ выкуплены.

— Везувій съ 24 Іюля непрерывно извергаетъ пламя.

— Въ песчаномъ взморьѣ подлѣ Голландскихъ береговъ найденъ Англійскій фрегатъ Lutine, погибшій съ полумилліономъ ф. ст. за 25 лѣтъ предъ симъ. Онъ былъ застрахованъ. Страховщики тогда заплащали Правительству всю сію сумму, и нынѣ ищутъ позволенія вытаскивать изъ воды сіе сокровище. Нидерландское Правительство на сіе не соглашается по той причинѣ, что сіи деньги суть его приза, ибо Англія во время пощери оныхъ была въ войнѣ съ Голландією.

(Изъ Галл. и Берл. В., St. Pet. Zeitung. и Соед. Имр.)

(9 С е н т а б р я .)

С Ы Н Ъ О Т Е Ч Е С Т В А .

1822. № XXXVII.



І С Т А Т И С Т И К А .

О нынѣшнемъ состояніи Наукъ и просвѣщенія
у Грековъ.

(Продолженіе .)

Говоря о Словесности, я полагаю обяза-
тельностью войти въ нѣкоторыя подробности
объ Училищахъ: они пробуждаютъ охоту къ
ученію и раждаютъ таланты.

Кромѣ главныхъ Училищъ, о которыхъ
я говорилъ предъ симъ, Греція заключала въ
себѣ еще великое число вспомошательныхъ.
Оныя и теперь существующи, и число ихъ
увеличивается ежедневно. Безполезно было
бы исчислять оныя: спѣшу приступить къ
XIX столѣтію, которое для Грековъ со-
ставляло равномерно великую эпоху.

Ученые Греки, поселившіеся въ Вѣнѣ,
усугубили труды и усердіе свое съ насту-
пленіемъ сего столѣтія. Переводы *Филосо-
фической Химіи* Фуркруза, *Грамматики*
Физическихъ Наукъ Англичанина Маршина;

Сокращенной Астрономии Лаланда, Нравственной Философии Импалианца Соаве и множество других сочинений, исторических, драматических и произведений изящной Словесности, почти все напечатаны в Вѣнѣ.

Въ сіе же время знаменитый и почтенный *Корай* начиналъ въ Парижѣ труды свои, кои продолжаетъ онъ непрерывно съ великою пользою для своихъ единоземцевъ и славою для самаго себя.

Первымъ его трудомъ былъ переводъ Беккариевой книги: *О преступленіяхъ и наказаніяхъ*; потомъ напечаталъ онъ новое изданіе Романа Илюдорова, а съ 1805 года издаешь Греческую Библиотеку, прилагая въ началѣ каждой части разсужденія о Писателяхъ, о слогахъ ихъ и предметъ ихъ сочинений. Главнѣйшая польза для новыхъ Грековъ отъ сего изданія есть та, что его предисловія, написанныя на языкъ народномъ и опличающіяся силою, ясностію слога и почностію выражений, чего дополь не встрѣчали въ другихъ Греческихъ сочиненіяхъ, имѣють цѣлю изученіе и усовершеніе Ново-Греческаго языка, лучшей способъ составили Грамматику, Хрисмоматія, Рипорики и Пиники пользу, приобретаемую отъ ученія и связь онаго съ опытною Философіею, средства об-

разоваць Профессоровъ и улучшить Училища; но, что всего важнѣе, сіи рѣчи Г. Кора́я наполнены мудрыми совѣтами и прогашельными увѣщаніями, обращаемами къ юнымъ Грекамъ: таковымъ образомъ Греція по всей справедливости обязана ему весьма полезнымъ умствленнымъ переворотомъ.

Часто повшоряемыми его совѣтами умножено число Профессоровъ въ Училищахъ Греческихъ; поселена въ юныхъ Грекахъ ревность усовершенствовашъ свое ученіе въ Университетсахъ ученой Европы; сими-то совѣтамъ обязаны мы сосшавленіемъ двухъ Словарей древняго языка: одинъ изъ нихъ напечатанъ въ Вѣнѣ, а другой печатается въ Констаншинополѣ; сими-то совѣтамъ обязаны мы еще первую мысль о періодическихъ изданіяхъ, каковыхъ теперь выходишь пять: три въ Вѣнѣ, одно въ Парижѣ и одно въ Лондонѣ. Скоро появишся шестое въ Бухарестѣ. Толикіе труды, а болѣе всего благошворныя оныхъ послѣдствія породили въ шоже время множество зависти-никовъ и возбудили злобу самолюбія, оскорбленнаго кришиками Г. Кора́я: онъ принужденъ былъ иногда употребляшъ кришику самую ѣдкую, но никогда не называлъ ни лицъ, ни сочиненій, о которыхъ писалъ; кришики его всегда были общія.

Г. Кодрика, Аоняннинъ, воспоминаемый между самозванцами Греками, Фанариюшани въ Константинополѣ, окончивши переводъ Фонсенелевой книги *О множествѣ мировъ*, въ которомъ доказалъ свои дарованія и свѣдѣнія, поселился потомъ въ Парижъ, гдѣ и живешь уже болѣе 20 лѣтъ, служа въ Министерствѣ Иностранныхъ дѣлъ.

Г. Кодрика недавно напечаталъ сочиненіе подъ заглавіемъ: *μελέτη τῆς Ἑλληνικῆς γλώσσης*; ш. е. *Наука Греческаго языка*, въ которой онъ весьма неприличнымъ образомъ ввелъ разсужденія, написанныя ненавистью и недоброжелательствомъ къ мужу столько ученому и достойному уваженія, каковъ Г. Корай.

Венеція не совсемъ опсннала оныя другія спраны Европы: одинъ ученый Грекъ напечаталъ тамъ многіе переводы съ Латинскаго, Испанскаго и Французскаго языковъ, и подарилъ насъ хорошимъ Испанскимъ и Греческимъ Словаремъ. Въ семь же городѣ напечатаны Словарь *A. Газеса*, и двѣ первыя части *Всемирной Истории Миллона*.

Въ Вѣнѣ и Венеціи печатаемши были одно за другимъ: *Сокращеніе Греческой Истории*, переведенное изъ сочиненія Гольденнича, второй переводъ *Телемака* и *Основанія Математики*: изъ сего послѣднихъ самое

помое есть то, которое Г. Кума издавъ вмѣстѣ съ *Основаніями Физики*. Сей же ученый перевелъ *Основанія Химіи*, соч. Каде-де-Во, и въ свѣдѣ за шѣмъ Виландова *Агатона*, *Сокращенную Физику* для первоначальныхъ Училищъ, и недавно еще, *Полный курсъ Философіи, Нравственности и Эстетикки*, по системамъ Германскихъ Философовъ. Г. Кума завелъ Училище въ Смирнѣ, съ помощію ученыхъ своихъ сотрудниковъ Гг. *Экономо*, и образовалъ многихъ отличныхъ воспитанниковъ.

Г. *Экономо* старшій, почтенный Священникъ, не вывзжавъ никогда изъ Греціи, достигъ до того, что знаетъ совершенно многіе ученые языки: онъ издавъ *Курсъ Словесныхъ Наукъ*. Сія книга, весьма хорошо написанная, можетъ дать достаточное понятие объ успѣхахъ Наукъ у Грековъ.

Другіе два брата, Гг. *Капетанаки*, перевели съ Немецкаго *Иконологію* Бершуха и *Основанія Географіи* того же Писателя. Уже пять лѣтъ они прилежно трудятся надъ сочиненіемъ для насъ полней Географіи: все, что касается до Турціи, должно бытъ въ ней весьма любопытно, даже для ученыхъ западной Европы.

Я съ намѣреніемъ пропускаю нѣкошорыя другія сочиненія, о разныхъ предметахъ у насъ показавшіяся.

Въ семь длинномъ Капалогѣ Ново Греческихъ книгъ, не упоминалъ я о многочисленныхъ Грамматикахъ древняго языка, равно какъ о Грамматикахъ языковъ Французскаго, Испальянскаго и Нѣмецкаго; шакже пропустилъ второй Французско Греческій Лексиконъ, напечатанный первымъ писаніемъ въ Парижѣ а вторымъ въ Венеціи. Три изданія Французско-Греческаго Словаря явно показываютъ, сколько изученіе Французскаго языка распространилось въ Греціи: сей языкъ почищается шамъ необходимымъ при хорошемъ воспитаніи.

Испальянскій языкъ шакже въ великомъ употребленіи у Грековъ; но онъ болѣе почищается полезнымъ для торговыхъ дѣлъ, нежели необходимымъ для Липераторовъ. Нѣмецкій языкъ извѣстенъ Грекамъ, обучавшимся въ Германіи; нѣкошорые разумѣють и по Англійски.

Новые Греки никогда не переставали учиться языку древнихъ своихъ предковъ: прекрасный сей языкъ всегда оставался языкомъ Церкви и людей образованныхъ. Дошедшія до насъ шворенія двухъ первыхъ вѣковъ по завоеваніи Греціи Турками, показыва-

юшь, сколь совершенно знали тогда ученый языкъ. Прошедшее спользіе весьма благопріяятствовало изученію онаго; но болѣе всего съ начала нынѣшняго вѣка изученіе сіе было продолжаемо по правиламъ истинно философическимъ.

Первымъ въ томъ поборникомъ былъ Г. *Ламбро*, Профессоръ Греческой Словесности въ Бухареспскомъ Греческомъ Училищѣ. Г. *Корай* познакомиль насъ попомъ съ надлежащимъ способомъ учиться оному.

Въ Венеціи начашо было изданіе Греческихъ Классиковъ, порученное попомъ ученому Г. *Корая* почтенными Меценатами Греціи, братьями *Зосимами*.

Другой Греческій ученый, Г. *Дука*, напечаталъ въ Вѣнѣ изданія *Ѳукидида*, *Орашоровъ Аѣинскихъ*, *Иродіана* и нѣкоторыхъ иныхъ вшоросшепенныхъ Писателей.

Особеннаго вниманія достойна спрасшь Грековъ къ Гомеру, сему праошцу всей Словесности. Гомеръ, оставленный послѣ царшвованія Юліянова, и во времена Визаншійцевъ обратившій на себя вниманіе одного только Архіепископа *Евстафія*, въ послѣдніа двадцать лѣтъ издаваемъ былъ четыре раза; при послѣднемъ изъ сихъ изданій приложенъ переводъ въ стихахъ на Ново Греческій языкъ. По разрушеніи Визаншійской

Имперіи, Гомеръ имѣлъ комментаторовъ и даже переводчиковъ Греческихъ ; но, въ продолженіе пяти вѣковъ, прошедшихъ по смерти Императора Юліана и совершеннаго низпроверженія древней вѣры Грековъ (азычской), никогда столько его не изучали и не дорожили имъ, какъ нынѣ. Пріидице видѣшь въ семъ приспращеніи къ Гомеру причину великой перемѣны въ образъ мыслей нынѣшнихъ Грековъ ! Они не ограничивались уже переводами образцовыхъ стихотвореній западной Европы, и сами начали писать стихи на природномъ своемъ языкѣ. Небесный огонь, одушевившій любимцевъ Музъ древней Греціи, снова явился въ лирическихъ стихотвореніяхъ *Анастасія Христуло*, въ драматическихъ оцыцахъ *Г. Іакосаки*, въ сатирахъ, дидактическихъ Поэмахъ, и эпической Поэмѣ *Діомидъ, Г. Пердикери*.

Кромѣ упомянутыхъ уже мною Училищъ, недавно учреждено новое на горѣ Пеліонѣ : имъ управляють два почтенные служившии Церкви, окончившіе Науки въ странахъ ученой Европы.

Училище Аѳинское, преобразованное по примѣру западныхъ, имѣеть у себя нынѣ двухъ Профессоровъ, прослѣдившихся Науками въ Университетахъ Италіи и Франціи. Государь Аѳинскій скоро получитъ еще двухъ

Профессоровъ, изъ которыхъ одинъ образовался въ Пизъ, а другой въ Геттингенъ.

Въ числѣ Греческихъ Училищъ можно также счищать находящееся въ Яссахъ, въ Молдавіи, потому, что большая часть Профессоровъ и Студентовъ онаго суть Греки.

По новѣйшимъ извѣстіямъ, Училища Яесское и Бухаресское получаютъ преобразование: достоинства людей, приглашенныхъ занять въ оныхъ катедры, подающъ поводъ надѣяться, что сіи два Училища поднимутся на степень Университетовъ. Но болѣе всѣхъ должно обращать на себя наше вниманіе Училище, основанное на островѣ Хиосѣ или Сціо. Сей островъ одинъ изъ шестъ, кои болѣе оплачиваются своею промышленностію во всей Греціи; онъ пользуется болѣею предъ прочими свободою и безопасностію, и составилъ у себя гражданское правленіе, къ которому должны завидовать самыя независимыя народы. На семъ островѣ всегда было Училище; но въ послѣднія 12 лѣтъ, по совѣщанію Г. Корая, Хиосскаго уроженца *), Училище сіе особенно начало усовершенствоваться, и сдѣлалось лучшимъ цѣлою Греціи. Въ немъ 14 Профессоровъ, но число ихъ скоро умно-

*) Г. Кораи родился въ Смирнѣ: отецъ его былъ родомъ изъ Хиоса.

жится Г-мъ *Гларакі*, молодымъ Хіосцемъ, получившимъ превосходное образованіе въ Германіи, и прошлую зиму *) проведеннымъ въ Парижѣ. Чрезъ нѣсколько лѣтъ жили Хіоса будущіе имѣли еще проихъ Профессоровъ: два изъ нихъ находящіяся въ Германіи, а шредшій въ Парижѣ.

Кромѣ основательнаго и глубокаго изученія древняго Греческаго языка, тамъ обучающіяся языкамъ Лашинскому, Французскому Итальянскому и Турецкому, также преподають молодымъ воспитанникамъ Математику, физическія Науки и въ особенности Химию: Профессоръ сей Науки съ успѣхомъ слушалъ лекціи Г. Тенара, и перевелъ его *Курсъ Химіи*.

Въ недавнемъ времени Хіосцы завели публичную Библіотеку и типографію. Все заставляешь насъ думать, что сей островъ будетъ заключать въ себѣ славнѣйшее въ Греціи Училище. Прочія Училища основаны на тѣхъ же правилахъ: въ нихъ преподаются основанія Математики, какъ лучшій курсъ Логики, Науки физическія и Французскій языкъ.

*) Писано въ 1820 году.

Знаю, что сіи Училища ничего не значашь въ сравненіи съ Университетами образованной Европы, но если приняшь въ уваженіе политическое состояніе Греціи, то должно удивляться ея успѣхамъ, и ошдашь справедливѣсть неизмовѣрнымъ усиліямъ новыхъ Грековъ спастъ снова наряду съ просвѣщенными народами.

Не бесполезно прибавить, что за исключеніемъ сихъ Училищъ высшаго разряда, въ Греціи не найдешь ни одного города, гдѣ бы не было Училища, въ которомъ преподается древній Греческій языкъ, ни одной сколько нибудь значительной деревни, гдѣ бы не было учителя, обучающаго дѣтей читать и писать. Съ нѣкотораго времени между жителями разныхъ Греческихъ провинцій поселилось благородное соревнованіе: повсюду стараются улучшать прежнія Училища или заводить новыя.

Тѣ, которымъ извѣстны всякаго рода угнетенія, каковыми Турки обременяють Грековъ, ненависть сихъ первыхъ ко всемъ обычаямъ народовъ образованныхъ, войну, которую они объявили всемъ свободнымъ Искуствамъ, дѣлаемая ими насиліа личной безопасности — должны удивляться успѣхамъ Грековъ.

Зрѣлище, единственное въ Историі!
Народъ знаменитый, но весьма упавшій про-
шмъ прежняго своего высокаго образованія,
не взирая на ненадежное свое положеніе и
политическое рабство, употребляетъ не-
слабыя усилія, чѣшобъ спастись на прежней
чредѣ своей!

Дабы убѣдиться въ справедливости вы-
 сказаннаго, опомнитъ только взглянуть на
 другіе народы, составляющіе Османскую
 Имперію. Сіе огромное Государство обща-
 ено Магометанами и Христіанами. Первые
 раздѣляются на три народа: на Турокъ, ко-
 многочисленнѣе прочихъ, на Арабовъ и Ас-
 банцевъ.

Ни одинъ изъ сихъ трехъ народовъ
 не дѣлаетъ ни шагу къ образованію. Осо-
 бенно Турки показывающъ непреодолимое
 отвращеніе къ перемѣнамъ всякаго рода: не
 смотря на почтеніе ихъ къ своему Прави-
 тельству, они оказались неслуханными къ
 ея усиліямъ, когда она хотѣла ввести у
 себя военную тактику образованныхъ на-
 родовъ.

Христіане раздѣляются на двѣ Церкви:
 Грекоскую и Армянскую. Притому молчані-
 емъ Латинскую, потому что сега меновѣ-
 данія живели не весьма многочисленны въ
 Имперіи Турецкой.

Греческая Церковь соединилась изъ разныхъ народовъ, различныхъ по своему происхожденію, языку и обычаямъ: изъ Грековъ, Булгаръ и Волоховъ. Сіи послѣдніе находятся въ благопріятнѣйшей предѣ прочими попомъ: они пользуются общественными выгодами, которыхъ другіе съ ними не раздѣляютъ.

Армяне весьма многочисленны, и богаче Грековъ.

Но какое неизмовѣрное различіе между образованностію Грековъ и Магометанъ какого бы ни было происхожденія, и даже Армянъ, Волоховъ и Булгаръ!

Просвѣщенный чужеземецъ, знающій языкъ Грековъ, обращался съ ними, думая, что находится между своими единоземцами; иногда какъ въ той же области, въ томъ же городѣ, если ему случится быть съ людьми другихъ поколѣній сей Имперіи, онъ тотчасъ замѣнитъ, что находится въ египтянъ, ему незнакомой.

Я не имѣю излишне выхвалять Грековъ за ихъ стремленіе къ образованію, ни высказывать оное, какъ такое качество, коимъ они исключительно одарены. Безъ сомнѣнія Грекъ пользуется подѣ прелещеній своихъ небожь иными же дарами Природы, какъ и славные предки его; но сіи выгоды

были бы недоспашочны, чшобъ вознести его выше другихъ *сорабствующихъ* съ нимъ: онъ обязанъ сими выгодами благороднымъ воспоминаніямъ, наполняющимъ его душу, оспашкамъ древней своей образованности (ибо, чего бъ ни говорили, онъ никогда не впадалъ въ совершенное невѣжество), наконецъ, сношеніямъ своимъ съ просвѣщенными народами Европы, коихъ Училища, Академіи и Театры повшоряющъ имя и славу древнихъ Грековъ.

Сии многоразличныя причины побудили его обратишь взоры къ Наукамъ, симъ неисшощимымъ источникамъ ушъшенія въ бдшви, вѣрнымъ способамъ смягчишь самыхъ жесточайшихъ ширановъ. Богатства, доставленныя нѣкошорымъ Грекамъ торговлею, ежедневный упадокъ Опшоманской Имперіи, дающій сему несчастному народу средства дышати свободнѣ, вивстѣ съ сими доставили ему способы всшупишь на поприще Наукъ. У сего народа, одареннаго необыкновенною чувствительностью и неушомимою дѣятельностью, общешвенное просвѣщеніе и свободныя Науки содѣлались нынѣ предметомъ всѣхъ разговоровъ, и средствомъ достигати ошличій. Мы видѣли и видимъ еще богатыхъ людей, употребляющихъ значительныя суммы на заведеніе новыхъ Училищъ,

преобразованіе прежнихъ или возстановленіе пѣхъ, кои разрушены непостоянствомъ Турецкаго правленія, и вопіющимъ его грабительствомъ. Сіи достойные почвенія мужи заводяшъ на своемъ издивеніи шипографіи, и что еще полезнѣе, способствуяшъ щедростями своими усовершенствованію воспианія юныхъ Грековъ. Благодаря ихъ великодушію, сіи послѣдніе могутъ посвящать Университеты просвѣщенной Европы, копорые въ прошивномъ случаѣ, были бы зашворены для народа, вообще скуднаго, лишеннаго права занимашъ мѣста въ службѣ гражданской и военной, и въ коемъ люди, почищаемые нѣскольکو богаше обыкновеннаго, безпрестанно подвержены опасности бышъ ограбленными алчностью беззаконныхъ своихъ правителей. Какъ же не удивляшся, видя, что сія нація содержишъ на свой счетъ болѣе 200 молодыхъ Грековъ въ Университетахъ Испаніи, Австріи, Германіи, Франціи, даже Англіи, такой снрацы въ Европѣ, гдѣ жишъ чрезмѣрно дорого? По истинѣ, такіа постоянныя усилія и столь мало благопріятствуемая обшяшельствами, могущими возвысишъ челоѡка, приличны не погруженному въ невѣжество или по крайней мѣрѣ, не унизившемуся народу, какъ нѣкопорые его предшавляюшъ. Дабы снова заняшъ мѣсто

свое между нациями просвѣщенными, Греческая нація не имѣешь нужды смѣшивайтсѣ съ другими покровѣніями: небесный огонь, озумевшій предковъ нашихъ, и теперь еще шлѣетъ; онъ ждетъ только времени благопріинятѣйшихъ, дабы снова озарить свѣтѣмъ всю область ума человеческого.

(Окончаніе въ слѣд. книжкѣ.)

II.

К Р И Т И К А.

Замѣчанія на письмо къ Редактору Вѣстника Европы.

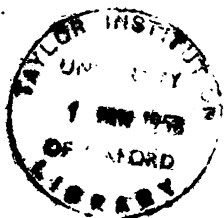
Въ 13 и 14 номерахъ Вѣстника Европы на минувшій годъ напечатана жалоба на меня и на самоуправство мое въ Сынѣ Отечества, съ приложеніемъ статьи, которой я не возсѣлъ въ своемъ Журналѣ. Принужденнымъ нахожусь отвѣчать на то и на другое.

Е. Авторъ сей статьи угадалъ причины, невозволившія мнѣ напечатать оной въ Сынѣ Отечества. Я намеренъ былъ помѣстить критическія статьи на мой *Опытъ Краткой Исторіи Руской Литературы*

съ шѣмъ, чтобы воспользоваться заключающимися въ нихъ замѣчаніями; въ этой же спашь нашелъ я только, что моя книга не имѣла счастья понравиться неизвѣстному Кришжу; и не видѣлъ въ ней ни одного замѣчанія полезнаго или справедливаго; видѣлъ одно желаніе спорить. Въ жалобѣ своей упрекаетъ онъ меня въ то, что я не сдержалъ даннаго мною въ предисловіи къ книгѣ моей обѣщанія, *избѣгать всѣхъ споровъ и возраженій* на дѣлаемые мнѣ замѣчанія; я хотѣлъ избѣжать оныхъ въ одномъ случаѣ, не напечатавъ его спашь, — но теперь всякъ видѣшь, что я принужденъ соспизаться съ симъ неизвѣстнымъ мнѣ Кришникомъ. *) Впрочемъ, при всей несообразности сей спашь съ моими намѣреніемъ, я напечаталъ бы оную, если бь въ ней не заключалось оскорбленія чести человека почтеннаго, которому Руская Литтература многимъ обязана.

Сказанное должно и доказать: постараюсь.

*) Еслибъ я сказалъ: „спашу печатать безъ возраженій“, то меня могли бы упрекнуть въ несдержанія слова. *Избѣгать же споровъ и возраженій совершенно иное*, и весьма часто не соспощь въ нашей власши. *Изд.*



Кришикъ, какъ и нѣкоторые изъ его предшественниковъ, говоришь, что онъ ожидалъ найши въ книгѣ моей сочиненіе, подобное Исторіи Сисмонди (Histoire de la Littérature du midi de l'Europe). На это я уже отвѣчалъ въ 19 кн. С. О. на стр. 217, и теперь повшоряю, что подобная Исторія можеть бытъ написана только о Литературѣ довершенной, конченной, если смѣю сказать, *мертвой*, въ кошорой время и Кришика отдавала золото, серебро и мѣдь ошъ простой руды. Мы еще только можемъ собирать матеріалы для будущаго Рускаго Сисмонди, и матеріалы сіи нѣкоторымъ образомъ должны болѣе относиться къ *лицамъ* Авшоровъ, нежели къ ихъ *произведеніямъ*; ибо произведенія ихъ, благодаря изобрѣщенію книгопечатанія, и при нашесшвіи Омаровъ могутъ уцѣлѣть, а подробности о лицахъ Авшоровъ для близкаго даже попомсшва исчезають. Кришикъ говоришь: „Топъ не написааь бы еще Исторіи, напримѣръ войны 1812 года, кто бы съ подробностію исчислилъ всѣ мѣста, гдѣ происходили сраженія.“ — Утверждають, что еравненіемъ ничего доказаць нельзя; но это сравненіе шакъ удачно, что я самъ намѣренъ имъ воспользовашься для опроверженія мнѣній моего аншагониста. Положимъ, что въ концѣ 1812

года, когда еще курились сады войны и опустошеній на землѣ Руской, когда все происшествія, общія и частныя, были еще въ свѣжей памяти очевидцевъ, ктонибудь принималъ бы на себя трудъ пройши все поприще военныхъ дѣйствій, замѣтишь и опишешь все мѣстные обстоятельство, разспросишь главнѣйшихъ участниковъ сихъ великихъ дѣлъ о ихъ подвигахъ, или о дѣланіяхъ героевъ, падшихъ уже на полѣ брани; приреси все сіе въ возможный по близости времени и происшествій порядокъ, и издашь въ свѣтъ подъ именемъ *Опыта краткой Истории отечественной войны*, съ формальнымъ въ предисловіи объявленіемъ, что „книга его есть еще не Исторія, а только собраніе нѣкоторыхъ нужныхъ для Истории „матеріаловъ, приведенныхъ въ извѣстный „порядокъ;“ прибавьте къ иному, что книга его есть *первый* въ своемъ родѣ опытъ, что она служишь единственнѣйшимъ средствомъ къ сохраненію въ памяти потомства нѣкоторыхъ драгоценныхъ для него свѣдѣній: — какой-благоразумный, безпристрастный или просто здравомыслящій человекъ спалъ бы сравнивать сію книгу съ твореніями людей, писавшихъ о конченныхъ въ Истории войнахъ, Шиллера, Архенгольца, Дюмаса, Жюмини! Сія Писатели, смотря на предметы

свои въ нѣкоторомъ ошъ нихъ распояніи, съ приличнымъ Историку хладнокровіемъ, видѣли только *огромныя ихъ формы*, не смущаясь подробностями, заглаженными ошдаденностію; а современный Анналистъ не осмѣливался пропускать и мѣлкихъ обстоятельствошвъ, ибо не позволялъ себѣ имѣть рѣшишельнаго голоса въ томъ, что можешъ бытъ изслѣдовано и рѣшено однимъ только попомощвомъ. Нашелся бы, можешъ бытъ, какой нибудь урядникъ ополченія, кошорый смалъ бы жаловашься, что Историкъ 1812 года не упоминалъ о немъ, а онъ въ самомъ дѣлѣ изъ за куша пугалъ Наполеона, какъ заяцъ медвѣдя въ Баснѣ Крылова! *)

Крипикъ упрекаетъ меня въ томъ, что я упоминалъ о *Магницкомъ* и *Крафтѣ*; но онъ забылъ, что часть моей Исторіи по-

*) Смѣшно, что Крипикъ спавишь мнѣ въ вину то, что заглавія нѣкоторыхъ книгъ взяты мною изъ Каталога книжной лавки В. А. Плавильщикова. Это точно такъ: я пользовался, кромѣ Библиографіи Сопикова и Обзорнія Литературы Гг. Шпорха и Аделунга, и ошмъ Каталогомъ, попому, что онъ лучше всѣхъ прочихъ. „Большая часть ошибокъ, вкравшихся въ ошнй, говоритъ онъ, перешла и въ ваше сочиненіе.“ Это невозможность математическая. вмѣсто сего общаго обвиненія лучше было бы исчислить сіи ошибки, чтобы и Г. Плавильщиковъ и я могли шѣмъ воспользоваться. *Изд.*

священа успѣхамъ Наукъ и Художествъ, что я не могъ умолчать о Магницкомъ, коего сочиненіе Ломоносовъ называлъ *воротами своей учености*, и о Крафтѣ, когда говорилъ объ ученыхъ путешествовавшихъ по Россіи. — „Гораздо *вреднѣе* сего, говоритъ онъ, что вы прешли молчаніемъ нѣкоторыхъ, весьма почтенныхъ мужей, оказавшихъ отличныя заслуги на поприщѣ Словесности.“ — Для чего же вы, Г. Кришникъ, не исчисляете ихъ? Если сіи люди дѣйствительно такъ велики, какъ вамъ кажется, то вамъ не трудно вспомнить ихъ именъ, и для сего не нужно ожидать *времени и обстоятельствъ!*

Послѣ сего Кришникъ приступаетъ къ главной и единственной цѣли своего письма: показать, при семъ вѣрномъ случаѣ, неблагоклонность свою къ Карамзину, къ пѣвцу, кои осмѣливающихся чинить и хвалить сего Писателя, и преимущественно къ Сочинителю Опыта, дерзнувшему назвать его поддѣль Ломоносова. Для достиженія сей цѣли, Кришникъ съ великимъ искусствомъ выдерживаетъ изъ приведенныхъ мною сужденій разныхъ Авторовъ отдѣльныя фразы, и соединивъ изъ нихъ нѣчто, похожее на цѣлое, проинвоцоспавляетъ шому собиравенное мнѣ мнѣніе. Къ счастью, уловка сія можеть вве-

сти въ заблужденіе однихъ только самыхъ неопытныхъ судей. Не доверяя собственно му сужденію своему о великихъ мужахъ, украсившихъ своими трудами и талантами Рускую Липерашуру, приводилъ я мнѣнія людей, коихъ опытность, вкусъ, знанія и дарованія казались мнѣ вѣрными поруками въ ихъ безпристрастіи и справедливости. *) Никто не спанеть претребовать, чѣмъ мнѣнія сіи были совершенно и до малѣйшей точки одинаковы: всякой, мыслящій не рабски, по преданію опцевъ, смолришь на предметъ съ особой точкой, и всякому сей предметъ кажется инымъ въ нѣкоторыхъ опщѣнкахъ, хотя въ мнѣніи о цѣломъ всѣ благомыслящіе и знающіе люди между собою согласны. Еще страннѣе было бы претребовать, чѣмъ я согласилъ между собою сіи сужденія: погда бы оныя были мои! Я опвѣчаю только за свои мнѣнія, и вопшь они (о Ломоносовѣ и о Карамзинѣ), какъ напечатаны въ моей книгѣ: (Спр. 148) „Начало сего опдѣленія Руской

*) При исчисленіи сихъ Писателей Критикъ опдѣляетъ двоихъ съ вѣчкомъ даже. Поздравляю Г. Плешнева (сообщившаго мнѣ въ рукописи характеристикѣ Жуковскаго и Башюшкова): онъ поспѣлъ за сѣю перегородкою съ опрумнѣйшимъ изъ Писателей нашихъ, Княземъ Вяземскимъ. *Изд.*

Лингвистика ознаменована преобразованием, или лучше сказать, сотворением Русского языка: симъ обязаны мы гению Ломоносова, Онъ первый умъ опланилъ языкъ народный Рускій, но возвышенный и благородный, опъ языка богослужебнаго, не опшвергая между шмъ красопъ сего послѣдняго; онъ первый писалъ чиспою Рускою прозою, ввелъ упошребленіе размѣра, свойспвеннаго лирической Поэзій, и составилъ правила Руской Грамматики.“ — (Спр. 150.) „Изъ прозаическихъ произведеній сего времени (при Ломоносовѣ) опспаюлися образцовыми и неподражаемыми два Похвальныя Слова Ломоносова. Слога легкаго, разговорнаго, письменнаго шогда не было : Комедіи, Разговоры, Письма шогдашняго времени писаны языкомъ шжаслымъ, грубымъ, нечиспымъ. Ломоносовъ имѣлъ образцами младшаго Плинія, Цицерона, слова заимспвовалъ изъ языковъ общенароднаго и богослужебнаго, и силою гения своего могъ различитъ и оцѣнитъ каждое изъ нихъ; но слогъ легкій шребуешъ выражений, оборотовъ, составленныхъ въ благородныхъ общеспвахъ, а въ шогдашнихъ общеспвахъ говорили не по Руски: при Императрицѣ Аннѣ и во время Регентспва господспвовалъ языкъ Нѣмецкій, при Елисаветѣ сначала Итальянскій, а пошомъ Француз-

скій, который остался гонимствующимъ и помылъ: мы думались обработывать свое самородное золото, и предпочитали ему гошовую мишуру иностранцевъ.“ — (Стр. 274)

„Приступая къ изображенію перемѣнъ, происшедшихъ въ языкъ Рускомъ въ XIX вѣкѣ, должны мы начать съ конца XVIII. Въ послѣдніе годы царствованія Екатерины, какъ мы уже говорили выше, началось образованіе Руской прозы и легкой Певзиз. Въ семидесятыхъ годахъ пѣлъ Богдановичъ, писали неподражаемыя Басня свои Жемницеръ; сонъ Вазинъ заставлялъ лица своихъ Комедій говорить по Руски; но это было только началомъ, слабымъ и невѣрнымъ. Въ препослѣднемъ десятилетіи XVIII вѣка, въ Москва, среди народа, который говоритъ самымъ чистымъ и правильнымъ языкомъ, начала образоваться Руская дидактическая и легкая проза. Въ то время, когда все чувствовало недостаточность господствовавшего дошолъ языка, когда многіе старались образоваться оный и удаляли равно отъ нарѣчій черни, какъ и отъ книжной высокопарности ораторскихъ Рѣчей, появился Карамзинъ. Въ Московскомъ Журналѣ Руская публика нашла то, чего давно требовало ея чувство: легкой и правильный, пріятный языкъ, слова благородныя, обороты понятныя, словосо-

чиненіе Руское, естественное. Всѣ читали прозу сію съ удовольствіемъ: молодые Писатели съ восторгомъ, одни приверженцы къ старинѣ съ досадою. Карамзинъ по справедливости предпочелъ словосочиненіе Французское и Англійское періодамъ Латинскимъ и Нѣмецкимъ, въ коихъ дошолъ ковали Рускій языкъ; онъ видѣлъ, что языкъ сей, пользуясь въ Поэзи и въспетъ Краснорѣчіи свободою древнихъ, долженъ въ прозѣ дидактической, повѣствовательной и разговорной прислушиваться выраженій народныхъ, сѣдовать словосочиненію логическому, господствующему въ новыхъ Европейскихъ языкахъ.“ — (Спр. 279.) „Мы имѣли все право начать послѣдній періодъ Исторіи Руской Литературы именемъ сего Писателя. Карамзинъ сотворилъ новую, правильную, чистую, легкую, благородную Рускую прозу, какъ о томъ упомянуто и выше. Сначала произведенія его, коихъ казались легкими пошому, что нашли многихъ подражателей и въ томъ числѣ мало удачныхъ, возбудили противорѣчіе въ людяхъ, привыкшихъ къ прозѣ Ломоносова и его современниковъ; но въ послѣдствіи общій голосъ просвѣщенной публики призналъ, что слогъ Карамзина не есть прихотливое подражаніе иностраннымъ примѣрамъ, а основанъ на глубокомъ позна-

ніи свойствъ Рускаго языка, очищенъ благороднымъ вкусомъ и утверждёнъ правилами Всеобщей Грамматики. Въ первыхъ его сочиненіяхъ, особенно въ Письмахъ Рускаго путешественника, встрѣчались иностранныя слова; но слогъ послѣдующихъ его сочиненій и переводовъ, особенно Россійской Истории, можешь назваться образцовымъ. Не смѣемъ утверждать, что Карамзинъ достигъ уже послѣдней степени совершенства: языкъ нашъ можешь еще обогатиться выраженіями и формами, пріобрѣсть большую правильность, и возвыситься надъ нынѣшнюю свою степенью; но имя и труды Карамзина будутъ сіять въ позднѣйшемъ потомствѣ, подлѣ именъ Кантемира и Ломоносова.“ —

Вопь, что сказано было мною о сихъ двухъ Писателяхъ: прошу неизвѣстнаго мнѣ Кришика найти въ сихъ сужденіяхъ шъ несообразности и противорѣчія, кощеры онъ спавишь мнѣ въ вину. — „Если, говоришь онъ, Карамзинъ сошворилъ новую правильную, чистую, легкую, благородную прозу, то свѣдѣственно старая проза, образованная Ломоносовымъ, была неправильная, нечистая, тяжелая, подлая.“ — Пусть Кришикъ прочтешъ Разговоры, Письма, Комедіи, дидактическія сочиненія времени Ломоносова: тогда

онъ увидишь, что, самъ того не зная, сдѣлалъ въ семь случаевъ справедливое заключеніе.

За симъ мой искусный антагонистъ распространяется о различныхъ средствахъ, копорыми и Ломоносовъ и Карамзинъ старались достигнуть своей цѣли. Ему кажутся средства сія различными, а мы опнюдь не видимъ въ нихъ разницы. Ломоносовъ совѣщовалъ читать церковныя книги : отвергаешь ли сіе пособіе Карамзинъ? Нѣтъ! онъ именно, и въ приведенномъ моимъ Кришикомъ мѣстѣ, говоритъ, что „изъ церковныхъ книгъ мы можемъ собрать *матеріальное* и словесное богатство языка ; но, (продолжаетъ онъ) сіе богатство ожидаетъ души и красоту (не красокъ) отъ художника.“ — Вотъ и рѣшеніе нашей задачи! Ломоносовъ заимствовалъ (въ лирической Поэзіи и ораторской прозѣ) обороты изъ Священнаго Писанія; слогъ своей прозы въ Похвальныхъ Словахъ образовалъ по примѣрамъ Латинскаго Краснорѣчія ; но не могъ еще писать легкою прозою въ прочихъ родахъ. Обогащивъ себя драгоценными матеріалами, не имѣлъ онъ, такъ сказать, *цемента*, копорымъ бы могъ соединить оныя. Въ громкихъ его Похвальныхъ Словахъ массы лежатъ одна на другой неподвижно отъ своей

тяжести; но въ другихъ сочиненіяхъ неровность и нескладность драгоценныхъ впрочемъ матеріаловъ видны и самому неопытному взгляду. Въ доказательство повсюду періодъ, выписанный самимъ Кришикомъ нами изъ Ломоносова: „Разсудивъ такую пользу отъ книгъ церковныхъ Славянскихъ въ Россійскомъ языкѣ, всѣмъ любителямъ ошечественнаго слова безприспрасно объявляю, и дружелюбно совѣтую, увѣряя собственнымъ своимъ искусствомъ, дабы съ прилежаніемъ читали всѣ церковныя книги.“ — Рядкій кто въ состояніи сочинить великодушный приступъ къ Похвальному Слову Императрицы Елисаветы Петровны; но нынѣ всякой и самый посредственный семинаристъ напишетъ приведенный нами періодъ правильнѣе, яснѣе, легче и пріятнѣе. — Всѣ Европейскіе народы сославили свои нынѣшніе языки изъ варварской смѣси временъ среднихъ (patois), дали имъ характеръ, опредѣленность, ясность, гармонию: отъ чего однимъ Рускимъ не позволяется обработывать своего звучнаго, выразительнаго богатого народнаго языка? Отъ чего хотятъ ихъ ограничить рабскимъ подражаніемъ древнему нарѣчію? Они должны пользоваться симъ нарѣчіемъ, извлекая изъ него выразительныя, сильныя слова, заимствуя его вы-

годныя формы; но слога, въ разныхъ родахъ стиховъ и прозы, должны составишь нынѣшніе Писатели. Впрочемъ — не имѣю надобности распространяшья о семъ предметѣ: люди, коимъ извѣстны ходъ и образованіе всѣхъ языковъ, меня понимаютъ, а прочіихъ образуящъ наконецъ не шлокованія и возраженія, а самъ языкъ.

Примарь Тредьяковскаго ничего не доказываетъ. Сей умный, ученый человекъ не имѣлъ ни вкуса, ни дара писатъ. Онъ видѣлъ и чувствовалъ, что можно и должно сдѣлать въ языкѣ и Литтературѣ; но самъ не былъ въ состояніи сіе исполнить: самымъ легкимъ пому доказательствомъ служашъ его экзамены.

Прислушаю теперь къ самой неприличной части сей спашы. — Кришкъ, искуснымъ умолчаніемъ однихъ и сближеніемъ другихъ выраженій, даетъ знать, что я въ числѣ преобразователей Рускаго языка называю Муравьева и Подшивалова. Я никогда этого не говорилъ: изложивъ (исчисленныя и выше) опличительныя свойства слога Г. Карамзина, присовокупилъ я: „Главнѣйшими сподвижниками его на семъ поприщѣ были Муравьевъ и Подшиваловъ.“ Я разумѣлъ подъ сими словами, что они писали прозою, подобною прозѣ Карамзина, то есть

„языкомъ легкимъ, пріятнымъ, правильнымъ, употребляли слова благородныя, обороты понятныя. наблюдали словосочиненіе Руское, естественное; видѣли, что Рускій языкъ, пользуясь въ Поэзіи и высшемъ Краснорѣчій свободою древнихъ. долженъ въ прозѣ дидактической, повѣствовательной и разговорной прислушиваться выраженій народныхъ, слѣдовать словосочиненію логическому, господствующему въ новѣйшихъ Европейскихъ языкахъ.“ — Гдѣ путь говоритса, что они были *преобразователями* языка? — Мнѣніе Кришника о Муравьевѣ конечно не безызвѣстно и мнѣ, ибо оно выписано изъ моей книги. Что же касается до Подшивалова, то конечно всякой честный и благомыслящій человекъ раздѣлитъ со мною негодованіе, возбуждаемое непристойными насмѣшками Кришника надъ почтеннымъ мужемъ, уже близъ десяти лѣтъ лежащимъ въ могилѣ, кошорой надлежало бы быть предѣломъ срамней людскихъ. Вопрь, что сказано было мною о трудахъ и заслугахъ его: (спр. 252) „Подшиваловъ заслуживаетъ благодарное воспоминаніе попомсхва не за классическія сочиненія, а за усердное и успѣвное распространеніе вкуса и чистоты слога въ нашей Литературѣ: онъ, по справедливости считался первымъ въ свое вре-

мя переводчикомъ ; спашьи собственнаго его сочиненія , помѣщенные въ издаваемыхъ имъ Журналахъ, опличаются остроумною мыслей, вѣжностію чувствованій , правильностію и пріятною простотою слога.“ — Для чего Кришникъ мой не привелъ сихъ словъ ? Они совершенно уничтожили бы его выходки. Кришникъ съ неуваженіемъ говоритъ объ издаваемыхъ Подшиваловымъ Журналахъ и о переведенныхъ имъ Сказкахъ. Восемь первыхъ томовъ *Пріятнаго и полезнаго проведения времени* всегда будутъ занимать почешное мѣсто между хорошими Русскими книгами, а Повѣсти и Романы, переведенные Подшиваловымъ , конечно болѣе способствовали распространенію вкуса и любви къ чтенію , нежели дюжины Варяжскихъ Поэмъ и Хазарскихъ Трагедій. Кришникъ называетъ его *забытымъ*: ссылаюсь на всѣхъ истинныхъ нашихъ Липераторовъ, особенно на пиомцевъ Московскаго Университета , современниковъ и послѣдователей Подшивалова , что онъ ошибудъ не забыть ими , что они нерѣдко заглядываютъ въ его книги для рѣшенія вопросовъ о языкѣ и слогѣ , что они жалуютъ единственно о маломъ числѣ сихъ книгъ. *) Но онъ за-

*) Просимъ Чишапелей нашихъ заглянуть въ

быть *большою* частію Публки? *Большою* единственно *числомъ*, если изъ нее исключены Лишерашоры, ученые и испинные любители Словесности; пою частію Публки, кошорая судишь по навыку и насыщкѣ, кошорая, произнеся имя *Ломоносова*, механически прибавляешь: и *Сумарокова*, кошорая не знала бы Державина, если бы онъ не былъ Министромъ Юстиціи. Забвеніе не только сносное, но пріятное и утѣшительное для того, кто считаешь людей по числу *головъ*. И чѣмъ явственнѣе было сіе забвеніе подпы, тѣмъ священнѣе была обязанность Сочинителя Опыша Исторіи Руской Лишерашуры упомянуть о Подшиваловѣ, съ отдаченіемъ должнаго его памяши и заслугамъ. — Повпорю: я опнюдь не жалѣю и не раскаиваюсь, что не напечаталъ насмѣшекъ надъ Подшиваловымъ въ моемъ Журналѣ.

Въ заключеніи своей сшаши, Кришикъ приводишь мои слова о слогѣ Князя Шаликова, и даешь знать, что я и сего Лисаиша назвалъ въ числѣ преобразовашелей Рускаго языка. Я сказалъ, что онъ обрабатывалъ *свой* языкъ: следовательно, если гово-

пяшую книжку *Трудовъ Московскаго Общества Любителей Россійской Словесности. Изд.*

ряшь, что такой-то обрабатывалъ свой садъ, то это значить, что онъ обрабатывалъ Россію, обрабатывалъ шаръ земной?

Вошь все, что мнѣ казалось нужнымъ сказать о причинахъ, непозволившихъ мнѣ напечатать сей спашьи въ моемъ Журналѣ: я не имѣлъ бы оправданія, если бъ нашелъ въ ней хотя одно дѣльное замѣчаніе. — Въ письмѣ къ Г. Редактору Вѣспника Европы, Кристикъ старается оправдать себя въ томъ, что скрываетъ свое имя: истинная причина сей скромности, по всей вѣроятности состоятъ въ томъ, что онъ принадлежитъ къ легиону Писателей нашихъ, негодующихъ на то, что не видятъ замѣтныхъ именъ и милыхъ дѣшницъ своихъ въ моей книгѣ.

Николай Гречъ.

Сентября 6. 1822.

III.

СТИХОТВОРЕНІЯ.

I.

Куплеты, пѣтые при открытіи колоссальнаго
буста Государа Императора въ залѣ С.
Петербургской Биржи. Сентября 2, 1822.

На голосъ: „Ты возвратился Благодатный!“

О часъ, о мигъ для насъ блаженный,
Открылся намъ Монарха ликъ!
Везмерной олавой озаренный,
Нашъ Царь и крошокъ и великъ!
Цариль Орель Его державный
Къ спасенью Царствъ, на спрѣхъ враговъ:
Онъ въ миръ крошкѣй, въ брани славный,
Сщжалъ и лавры и любовь! —

О госпи дальнія Державы!
Ошпышь гошовясь за моря,
Придише зрѣшь здѣсь образъ славы,
Сей ликъ Великаго Царя.
Сей ликъ безмертіемъ хранимый,
Текущи вѣки сберегушь;
И поздни роды, Царь любимый,
Тебя Великимъ нарекушь!....

Л и с т о к ъ. *)

Лиспокъ на деревѣ въшвисшомъ
 Красей своею взоръ плѣнляъ,
 Своимъ дыханіемъ душистымъ
 Весенній воздухъ наполнялъ.

Но зноемъ солища изсушенный,
 Онъ прежде времени поблекъ,
 И бурный въспрь, въ горахъ рожденный,
 Унесъ, увы! съ собой лиспокъ.

Лиспку подобно, другъ мой милой,
 И ты плѣняла всѣхъ собой,
 И прежде времени могилой
 Я, Хлоя, разлучемъ съ шобой.

А. Д.

IV.

НОВОСТИ НЕ-ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

Сего Сеншября 2 днѣ произошло шоржа-
 сшвенное онкрышіе бюсша Государя Императо-
 ра въ залъ Санкшпетербургской Биржи. Колос-

*) Стихи : къ Цвѣлку, напечатанные въ 11
 номерѣ Сына Ошечесшва, и означенные по
 оншбкѣ буквами В. К., принадлежашь сему же
 Авшору. Изд.

чальный бюстъ сей, работы знаменишаго нашего Ваятеля И. П. Мартоса, поставленъ въ нишу, выложенномъ подъ зеленый мраморъ, на пьедесталъ, изъ гранита съ бронзовыми украшениями. Бюстъ сей, ошлицарующійся сходствомъ, нѣжношю и помякшю ошдѣлки, сдѣланъ изъ бѣлаго Каррарскаго мрамора. Глава украшена вѣнкомъ лавровымъ; сверхъ панцыря, на лѣвое плечо, накинуша шюга. Нижняя часть бюсна съ шрехъ сторонъ украшена арматурою. Подпись: *Александръ Перволу Благодарное Купечество*. Въ день ошкрышя собрались въ залъ знаменишѣшше Государственныя чиновники, купечество и другіе посѣшители. Послѣ небольшой рѣчи, произнесенной Градскимъ Главою Г. Жербинымъ о предметѣ насюящаго шоржеснва, по данному имъ знаку, при звукѣ шрубъ и лишавръ, при громкихъ восклицаніяхъ и рукоплесканія многочисленной Публики, ошкрылось взорамъ ея прекрасное изваяніе. При семъ случаѣ нѣшы были, съ сопровожденіемъ хора, стихи, напечатанные въ нынѣшней книжкѣ С. О. — Торжеснво сего дня заключено было обѣденнымъ шоломъ, даннымъ ошъ купечества въ Коммерческомъ Общеснвѣ знашнѣшшимъ изъ приглашенныхъ посѣшителей.

СОВРЕМЕННАЯ РУСКАЯ БИБЛОГРАФІЯ.

Н О В Ы Я К Н И Г И :

1 8 2 2.

72. *Актеръ на родинѣ или перерванная свадьба, Опера Водевиль въ однолю дѣйствию, Сог. Кн. А. А. Шаховскаго. С. П. б. 1822, въ шеа-
пальной шип. въ 8, 72 сшр.*

73. *Урокъ холостыль, или Наслѣдники. Комадія въ стихахъ, въ однолю дѣйствию. Представлена въ первый разъ на Императорсколю Московсколю Театрѣ Мая 4. дня 1822 г. М. 1822. въ шип. Августа Семена, въ 8, 64 сшр.*

(Забавная и весьма хорошая пьеса! Мы до-
нынѣ знали шолько прозаическія Комадія Г. За-
госкина: нынѣ выспунилъ онъ на новое попри-
ще, и, какъ кажешся, не безъ успѣха. Между
шѣмъ долгъ безприсраспія повелѣваешъ намъ
напечаташъ замѣчанія, присланныя къ намъ на
спашью о сей пьесѣ, помѣщенную въ 11 и 12 кн.
Вѣстника Европы, подѣ заглавіемъ: *Письмо къ
Лужницколю старицу*, хопя мы и не во всемъ
согласны съ мнѣніями Аншикришика. Сія замѣ-
чанія помѣщены будущъ въ одной изъ слѣдую-
щихъ книжекъ С. О)

НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

К о н а р е с с ъ.

О путешествіи Его Величества Государя Императора выписываемъ изъ заграничныхъ Вѣдомостей слѣдующія извѣстія: „22-го Августа по полудни въ три часа Императоръ Всероссійскій былъ встрѣченъ на границѣ Верхней Силезіи Прусскимъ Генераломъ Цишеномъ, Предсѣшателемъ Рихперомъ и пр., и изволилъ проѣхать въ Тарновицъ, гдѣ былъ ночлеги. Его Величество изволилъ кушати чай у Графа Генкеля Доннерсмарка. Нѣсколько ротъ горныхъ служителей, собравшись предъ окнами квартиры Государя, шоржесествовали Его прибытіе веселою музыкою и шроекрапнымъ восклицаніемъ: viva! — 23 Государь Императоръ чрезъ Глевицъ, гдѣ изволилъ завтракать, и чрезъ Рашиборъ отправился въ Троппау. Стекавшійся со всѣхъ сторонъ народъ встрѣчалъ великодушнаго Друга своего Монарха съ изъявленіями живѣйшей радости. Государь Императоръ отвѣществовалъ всякому съ извѣстною Своею благосклонностію. О мѣрахъ, принятыхъ мѣстнымъ начальствомъ для ускоренія пуши, Государь изволилъ неоднократно ошзывать въ лесныхъ выраженіяхъ, и награждалъ чиновниковъ и другихъ особъ драгоценными подарками. Въ Рашиборъ Его Величе-

ство изволилъ османдривашъ эскадронъ 2-го Силезскаго Уланскаго полка, и пошомъ пожаловалъ оному 150 червонцевъ. — 23-го же числа Государь Императоръ вспрѣченъ былъ на Австрійской границѣ Генераломъ Гардегтомъ и Княземъ Дихновскимъ, переночевалъ въ Троппау, и 24-го числа продолжалъ свое путешествіе. 26-го числа прибывъ Онь въ Вѣну въ сопровожденіи Императора Австрійскаго, который выѣхалъ на встрѣчу Августѣйшему Госю своему до Велькерсдорфа.“

— Въ Вѣну прибыли Россійскій Спашсъ-Секретарь Графъ Нессельроде, Французскій Министръ Иностранныхъ Дѣлъ Виконтъ Монморанси и Французскій Посоль при Россійскомъ Дворѣ Графъ де ла Феронне.

— Конгрессъ въ Веронѣ откроется въ началѣ Октября (н. ст.). Пребывающіе въ Вѣнѣ Монархи и Министры отправятся въ Испалію въ исходѣ Сентября мѣсяца.

— Пишутъ, что Эрцгерцогъ Райнеръ ѣдетъ въ Венецію, для принятія Императора Всероссийскаго, который посѣпитъ сей городъ на пути въ Верону. Въ семъ послѣднемъ городѣ дѣлаются большія приготовленія для принятія Монарховъ. Кажется, что Короли Неаполитанскій и Сардинскій, Великій Герцогъ Тосканскій и Герцогъ Моденскій равномерно шуда прѣдутъ.

— Римскій Папа повелѣлъ изгнать въ Римъ при дворца для принятія прочихъ Монарховъ, кои намѣрены посѣпить его во время Веронскаго Конгресса. Для Императора Всероссийскаго назначенъ дворецъ Дорія, для Короля Прускаго

дворецъ Савелли, а для Императора Австрийскаго дворецъ Венеціанскій.

Т у р ц и я .

Никогда еще не было намъ такъ трудно сообщать читателямъ нашимъ извѣстія изъ сей земли, какъ въ нынѣшній разъ: всѣ радостныя надежды, всѣ пріятныя извѣстія объ успѣхахъ Грековъ уничтожены самыми горестными для нихъ происшествіями. Между тѣмъ надѣмая, что нѣкошорыя изъ сихъ непріятныхъ извѣстій со временемъ окажутся не столь ужасными, каковыми оныя предшавляются при первомъ взглядѣ.

Въ Гамбургскомъ Корреспонденціи, по сему случаю, сказано: „Для Греціи приняли оборотъ, какого, по новѣйшимъ извѣстіямъ изъ сей несчастной земли, при всемъ ихъ прошиворѣчїи, нельзя было ожидать, по крайней мѣрѣ въ такой степени. Благопріятныя для Грековъ извѣстія говорили о битвахъ на берегу Сперхіа; но по новѣйшимъ свѣдѣніямъ кажется, что вся страна отъ западныхъ границъ Эпира до Термопиль была позорищемъ упорныхъ и продолжительныхъ битвъ, и по сей-то самой причинѣ ранѣе не было получаемо подробныхъ и достовѣрныхъ извѣстій. Послѣдствіемъ сихъ битвъ было то, что Турки, покоривъ благопріятствующихъ Грекамъ Суліотовъ, посредствомъ благоразумно обдуманыхъ, обширныхъ и несравненно превосходнымъ числомъ войска произведенныхъ движеній, вторглись въ Ливадію, и про-

должали побѣды свои до внутреннихъ странъ Морей. Кажется также, что измѣна нѣкопрыхъ Греческихъ Полководцевъ равномерно способствовала успѣху сихъ предпріятій, коихъ послѣдствій, по примѣру случившагося на островѣ Сціо, нельзя исчислить!“

— Въ Австрійскомъ Наблюдателѣ напечатаны о сихъ происшествіяхъ слѣдующія извѣстія: „30 Іюля (пишуть изъ Константинополя) прибыли сюда многіе курьеры съ извѣстіемъ, что Магмушъ-Паша (вѣроятно Солунскій), разбивъ Грековъ въ двухъ сраженіяхъ (послѣднее происходило при Мегарѣ), дошелъ до перешейка, называвшагося въ старину преградой Греціи, и овладѣлъ городомъ и крѣпостью Коринѳомъ. 3го Августа Порта получила отъ Хуршидъ-Паши непосредственныя донесенія, въ коихъ сіи извѣстія подтверждаются: изъ оныхъ явствуетъ, что не смотря на неудобность пути и мѣры къ упорному сопротивленію во всѣхъ пунктахъ, Турки прошли отъ Цибуна до Мегары, почти безъ всякаго препятствія. 49 городовъ и мѣстечекъ воспользовались предложеннымъ имъ во прощеніемъ, и Хуршидъ-Паша, который намѣренъ покорить Грековъ не только силою оружія, сколько *мирными средствами*, не нашелся принужденнымъ употреблять строгость ни въ кономъ мѣстѣ. — Въ шестъ же день, Порта получила извѣстіе, что соединенный Турецкій флотъ былъ въ виду Патраса; что Кара Мемешъ-Паша принялъ начальство надъ онымъ, и высаdilъ на берегъ 8000 человекъ. Считаютъ, что Турецкія силы, дѣйствующія противъ Мо-

рем, состояшь изъ 50,000 человекъ, полагая въ шомъ числѣ и помогающимъ имъ Албанцевъ. Война съ Суліотами нынѣ кончена. Хотя, по принятой Диваномъ полишикъ, и по крашкосши получаемыхъ реляцій, трудно имѣть достоверныя извѣстія изъ шѣхъ спранъ, но можно догадывашься, что несогласіе между Греческими Полководцами было главнымъ и сильнѣйшимъ союзникомъ Турокъ. Начальники Грековъ помышляють нынѣ единственно о личной своей безопасности, и о сохраненіи шого, что могутъ спасти при семъ кораблекрушеніи. Генераль Колокошронъ, выходя изъ лагеря подъ Пашрасомъ, взялъ съ собою военную казну, и намѣрень былъ кинушья въ горы Майношскія, или, по примѣру нѣкоторыхъ другихъ, онъ будень старашья о примиреніи съ Турками. — Въ партикулярныхъ письмахъ изъ Скироса и Аоніи пишуть, что Греки ошсщупили въ сей послѣдній городъ, што засѣдавшій въ Аргосъ Балинскій Сенатъ рушился, и что люди, обвиненные въ шомъ, что предали Туркамъ Коринѣ, обезглавлены Греками. — Возшаніе Грековъ уничтожено безъ сильныхъ пораженій войска ихъ. Одинъ маршъ Турецкой арміи разбѣлъ на всѣхъ пунктахъ худо усшроенныхъ и еще хуже предводимыхъ ихъ силы. Разрушеніе Аргосскаго Сената сопровождается было обстоятельствомъ, которыя ны объявимъ по полученіи достоверныхъ объ оныхъ извѣстій. Если судьба несчастныхъ Морейцевъ не шюль жестока, какъ бы надлежало ошдашь, што сіе необыкновенное явленіе должно приписашь единственно шсшпе-

мѣ *цѣлѣнности* и *пощады*, кою Турки вознамѣрились слѣдовать въ нынѣшнемъ случаѣ!"

— Турки, взявъ въ плѣнъ нѣсколько Нѣмцевъ и Италіянцевъ, служившихъ въ корпусѣ Генерала Норманна, ошрѣзали имъ носы и уши, выкололи глаза, и въ семь соспояніи отоудали ихъ назадъ къ Грекамъ.

— Морская язва свирѣпствуетъ въ Эпирѣ и Морѣ. Всѣ жители Линыны вышли изъ сего города, и разошлись по окрестнымъ мѣстамъ.

— По новѣйшимъ извѣстіямъ изъ Корфу, ошъ 4 Августа, Турки произвели высадку въ Морѣ до появления флота своего на шѣхъ водахъ. Пашушъ, что высадка сія произведена изъ Лепанша при помощи Европейскихъ судовъ. Въ шоде самое время Юсуфъ Паша двинулся изъ Пантрасса сухимъ путемъ прошивъ Аргоса. Въ планѣ дѣйствій Турецкой арміи видна Европейская шапшака. Греки утверждаютъ, что самими движеніями оной распоряжались непріязненные имъ, чужіе Агенты. — Турки, взявъ Воспицу и Ксалокастро близъ Пантрасса, разрушили оба сіи города до основанія, и истребили всѣхъ жителей въ оныхъ. — Кажется, что дѣло Грековъ совершенно потеряно: они бѣгутъ во всѣ спороны, чтооь избѣжашъ кровопролитія.

— Въ Восночномъ Зришелѣ сказано: „Ощровъ-Сціо до послѣдняго своего несчастія имѣлъ 120,000 жителей. Нынѣ, по ищисленію, предпріятому по приказанію Наши, оказалось, что ихъ ошалоось шолько девятьсотъ челоувѣкъ, да и шѣмъ морская язва грозитъ ищреденіемъ. Фирманомъ Судшанскимъ всѣ находя-

щієся на семь островъ или переселяющієся шу-
да Греки объявлены свободными и имѣющими
право вступить въ обладаніе своимъ прежнимъ
имуществомъ. Но весь сей островъ превра-
щенъ въ кладбище, и Султанскою милостию
пользоваться нѣкому.“

— Въ разныхъ заграничныхъ Вѣдомостяхъ пи-
шуть изъ Землина: „Въ нынѣшній разъ про-
ошибительно было вѣрши извѣстіямъ о побѣдѣ,
одержанной Греками надъ Хуршидъ-Пашею. Хур-
шидъ 12 Іюля оставилъ Лариссу, и съ сильнымъ
войскомъ двинулся противъ Мореи. Вдругъ при-
ходитъ извѣстіе, что онъ потерялъ кровопро-
литное сраженіе, и въ тоже самое время Хур-
шидъ возвращается въ Лариссу съ небольшимъ
отрядомъ. Туда привозятъ многихъ раненыхъ,
и всѣ заключаютъ, что армія его побита. Бѣд-
ные, обманутые Греки предались изскупленной
радости, и вдругъ сегодня (19 Августа) Паша
Бѣлградскій возвѣщаетъ о покореніи Мореи. На-
когда они ужасѣе сего не просыпались отъ
пріятнаго сновидѣнія! — Кажется, что возвра-
щеніе Хуршидъ-Паши въ Фессалію есть по-
слѣдствіе диверсіи Кашишановъ Діаманши и
Тасоса, коихъ онъ будетъ стараться ис-
стребить.“

— Американская эскадра, крейсирующая въ
Архипелагѣ, и назначенная, въ случаѣ несчастія,
для вспоможенія Греческимъ бѣглецамъ, шор-
жественно принята по прибытіи ея къ остро-
ву Идрѣ. 11-го Іюля выгружено великое коли-
чество всякихъ военныхъ потребностей. Аме-
риканскому Командору предсказывалось Грече-

скіе герои, испребившіе Капшанъ-Пашу, подъ предводительствомъ Адмирала Томбазиса. Онъ поздравлялъ ихъ съ симъ незабвеннымъ подвигомъ. Нѣкошорые утверждають между шѣмъ, что Лордъ Спрангфордъ (Англійскій Посланникъ въ Константинополь) весьма встревоженъ симъ случаемъ, и отправилъ агентовъ на острова Тине, Сиру и Мило.

Франція

— Король наименовалъ Министра Финансовъ Графа Виллеля Президентомъ Совѣта Министровъ.

— Дѣло заговорщиковъ Рошельскихъ рѣшено 24 Августа. (О началіи сего процесса см. 35 кн. С. О. стр. 90.). Рѣшеніе Присяжныхъ послѣдовало въ часъ по полуночи. Борисъ, Помье, Губень и Рауль объявлены зачинщиками и участниками заговора, имѣвшаго цѣлю низпроверженіе Королевскаго Дома, и приговорены къ смерти. Гупильонъ, также подвергающійся смертной казни, во уваженіе сдѣланнаго имъ доноса, приговоренъ къ полицейскому надзору въ теченіе 15 лѣтъ и къ поручительству въ 5 п. франковъ. Семеро подсудимыхъ приговорены къ заключенію въ тюрьмѣ (отъ 2 до 5 лѣтъ, по ошпеніи вины каждаго) и къ различнымъ денежнымъ штрафамъ; по освобожденіи ихъ изъ тюрьмы, должны они ошашься нѣсколько лѣтъ подъ надзоромъ Полиціи. Трнадцать человекъ освобождены: въ числѣ ихъ находящіяся: Барадеръ (кошораго починали

начальникомъ заговора) и Генералъ. — Приговоренный къ смерти Борисъ просилъ, чтобы его не разлучали съ товарищами и не надвѣвали на нихъ оковъ. Президентъ Суда обѣщала просить о томъ Префекта Полиціи. — Въ послѣдній день сего процесса Королевскій Прокуроръ Маршанжи донесъ Суду, что не только каждый изъ Присяжныхъ, но даже ихъ жены получили по почтѣ письма безъ подписи, въ коихъ угрожають имъ смертію. На поляхъ многихъ сихъ писемъ изображены были кинжалы и написано: *смерть*, или: *кровь требуетъ крови*. Самъ Прокуроръ получилъ три такихъ письма, Онъ объявилъ, что сочинители оныхъ будутъ преслѣдованы, какъ уголовные преступники; по его мнѣнію, подсудимые въ семъ не участвуютъ; вѣроятно, это сдѣлано другими заговорщиками, коихъ Правительствъ еще не знаетъ. Всѣ сіи ужасы приписываются изобрѣшашельности кровожадныхъ Карбонаровъ.

— Въ дѣлѣ Берсона выслушаны свидѣтели и Королевскій Прокуроръ. Теперь приступаютъ къ слушанію Адвокатовъ. Одинъ изъ подсудимыхъ, Полковникъ Алликсъ, помѣшался въ утѣ.

— Новое Испанское Министертво, какъ пишутъ, вручило Французскому Посланнику сильную ноту, копорую онъ немедленно оприавилъ къ своему Двору. Въ сей нотѣ оказано, что если Франція не распустишь своего карантиннаго кордона на границѣ, то Испанія почнетъ сей отказъ объявленіемъ войны. Утверждаютъ даже, что для опивша на сіе назначемъ извѣстный срокъ. Вѣроятно, что Франція не согла-

сидя ошвѣчають на шакой рѣшишельный во-просъ, и пошому ожидають ошь сего самыхъ важныхъ послѣдствій. Испанскія войска, идущія къ Пиренейскимъ горамъ, весьма многочисленны, а расположенны уже въ оныхъ перемѣняють свои кварширы.

Испанія.

— Здоровье Королевы находишь въ сомнительномъ положеніи. Нервы ея шакъ распрены, что ошукъ оружія и переключка часовыхъ причиняють ей судорожныя припадки. Искуснѣйшіе въ Мадридѣ врачи приглашаются во дворець.

— Галиція находишь въ шакомъ безпокойномъ положеніи, что два полка, конмъ велѣно было ийти ошшуда въ Наварру, получили приказаніе инамъ ошашься.

— Регентство, учредившееся въ Уржелѣ, ошправило къ Королю адресъ въ коемъ доноситъ, что оно рѣшилось управлять его именемъ, доколѣ онъ не будетъ свободенъ. Оно увѣряетъ его въ вѣрности всѣхъ испидныхъ Испанцевъ къ Е. В., говоритъ, что его единственная цѣль есть распорженіе цѣпей, въ конхъ держашъ Короля враги Вѣры и его священной особы, что оно намѣрено подашь Европѣ доказательство приверженности своей къ Монархін и къ правому дѣлу, и проч.

Разныя извѣстія.

— Герцогъ Веллингтонъ опасно занемогъ желчною лихорадкою. По другимъ извѣстіямъ, бо-

лѣзнь его есть просшуда, кинувшаяся въ голѣву. Если онъ вскорѣ не выздоровѣеть, то вмѣсто его отправленъ будетъ на Конгрессъ другой Министръ.

— Для прекращенія безпокойствъ и споровъ въ кофейныхъ домахъ и другихъ публичныхъ мѣстахъ въ Неаполь, учреждено особое Судилище, которое имѣеть право наказывать безпокойныхъ и шѣлесно, но число палочныхъ ударовъ не должно превышать сша. Нѣкто, Г. Рафазль де Каро, уже подвергся сему наказанію; за дерзкія рѣчи въ одномъ публичномъ мѣстѣ: его публично наказали палками и посадили на два мѣсяца въ шюрьму.

(Изъ Гамб. и Берл. В., St. Pet. Ztg. и Сов. Цар.)

При сей книжкѣ Сына Отечества раздается No 19 *Литературныхъ Прибавленій* въ ономъ содержится: *Нравы и характеры*, *Повѣсть: Ипохондрикъ*; *Театръ при Карлѣ II, Королѣ Испанскомъ*, и *Мирныя войны*.

(16 С е н т я б р я .)

С Ы Н Ъ О Т Е Ч Е С Т В А .

1822. № XXXVIII.



I. РОССИЙСКАЯ СТАТИСТИКА.

О новыхъ постановленіяхъ для управленія Сибири.

Сибирскія Губерніи до сего времени управ-
ляемы были на основаніи общаго Губерн-
скаго Учрежденія. Еще въ 1783 году, при
самомъ открытіи оныхъ, предполагалось бы-
ло постановить для нихъ извѣстныя, по мѣст-
ному положенію и по роду ихъ населенія не-
обходимыя. Наконецъ, въ 22 день Іюля 1822
года, особенныя для управленія Сибири по-
становленія, составленыя въ сѣверныя по-
сѣдыяго ея обозрѣнія бывшаго Сибирскимъ
Генералъ-Губернаторомъ Г.комъ Тайнымъ
Совѣтникомъ М. М. Сперанскимъ, и размо-
шрѣныя Сибирскимъ Комитетомъ, удостоены
Высочайшаго утвержденія.

Существо сихъ постановленій заклю-
чается, во первыхъ, въ новомъ раздѣленіи;
во вторыхъ, въ особенномъ составѣ Управле-
нія; въ третьихъ, въ наказѣ сему Управле-

нимо и въ различныхъ мѣсящихъ изъ общихъ правилъ; въ четвертыхъ, въ разныхъ Уставахъ и положеніяхъ по особеннымъ предметамъ Управленія.

I. Раздѣленіе Сибири.

Сибирь раздѣлена на двѣ главныя части: на *Западную* и *Восточную*.

Сіе раздѣленіе въ видахъ мѣстнаго Управленія признано необходимымъ; ибо одно главное Управленіе, гдѣ бы оно ни было устанавлено, не можеть обнять всего пространства Сибири.

Граничная черта между сими частями проходитъ по хребту горъ, раздѣляющихъ на югъ смѣшанную воду Оби и Енисея, на северъ же по возвышенности между рѣкъ Тазы и Пура.

Сіе естественное раздѣленіе, примѣняемое нынѣ со многими выгодами къ гражданскому Управленію, давно уже извѣстно было въ промышленности и торговлѣ. Все направленіе внутренней торговли Восточной Сибири обращается къ востоку — въ Иркутскъ и Кяхту; напротивъ движеніе промышленности Западной Сибири идетъ болѣею частію на западъ, имѣя средопочіемъ Ирбишъ. Хазбородная мѣста между Енисеемъ и Обью дѣлятся сею черпою на двѣ почти равныя части. Связи продовольственныя

между сими частями никакой нить, какъ по-
шому, что онъ равно хаббородны, шакъ и
по шрудности сообщеній. Напротивъ связи
си посщепенно уславляются между край-
ними предълами каждой изъ сихъ частей.
Наконецъ черта, отдѣляющая Восточную
Сибирь отъ Западной, дѣлится и южную гра-
ницу Сибири на двѣ части. Первая изъ нихъ
прилежитъ степи Киргизской, и однимъ
только бокомъ касается Китайской Монго-
лии; вторая, во всемъ ея протяженіи, смеж-
на съ Монголією. Правила пограничныхъ сно-
шеній на той и другой части различны:
сношенія съ Монголією основаны на прак-
тикахъ, сношенія чрезъ Киргизскую степь
имѣють другія основанія.

А. Западная Сибирь.

Западную Сибирь составляютъ Губер-
ніи Тобольская и Томская, и Область Ом-
ская.

Тобольская Губернія дѣлится, по преж-
нему, на 9 округъ, кои суть: Тобольская,
Тюменская, Туринская, Березовская, Тарская,
Ишимская, Ялуторовская, Курганская и Тю-
калинская.

Въ составъ сей Губерніи не введено ни-
какихъ новыхъ перемѣнъ. Учреждается въ
оной одинъ новый городъ *Тюкалинскъ* изъ
села сего имени.

Томская Губернія, заключающая въ себя преимущественно земли, принадлежащая Колывано-Воскресенскимъ горнымъ заводамъ, имѣешь Гражданскимъ Губернаторомъ Начальника сихъ заводовъ. Она раздѣляется на шесть округъ: Томскую, Колыванскую, Каянскую, Барнаульскую, Кузнецкую и Чарышскую.

Для удобности совокупнаго Управленія гражданскаго и заводскаго, назначается дежачій на рѣкѣ Оби Чаусскій острогъ *) переименовань городомъ *Колыванью*, и учредишь въ немъ Губернское Управленіе. Сверхъ того открывающа вновѣ окружныя города: *Барнаулъ*, изъ главнаго завода сего имени — мѣсто, давно уже по населенію и промышленности значительное, — и *Чарышъ*, изъ большаго села Бѣлоглазова на рѣкѣ Чарышѣ.

Омская Область составляется изъ двухъ различныхъ частей: 1) изъ Сибирскихъ линій, 2) изъ степи Киргизской, принадлежащей къ симъ линіямъ.

Первая часть образуетъ четыре округа *внутренніа*: Омскую, Петро-Павловскую,

*) Чаусскій или Чечскій острогъ построень въ 1713 году для защиты ошь Киргизскихъ набѣговъ населенныхъ мѣстъ около Томска, въ разстояніи ошь сего города въ 216 верстахъ.

Семи-Палатинскую и Усть-Каменногорскую. Крѣпости Петро-Павловская, Семи-Палатинская и Усть-Каменногорская учреждающіяся городами.

Киргизская степь, смежная съ семи округами, содержитъ въ себѣ *вѣдшія* округа.

Б. Восточная Сибирь.

Восточную Сибирь составляютъ: Губерніи Иркутская и Енисейская, Область Якутская, приморскія Управленія Камчатское и Охотское.

Иркутская Губернія раздѣляется, по прежнему, на пять округъ: Иркутскую, Нижне-Удинскую, Верхне-Удинскую, Нерчинскую и Киренскую. Точно также Нижне-Удинской округи, лежащая между рѣкъ Кана и Вилюсы, отдѣляется въ составъ Губерніи Енисейской.

Енисейская Губернія раздѣляется на пять округъ: Красноярскую, Енисейскую съ отдѣленіемъ Туруханскимъ, Ачинскую, Канскую и Минусинскую. Губернскимъ городомъ учреждается *Красноярскъ*.

Якутская Область раздѣляется также на пять округъ: Якутскую, Олекминскую, Вилюйскую, Верхне-Янскую и Средне-Колымскую.

Охотское приморское Управление раздѣляется на двѣ округи: Охотскую и Гижигинскую.

Камчатское приморское Управление оспается въ прежнемъ положеніи.

II. Составъ Управления.

Четыре степеніи Управленія учреждающіяся въ Сибири: 1) Главное, 2) Губернское, 3) Окружное, 4) Волостное.

Главное Управление.

Главное Управление въ каждой части Сибири составляютъ Генераль-Губернаторъ и Совѣтъ.

Совѣтъ состоятъ изъ шести Совѣтниковъ, определяемыхъ Высочайшими Указами. По требованію дѣлъ присутствующъ въ немъ чиновники, опредѣленными частями управляющіе, какъ-то Почтъ-Директоръ, Бригадный Начальникъ внутренней стражи, Окружный Начальникъ Пушеч. Сообщенія, Гражданскій Губернаторъ и Предсѣдатели Губернскихъ мѣстъ.

Губернское Управление.

Губернское Управление раздѣляется на частное и общее.

Частное Губернское Управление, вѣдая раздѣльно предметы Полиціи, Хозяйства и Суда въ Губерніи, состоятъ изъ трехъ особенныхъ учрежденій: Губернскаго Пра-

владѣнїа, Казенной Палаты и Губернскаго Суда. Каждое изъ сихъ мѣстъ имѣеть своего Предсѣдателя и Членовъ.

Какъ общее свойство всѣхъ дѣлъ, въ приемникъ Губернскому Правленію, если охраненіе безопасности лицъ и имущества мѣрами предупрежденія и пресѣченія, поему имѣеть оно четыре главныхъ предмета :

1) Надзоръ надъ полицейскими мѣстами въ городахъ и округахъ, и надъ правильнымъ движеніемъ въ Губерніи всѣхъ мѣръ благоустройства.

2) Обнародованіе законовъ и постановленій Правительсва, вызовы, составленіе крѣпостныхъ актовъ, и возникающія ошсуды обвиненія, запрещенія и разрѣшенія.

3) Выдѣленіе земскихъ повинностей; продовольствіе хлѣбомъ.

4) Дѣла о ссыльныхъ,

Къ Губернскому Правленію принадлежатъ :

а) Приказъ Общественнаго Призрѣнія.

б) Врачебная Управа.

в) Часть Архитекшорская.

г) Типографія.

Примѣч. Предсѣдатель Губернскаго Правленія есть Предсѣдатель Приказа Общественнаго Призрѣнія, и учреждаемаго при Казенной Палатѣ для приема рекрутъ при-

существова, состоятъ моего обличенъ въреченъ на общель поощенъи.

Казенная Палата дивель три главных предмета :

1) Хозяйство : сюди принадлежатъ въ-дѣлштво казенныхъ земель населенныхъ и не-заселенныхъ земель населенныхъ, заводы, фаб-рики, продовольствъи въкомъ и соевъ, шор-тъ, подряды и т. п.

2) Движенъе суммъ, или Казначейство.

3) Счетность (контроль).

Къ Казенной Палатѣ причисляется часть землемрокая и механическая.

Губернекий Судъ вѣдатель для уголовна и гражданска.

Общель Губерское Управление состо-вляють Гражданскай Губернаторъ и Губер-скай Совѣтъ. Совѣтъ состоитъ изъ Пре-сѣдатель Губернскаихъ мѣстъ, Губернскаго Прокурора и, по въшребованъи дѣлъ, изъ чиновниковъ, особыми частями въ Губернъи управляющихъ, изъ-то, Губернскаго Почш-мейстера, Директора Училищъ и проч.

Губерское Управление прилагается къ Областямъ Омской и Якутской.

Въ Омской Области, всей главное на-селенъе составляють осыдами войска, общель и частное Управление слагается изъ чиновъ гражданскаихъ и военныхъ, и собивъиснаен-

по обширности дѣлъ, составлено въ меньшемъ размѣрѣ нежели Губернское. Областной Начальникъ есть Дивизионный Командиръ означенныхъ войскъ.

Въ *Области Якутской* учреждается также одно частное Управление въ приличномъ размѣрѣ. Оно подчиняется Иркутскому общему Губернскому Управленію.

Въ *Приморскихъ Управленіяхъ, Камчатскомъ и Охотскомъ*, Управление Полиціи, суда и хозяйства соединяется съ начальствомъ надъ портовою, и остается въ зависимости Иркутскаго общаго Губернскаго Управленія.

По различной обширности и степени населенія, округа раздѣлены на три разряда: на многолюдныя, среднія и малолюдныя.

Въ *многолюдныхъ округахъ*, сверхъ частнаго усмотренія мѣстъ Полиціи, суда и хозяйства, учреждается общее окружное Управление изъ окружнаго Начальника и окружнаго Совѣта. Совѣтъ составляютъ Предсѣдатель мѣстъ частнаго городского и окружнаго Управленія и окружный Сиротчій; по воспреобаванію же дѣлъ присущиваютъ Начальники особенныхъ частей, въ округѣ состоящихъ.

Въ *среднихъ округахъ* учреждается одно частное Управление, и. е. Окружный

Судъ, Земскій Судъ и казенное окружное Управление.

Въ *округахъ малолюдныхъ, обитаемыхъ* большею частію неосѣдлыми инородцами, въ Судъ во многихъ случаяхъ замѣняется родовою расправою, полицейское и хозяйственное Управление соединяется въ званіи Исправника.

Города, подобно округамъ, раздѣляются также на три разряда. Въ *многолюдныхъ* городахъ учреждается по двѣмъ Полиція общая и частная Управа, по двѣмъ хозяйстна Городская Дума, по двѣмъ суднымъ Городовой Судъ (Магистратъ). Въ *городахъ среднихъ* двѣа полицейскія вѣдаются въ частной Управѣ, двѣа же судныя и хозяйственныя въ городской Рашунѣ. Въ *малолюдныхъ* городахъ двѣа судныя вѣдаются въ окружномъ Судѣ, хозяйство же городскими Старостами.

Окружное Управление имѣетъ сверхъ сего два особенныя мѣстныя примѣненія: 1) Троицко-Савское пограничное Управление, 2) Управление вѣдшихъ округовъ Омской Области.

Троицко-Савское пограничное Управление имѣетъ въ своемъ вѣдѣніи линіи укрѣпленій, на Монгольской границѣ успроенныхъ и водворенную на ней стражу. Управление

сіе складається изъ чиновъ гражданскихъ и козачьихъ. Оно состоить изъ *частнаго*, по прѣмъ опредѣленіямъ: Чарахайскому, Харацайскому и Тункинскому, и изъ *общаго*, составленнаго изъ депушащевъ ошъ козачьихъ подковъ, подъ предсѣдательствомъ пограничнаго Начальника, коему и сношенія съ Кизайскими пограничными чиновниками ввѣряются.

Внѣшнія округа Омской Области управляются, по древнимъ обычаямъ Киргизцевъ, ихъ Султанами съ помощію Россійскихъ чиновниковъ, и учреждаются въ каждой округѣ *Окружный Приказъ* съ полицейскою, хозяйственною и судною властію.

Управленіе Волостное.

Волостное Управленіе учреждается на общемъ основаніи. Особенное его примѣненіе составляетъ *Управленіе инородное*, относящееся къ племенамъ Сибирскихъ инородцевъ, и основанное на древнихъ обычаяхъ и изустныхъ правилахъ каждаго племени.

III. Наказъ и особенныя правила.

Общимъ наказомъ опредѣляются существо и предѣлы власти, разнымъ степенямъ Управленія ввѣремой, обязанности мѣсть и ихъ отвѣстность.

Два главныхъ начала приняты здѣсь въ основаніе :



1) „По уваженію дальнихъ разстояній, доставивъ всѣмъ частямъ Сибирскаго Управленія способы къ удобнѣйшему въ нужныхъ случаяхъ мѣстному разрѣшенію.“

2) „Единствомъ и постепенностию надзора удостоивъ, сколько можно, болѣе правильности ихъ движенія.“

На основаніи сихъ началъ Главному Управленію (Генераль-Губернатору и Совѣту) ввѣряется власть надзора и разрѣшенія въ Общемъ Губернскомъ Управленіи: Общему Губернскому Управленію (Гражданскому Губернатору и Губернскому Совѣту) ввѣряется власть надзора и разрѣшенія въ мѣстахъ губернскихъ и областныхъ. Общему окружному Управленію (окружному Начальнику и Совѣту) принадлежатъ власть надзора и разрѣшенія въ мѣстахъ городовыхъ и окружныхъ.

Всѣ сіи степени власти и связь ихъ между собою, въ образѣ ихъ дѣйствія и въ порядкѣ подчиненія, опредѣлены подробными правилами.

Въ образѣ производствъ дѣлъ между мѣстами общаго и частнаго Управленія полагается существенное различіе: первыя суть присутствія совѣщательныя, вторыя суть присутствія рѣшительныя.

Въ присутствіяхъ сообщательныхъ, и. е. въ Совѣтъ Главнаго Управленія, въ Совѣтъ Губернскомъ и окружномъ, меношительная власть ввѣряется Предсѣдателямъ оныхъ. Дѣла раздѣляются на два рода: одни изъ нихъ, означенныя съ точностію въ Учрежденіи, принадлежатъ личному дѣйствію сихъ Предсѣдателей; другія вносятся на разсмотрѣніе Совѣта.

Совѣтъ исполнительнѣйшей власти не имѣетъ. Опъ Предсѣдателя зависить приняты или не приняты его мнѣніе; но мнѣніе сіе въ предметахъ разсмотрѣнію Совѣта присвоенныхъ, необходимо, и при томъ 1) во всякъ случаѣ, восходящихъ къ разрѣшенію вышшаго начальства, Генераль-Губернаторъ, Гражданскій Губернаторъ, или окружной Начальникъ, вмѣстѣ съ своимъ заключеніемъ представляется и мнѣніе Совѣта, коня бы оно съ нимъ было и не согласенъ; 2) каждый Членъ Совѣта имѣетъ право представленія.

Въ Общестъ Губернскомъ Управленія соединяется власть надзора надъ всеми, какъ губерскими, такъ обласными и окружными мѣстами. Никакія мѣры исправленія, — выговоры, высканія и пеня, — безъ утвержденія его не дѣйствительны, и никакое другое лице или мѣсто въ Губерніи налагать ихъ не можеть.

Въ присутствіяхъ рѣшительныхъ исполненіе слѣдуетъ большинству голосовъ. Въ случаѣ равенства голосъ Предсѣдателя составляетъ перевѣсъ.

Въ порядкѣ судопроизводства, по уваженіе дальнихъ разстояній, постановлено :

1) Гражданскій Губернаторъ, въ случаѣ несогласія его съ рѣшеніемъ Губернскаго Суда по дѣламъ уголовнымъ, можетъ предлагать Уголовному Суду свои замѣчанія. Если Судъ останется при прежнемъ мѣненіи, то дѣло поступаетъ въ Главное Управленіе, и тамъ, по большинству голосовъ, съ утвержденія Генераль-Губернатора, рѣшился окончательнѣе, буде, по существу своему и званію подсудимыхъ; не подлежащихъ высшему разсмотрѣнію. Въ случаѣ же несогласія Генераль-Губернатора съ большинствомъ голосовъ дѣло поступаетъ въ Правительствующій Сенатъ.

2) Всѣ жалобы въ нарушеніи порядка судопроизводства на *окружные Суды* приносятся въ Судъ Губернскій, и рѣшаются окончательнѣе въ Совѣтъ Губернскомъ; на *Губернскіе Суды* жалобы сіи приносятся въ Совѣтъ Губернскій, и рѣшаются окончательнѣе въ Совѣтъ Главнаго Управленія; но жалобы на рѣшенія о существѣ дѣла въ дѣ-

лахъ тяжёбныхъ и уголовныхъ слѣдуютъ общему порядку апелляціи ихъ и ревизіи.

Въ порядкѣ опредѣленія и увольненія чиновниковъ постановлено :

1) По окончательномъ всѣхъ частей употребивъ, опредѣлять на высшія мѣста не иначе, какъ по старшинству службы въ мѣсяцѣ непосредственно низшихъ. Такимъ образомъ, начиная съ Начальника епола окружнаго Управленія, каждому чиновнику открываешь путь къ постепенному повышенію до первыхъ должностей въ Губерніи.

2) Отрѣшеніе, удаленіе и преданіе суду не иначе допускаешь, какъ по разсмотрѣніи побудительныхъ причинъ въ Совѣтѣ Главнаго Управленія.

3) Особенными выгодами для служащихъ въ Сибири узаконены награды пенсіонами, или раздача вмѣсто оныхъ земель въ собственность. Пенсіонъ опредѣляешь: за выслугу десяти лѣтъ третья часть, за выслугу двадцати половина, и наконецъ за выслугу тридцати лѣтъ полное жалованье, съ тѣмъ, что продолжающіе службу въ Сибири долѣ означенныхъ сроковъ получающъ пенсіоны сверхъ окладнаго ихъ жалованья.

Отрѣшенность по всѣмъ Управленіямъ постановляется: 1) если лице или

мъсно превысить власть, ему данную, 2) если употребить оную во зло, 3) если, ознавивъ власть сію въ бездѣйствіи, попустишь беспорядки въ подчиненныхъ Управленіяхъ.

Наконецъ во всѣхъ присутствіяхъ образъ движенія дѣлъ вводится единообразный, при мѣненіемъ правилъ, въ общемъ Министерскомъ Учрежденіи постановленныхъ. Каждое присутствіе, въ пригласованіи дѣлъ, дѣлится на отдѣленія; Члены присутствія суть Начальники отдѣленій. Всѣ поспребины для объясненія дѣла свидѣнія собирающъ они непосредственно, соснавляютъ выписки, и представляютъ дѣло общему собранію по приведеніи уже онаго въ совершенную ясность.

IV. Уставы и положенія по особеннымъ предметамъ Управленія.

Постановленія сіи содержатъ: 1) Уставъ объ инородцахъ, 2) Уставъ о Киргизцахъ, 3) Уставъ о городскихъ козакахъ, 4) Уставъ о ссильныхъ, 5) Уставъ о содержаніи сухопутныхъ сообщеній, 6) Уставъ объ эшапахъ, 7) Положеніе о земскихъ денежныхъ повинностяхъ, 8) Положеніе о хлебныхъ запасахъ, 9) Положеніе о разборѣ долговыхъ исковъ между обывателями разныхъ ессловій.

Уставъ объ инородцахъ.

Многочисленные племена обитавшихъ въ Сибири инородцевъ, извѣстныхъ подъ именемъ *лесныхъ*, издавна управляемы были на основаніи общихъ законовъ, съ примѣненіемъ къ ихъ собственнымъ обычаямъ и преданіямъ; но сіи примѣненія не были еще приведены въ надлежащія правила. Настоящимъ Уставомъ постановляется :

1) Раздѣленіе инородцевъ, по роду ихъ жизни, на три разряда : на *осѣдлыхъ*, *кочующихъ* и *бродячихъ*.

2) Внутреннее Управленіе ихъ образуется изъ ихъ почетныхъ людей, и на основаніи особенныхъ каждаго племени обычаевъ.

3) Изустные законы ихъ и преданія приводятся въ надлежащую извѣстность и силу.

4) Съ точностію означены случаи, въ коихъ подлежатъ сіи общинами дѣйствію общихъ постановленій.

5) Изложены порядокъ платежа ими податей, и постановлены предѣльныя мѣры къ отвращенію злоупотребленій.

Уставъ о Киргизахъ.

Уставъ сей есть продолженіе предъидущаго, и содержитъ въ себѣ примѣненіе общихъ объ инородцахъ правилъ къ Управленію Киргизовъ сообразно гражданскому ихъ сословію и географическому спрану ихъ положенію.

Правила сія предположено приводить въ дѣйствіе поспешенно.

Уставъ о городовыхъ козакахъ.

Городовые козаки въ Сибири не имѣя понятія единообразныхъ правилъ Управленія. Настоящій Уставъ опредѣляетъ состояніе козаковъ въ двухъ различныхъ видахъ :

- 1) Въ качествѣ осѣдлыхъ жителей.
- 2) По предметамъ ошправляемой ими полицейской службы.

У с т а в ъ о с с ы л ь н ы х ъ.

Симъ уставомъ опредѣляется :

1) Состояніе ссыльнаго съ самаго того времени, когда состоялся приговоръ о немъ судебнаго мѣста, до дѣйствительнаго его водворенія въ Сибирь.

2) Составъ особеннаго начальства надъ ссыльными въ Сибири.

3) Распорядокъ ихъ употребленія, — пріемля главнымъ основаніемъ, дабы съ самаго вступленія въ Сибирь упражняемы они были въ трудахъ, полезныхъ для населяемаго ими края, и нужныхъ для исправленія ихъ нравовъ.

4) Сроки пребыванія ссыльныхъ въ различныхъ заведеніяхъ, и образъ ихъ водворенія.

Уставъ о содержаніи сухопутныхъ сообщеній.

Содержаніе дорогъ, по великому прошенію Сибири, всегда было главнѣйшею заботою для ея жителей. Нынѣ постановлено:

1) Изъ сосланныхъ въ Сибирь людей за незначительныя вѣны образованы команды дорожныхъ работниковъ, и содержатся ихъ на военскомъ порядкѣ.

2) Образованы особенное сего частію Управление изъ чиновниковъ Пушей сообщенія, и ввѣрено оное надзору мѣстнаго Главнаго Начальства.

3) Содержаніе сего Управления и рабочихъ командъ опрелѣнено на счетъ земскихъ повинностей.

4) Постановлены количеству сего сбора нужныя предѣлы.

5) Работы, извѣщія предметомъ улучшеніе сообщеній, не смѣшивая съ пѣями, коихъ требуется обыкновенное ихъ содержаніе, производятся поспешно и по мѣрѣ открывающагося къ тому удобства.

У с т а в ъ о б ъ э т а п а х ъ .

Препровожденіе ссыльныхъ до мѣсяца ихъ назначенія производимо было посредствомъ Башкирскихъ и Мещеряцкихъ козачковъ, снаряжаемыхъ изъ Оренбургской Губер-

на, и сменяемыхъ чрезъ каждые два года. Предметъ сей соспавалъ приномъ пягосп-
кумъ поминисень жищелей. Нынѣ она, подоб-
но предыдущей, обращается въ денежный
сборъ, и на восемь промѣшеній большой до-
роги до Иркутска учреждаются вѣданные ко-
манды, какъ учинено уже въ ижекорыхъ
внутреннихъ Губерніяхъ.

*Положеніе о земскихъ денежныхъ повинно-
стяхъ.*

Положеніе о повинностяхъ содержитъ въ
себѣ правила, на основаніи коихъ сборъ раз-
налагается уравниательно, и не по числу
душъ, но по имуществу и способамъ прокля-
щенности.

Положеніе о закладныхъ магазинахъ.

Продовольствіе жищелей въ Сибири во
многихъ мѣснахъ представляеть особенныя
запрудненія.

Два главныя изъ нихъ по сему предмету
приняты въ основаніе:

Перое, покровительство свободнаго
обращенія жизненныхъ потребностей, безъ
различія Губерній, Областей и округъ.

Второе, общеспвенные запасы.

Но какъ въ Сибири, по роду ея населе-
нія, не везде могутъ существовать сель-
скіе магазины, и не во всѣхъ городахъ за-
даны общеспвенные запасы, то къ двумъ

главнымъ среднимъ продовольственнымъ при-
судившемся

Третье, казенные запасы.

Наспоящимъ положеніемъ постановляемъ
приличные правила на составленіе и упо-
требленіе сихъ запасовъ. Цель ихъ есть
удержать во время цѣмъ опъ непомярнаго
возмущенія, и обезпечить народное продо-
вольствіе въ мѣстахъ, неимѣющихъ хлѣбо-
пашества, и въ особеннѣнши инородцевъ,
разсѣянныхъ на всемъ неизмѣримомъ про-
странствѣ Озера.

Положеніе о разборѣ долговыхъ исковъ.

По особенному свойству промысловъ и
раздробительной торговли, всегда происхо-
дящая въ Сибири долговая обязательства
между крестьянами, поселенцами, инородца-
ми и торговыми людьми болышею частію
словесно въ отдаленныхъ мѣстахъ соста-
вляются. Таковой родъ обязательствъ и не-
достатокъ правилъ производили безчислен-
ныя злоупотребленія, способствовали непо-
мярной лихвѣ, и обращали многихъ обыва-
телей въ неоплащенныхъ должниковъ. Запре-
шительныя мѣры были бы въ семь случаевъ
неумѣстны: ибо ходъ раздробительной тор-
говли, болышею частію на кредитъ произ-
водимой, и отдаленные сроки въ оборотахъ
капиталовъ, по отдаленности крайнихъ пре-

дѣловъ ихъ дѣйствій, никакъ не могутъ бытъ соглашены съ общими правилами займовъ, на Вексельномъ Правѣ и Банкротскомъ Уставѣ основанныхъ.

Положеніемъ о долгахъ облегчающаго условія сего рода между крестьянами и инородцами, какъ по найму въ работу, такъ и по дѣйствительнымъ займамъ. Образъ составленія сихъ условій приспособленъ къ состоянію Сибирскихъ обывателей, къ общему ходу раздробительной торговли и къ практической возможности исполненія, основанной на обычаяхъ и самой необходимости. Съ другой стороны дана свобода полюбовнымъ и словеснымъ сдѣлкамъ, основаннымъ на одномъ личномъ довѣрїи, но безъ всякихъ уже побудительныхъ мѣръ и безъ всякаго вліянія полицейскаго начальства, которое имѣетъ одно только право пресѣкать возникающее съ той или другой стороны самоуправство и насиліе.

Симъ положеніемъ заключающагося новымъ постановленіемъ для Управленія Сибири.

II.

СТАТИСТИКА.

О нынѣшнемъ состояніи Наукъ и просвѣщенія
у Грековъ.

(Окончаніе.)

Духовенство Греческое было предметомъ многихъ кришикъ, и даже цѣлую націю Греческую хотѣли предсавить, какъ народъ гонимыхъ, которые въ первомъ минутѣ своей свободы, испребли бы всѣхъ Римскихъ Каполикковъ. Сочинители сихъ кришикъ основывающа на книжкѣ, изданной однимъ, ошельникомъ Афонской горы противъ Наукъ Европейскихъ, въ которой онъ говоритъ объ опасности, могущей послѣдовать для Христианской Вѣры отъ сношенія съ некошорымъ Европейскимъ народомъ, среди коего не постыдилась провозгласить безбожіе. Привязавшись къ сему, Кришики восклицали: „что чшо пишушь Греки!“, „что изъясненіе ихъ чувствованій!“ Но имъ можно отвѣчать: „Что находите вы общаго между Греческою націею и писаніями ошельника? Не должно ли заключить противнаго тому о великомъ множествѣ другихъ духовныхъ мужей, которые одобря-

ли и ввели у насъ новѣйшую Философію и Словесность? Для сего не нужно было даже находиться въ самыхъ шѣсныхъ сношеніяхъ съ Греціею: сѣмло только бросить взоръ на Греческія Типографіи въ Вѣнѣ и Венеціи, чтобы увидѣть количество и качество сочиненій, выходящихъ шамъ изъ печатни, равно какъ образъ мыслей ихъ Сочинителей, изъ коихъ большая часть суть духовные. Въ тому же, не видимъ ли мы между первыи народами подобныи хулители новѣйшей Философіи? Не видимъ ли мы духовныхъ, каторые, позабывъ святость ихъ сана, нещадно бранили Писателей, говорившихъ о правахъ человека? Позволено ли выводить изъ сихъ частныи писаній заключеніе, что народы, у которыхъ оныи были напечатаны, суть враги просвѣщенія?

Можно даже найти въ оправданіе Греческаго путешеника такіи извиненія, которыя не могутъ быть сказаны въ защиту декламаторовъ ученой Европы. У насъ одинъ Вѣра спасла Греческую націю отъ конечнаго истребленія. Всѣ выгоды, всѣ милости общаимъ Грекамъ, которые пожелаютъ принять веру Магометанскую; но тѣ, кои употребляютъ въ пользу свою таковыи общенія, отреклись отъ Вѣры, отреклись отъ истины отъ языка, славы и всего, что при-

надлежитъ народу Греческому: посему безъ Христіанской Вѣры не было бы уже и Грековъ.

Некоторые Греки, побывавшіе недавно въ Италіи, а еще болѣе во Франціи, возвратясь въ отечество вздумали опланичиться нѣмъ, что началъ кришниковать не только злоупотребленіи, встрѣчающіеся въ духовенствѣ Греческой Церкви, но и самыя догматы оной. Изъ сего видно, что опшительникъ не совсѣмъ заблуждался, желая предостеречь своихъ единоумениковъ отъ вредныхъ сношеній заграничныхъ: помянемъ только, что онъ не умѣлъ опланичить истинной Философіи Европейской отъ бредней соискшова.

Что касается до приписываемой нѣмъ излишней набожности, то некоторые изъ нихъ скорѣе заслуживающъ упреки въ равнодушіи къ Вѣрѣ: въ большей части Греціи позабыты уже распри Греческой Церкви съ Латинскою. Вся сѣмуютъ на раздѣленіе Церквей, такъ давно уже одна оная другой оплученныхъ, къ которому подалъ особенный поводъ властолюбивыя претребованія Первосвященниковъ Римской Церкви въ средніе вѣки. Впрочемъ, неудовольствіе Греческихъ духовныхъ вообще оказывается только тогда, когда они видятъ выходящіе

изъ мѣры поступки нѣкошорыхъ служителей Римской Церкви. Въспомо шого, чпюбъ проповѣдывашъ Вѣру Христову зловѣрными Турками, Миссіонеры разсывали клеветы на Церковь Греческую, и хощѣли объясняющъ Евангеліе Грекамъ, на языкъ кошорыхъ написана сія Священная книга, Дѣянїя Св. Апостоль. равно какъ и постановленїя первыхъ Вселенскихъ Соборовъ, признанїя обѣими Церквами. Дѣло ревности заблуждающейся и непросвѣщенной!

Нѣсколько разъ уже въ сихъ запискахъ излагалъ я въ короткихъ словахъ нынѣшнее политическое состоянїе Греціи; но кажешся, надобно снова обратиться къ сему предмету, ибо, не зная въ точности сего состоянїя, не возможно составишь себѣ вѣрнаго понятїя ни о бѣдствїяхъ, ни объ усиленїяхъ Грековъ. Турки, какъ извѣстно, суть народъ Тамарскаго происхожденїя. Слѣдствїемъ перваго ихъ появленїя въ западной Азїи было уничтоженїе Наукъ и образованности Арабовъ: въ продолженїе чепырехъ вѣковъ они были чужды всякаго образованїя.

Въ XIV вѣкѣ основали они новую Имперїю Османскую, и подъ симъ-шо именемъ вошли они въ Европу. Слѣдствїемъ вперваго ихъ появленїя было разрушенїе Византїйской Имперїи, и почни конечное ис-

пребленіе образованности Греческой. Въ началъ сего второго періода, Турки храбро-спію своею и неослабными усилями, покорили многія владѣнія. Они даже воспользовались нѣкоторыми опкрытіями новѣйшихъ народовъ по часпи Тактики; но въ отношеніи ко всему другому, оспались шѣмъ, чѣмъ всегда были: кровожадными фанатиками, врагами всѣхъ познаній и всякой образованности. Они совершенно презирають Изычныя Искусства, и за честь себѣ вмѣняють не зная другихъ языковъ, кромѣ Турецкаго, Персидскаго и Арабскаго.

Они могли имѣть только военный образъ Правленія, и въ теченіе пяти вѣковъ не знали никакого другаго. Они управляютъ обширною своею Имперією, какъ такую спраную, кошорю вчера только завладѣли. Они упошребили въ пользу свою образованность Арабовъ, и приняли раздѣленіе властей на судебную и гражданскую: послѣдняя въ великой силѣ. Правители областей суть замѣстники Султанскіе; подобно ему, правятъ они самовластно: судятъ, грабятъ, а чаще всего казнятъ шѣхъ, кого нужно имъ сбыть съ рукъ.

Сія правители, не получая жалованья и не имѣя никакого вѣрнаго дохода, будучи при томъ обязаны содержать многочислен-

ную прислугу, обогащаясь, обирая жителей върванкой нив области, что всегда во-
влекаетъ ихъ въ дѣла неправедныя и жесто-
кыя.

Въ тѣхъ мѣстахъ, гдѣ находишься много
Джычаровъ (кои также ничего не получаютъ
отъ Правительствъ), сіи равномерно дѣла-
ются мамами шираними: они не только жи-
вуть на счетъ обывателей Христіанскіхъ
неповѣданія, но даже иногда убиваютъ ихъ
подъ самыми нуетными предлогами.

Когда Турецкое Правительство было
сильнѣе, по въ случаѣ жалобъ жителей ка-
кой либо области на своего Пашу, Ошпо-
манская Порта осуждала его на смертную
казнь; но жертвѣмъ его хищеній никогда ни-
чего не было возмрачено. Имуществомъ онъ
составленнаго отъ должности Паша обога-
щаетъ казну Султанскую.

Присвокупя къ сему бдствіямъ неудо-
усобныя и заграничныя войны, морскую
избу, преимущественно, данное Турецкимъ Пра-
вительствомъ иностраннымъ купцамъ, кои
плащаютъ только по шри ео еша шаможен-
ной пошлины, иногда какъ его подданнѣ пла-
щаютъ со сша по десяти, а иногда и больше;
вспомнивъ, что подданнѣ Христіанскаго
Закона не могутъ занимать никакихъ мѣстъ
въ Правленіи, — можно будетъ предета-

внѣ себя бѣдственное иль ессешное въ Оштоманской Имперіи! Въ законѣ однакоже положеніи Греки находились уже четыре вѣка, и при семъ по образу Правленія создали они у себя новую Словесность, и упражнялися въ большей частѣ отраслей познаний человѣческихъ.

Книгопечатаніе, копераго Турки никакъ не могли у себя ввести, не смотря на поврощительство и всемогущую въ Турціи волю Султановъ, гораздо легче было введено у Грековъ.

Кромѣ Греческихъ Типографій въ Венеціи и Вѣнѣ, возобновлена еще Бухарестская и исправлена Констанцинопольская; сверхъ того заведены еще двѣ: одна на островѣ Хиосѣ, а другая въ Кидоніи, чью въ Малой Азіи.

У насъ нѣтъ недосыпанка и въ періодическихкихъ издаваніяхъ: Меркурій, издающійся въ Вѣнѣ, не уступаетъ даже многимъ періодическимъ сочиненіямъ ученой Европы.

Прививаніе коровьей оспы и взаимное обученіе равно распространяющагося съ великимъ успѣхомъ въ Греціи.

Предложенное нами здѣсь начертаніе показывается безъ всякаго противорѣчія, что Греки не такъ низко упали, какъ нѣкоторые путешественники говорятъ о томъ;

пусть представлялся общоимельства, для нихъ благопріятнѣйшія, и Свѣтъ увидишь ихъ, снова возшедшихъ на чреду ихъ предковъ! Но къ безчисленнымъ препятствіямъ, основывающимъ полетъ ихъ, должно присокупить еще и тѣ, кой происходятъ отъ полишки нѣкоторыхъ Державъ Христіанской Европы.

Начальникъ рушившейся нынѣ огромной Имперіи давалъ навѣщы Дивану, что онъ долженъ усугубить недовѣрчивость свою къ Грекамъ. Такіе совѣщы были излишни; развѣ только могли они послужить къ совершенному испребленію сей націи. Трудно содѣлать судьбу ея бѣдственнѣе той, которой она подвергается уже столько вѣковъ. Она силилась улучшить свое состояніе, силилась найти себѣ утѣшеніе въ Наукахъ: ее должно ободрять въ сихъ усиліяхъ, а не клевещать на нее. Все, что она дѣлаетъ, не показываетъ народа, погруженнаго въ варварство и недостойнаго лучшей участи.

Съ Фр. О. Сомовъ.

III.

СТИХОТВОРЕНІЯ.

I.

С Т А Н С М.

„O lacrymarum fons, tenero sacros
 Ducentium ortus ex animo! quater
 Felix! in imo qui latentem
 Pectore te, pia nympha, sensit.“
 (Gray, Pœmata.)

Нѣшь, злобою людской и мракомъ гробовымъ
 Надеждъ похищенныхъ ничто не замѣнешь,
 Когда подъ гибельнымъ дыханьемъ роковымъ
 И мыслей гаснешь огонь и сердце увядаешь!

Тогда не только розъ слезаешь цвѣшь съ ла-
 нишь,
 Но самая душа, лишаась очарованья,
 Теряешь свѣжешь чувствъ, и все ее поминъ
 Въ пущыи бышя шоской воспоминаья.

Тогда враждебный вихрь страдальцевъ жалкихъ
 сихъ,
 Не исчезающихъ подъ яресью волнеья,

Въ пучину грозную влечешь пороковъ злыхъ,
Или бросаешь ихъ на камни пресупленья *).

Гроза свирѣпствуетъ, ревушь громады волнъ;
Неблещушь въ очи нмѣ оспрадна свѣшлы....
Ужъ нѣшь кормы, уже въ щепы разбишь ихъ
чолнѣ
И бездна залила ихъ сердцу берегъ милый!

Тогда несчастнаго обтемлешь душу кладъ,
Какъ смерти спрашное и мразное дыханье....
Ахъ! жизнь безъ прелести и сладостныхъ ош-
радъ —
Безъ дружбы и любви — одно лишь наказанье!

Тогда безчувственны къ спраданьямъ мы чу-
жимъ;
Нѣшь спраши ни къ чему въ души оспрошѣлой.
Блеснешъ ли взоръ чела подѣ сумракомъ гу-
сшымъ?
То блескъ слезы... но блескъ — слезы оледенѣлой!

Появнша лъ порой улыбка на усахъ?
Такъ метеоръ во шмѣ могилу озаряешъ;

*) Жалкое состоянне опчаянныхъ людей, ко-
шорые сами себя лищающъ предлагаемаго имъ
ушѣшенія Релнгіею!

Такъ плююць, віючіся на башенныхъ спѣнахъ,
Зубцы ихъ вѣшкіе гирляндами вѣчаешъ:

„О багил! шы вѣпка,“ (прохожіи говорятъ)
И правда, все на ней снаружи зеленѣетъ;
Внушри жъ, подъ камнями, ужасный змѣй ле-
житъ,
Все развалилося, все мрачно и все шлѣетъ.

Ахъ! если бы я могъ по прежнему пишати
Чувствительности огнь въ груди моей засны-
лой!

По прежнему любитъ... *) иль слезы проливати!..
Тогда бы на пуши сей жизни мнѣ посылой

Оспраденъ сердцу быти и мушныхъ слезъ ручей!..
Мои душевныя пошери невозвратны,
Я знаю: но въ степи, гдѣ свѣжихъ вѣтшъ ключей,
И воды горькія для пушника пріятны! **)

Олимпъ.

*) Авторъ разумѣетъ здѣсь чувство любви
чистой и нравственной.

**) Онъ и цѣлбенъ, когда земный спранникъ,
познавая лучше свое высокое назначеніе, съ по-
корностию предаешъ себя премудрому Промы-
слу, производящему для насъ добро изъ самаго
зла.

Г р а ф у Д. И. Х в о с т о в у.

Спраданьемъ, горесью сраженный,
 Еще въ сшихахъ дерзаю я
 Писашъ къ тебѣ, Поэтъ, въ Пешрополь опда-
 ленный,
 И съ искренней слезой благодарить тебя
 За чувство нѣжное — за чувство сожалѣнья.
 Кто бѣдствія другихъ умѣешь такъ цѣнить,
 Тотъ, вѣрно, сердцемъ добръ, шощъ можешь
 другомъ быть,
 И спраждущій при немъ гласъ слышишь утѣ-
 шенья!...
 Увы! могилы мракъ равно всѣхъ смертныхъ
 ждешь!
 Не променя судьба ни воплемъ, ни мольбою,
 И Смерть безжалостной рукою
 бѣдныхъ и Царей въ безмолвный гробъ кла-
 дешъ!
 Но шощъ, кто въ даръ пріялъ, какъ Весны огнь
 священный,
 Воспорги юныхъ Пѣриды,
 Тотъ свѣтлою спезей къ безсмертію парить,
 И дремлешь близъ него Сапурнъ ожеспоченный.
 И шакъ, пусть рокъ тебѣ ошъ міра воззовешь,
 Утѣшься: ты Поэтъ!

Волковъ.

Москва.

IV.

НОВОСТИ НЕ-ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

— Глубокомысленныя изысканія Г. Кювье объ ископаемыхъ костяхъ живошныхъ, способствовавшія познанію внутренности земнаго шара, обратили на себя общее вниманіе Европы. Въ разныхъ мѣстахъ начали искать оныхъ фоссилій, и счастливый успѣхъ увѣнчалъ спаранія Нашуралишновъ. Въ одной изъ богатѣйшихъ провинцій Англіи сдѣланы недавно важныя въ семъ отношеніи открытія. Давно уже извѣстно было, что близъ Киркдала находится пещера, простирающаяся въ окаменѣлой скалѣ на триста фушовъ, но поелику высота и ширина оной составляли только ошъ 2 до 5 фушовъ, то и нельзя было Нашуралишнамъ проникнуть въ ея внутренность. Профессоръ Бокландъ, посредствомъ великихъ шрудовъ и усилій, успѣлъ преодолѣть сіи препятствія, и нашель въ землѣ, состоявшей изъ слоя грязи шолщиною въ одинъ фушъ, множество ошпашковъ органическихъ существъ. Преимущественно найдены имъ кости гіены, слона, носорога и гиппопотама, принадлежащія видамъ сихъ звѣрей, уже несущесшующимъ на землѣ, равномерно кости оленьи, бычачьи и водяной крысы, и часши навоза, происшедшаго ошъ изверженія звѣрей, обитавшихъ нѣкогда въ сей пещерѣ. По химическомъ изслѣдованіи сего навоза ошкрышо, что ошъ имѣеть сходство съ песьимъ, а наружносшью похожъ на изверженіе гіены. По разсмотрѣніи

пещеры найдено, что останки больших четвероногих животных не могли быть занесены туда водою, ибо они не смѣшаны съ дровою, и не пошерпили ошь сего перемѣщенія: внутреннее ихъ устройство и мозговая сердцевина ошнюдь не повреждены. Между тѣмъ, по шѣсновѣ входа въ пещеру, нельзя было симъ животнымъ войти въ оную, и шакъ должно заключить, что гѣны, кошоры, по видимому, были единственными обитателями сей пещеры, вшацили туда себѣ на пищу шѣла сяхъ животныхъ: и въ самомъ дѣлѣ только малыя животныя найдены тамъ въ цѣлости; большія же раздѣлены на часши, и лежали въ самыхъ опдаленныхъ углахъ пещеры. Нѣтъ никакого слѣда, чшобъ они были туда занесены водою. Симъ ошкрышя предшавлены Королевскому Лондонскому Обществу.

— Въ Англіи введена нынѣ употребляемая оъ древнѣйшихъ временъ въ Индіи искусственная позолота для медныхъ цѣпей, перель и другихъ чугуныхъ издѣлій, подверженныхъ вліянію воздуха. Вещества, изъ коихъ сосшавляется она, весьма просты: олово, клей и масляный лакъ. Ся позолота придаетъ чугуноу пріятный видъ, и предохраняетъ оный ошь ржавчины.

— Шонландскому Обществу Древностей предшавлено весьма любопытное ошкрышяе. При устройеніи Юніонскаго канала въ Граффинѣ Майдъ-Лошанскомъ должно было прокопашъ холмъ Вилькій на краю болота Башо. Работники, прокопавъ девять фушовъ ошвердѣвшаго илу и

семь фузовъ песку, нашли шемносинюю твердую глинну, и въ срединѣ оной, въ чепырехъ фушахъ оиѣ ея поверхноши, открыли мѣдную сѣкуру, ошрабощанную весьма чисто, ширинною въ шри, а длиною въ пядь дюймовъ. Глубина, въ коей она лежала въ швердой глинѣ, покрышой нѣсколькими фушами песку, заснаваляемъ полагаемъ, что она попала шуда прежде нежели спремленіе воды нанесло сей песочный слой. Вѣроятно, что сіе открытие послужило доказательствомъ, что еще прежде нежели воды Океана дали снѣ опранамъ нынѣшній ихъ видъ, въ оныхъ обитали люди, коимъ извѣстны были искусства и — война.

V.

СОВРЕМЕННАЯ РУСКАЯ БИБЛЮГРАФІЯ.

Н О В Ы Е К Н И Г И :

1 8 2 2 .

74. *Словарь Академіи Россійской, по азбучному порядку расположенный. Шестъ частей. С. П. б. 1806. — 1822, въ шти. Академіи Наукъ, Академіи Россійской и В. Плавильщикова, въ 4, въ 1й ч. 1310, во 2й 1178, въ 3й 1444, въ 4й 1536, въ 5й 1140, въ 6й 1476 стр.*

(Надѣмся исполнить пріятную обязанность помѣщеніемъ въ слѣдующихъ книжкахъ С. О. замѣчатій на сіе полезное произведеніе знаменитой Академіи Россійской.)

НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

Конгрессъ.

Государь Императоръ, вкорѣ по прибытіи Своемъ въ Вѣну, изволилъ посѣпить всѣхъ особъ Императорскаго Австрійскаго Дома, и просилъ, чтобы при приѣмѣ Его не было никакихъ церемоній.

— 2 Сентября Императоры Россійскій и Австрійскій присушествовали при парадѣ войскъ Вѣнскаго гарнизона, состоявшихъ изъ осьми батальоновъ и двухъ полковъ пѣхоты, полусюта полка кенницы и трехъ башпашей артиллеріи. Россійскій Императоръ былъ въ мундирѣ Австрійскаго Своего имени полку.

— Король Прусскій опправился изъ Понсдама въ Верону 8 Сентября, и въ шестъ же день прибылъ въ Мерзебургъ, гдѣ ожидали его Великій Князь Михайль Павловичъ и Великій Герцогъ Веймарскій. На другой день произведены были сполцимъ шамъ 4-мъ Прусскимъ корпусомъ маневры. 10 числа Король изволилъ кушашъ при Веймарскомъ Дворѣ, и опправился въ дальнѣйшій путь.

— Герцогъ Веллингтонъ выздоровѣлъ, но еще не выѣхалъ изъ Лондона.

— Изъ Вѣны пишутъ: „Здѣсь весьма чувствують потерю Маркиза Лондондерри: онъ былъ одною изъ главнѣйшихъ подпоръ господствовавшей донынѣ въ Европѣ политической системы.

Между тѣмъ считашусть и Веллингтона въ числѣ мужей, которые совершенно участвовали въ мысляхъ покойнаго Лорда, пользовались его дружбою, и знали всѣ тайны его политики. По сей причинѣ извѣстнѣе о томъ, что Герцогъ займѣннѣе покойнаго Лорда на Конгрессѣ, произвело здѣсь пріятное впечатлѣніе. И въ дѣлахъ Испаніи важнѣе будетъ совѣтъ Герцога, который, въ продолженіе долговременныхъ своихъ походовъ, приобрѣлъ совершенное познаніе сей земли и ея жителей. Что касается до Испаніи; но и Г. Ташицевъ, находящійся здѣсь въ званіи Россійскаго Полномочнаго Министра, весьма способенъ къ сужденію о дѣлахъ касательно сей земли. Извѣстно, какое мѣсто занималъ онъ въ семь Королевствъ до революціи, случившейся въ Маршѣ 1820 года, и какую неограниченную довѣренностию онъ пользовался у Короля Испанскаго. Г. Ташицевъ знаетъ всѣ тайны кружины, которые намъ можно привести въ движеніе, знаетъ желанія, старанія и способности всѣхъ маршій, личныя склонности Короля и Инфантовъ. — Кажется, что еще не рѣшено, какой планъ будетъ наблюдаемъ на Конгрессѣ при совѣщаніи о важнѣйшихъ дѣлахъ Европы; ждуть, по видимому, прибытія Веллингтона. Тогда Министры пяти великихъ Державъ составятъ начертаніе трудовъ для предстоящаго Конгресса, и поднесушь оное на утвержденіе Императору Александру. Вѣроятно, что и нынѣ, какъ на Ахенскомъ Конгрессѣ, предсѣдательство поручено будетъ Князю Меттерниху.“

Турция.

— Въ Австрійскомъ Наблюдательнѣ замечательны слѣдующія огорчительныя для Грековъ вѣщанія, изъ Константинополя оныя 14 Августа: „Порта получила 11 и 13 числа донесенія Хуршиды - Пашы объ усилкахъ Турецкой арміи въ Моретъ; большая часть сего полуострова вновь подпала Турецкой власти. Турки заняли главный городъ Морети, Триполицу, какъ кажется, безъ сопротивленія, обнародовали Грекамъ всепрощеніе и остраго наблюдали оное: сіе шло для нихъ выгодно, что именно въ Моретъ того не ожидали. При Наполеи де Романіи произошло кровопролитное сраженіе, причемъ особенно дѣйствовала Турецкая конница: оно кончилось совершеннымъ пораженіемъ Грековъ. Полагали, что сія важная крѣпость занята Греками, но это оказалось несправедливымъ. Турецкій гарнизонъ съ рѣдкимъ успѣхомъ держался въ ней 8 мѣсяцевъ, и въ послѣднія 6 недѣль до такой степени боролся съ голодомъ, что большая его часть сдѣлалась жертвою оного. Утверждаютъ, что крѣпость, безъ сей неожиданной помощи, непременно сдалась бы чрезъ 24 часа. Занявъ сіи главные пункты, Турецкіе предводители опредѣлили послать небольшіе корпусы оныя 2 до 3 тысячъ человекъ въ оспыльныя провинціи полуострова, для покоренія оныхъ. Многочисленной оирядѣ послали вродитиъ Майонскихъ горъ, гдѣ еще Греки могутъ сильно защищаться. Для подкрѣпленія сей операціи съ морской стороны, вѣнъ новаго Капитана Пашы оставилъ задѣль Пашрасскій, и пошелъ къ

южному мысу Мореи. — Взятіе Коринфа совершенно было въ несколько часовъ. При появленіи Турокъ на перешейкѣ, Греки обратились въ бѣгство. Члены находившагося въ Коринѣ Правленія, Негри, Таносъ, Дели - Яноколо и Логотетии послѣдовали оному примѣру, и увезли съ собою все кассы съ деньгами, но въ эту самую минуту, когда они сажались на Іонійское судно въ заливѣ Лепаншскомъ, военачальники Греческіе, Дине, Колоконтрони и Неприбей, къ нимъ настигли, заключили въ оковы, и отправаля, какъ извѣстиковъ, на Идру, опшивъ у нихъ деньги. Сія самые военачальники бросились въ Майнотскія горы. Въ то же время Сенавъ, засѣдавшій въ Аргосѣ, предалъ сей городъ огню, и разномѣрно обращался въ бѣгство. — Нынѣ насурректіа существуютъ еще только на островахъ Камдіа, Идрѣ, Сменціи и Икоарѣ. По досновѣрнымъ извѣстіямъ, обитатели прехъ послѣднихъ острововъ изъявали желаніе покориться, если безопасношь ихъ лицъ и имуществовъ будешь обезпечена; въ противномъ случаѣ намѣреши они были защищаться до послѣдней крайности, и потомъ съ семействами и имуществомъ отправаляться въ Америку или другую отдаленную землю. Въ семъ намѣреніи отдѣлали они, особенно на островѣ Идрѣ, великія приговоренія къ защитѣ, въ надеждѣ нанесши Туркамъ вредъ, особенно своими брандерами, какъ на островѣ Сціо. — Острова Наксосъ и Санторинъ покоряются Турецкой власности. Небольшой островъ Сира, обитаемый большею частью Римляни и Католиками, получилъ отъ Султана

въ жаграду за вѣрность свою, освобожденіе оныя податей на семь лѣтъ. — Юсуфъ-Паша, бывшій Губернаторъ Родосскій, посланъ съ неограниченнымъ полномочіемъ на островъ Сцію, для возвращенія оспальнымъ жишелямъ онаго конфискованнаго ихъ движимаго и недвижимаго имѣнія. — Новые Господари Молдавскій и Волошскій 11 Августа просились съ Министрами и отправились въ путь. Волошскій ѣдетъ въ Бухарестъ сухимъ путемъ, а Молдавскій въ Яссы моремъ чрезъ Варну.“

— Вопреки симъ извѣстіямъ получены чрезъ Марсель, Тріестъ и Флоренцію письма, въ коихъ говорятъ совершенно противоположное. Письма сіи писаны изъ Аргоса оны 8 Августа. Въ оныхъ говорятъ, что Греки, по вѣрженіи Турокъ въ Морею, назначили Колокопрони своимъ Дикшаторомъ, опустили всю землю, и собрали войска свои въ Арголидъ, подъ начальствомъ Колокопрони и Никиты (Nicetas). Тамъ произошла два или три жаркія сраженія, кончившіяся совершеннымъ разбитіемъ Турокъ. Въ официальномъ будно бы донесеніи Греческаго Правленія изъ Аргоса оны 1-го Августа сказано о семъ: „Правительство, видя по то, что бы удалилось съ окружающими оное войсками, рѣшилось двинуть оныя противъ непріятеля, а емо вознамѣрилось състѣ на суда, блокирующія крѣпость Наполи ди Романию, копорал, по условію, долженствовала сдаться въ самое время прибытія Турецкой силы. Жены и дѣти были отосланы во внутренность Пелопоннеса, для привденія ихъ въ безопасность. Правительство

опшо приняло мѣры увезти всѣ припасы и отогнать весь скопъ. Войска двинулись со всѣхъ сторонъ, чтобы запереть непріятеля въ Арголидѣ. Голодъ, нужда и нападенія небольшихъ Греческихъ отрядовъ принудили Турокъ опшступили къ Коринѣу, гдѣ они надѣялись получить съѣшныя припасы онъ сполщаго подѣ Напирассомъ своего флота, и прикрыть шиль свой гарнизономъ Аврокоринѣа: мы принуждены были успунить ою крѣпостъ непріятелю потому, что въ ней не было ни пушекъ, ни военныхъ припасовъ, кои намъ были нужны въ другихъ мѣснахъ. Между шѣмъ, какъ Турки опшсупали къ Коринѣу 26 и 27. Юля, Греки опшрзали ихъ опш Арголиды, и пропшвуспали врагу съ швердымъ намѣреніемъ умереть или испребитъ его: блистательная побѣда увѣчала сіе предпріятіе. Три шылчи Турокъ пали на полѣ битвы, не считая раненыхъ, коихъ шточное число еще неизвѣсно; 2000 лошадей, 150 верблюдовъ, всѣ военные припасы и багажъ дошпались побѣдштелямъ. Велико было мужество Еллиновъ въ сей битвѣ, но столь же велико и изумленіе враговъ, привужденныхъ просить помилованія и позволенія опшсупить. И въ семъ ужасномъ бою Полководецъ Греческій Никиша вновь оказался достошнымъ имени, приданнаго ему войнами его: они зовушъ его Туркофдомъ. Въ оемъ сраженіи палъ бывшій Великій Визирь Али-Баса. Грековъ убито 340 чел. Теперь военныя дѣшшвія ограничивающа Коринѣомъ, гдѣ еще непріятель держшся. — Въ письмахъ, полученныхъ въ Триестъ изъ Аргоса опш 8 Августъ

спа, пишушь : „Въ семъ сраженіи палъ Сараскиръ Мегмешъ-Али Солунскій : голова его поднесена Греческому Сенату. Въ плѣнь взяно 7000 Турокъ. 6-го начались переговоры о сдачѣ Коринѳа, и крѣпость сего города уже сдана для обезпеченія оныхъ.“ — Издашеть Берлинской Газеты, изъ коей мы сіе заимствуемъ, говоришь : „Поелдику (напечатанныя выше) извѣстія Австрійскаго Наблюдателя идушь только до 13 Августа, но въ письмахъ изъ Аргоса ешь 31 Юля и 8 Августа, могушь бышь сообщены извѣстія новѣйшія. Между тѣмъ должно замѣнить, что послѣднія въ нѣкоторыхъ пунктахъ сами себѣ противорѣчатъ : въ одномъ сказано, что сраженіе происходило 3, 4 и 5 Августа, а въ другомъ ешь 12 Юля, пишушь, что побѣда одержана прежде.“ — Въ паршикулярномъ письмѣ изъ Ливорны ешь 20 Августа сказано, что Греческій флотъ съ 22 брандерами приближаешся къ Турецкому въ Паспассъ, что Одиссей (о коемъ говорили, что онъ продалъ Термопилы Хуршидъ-Пашѣ за 200,000 пиастровъ) оспался вѣрнымъ, что регулярный Греческій корпусъ и Филеллины (иностранныя) храбро сражались подъ начальствомъ Норманна, но потерѣли бо чело-вѣкъ. — И чрезъ Землянъ получаюшя благопріятныя для Грековъ извѣстія : Греки утверждаюшь, что Хуршидъ-Паша разбитъ, и доказываютъ сіе возвращеніемъ его въ Лариссу.

— Въ новѣйшихъ Берлинскихъ и Аугсбургскихъ Вѣдомостяхъ подтверждошя благопріятныя для Грековъ извѣстія. „Турки, истребленые голодомъ и непріятелями, на опущеніи

своемъ изъ Морей, разбины между Коринтеомъ и Аргосомъ, и бѣгушь къ Коринтеу. Въ семь сраженіи убиты Кіая-Бей Хуршидь-Паши и другіе Полководцы Турокъ. Греческое Правительство повелѣло ожечь всѣ мертвыя тѣла, чѣмъ не заразить воздуха. — Въ Эпирѣ Греки, по причинѣ многочисленности непріятеля ограничивающей оборонительною войною. Турки нанали превосходными силами на регулярный Греческій отрядъ и корпусъ Филеллиновъ, но были отпращены спрѣсками, занявшими высоту. Волонтеры потеряли при семъ случаевъ 60 чел. Генераль Норманнъ здоровъ. Товарищи его дерушея храбро. Приближается зима, въ шеченіе коей мы постараемся усилить наши дѣла, чѣмъ съ Божіею помощію, начашь весною наступательныя дѣйствія.“

Ф р а н ц і я .

— Процессъ Бершона и сообщниковъ его кончился. 1-го Сентября объявлено рѣшеніе Уголовнаго Суда. Генераль Бершонъ, армейскій лекарь Каффе, помѣщикъ Соже, врачъ Фраденъ, помѣщикъ Сенешо и описавшой солдатъ Жагленъ, признаны виновными въ составленіи заговора, имѣвшаго цѣлю испровергнуть законное Правленіе, и приговорены къ смерти. Полковникъ Алликсъ, содержашель повозокъ Ферайль, лекарь Рикъ, врачъ Леденъ, солдатъ Ламбертъ, помѣщикъ Санзе, Ношариусъ Бозисъ и шляпный фабрикантъ Кудре къ заключенію на пашь дѣтъ за то, чѣмъ не открыли заговора, который имъ былъ извѣстенъ. Двадцать пашь подсудимыхъ приговорены къ шюремному заключенію на разные сроки, смотря, по степени вины ихъ. Двое, Марше и Фраденъ, освобождены. — При объявленіи приговора съ Бершона и Каффе сняты ордена Св. Лудовика и Почешнаго Легіона. — Соже и Жагленъ будутъ казнены въ Туарѣ, а прочіе въ Сомюрѣ. — Адвокатъ Дро преданъ

суду за то, что не хотѣлъ защищать дѣла Бершона.

— Издашени либеральныхъ Парижскихъ Журналовъ (le Constitutionnel, le Journal du Commerce, le Courier français и le Pilote) предамы были суду за то, что въ спашьяхъ о процессѣ заговорщиковъ, они старались, вопреки истинѣ, представить ихъ невинными, а судей пристрастными и несправедливыми. Уголовный Судъ приговорилъ ихъ къ шюремному заключенію ошъ одного мѣсяца до года, и на уплашу пени ошъ 1000 до 5000 франковъ, смотря по мѣрѣ вины каждаго. Сверхъ того лишены они права въ шеченіе извѣснаго времени помѣщать въ своихъ Журналахъ спашья о дѣлахъ судныхъ. Они подали апелляцію.

— Изъ Байонны пишущь : „Всѣ происходящія здѣсь военныя движенія заспаваютъ думащъ, что на нашихъ границахъ скорѣ произойдутъ важныя дѣла. Войска роялистскія и конституціонныя (въ Испаніи) споятъ желаніемъ сражатся. И шакъ судьба шрехъ Басскихъ провинцій и Наварры скорѣ рѣшится. Туда вдушъ безпрепятно обозы съ военными припасами. Королевскій Испанскій Генераль Эгвіа, пребывающій здѣсь съ своимъ Совѣшомъ, занимается весьма прилежно дѣлами. Въ шеченіе шести мѣсяцевъ издержалъ онъ до пяти милліоновъ франковъ.

Испанія.

— Король издалъ повелѣніе о созваніи чрезвычайныхъ Кортесовъ, къ 26 числу Сентября.

— 15 Августа начался въ Валенціи процессъ Генерала Эліо (онъ былъ Военнымъ Губернаторомъ сего города до революціи, происшедшей въ Маршѣ 1820 года, и обвиненъ въ жестокихъ поступкахъ притворженцами Конституціи); и кончился на другой день. Генераль, въ свою защиту, произнесъ рѣчь, продолжавшуюся два часа. Онъ былъ единогласно приговоренъ къ

смерти, и казненъ 23 числа по утру, по лишеніи его чиновъ.

— Волынь Королевы все еще продолжается, но она не такъ опасна, какъ писали въ нѣкопрыхъ Журналахъ.

— На границахъ Франціи сосшавляются при корпуса подь начальствомъ Генераловъ Мини, Эмпесинадо и Эспинозы; первый будешь расположенъ въ Капалоніи, вшорой въ Аррагоніи, а шрешій въ Бискаіи и Наваррѣ. Кръпость Держда будешь средопочіемъ ихъ дѣйствій.

Разныя извѣстія.

— Въ Ирландіи голодь прекращень: вѣрояшше за симиъ кончанся и мишежи. — Извѣстный шодъ именовъ Капишана Рока Ирландскій мященикъ, Фиць-Морисъ, повѣшенъ въ Лиммерикъ.

— 16 Юля чшана во всѣхъ церквахъ Австрійской Имперіи грамата Папы, кошорою оплучаются опъ Церкви воѣ Карбонары, укрьшися бѣгшвомъ опъ изслѣдованія.

— Португальскимъ Коршесамъ предсшавлены письма Принца Регенша Бразильскаго къ Королю, въ коихъ онъ доносишь, что по причинѣ усильнаго желанія Бразильцевъ опдѣлишься опъ Португаліи, онъ почель за лучшее приять предложенный ему шшуль Императора Бразильскаго, чшобъ опказомъ не лишинь своей фамиліи обладанія сею прекрасною шраною.

(Изъ Галб. и Берл. В., St. Pet. Ztg. и Соп. Imp.)

VII.

С М Ъ С Ь.

И з в ѣ с т і я.

Девяшый шомъ Ишоріи Государшва Росшйскаго, сочиненный Г. Карамзинимъ, и пере-

веденный, подъ надзоромъ почтеннаго Сочинителя, Орестомъ Сомовымъ, Дѣйствительнымъ Членомъ обществъ С. Петербургскихъ Обществъ Любителей Россійской Словесности, и Августиномъ Сень-Тома, Членомъ разныхъ Ученыхъ Обществъ, нынѣ оконченъ и скоро будетъ напечатанъ. Сей томъ содержитъ въ себѣ жизнь Иоанна Грознаго, отъ кончины Царицы Анастасіи до кончины самаго Царя. Тѣ, кои читаютъ сію книгу въ подлинникъ, не имѣють нужды перечитывать здѣсь оглавленіе всего, что въ ней находится любопытнаго; особамъ же, немогшимъ читать ее на Россійскомъ языкѣ, советуемъ прочесть родъ изложенія оной, помѣщеннаго въ 38 No С. Петербургскаго Журнала: *Le Conservateur Impartial*, на нынѣшній годъ. Довольно сказано, что сей послѣдній томъ отличается въ переводѣ своею же ясностію и красивою слога, которыми ошдали справедливости всѣ Французскіе Журналы, говоря о предшествовавшихъ томахъ. Онъ состоитъ изъ примѣчаній, болѣе 500 страницъ, будетъ опечатанъ въ Парижѣ на такой же бумагѣ, какъ и первые 8 томовъ, и выйдетъ будущю осенью. Подписывается 10 р. на бѣлой бумагѣ, и 20 р. на велевовой.

Подписка принимается: у Г. Августина Сень-Тома, въ Галерной улицѣ, въ домѣ Графа Лавала; у Ореста Михайловича Сомова, въ Большой Миллюонной, подлѣ главной Аптеки, въ домѣ Е. С. Князя Щербашова; у Сень-Флорана и Компаніи, придворныхъ Книгопродавцевъ, на Невскомъ проспектѣ, въ домѣ Купца Глазунова; у Книгопродавца Брига, въ большой Морской.

Особы, имѣющія жишельство внутри Россіи, могутъ также присылать свои требованія въ Высочайше утвержденное Вольное Общество Любителей Россійской Словесности, на Вознесенской улицѣ, въ домѣ Войвода.

(23 С е н т я б р я .)

С Ы Н Ъ О Т Е Ч Е С Т В А.

1822. № XXXIX.

I

РОССИЙСКАЯ ИСТОРИЯ.

ПЕРВЫЙ ОПЫТЪ КОРАБЛЕСТРОЕНИЯ ВЪ РОССИИ *).

(Изъ *Схельтема*: Rusland en Nederlanden beschouwd in derzelver vederkerige Betrekkingen.)

Царь Алексѣй Михайловичъ, заключивъ въ 1607 году миръ съ Королемъ Польскимъ, отправилъ дворянина Михаила Никишича Головина въ Англію и Голландію, для извѣщенія о семъ счастливомъ происшествіи.

Посланикъ сей прибылъ въ Гагу въ Ноябрь и отдалъ графамъ Царскую Генеральнымъ Шшапамъ: собраніе зашруднилось первоначально принятіемъ сей графамъ, пошому что въ ней были упущенія въ ши-

*) Такъ говоритъ Голландскій Писатель; но если разумѣть подъ словомъ *корабли* общее названіе всякаго рода судовъ, какъ понимаешь оное Авторъ, то заглавіе сіе не совершенно справедливо. Извѣстно, что Рускіе имѣли суда свои при Олгѣ и Игорѣ въ походахъ къ Коншанши.

шуль *); наконецъ, чѣшобъ не повредишь торговль, рѣшились не обращать вниманія на сіе обстоятельство и, поздравивъ Царя съ миромъ, пожелашъ ему дальнѣйшаго благополучія.

Съ Посланникомъ обходились, какъ и прежде; весьма учтиво. Пристаномъ его былъ Капитанъ Киръ, понимавшій по Руски, и, еще въ Москвѣ познакомившійся съ Посланникомъ.

Развязавъ себѣ руки миромъ съ Польшею, Царь рѣшился на предпріятіе, которое заслуживаетъ бытъ описано съ нѣкоторою подробностію. Намѣреніе Монарха обращено было на заведеніе кораблей, которые отправлялись бы изъ Астрахани по Каспійскому морю въ Персію, дабы удобнѣе производить на собственныхъ сво-

нополю, и что при В. К. Іоаннѣ Васильевичѣ III Рускіе мореходцы производили рыбный промыселъ на Сѣверномъ океанѣ, и доходили на лодкахъ своихъ до Новой Земли. — (См. Burney's chronological history of North-Eastern voyages and discoveries. London. 1819 г.) *Прим. Пер.*

*) Шпаны пребывали, чѣшобъ въ шишуль ихъ включено было выраженіе: *Высокомогные Господа*. Яковъ Борель, Голландскій Посоль въ Москвѣ, въ 1664 и 1665 году повторялъ требованіе сіе нѣсколько разъ въ своихъ представленіяхъ; но Царскій Дворъ не прежде соизволилъ на оное какъ въ 1669 году. — *Прим. Переводника.*

ихъ судахъ и своими подданными выгодный съ Персією шоргъ шелкомъ и другими произведеніями Воспока. До этого времени вели сія шорговлю Персіане, Таттары и другіе чужеземные народы: шовары передавались изъ рукъ въ руки, и перевозились сухимъ пушемъ, отъ чего и были часто подвергаемы грабежу.

Юганъ Фанъ Сведень *) еслужилъ Царю совѣщникомъ и орудіемъ въ исполненіи сего намѣренія. Положено было заложить корабельную верфь въ селѣ Дидинѣ, въ шомѣ мѣстѣ, гдѣ Москва впадаетъ въ Оку.

Племянникъ Сведена, Давидъ Бушлеръ, побѣталъ въ Амстердамъ, и жажъ занялся всѣмъ, что могло бы способствовать успѣху сего предиріяшя. Рѣшилисъ начать свое спроеніемъ небольшого фрегата и яхты: для сего ошправились въ Россію около 1667 года разными особы, въ числѣ коихъ находились Ламбертъ Якобсъ Гельтъ, Вильгельмъ Клапперъ и Диркъ Пингеръ со мно-

*) Фанъ Сведень находился при побольшій Борелъ въ Москву: умомъ своимъ и знаніемъ Рускихъ много способствовалъ успѣху сего посольства, и пошомъ оштался въ Москвѣ, занявшись шорговлею. Царь Алексѣй часто призывалъ его, бесѣдовалъ съ нимъ, и почерпалъ отъ него различные свѣдѣнія касательно заведенія фабрикъ и другихъ учрежденій въ Россіи. *Пр. Пер.*

жестивомъ споларей и плотниковъ. Въ 1668 послѣдовало за ними много другихъ рабочихъ и корабельныхъ мастеровъ разнаго рода; между прочими заслуживаетъ бышь упомянутымъ Язь Яисень Спрюйсъ, взявшій въ службу въ званіи паруснаго мастера.

Когда сіи послѣдніе прибыли въ Москву, ванъ Сведена уже не было на свѣшъ; однакожь смерть его не остановила начашаго предпріятія. Съ окончаніемъ зимы, сіи рабочіе отправились въ Дядино, и нашли уже шупъ фрегатъ, по имени Орель, съ блестящимъ Царскимъ гербомъ, и яхшу. Плотничная работа была вся почти кончена, и они сполли на стапеляхъ. Корнелій Бокговенъ, давно уже находившійся въ Россіи, управлялъ сими мѣщомъ, и ласково принялъ новыхъ пришельцевъ. — Бушаеру и Гельшу поручено было начальство надъ кораблями; вскорѣ пустились они подъ парусами внизъ по Окъ и потомъ по Волгѣ, запасшись всѣмъ, что было нужно для заложения въ Аспрахани корабельной верфи. Путешествіе сіе прѣбывало большой осторожности отъ песчаныхъ мѣлей и пороговъ, представлявшихъ не мало опасости.

Люди разумные ожидали весьма благопріятныхъ послѣдствій отъ сего предпріятія; но оно кончилось несчастнымъ обра-

зомъ по случаю бунта Сшенки Разина, который, спавъ главою Донскихъ козаковъ, привелъ въ ужасъ всю Россію. Козаки, покрыли окрестности Аспрахани грабежемъ, и берега Каспійскаго моря двладись часъ ошъ часу опаснѣе, а посему невозможно было спроешъ что нибудь въ Аспрахани, а еще менѣе думашъ о выздѣ изъ сего города. Наконецъ пламя бунта и въ немъ вспыхнудо: мноспранцы пришли въ величайшее безпокойство. Кромъ шѣхъ Голландцевъ, кои находились шущъ для спроенїа кораблей, были въ Аспрахани: Командиръ войска Павелъ Рудольфъ, зять его Лудвигъ Фабриціусъ, оба Гатскіе уроженца, и Капитанъ фанъ Шакъ, племянникъ Бушлера, равно какъ и многіе занимавшіеся шорговлею. Воевода *) хотѣлъ ихъ взять въ службу свою, но мысль о собшвенной безопасности удерживала ихъ ошъ принашїа сего предложенїа, и они начали шолько помышляшъ, какъ бы лучше ошшуда ускользнушъ.

*) Воевода Аспраханскїй Князь Иванъ Семеновичъ Прозоровскїй: онъ погибъ во время взятїа Аспрахани взбунтовавшимися козаками. Разбойники взвели его на высокую башню, и неслъ многихъ испыданїй, бросили его внизъ съ другими чиновными особами. *Прим. Пер.*

Такимъ образомъ корабли были оставлены; большая часть Голландцевъ бросаемъ бжмать на суда, чтобы по Каспійскому морю провхашь въ Персію.

Подробное описаніе сихъ несчастій не входитъ въ составъ сего сочиненія; многіе Голландцы, попавъ въ руки разбойниковъ и другихъ не болѣе образованныхъ людей, прешерцали спраданаія, превышающія всякое описаніе: довольно будетъ, если скажемъ, что фрегаты и яхта были сожжены въ Астрахани; тѣ же, кои составляли экипажъ ихъ, разсыялись; большая часть бжжала въ Персію, откуда пробрались они въ Голландскія Остъ-Индскія владѣнія. Корабельный мастеръ Карсшень Брандъ, и Хирургъ Іоаннъ Термондъ одни только возвратились въ Москву, и хотя сіе первое покушеніе къ построенію кораблей само по себѣ ни къ чему не послужило, однакожъ съ симъ брошено было сѣмя, которое сохранилось и потомъ принесло богатые плоды.

И Термондъ и Брандъ, по возвращеніи своемъ, оспались въ Россійской службѣ, и песаъ играли въ ней, а особенно послѣдній не маловажную роль *).

*) Оба были употреблены Петромъ I при построеніи флота. Брандъ былъ главнымъ кора-

Людвигъ Фабриціусъ, одинъ изъ Оеице-
ровъ, ославшихся въ живыхъ, возвратился
изъ Персіи въ Аспраханъ, и успѣлъ шамъ
много сдѣлать въ пользу Голландской тор-
говли *).

Съ Голландскаго — *А. Корниловичъ.*



бѣликомъ масперомъ и пользовался опличнымъ
благоволеніемъ Государя. *Пр. Переа.*

*) Заимствовано изъ описанія прехъ плачев-
ныхъ путешесствій Я. Я. Стрюйса, Амстер-
дамъ, 1676, 4 д. — Сочиненіе сіе весьма замѣ-
ательно: слогъ онаго вообще живъ и силенъ,
нежели бы ожидать можно отъ паруснаго ма-
стера. Онъ посвящаетъ еще Гг. Вилсону и Жану
Кленку, въ надеждѣ, что сіи якогдайспу-
юшъ ему плату за прошедшіе годы службы его
у Царя. Кромъ сего путешествія есть еще
описаніе, отъ одного Кампаномъ Дамдамъ Бун-
леромъ — ужасная картина оправданій чело-
вѣческихъ! *Пр. Сог.*

Переводчикъ считаеиъ себя обманнымъ за-
мѣишь, что, если слогъ у Стрюйса живъ и
силенъ, то само Путешествіе его въ Россію
заключаетъ въ себѣ много несправедливостей,
показывающихъ малую образованность Сочини-
теля. К.

ВОСТОЧНАЯ ЛИТЕРАТУРА.

О ВЪ ИЗУЧЕНІИ АРАВСКАГО ЯЗЫКА. *)

Доказывашь попребность познанія Вос-
точныхъ языковъ или пользу, ошъ того
происпекающую, было бы излишнимъ шу-
домъ въ наше время, когда распрстраняю-
щееся по большей части земнаго шара про-
свѣщеніе, и настоящее понятіе о вещахъ
прекращающъ всякіе споры и сомнѣнія о
сешъ предметѣ. Для просвѣщеннаго человѣ-
ка всякое ученіе споль же необходимо, какъ
воздухъ, кошорымъ онъ дышитъ, какъ пища,
кошорою поддерживаешъ онъ физическое
свое существованіе. Но способъ изученія
Восточныхъ языковъ въ Европѣ достоинъ
подробнѣйшаго изслѣдованія, пошому что въ
ономъ, равно какъ и въ другихъ Наукахъ,
весьма часто первыя впечатлѣнія, получен-
ныя при начальномъ изученіи, осшавляющъ
послѣ себя ложныя понятія, съ шрудомъ ис-

*) Сіе разсужденіе чишано Профессоромъ Араб-
ской Литературы въ С. Пешербургскомъ Уни-
верситетѣ Г. Сенковскимъ, при началіи своихъ
лекцій. Изд.

шребляются въ послѣдствіи, и наконецъ превращаются въ дерзкое и пренебрегающее истиною ученіе, прошивупоставляющее дальнѣйшему усовершенствованію непреодолимые препоны.

Первыя усилія Европейцевъ къ познанію Арабскаго языка вскрѣпчили твердыя преграды въ разности понятій, которыхъ имѣли Арабскіе и Европейскіе Грамматики объ устройствѣ дара слова. Потребно было много времени для истребленія любимаго нашего предразсудка — подводишь всѣ вещи подъ нашъ образъ понятій; изслѣдовашь безъ предубѣжденія Арабскихъ Грамматииковъ, удержишь справедливыя ихъ замѣчанія, и дополнишь ихъ недоспапки истинами, извлеченными изъ духа и свойства языка. Эрпеніусъ первый въ Европѣ предспавилъ устройство Арабскаго языка въ надежащемъ блескѣ: но сочиненія сего Оріенталиста было единственно крашкимъ качерпаніемъ, и не совершенно изображало механизмъ Арабскаго языка. Труды знаменипаго на поприщѣ Наукъ мужа, заслужившаго въ наше время названіе *Отца Оріенталистовъ*, труды Барона Сильвестра де Саси почти ничего болѣе въ семъ отношеніи желашь намъ не оспавляюще. Ошадная его Грамматика будетъ вѣчнымъ памяникомъ его глубокихъ

свѣдѣній въ Арабскомъ языкѣ и усовершенствованнѣе, поняшій о. Всѣобщей Грамматикѣ, къ которой онъ умѣлъ примѣнить поняшя Грамматиковъ восточникъ, представивъ при томъ все сіи соображенія весьма яснымъ и понятнымъ образомъ для Европейцевъ, судящихъ обо всѣхъ языкахъ по образцу, оставшемуся послѣ Ланшевскихъ Филологовъ. Сочиненія Сати менѣе всѣхъ, донынѣ существовавшихъ въ семъ родѣ, живенъ въ себѣ погрѣшностей; сочиненіе сіе, пакъ сказать, классическое, сосматривая нашою эпоху въ Науку Арабскаго языка, и есть одно изъ важнѣйшихъ пособій и облегченій по сему предмету. Но не надлежитъ скрывать и того, что сіе сочиненіе приноситъ болѣе пользы для янъ, которыя сдѣлали въ семъ языкѣ уже значительные успѣхи, нежели для начинающихъ учиться оному: для сихъ послѣднихъ надлежало бы имѣть краткое и ясное собраніе грамматическихъ правилъ, изложенныхъ самыми легкими образомъ, и подкрѣпленныхъ разборами Арабскихъ анекдотовъ, и сіе такое сочиненіе должно быти болѣе практическое, нежели теоретическое. — Надлежитъ признаться, что изъ числа изданныхъ донынѣ Хреспоманій, ни одна не сообразована съ своею цѣлю, то есть, не приноситъ пользы

влєніємъ Хрестомашіи при ободреніи и цє-
собіи почтєннаго моего насшавника, Прео-
священнаго Ариды, кошораго смершь похи-
шила у Наукъ и дружбы въ прошломъ году :
онъ скончался въ Сиріи на рукахъ моихъ.
Ошнынъ посшараюсь окончить сей шрудъ ,
и, если способосши мои будущъ сошвѣш-
сшводавшь намѣреніямъ, издамъ сіе сочиненіе
въ пользу учащихся сему языку подѣ покро-
вишельсшвомъ мудраго и великодушнаго Пра-
вишельсшва, кошорое удосшомло меня сво-
имъ выборомъ.

Но въ изученіи сєго богашаго и пре-
дєснаго языка , кошорый у гордєливыхъ
Арабовъ называєшся Царємъ языковъ (*мел-
кетъ эль логатъ*), когда учащійся побѣдивъ
первыя шрудносши и запечашлѣвъ въ памяши
правила онаго , приступаєшь съ помощію
своего насшавника къ чшенію сочиненій и
рукописей, онъ долженъ побѣдить новыя за-
шрудненія новыми средсшвами, если не по-
желаєшь пощєряшь напрасно и времени и шру-
довъ своихъ. Удобносшь въ разборѣ Арабскихъ
рукописей шѣсно соединєна съ Наукою чи-
сшописанія или каллиграфіи , ибо шодько
пишучи много и правильно, и шщашєльно
подражая разнаго рода почеркамъ, возможно
пріобрѣсшь легкосшь въ выразумѣніи пись-
мєнъ, часшо весьма зашруднишельныхъ, и

всегда разнящихся между собою почеркомъ и соединеніемъ буквъ. Тѣ, копорые, учась Воспочнымъ языкамъ, пренебрегають или мало уважають сей предметъ (а пренебрегають оный многіе), шѣ, говорю я, умножають для себя шрудности, копорыхъ весьма легко можно было избѣгнушь, посвящая нѣсколько времени на пріученіе руки къ скорому и красивому письму. Сіе упражненіе еще болѣе нужно для шѣхъ, копорые пригешовляють себя къ Государшвенной службѣ, и будучи упошребляемы по часши Иноштранныхъ Дѣлъ, должны будущъ писаць собшвенноручно. Не надлежитъ также ошклавдываш на будущее время сего искусства; ибо привычка къ дурному письму съ большимъ шрудомъ испребляешся.

Другое весьма обыкновенное упущеніе въ изученіи Восточныхъ языковъ ешь пренебреженіе чистаго и шпарашельнаго произношенія словъ и рѣченій. Сіе условіе не шолько, какъ нѣкошорые думаютъ, необходимо для шѣхъ, копорые хотяшь говоришь на сихъ языкахъ (хотя и для сего не надлежало бы онымъ пренебрегать); но оно сверхъ шого ешь истинное и необходимое средство къ основашельному познанію языка, и служишь великимъ облегченіемъ къ удобнѣйшему пониманію оного. Богатый Арабскій

языкъ заключаешь въ себѣ множеству выражений, оплечающихся одно опъ другаго почти непримѣнными омильниками въ произношеніи: Европейскій ученикъ, не мѣня подобныя буквы въ своей азбукѣ, одинаково читаешь и произносишь оныя, не понимаешь для какой причины онѣ писаны различными образомъ, и для оплеченія оныхъ уваживаешь зрѣніе, когда сіе принадлежитъ слуху. Такимъ образомъ онъ долженъ напрягать память, подчиняя оную двумъ чувствамъ, когда, напрошивъ, при порядочномъ произношеніи, одно только чувство доспѣваюче къ иному же самому дѣйствию. Можешь ли дурно произносящій почувствовать когда нибудь сладкозвучіе какого либо языка, и доспѣйно оцѣнишь краснорѣчіе сочиненія, когда сіе, по большей части, зависишь опъ пріятнаго и плавнаго расположенія выраженій! Скажу еще болѣе: не познакомивъ довольно слуха своего съ произношеніемъ, и не чувствуя его красоты гласной, не надлежитъ даже браться за перо, потому, что для соспавленія періода недовольно грамматическихъ правилъ и оборотныхъ выраженій: надобно еще наблюдать плавность и гармонию, подчиненныя одному только слуху. Опъ онаго зависишь избраніе рѣченій, оборотовъ и образъ изъясненія, которыми избѣгаешь

шероховатости, и сообщаютъ слогу приличности и живость. И такъ однимъ изъ полезнѣйшихъ средствъ къ изученію языка есть вышверженіе наизустъ лучшихъ образцовъ въ прозѣ и стихахъ, и чтеніе оныхъ наизустъ или декламація, чего не можно исполнить безъ надлежащаго и порядочнаго произношенія: въ противномъ случаѣ исчезнетъ вся прелесть Поэзіи. Прибавимъ къ сему, что ежели наставникъ можетъ изъясняться на языкѣ, которому обучаетъ (что непременно быть должно) или, во крайней мѣрѣ, если онъ въ состояніи паразитировать, т. е. излагать другими выраженіями реченія приводимаго Автора (ибо сей способъ почищается лучшимъ и легчайшимъ къ пріобрѣтенію понятія о великомъ числѣ выраженій); какъ же онъ самъ и его ученики будутъ понимать другъ друга, когда спанутъ одинаковымъ образомъ произносятъ множество различныхъ реченій, пренебрегая сіи ошибки, которыя при надлежащемъ выговорѣ, различаютъ оныя между собою?

Довольно общій предразсудокъ между Европейскими учеными заставляеть ихъ думать, будто бы въ Арабскомъ языкѣ существуетъ раздѣленіе, и будто есть въ ономъ другое нарѣчіе подъ названіемъ новаго Арабскаго языка (*l'arabe moderne* или

l'arabe vulgaire). Трудно изъяснить, откуда произошло сіе мнѣніе, сошварившее два языка Арабскіе, ш. е. книжный или древній и новый. Въ Арабскомъ языкѣ между разговорнымъ и книжнымъ языкомъ или піишическимъ существуетъ только та разница, что въ семъ послѣднемъ прибавляютъ къ окончаніямъ словъ, гласныя буквы *a*, *i* или *u*, неупотребляемыя въ языкѣ разговорномъ. Сіе обстоятельство въ Арабскомъ языкѣ весьма удачно можешь бытъ сравнено съ обыкновеніемъ употребительнымъ въ языкѣ Французскомъ, въ которомъ при пѣніи и декламации произносятся е окончательное (*e tunc final*), опускаемое въ разговорѣ или въ чтеніи обыкновенной прозы. Вотъ вся разница между Арабскимъ языкомъ книжнымъ или піишическимъ и разговорнымъ: весьма легко докажешь, что разница сія существовала даже во времена Магомета и въ языкѣ Арабской Литературы. Въ самомъ даже Алкоранѣ можно найти множество примѣровъ, гдѣ, для сохраненія рима, непременно надобно опустить окончательную гласную букву. Сіе обстоятельство явственно удостоверяетъ, что опущеніе сихъ гласныхъ окончательныхъ буквъ было позволено въ классическую эпоху языка, и не произошло его духу, и когда вспомнимъ,

что гласные знаки гораздо позже выдуманы и позже начали упошребляться; когда разсудимъ, что Грамматики, спустя долгое время по смерти Магомеша, прибавили сіи знаки къ шекшу Кур'ана, разсматривая сіи неправильныя формы, съ кошорыми нельзя сообразить грамматическихъ окончаній, можно заключить, что самъ Магомешъ неупошреблялъ оныхъ, чиншая всенародно Сурашы Кур'ана. Арабскія выраженія, перешедшія вмѣстѣ съ Исламизмомъ въ Персидскій языкъ, еще болѣе увѣряюшъ насъ въ томъ, что въ обыкновенномъ разговорѣ краткія окончательныя гласныя буквы и тогда уже не произносились, ибо Персіане всегда писали и произносили: *Allah, Moham-med, Abu-bekr, Omer, Kur'an* и пр.; но не *Allahu, Mohammedu, Abu-bekrin, Omeru, Kur'ani* и ш. д. Персіане безъ сомнѣнія сохранили бы въ своемъ языкѣ сей образъ произношенія, если бы окончательныя гласныя буквы сосставляли въ то время существенно языка, а особливо въ выраженіяхъ столь священныхъ у Мусульманъ. Наконецъ можно подшвердить сію истину свидѣтельствомъ Писателей среднихъ вѣковъ и Историковъ Крешовыхъ походовъ и брадей Испанцевъ съ Маврами, кошорые, приводя собственныя имена и Арабскія выраженія, такимъ образомъ, какъ слышали оныя отъ тогдашнихъ

Арабскій, передали намъ ониъ безъ оконча-
тельныхъ гласныхъ буквъ.

И такъ вышесказанныя окончанія, судя-
вшіеся въ послѣдствіи предметомъ Науки
Науу или Грамматикки, были, какъ кажется,
всегда принадлежностію тиническаго языка,
необходимою для онаго язмъ болѣе, чѣмъ
Арабскіе сліяніи, дѣлимые на слібы, произ-
носящей на расіивъ. Сей образъ произноше-
нія употребляется единственно *Наимид-
ми* или Рапсодами, и можеть спастись, что
въ самыя древнѣйшія времена, еще до суще-
ствованія Липературы, онъ былъ община,
когда Арабскій языкъ не выходилъ за пре-
дѣлы Аравіи. Но какъ скоро языкъ сей въ
началѣ Исламизма переселается въ другія
страны, то народы, забывшіе для онаго
свой языкъ одечесивенный, немедленно ош-
ринули сіи затруднительныя окончанія (ес-
ли только можно доказать, что ония и
тогда были въ общемъ употребленіи), а
языкъ Арабскій прежде своей Липературы,
безъ сомнѣнія долженъ уже былъ подверг-
нуться язмъ же перемѣнамъ, которымъ под-
вергнулся языкъ Латинскій, томъ кѣмъ съ-
верные народы, прибывшіе въ Италию, ош-
бросили окончанія по тадеманъ, не умѣя
употреблять оныхъ. Даже важность и спрут-
ность Науки *Науу*, въ кѣей признавались

древніе Арабы, доказываютъ, что окончаніе словъ на гласныя буквы не было въ обществѣ употребленіемъ; ибо въ прошивномъ случаѣ не полагаютъ бы никакой трудности и славянъ въ укрѣпін пѣснѣ, что всякій благовоощинный чловѣкъ вѣчни безъ наученія знаетъ можеть.

И имѣтъ Поэзія Арабская, сохранившая древніе окончанія въ выраженіяхъ (которыя однакожь въ многихъ случаяхъ не употребляются и въ Поэзіи); въ семъ отношеніи унодобляется Поэзія Греческой, сохранившей навсегда сохрѣвѣнныя формы Гомера и Гезіода, коія оныя въ обыкновенномъ разговорѣ уже во время Пиндара были бы неприимны ииному случаю Арабскія. И такъ еще первой эпохи Исламизма до нашихъ временъ произношеніе окончаніемъ гласныхъ буквъ было только принадлежностію Поэзіи и возвышенной ииинической прозы, также книгъ, почитаемыхъ у Мусульманъ священными и каноническими: сіи только сочиненія и въ наше время читаютъ они съ полнымъ окончаніемъ. Но ни одинъ изъ Арабскихъ учѣныхъ, и ни одинъ Алепскій, Дамаскскій или Каирскій педагогъ не читаетъ ни въ какомъ образѣ обыкновенной прозы и не произноситъ сихъ окончаній въ обыкновенномъ разговорѣ: въ прошивномъ слу-

чаѣ онъ былъ бы столько же смѣшенъ, какъ и Паряжаннѣ, кошорый бы въ разговорѣ, по при-
мѣру Саводровъ, произносилъ окончательное е
(e muet final) по той причинѣ, что сія гласная
буква была произносима во время Короля Даго-
берта, или пошому, что нынѣ произносима
въ пѣніи и театральнѣ декламациѣ. Должно
однакожь замѣнить, что и нынѣ Арабы, при
чтеніи прозы, проповѣдей и въ разговорѣ
между образованными людьми, всегда произ-
носятъ окончательныя гласныя буквы шамъ,
гдѣ сего шребуютъ гармонія, плавность
и прелестъ слога *). Къ шому, что мы
сказали о произношеніи Арабскаго языка,
надлежитъ прибавить, что для классиче-
скаго изученія необходимо нужно, послѣ
основательнаго изученія Грамматики, и
когда учащійся будетъ уже умѣть чи-
тать съ полными окончаніями, начать чи-
тать книги по образцу Арабскихъ Литера-

*) Книги, содержащія въ себѣ ученые предме-
ты, говорятъ Арида, не читаются по прави-
ламъ произношенія гласныхъ окончательныхъ
буквъ, исключая сшиховъ, касыдъ и пѣшиче-
ской прозы. Всѣ другія книги, писанныя про-
зою, и проповѣди читаются и произносятся
по правиламъ Грамматики о гласныхъ буквахъ;
но никогда, или весьма рѣдко въ концѣ выраже-
ній и шамъ только, гдѣ сего шребуешь гармо-
ніа слога, (См. Chrest. Doctoris Jahni, pag. 232.)

Сет.

норовъ, чпобъ не бышь всегда спуденшомъ. Могу подкрвпипшь сие мнѣнїе мое примъромъ знаменшвѣйшихъ Европейскихъ Оріеншалистшовъ, кошорые, изъясняя Арабскїя выраженїя Лашинскими буквами, почши всегда пишущъ оныя, какъ онѣ обыкновенно произносятся. Въ семъ числѣ поспавляю особенно и славнаго Барона Сильвестра де Саси *).

*) Б. Сильвестръ де Саси пишешъ всегда шакимъ образомъ (выбираю примъры наугадъ развернувъ книгу: *Abd Alcader*, а не *Abdul-caderi*; *Sowaika* а не *Sowaikaton*; *Menschieh* (каналъ въ Египтѣ) а не *Menschieh*; *Menschieh a gorr wé almogalaka*, а не *Menschieh-tul-gorri wel mogalakata*. Но здѣсь долженъ я замѣнпшь, что въ семъ послѣднемъ примърѣ обыкновенное произношенїе Арабовъ гораздо болѣе сообразуешся съ Граммашкою; ибо должно произноспшь *Menschieh algorr*, но не *Menschieh algorr*. Окѣнчашельное *h*, съ двумя шочками въ выраженїяхъ, находящпхся въ граммашическомъ между собою ошношенїи (en relation grammaticale), Арабы поннѣ произноспшь какъ букву *t*; и шакъ въ выше приведенномъ мною примърѣ, *t* выразпшельно произноспшь на концѣ сего слова, и нпкогда не говорпшь *Melikeh allogat*. (Для снхъ примъровъ смотри Хреш. Барона С. де Саси, *passim*). Равно пишешъ сей Оріеншалистъ: *an yenfail*, *an yafal*, *infak*, *hocm*, *awtad*, *istikhdam*, *istidrak*, *kiyas moccasset* и ш. д.; а не *an yenfaila*, *an yafala*, *infakon*, *hocmon*, *awtadon*, *istikhdamon*, *istidrakon*, *kiyasson moccassémon* и пр. (См. вездѣ *Notices et Extraits*, во всѣхъ спашьяхъ де Саси). Сие замѣчанїе не нужно для шѣхъ, кошорые хорошо понимающъ сей предметъ, а еще менѣ

Умозаключивъ сіе первое различіе , ко-
торое алогіе Баронейскіе Ориенталисты не-
чуждаютъ двѣнадцатымъ , и которое со-
сложено бы адиделитвенно въ произношеніи ,
бросимъ взглядъ на самый языкъ , называемый
народнымъ или новымъ . Языкъ , которымъ
живутъ говорящіе Арабы , сосланный изъ языка
же самый выраженій , формъ и оборотовъ ,
какъ языкъ Харирія , Абдуль-Лашыфа или
Макризія . Въ семь случаевъ я не могу пред-
сказать вѣроятнѣйшаго доказательства ,
какъ мнѣніе ученаго Ариана , для котораго
Арабскій языкъ былъ речеисчисленнымъ . „Древ-
„ній Арабскій языкъ , говоритъ онъ , и языкъ
„новый употребляемый (въ логикѣ въ дари-
„же) есть совершенно одинъ и шестъ же са-
„мый до такой степени , что ни малѣйшей
„нельзя опредѣлить между ними различія . Да-
„же нельзя сравнить сего различія съ шестъ ,
„которое находимъ въ языкѣ Греческомъ
„древнемъ и новомъ , ибо сіи два послѣдніе
„языка имѣютъ свои особенныя правила ,
„особенныя книги и особенныя Словари . Но

для шестъ , которые его вовсе не понимаютъ ;
оно можно послужить въ пользу шестъ (Ариант
шестъ , фон , не знаю болѣе , какъ сколько воз-
можно научившись въ школахъ или Коллегіумахъ , ко-
верять , что такимъ образомъ произнесены
шестъ Арабскіе мужики (Faiiak). Сос.

„языкъ Арабскій древній и шонъ, поперымъ
 „языкъ гаваранъ, ишюшь одинъ правила, од-
 „нъ книги и одинъ Словари.“ (Mufaydat el
 ulu, in Ohsrest. Jahni, pag. 225).

Истинное различіе между этими двумя
 Арабскими языками есть не въ самомъ язъ-
 кое находящемъ во всякой Европейской странѣ
 нѣ между голкомъ языкомъ и явнѣ, въ ко-
 шаромъ изъясняющаго прошея и необразо-
 ваннѣ народа и вѣдшеее еяеэованіе общесства.
 Проповѣди въ Христіанскихъ церквяхъ и по-
 ученія въ менахъ (Хушбе) повароше ея-
 мимъ чистымъ Арабскимъ языкомъ, одна-
 кожь прасной народъ пониманъ оныя ея-
 варшено. Всякій прасной Арабъ, умѣющій
 чинанъ, занимающа еяеэиемъ духовныхъ
 книгъ, одобенцо любимымъ на Баашекъ, и
 поминанъ оныя надлежащимъ образомъ, че-
 нѣ книги аи прасны языкомъ, иианъ ея
 ошачающимъ ошъ древнѣ. Следователь-
 на, весьма ошибающъ западные Оріенталиста-
 ны, которые, не еяеэавъ маври на мѣстѣ
 своего предмета, полагающъ, буднѣ бы ея-
 ществующи два различныя между собой языкъ.
 Ивкаторы изъ еяеэи Оріенталистическѣ
 предешарцаи на образецъ новаго языка ииоы
 на необразованныкъ купцовъ, ииоанъ безъ
 всякаго правописанія. Судя такимъ образомъ
 всѣ Европейскіе языки будушь раздѣлятьса

на два нарѣчія, если сочиненія, правильно написанныя, будемъ почиташь за одинъ языкъ, а сочиненія безъ правописанія и слога за другой. Одинъ изъ нашихъ Ориенталистовъ выгравировалъ снимокъ (fac-simile) съ письма, писаннаго на Мальшійскомъ языкъ, представляя оный равномерно за образецъ новаго Арабскаго нарѣчія. Хотя въ семомъ дѣлѣ языкъ Мальшійскій происходитъ отъ Арабскаго, но онъ сдѣлался совершенно другимъ языкомъ, принявъ множество словъ Итальянскихъ, Французскихъ и Испанскихъ. Различіе сіе дошло до такой степени, что ни Арабъ Мальшійца, ни сей послѣдній Араба понимашь не можешъ. Наконецъ недавно вышло въ свѣтъ сочиненіе на такъ называемомъ Ново-Арабскомъ языкъ, подъ заглавіемъ: *Historia Decem Visirorum*. Издашеть почель ничтожное и дѣтское правописаніе сей книги за правила языка. Несвѣдуцій переписчикъ зналъ только правописныя знаки, но, не умѣя упошребляшъ оныхъ, сшавилъ шамъ, гдѣ ему заблагоразсудилось, какъ сіе ежедневно примѣчашь можно у Арабовъ. Со всѣмъ шѣмъ, по исправленіи ошибокъ правописанія, книга сія будетъ писана чистымъ языкомъ Арабскимъ, хотя не самымъ лучшимъ слогомъ *).

*) Во время моего пребыванія въ Сиріи поца-

Однако жъ въ языкъ, которымъ нынѣ говорятъ Арабы, находящаяся нѣкошорыя не-правильности, изъ коихъ главная естъ неупотребленіе буквы *nun* въ прешьемъ глѣ множественнаго числа настоящаго времени, хотя сія буква прибавляется въ письмѣ. Они не употребляютъ также именительнаго падежа множественнаго числа въ причастіяхъ, и оканчивають оный какъ винительный падежъ; сокращають нѣкошорыя слова, особливо указательныя мѣстоименія и пр. — Сия сокращенія подвержены почти всѣ языки въ разговорѣ, хотя въ письмѣ сія раздѣлія не употребляются знающими совершенно свой языкъ, или по крайней мѣрѣ правописаніе онаго. — Изъ всего, сказаннаго нами выше, можно усмо-

лась мнѣ въ руки сія книга, привезенная сюда однимъ Шведскимъ путешественникомъ. Я показывалъ оную многимъ Арабскимъ Либераторамъ, которые, видя ошанное правописаніе оной, удивлялись тому, что Европейскіе Ориенталисты не знаютъ правописанія. Въ доказательство, что нынѣшній Арабскій языкъ не былъ причиною неправописаній, въ сей книгѣ находящихся, послужить то, что величайшее безобразіе сей книги состоитъ въ дурно помѣщенныхъ *танвинахъ* (Nunnatio). Если правописаніе должно соглашаться съ произношеніемъ, начто жъ было спавить танвины, когда въ нынѣшнемъ языкѣ окончательныя гласныя буквы не произносятся? Сог.

нрѣшь, что раздѣленіе Арабскаго языка на два нарѣчія: древнее и новое, не имѣеть никакого основанія, и что сіе мнѣніе весьма вредно для учениковъ, кошорые уже сдѣлали нѣкошорые успѣхи. Вредъ сей нѣтъ явственнѣе оказывается въ шакомъ случаѣ, когда учащійся, наипашанный Наукою *Нагу*, поштрачаешъ граммашическія ошибки въ наускриптахъ, сдѣланныя неевѣдущими переносниками, и вшосходящія болъшею машію ошъ при мѣненія общешароднаго произношенія въ пшельму. Учащійся, не будучи въ сосшодѣи на шашъ, ошъ чего вшосходашъ ошшшибки, не можешъ выкинушь въ смыслъ рукописи, и находешъ въ заблужденіи на шешъ существованія новаго Арабскаго языка, пренабреташешъ разговорнымъ языкомъ, кошорый, шакъ сказашъ, находашъ въ его власши во время ученія классическаго. Такимъ образомъ учащійся лишашешъ себя величайшихъ преимущешвъ изученія въ одно время языка діалектскаго, или книжнаго и разговорнаго, и удобноешъ къ выраумію различныхъ рукописей, безъ чего Арабскій языкъ не принесешъ пользы ни учащемуся, ни его шпешесшву, ни учешому свѣшу. Всѣ его познашія будуща заключашъ въ мета шическомъ шкешномъ поняшій нѣкошорыхъ рѣченій, ишолкованныхъ его шредшши на:

оправниками, и при всякомъ затруднительномъ случаѣ, онъ будетъ опровергиваться незнаніемъ мнимаго Ново-Арабскаго языка, когда, напротивъ много, кто захочетъ учиться языку классически и такимъ образомъ, какъ обучаютъ оному на Востоцкѣ, будетъ въ средодніи понимать не только всякаго рода письменна, но самъ будетъ писать по Арабски, что необходимо нужно для совершеннаго Ориенталиста, а иногда и для Государственнаго чиновника.

С. Пешербургъ,
18 Августа 1822.

III.

К Р И Т И К А.

Замечанія на статью, напечатанную въ 36 книжкѣ Сына Отечества подъ заглавіемъ: *Краковскіе Памятники*, сочиненную В. Анастасевичемъ.

Предлагаю книжечкамъ Сына Отечества найденныя мною въ сей книжкѣ неточныя и грамматическія ошибки, и прошу невѣрныя ея съ Польскою Меморією.

1) Страница 98. „Гробовая палатка или гробница Лешка VI Чернаго.“ — Считая даже по баснословному лѣтосчисленію ошъ Князя Земовиша сына Піяша, всѣхъ Лешковъ было *три*, а не *шесть*, и именно: *первый* царшвовалъ ошъ 892 до 921 года; *второй*, названный Бѣлымъ, въ первый разъ всшупилъ на Княженіе въ 1194 году, а вшоричю въ 1205 и царшвовалъ до 1227 года; *третій* Лешекъ, прозванный Черныцъ (о которомъ здѣсь говорштся) всшупилъ на прешоль въ 1279 году, скончался въ 1289 году. — О прехъ ошальныхъ Польская Исторія не упоминаешъ, и они въ первый разъ появились въ 36 книжкѣ Сына Ошечества.

2) Стр. 98. „Сей Государь (ш. е. Лешекъ Черный) владѣлъ въ Польшѣ съ 1259 по 1289 годѣ.“ — Выше упоминаше, что Лешекъ Черный всшупилъ на прешоль въ 1279 и скончался въ 1289 году, слѣдовашельно ошъ царшвовалъ 10 лѣшъ, а *сорокъ* лѣшъ прибавлено неизвѣшно по кашимъ причинамъ.

3) Стр. 99. „Два памяшника или гробницы Королей Владислава II Локошка (Локтика) и Казимира Великаго.“ — Владиславъ, былъ прозванъ по причинѣ малаго роста Локѣшкомъ (ошъ Польской мѣры *локѣцъ*). Но мнѣ кажешся, что въ семъ случаѣ не

надлежишь переводишь прозванія и должно довольствоваться только изъясненіемъ, ибо въ такомъ случаѣ надлежало бы назвашь его *аршинчикомъ*. — Если бь и Поляки вздумали такимъ же образомъ переводишь прозванія, то Іоанна Калишу прозвали бы *кошемъ* (калиша означаеть по Польски *koz* или *сума*) и пр.

4) Стр. 99. (Тотъ же Владиславъ Локшокъ) „*тремякратно* всходилъ на Польскій престолъ.“ — Онъ только два раза всступалъ на престолъ: въ *первый разъ* послѣ смерти Пржемыслава въ 1296 году и царствовалъ до 1300 года; во *второй разъ* царствовалъ послѣ смерти Вацлава, Короля Чешскаго и Польскаго, съ 1306 до 1333 года.

5) Стр. та же. (Владиславъ Локъшекъ) „*почищается первымъ* Королемъ Польскимъ.“ — Первый Король въ Польшѣ былъ Болеславъ Храбрый, котораго Императоръ Опто III ввнчалъ въ Гнзнь въ 1000 году, снявъ съ главы собственную корону. Владиславъ Германъ, брашь Болеслава Смѣлаго, отказался отъ Королевскаго достоинства, которое вновь принялъ Пржемыславъ, а не Локъшекъ.

6) Стр. та же. — „Онъ (тотъ же Локъшекъ) *почищается первымъ* (?) Королемъ Польскимъ, *спасителемъ* своего отечества

въ самое смутное время и основателемъ самодержавія.“ Любопытно знать, отъ кого спасъ Локъшекъ свое опечесство? Онъ всю жизнь свою возвазъ настунашелоно, пошерялъ Силезію, Данцигъ, Померанію и Куявы, и хоша выигралъ сраженіе подъ Половцами въ 1331 году прошиву Крестовыхъ Рыцарей, но не возвращилъ пошери, и умеръ съ опчаянія. Что же касается до самодержавія; шо не знаемъ, почему Г. Анастасевичъ называетъ сего Короля *основателемъ* онаго. Правленіе монархическое, самодержавное существовало въ Польнѣ отъ перваго Пилеша до вснуцленія на пресноль еанилія Ягелловъ, или, лучше сказанъ, до набирашельныхъ Королей, и Локъшекъ управлялъ по древнему обыкновенію, не вводя никакихъ перемѣнъ въ Государствъ.

7) Стр. та же. — „При летъ (Локъшекъ) началось соединеніе Литвы съ Польшою.“ — Первое соединеніе Литвы съ Польшою началось при Владиславъ Ягелло; при Локъшекъ шолько заключенъ былъ союзъ, утвержденный бракомъ Казимира, сына Владислава Локъшка, съ дочерью Великаго Князя Литовскаго Гедемина, Анною. Послѣ смерти Локъшка, Литва производила кровавыя войны съ Польшою подъ начальствомъ Князей своихъ Ольгерда и Кейстута, кошерныхъ по-

разна въ Волыни Казимиръ Великий въ 1365 году.

8) *Стр.* та же, „Гробница его кирпичная, какъ отечественное произведение.“ Не знаю, почему Г. Анастасевичъ называетъ кирпичъ отечественнымъ произведениемъ Польши. Возлѣ Кракова находишся мраморъ, гранитъ и известняковый камень, имѣющіе равное право гражданства въ Польшѣ, какъ и глина.

9) *Стр.* 100. „Гробъ Казимира III Великого и проч., избраннаго на Подольскій престолъ.“ — Казимиръ вступилъ на престолъ по праву наследства, а не избрательнѣю; ибо избирательные Короли начались отъ Генрика III де Валоа, а до того времени престолъ былъ наследственный.

10) *Стр.* та же. „(Казимиръ) соединилъ удѣльных владѣній Пилснѣ (природныхъ) и пр.“ Пилснѣ не означаютъ ни природный, ни неприродный, но есть простое название династии отъ перваго родоначальника Пилснѣ. — Въ шведскихъ временахъ, Королей, рожденныхъ на землѣ Польской, называли Пилснѣми въ воспоминаніе сего рода, копорый 527 лѣтъ царствовалъ непрерывно въ Польшѣ.

11) *Стр.* 101. „Уступилъ престолъ (Сигизмундъ 1) сыну своему Сигизмунду Августу.

ошу, избранному преемникомъ его и проч.“
— Опровергается подъ No. 9.

12) Стр. 103. „(Стефанъ Баторій) царствовавалъ 10 лѣтъ въ Гроднѣ.“ — Баторій царствовавалъ въ Польшѣ, а не въ Гроднѣ; столицею же въ его время былъ городъ Варшава.

Вошъ, на 11 печатныхъ страницахъ въ осьмужку, 12 историческихъ ошибокъ, которыя прошу просвѣщенныхъ читателей повзрять съ Польскою Исторіею, а чшобъ не затрудняшь присканіемъ въ многихъ мѣстахъ, рекомендую къ сему небольшую классическую книгу, подъ заглавіемъ: *Rys Historji Polskiej od wzniesienia się monarchyi aż do ostatniego upadku i rozbioru kraju z pięcią mapami, przez Józefa Miklaszewskiego. W Warszawie, 1821 roku.* — Сія Исторія посвящена Авторомъ ошличившему въ наше время Польскому Исторіку Іоакиму Лелевелю, который пересматривалъ и повзрялъ рукопись до напечатанія, и сѣдовашельно весьма можно ссылашься на сію книгу.

Ошставный Аудиторъ, 10 класса

Семенъ Ляшкевичъ.

С. Пешербургъ.

14 Сентября 1822.

IV.

СТИХОТВОРЕНІЯ.

Жрецъ и кумиръ.

Басня.

Альспиншь любяшь многіе; хвалишь умѣешь рѣд-
кой.

Не въ мѣру похвала опаснѣй брани ѣдкой.

Усердья ложнаго подашь-ли образецъ ?

Въ разказъ мой вслушайшесь: какой-шо древній
Жрецъ ,

Къ кумиру своему измишше богомольный,

Такъ ужъ кадилъ ему, ужъ шакъ ему кадилъ,

Чшо съ ногъ до головы его онъ закопшилъ.

И полно? — Нѣтъ! и шѣмъ урокомъ недово-
льный,

Такъ размахнулся разъ въ пылу слѣпой руки ,

Чшо онъ кадильницей разбилъ его въ куски.

Форшуну баловни! Кумиры черни зыбкой!

Любимцы срѣчные забывчивой молвы!

Не спрѣлъ вражды крушой, но лесни гибкой,

Кадильницъ берегитесь вы! . . .

Князь Вяземскій.

СОВРЕМЕННАЯ РУСКАЯ БИБЛИОГРАФІЯ.

Н О В Ы Я К Н И Г И :

1 8 2 2.

75. *Почтительныя Слова Санктпетербургскаго Военно-Сиротскаго Отдѣленія Священника Маистра и Кавалера Алексѣя Малова. 2 ч. С. П. б. 1822, въ Военной Типографіи Главнаго Шшаба Его Императорскаго Вѣлчества, въ 8, въ 1-й ч. 205, во 2-й 175 стр. *)*

(Не принимая на себя смѣлоспи судить о произведеніяхъ Духовнаго Красноурѣчя, и желая въ тоже время дать читателямъ нашимъ понятіе о достоинствѣ сихъ Словъ, мы помѣстимъ одно изъ нихъ въ слѣдующей книгѣ *Сина Ощечствя.*)

*) Продаются у книгопродавца Ивана Заикина въ книжныхъ лавкахъ подъ No 18, 19, 20, 23 и въ домѣ Генерала Балабина подъ No 26 по 10 руб. за экземпляръ. Первые двѣ части выдаются, а на шрешью билешъ. Имена особъ, благоволившихъ подписаться на сіе изданіе, будущъ припечатаны въ концѣ 3-й части. За пересылку прилагаешся 2 рубля.

НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

Конгрессъ.

— Изъ Вѣны пишутъ, что Князь Меттернихъ готовился ѣхать въ Верону 18 Сентября, Императоръ Австрійскій 19-го, а Императоръ Всероссійскій 20-го. Ихъ Величества намѣрены отправиться туда чрезъ Тироль, и дорогою посѣпятъ Короля Баварскаго. Въ Верону придутъ они 1 Октября.

— Вскорѣ по прибытіи своемъ въ Вѣну Государь Императоръ изволилъ посѣпить Княгиню Шварценбергъ, вдову Генералиссимуса, и новаго Маркиза Лондондерри, Англійскаго Министра при Вѣнскомъ Дворѣ.

— Для начатія Министерскихъ конференцій ожидаютъ только прибытія Герцога Веллингтона, который 7 Сентября пріѣхалъ въ Парижъ, имѣлъ тамъ продолжительную конференцію съ Президентомъ Совѣта Министровъ, и на другой день представлялся Королю Французскому.

Турція.

Въ Берлинскихъ Вѣдомостяхъ пишутъ: „Извѣстіями изъ Моренъ отъ 12 Августа объясняются нѣкоторыя обстоятельства тамошнихъ дѣлъ. Греческое временное Правленіе опинюда не уничтожено. При нападеніи Турокъ на Морю, оно съ великимъ благоразуміемъ произво-

пославило имъ сильный оппоръ, и шѣмъ спасло еію провинцію, кошую Турки считала уже покоренною. Жители съ усердіемъ спскались на защиту опечеснва, и вскорѣ сформированы были значительные опряды, и снабжены пошребнымъ оружіемъ. Уже 9 Августа Греки вновь овладѣли городомъ и крѣпосью Коринѣомъ. Сильные опряды ополченія, вооружаемаго въ Триполицѣ, беспрестанно подходятъ къ арміи. — Между шѣмъ дословѣрно, что въ крѣпости Наполи ди Романи находится еще Турецкій гарнизонъ. Сей городъ блокированъ съ моря и съ берегу. Комендантъ онаго заключилъ съ Греками въ началѣ Іюня мѣсяца договоръ, по кошорому онъ обѣщаль сдать имъ онай, если чрезъ три мѣсяца не будетъ снята осада, а Греки обязались пошавлять гарнизону пошребные съвснныя припасы, что донинѣ было исполнено. Поелику же крѣпость сія не освобождена опъ осады, шо сдача онай должна вслѣдствовать. По другому донесенію, Греки овладають частію города, лежащею близъ моря, а Турки крѣпосью. Послѣдніе опдали въ заложники знатнѣйшихъ своихъ чиновниковъ, и въ шомъ, числѣ сына Пашы, и гошвовались выйти изъ крѣпости, но, узнавъ о прибытіи Турокъ въ Коринѣ, и получивъ двадцать еуръ провиншу, заперли ворота и не хотѣли исполнить условія, но обязались соблюсти онае, если не получатъ большой помощи. — Одиссей примирился съ Греками, и вновь дѣйствуетъ въ ихъ пользу. — Въ письмѣ изъ Аргоса обвиняють Исподительный Греческій Совѣтъ въ шомъ, что она

продаль Морею Туркамъ; по сей причинѣ чети-
веро Членовъ онаго выѣхали изъ Коринѳа за двѣ
недѣли до вступленія Турокъ, и Фанось, одинъ
изъ нихъ, бѣжалъ въ Наполи. Ди Романію на Ан-
глійскій корабль; но Колокошрони взялъ подъ
арестъ измѣнника (Министра Иносѣранныхъ
Дѣлъ Негри), а Исламскій приказалъ окружить
десятью шлюпками Англійскій корабль и вы-
требовать Фаноса. — Одинъ Греческій корпусъ
находится въ Фессалии, а другой въ Ливадии: оба
дѣйствуютъ въ пользу Турокъ.“

— Изъ Землина пишушь: „Въ Бѣлградѣ при-
были путешественники, оставившіе Лариссу
16 Августа. Они увѣряють, что Хуршидъ-Паша
находился въ семъ городѣ, и собиралъ новыхъ
войска. Онъ приказалъ привезти Епископовъ и
другихъ духовныхъ особъ, взявшихъ имъ въ за-
ложники, и просилъ ихъ опривилегію въ Мо-
равию, въ званіи посредниковъ, и обещалъ ша-
мошнымъ жителямъ именемъ Султана великія
преимущества, подобныя тѣмъ, коими пользу-
ются Сербы, если Моревъ добровольно поко-
рится. Епископы сія опривилегію 10 Августа
въ Коринѳъ подъ прикрытіемъ воинскимъ. Но
Греки утверждають, что сіе предпріято съ
никимъ намѣреніемъ, и что Хуршидъ-Паша всту-
паетъ въ переговоры единственно для освобо-
жденія Беевъ, взявшихъ въ плѣнъ при вступле-
ніи Турокъ въ Морею.“

— Въ Акарнаниі формируется Греческій кор-
пусъ подъ командою Князя Маврокордасо. Глав-
ная квартира его находится въ Врахори, гдѣ
держанъ былъ военный совѣтъ. Въ ономъ при-

сущствозвалъ и Генераль Норманъ. Греки намѣревались возобновишь насшупашельныя дѣйствія на войскъ пункшахъ.

— Достойно примѣчанія, что при назначеніи новаго Константинопольскаго Пашіарха Султанъ и его Министры отказались отъ двухъ сотъ тысячъ пашпровъ, кои обыкновенно вносятся Греками при подобномъ случаѣ.

— Лордъ Спрангфордъ Британскій Министръ въ Константинополь) 25 Августа отправился въ Вѣну, по увѣренію его, на короткое время.

— Въ Австрійскомъ Наблюдательствѣ пишутъ изъ Константинополя: „Въ теченіе 8 дней задшніе Греки говорятъ о возвращеніи инсургентскаго Сената въ Аргосъ, о великомъ пораженіи Грековъ въ Морей и проч. Мы не получали о семъ свѣдѣній изъ достоверныхъ источниковъ, и знаемъ только то, что Турецкіе Министры почишаютъ покореніе Морей совершенно конченными, и принимаютъ сообразныя съ шѣмъ мѣры. Они не мале педагогаются на сиешему кровопролитію и пощадѣ, кошорой Хуршидъ-Паша слѣдовалъ съ благоразуміемъ. Ежедневно посылаются къ нему приказанія не щадить трудовъ и пожертвованій, для избѣжанія кровопролитія.“

— 18 Августа отправленъ изъ Константинополя большой паркъ артиллеріи съ множествомъ снарядовъ въ Эрзерумъ. Персы одержали въ шѣхъ мѣсахъ значительную доверженность надъ Турками, находящимися подъ командою Джелалединъ-Паши. Причиною тому была измѣна Курдскаго Паши Селима, кошорый съ 15,000 чел. перешель къ Персамъ.

— Въ Константинополѣ казнены 24 Янычара, грабившіе и зажигавшіе дома въ Молдавіи.

— Городъ Алеппо въ Сиріи опустошенъ ужаснѣйшимъ землетрясеніемъ 1 Августа. Двѣ шрести домовъ онаго (до 25,000) разрушены. Людей погубло отъ 25 до 30 тысячъ, и въ числѣ ихъ Австрійскій Генеральный Консулъ Пиконшо. И другіе города въ той оираниѣ, Антіохія, Лаодикія и пр., пострадали отъ сего землетрясенія, кошоровъ въ шое самое время подняло изъ моря близъ Кипра, два каменные утеса.

— Греческіе Князья Каллимахи, Аргиропуло и Станнись, сосланные изъ Константинополя, призваны Поршою обратню въ оію столицу, что подаетъ поводъ ко многимъ шолкамъ; между шѣмъ судьба ихъ не рѣшена.

Ф р а н ц і я.

— Кассационный Судъ опринулъ апелляцію четверыхъ Рошельскихъ затоворищиковъ, Бориса, Помье, Рауля и Губена. Они основывали жалобу свою на девяти маловажныхъ упущеніяхъ формы. Покушеніе освободить ихъ изъ шюрмы также было неудачно. Уже 2 числа Полиція извѣстилась, что существуетъ замыселъ освободить ихъ. Она усугубила свою бдительность, и 8 числа одинъ ея чиновникъ арештовалъ находившагося при шюремномъ лазаретѣ Сшуденпа Медицины въ шо самое время, какъ онъ выдалъ шюремщику 10,000 франковъ золотомъ и банкотными билетами въ щепъ 60 ш., обшцанныхъ ему за пособіе бѣгству подсудимыхъ. Деньги и Сшу-

дешь съ другими подозрительными людьми предсданы въ Судъ, и Пресектъ Полиціи допросилъ многихъ подозрѣваемыхъ въ соучастіи. Поелику нейтролино, чшобъ служащій при шюремномъ лазаретѣ Сшуденитъ могъ по своей волѣ располагать шадовыми суммами, шозѣролино, при семъ случаѣ ошкрыты будущъ какъ казна шайныхъ виновниковъ заговора, шакъ и самые сіи виновники. — 9 Сентября, по получдн въ пять часовъ, Борисъ, Помье, Губень и Рауль на двухъ повозкахъ повезены были изъ шюремы на Гревскую площадь. Подлѣ кждаго сидѣлъ Священникъ. По обѣимъ споронамъ улицы ошояли войска. Борисъ и Губень казались невнимательными къ увѣщаніямъ своихъ духовниковъ, и смѣло посмашривали въ обѣ спороны. Товарищи ихъ казались смиреннѣе. Взошедъ на эшафотъ, ожеспоченный Губень закричалъ: здравствуйте свобода! — Въ половинѣ шесца они были казнены.

— Уголовный Судъ въ Поапье, 1 Сентября, рѣшилъ участь шесшнадцати подоудимыхъ сообщниковъ Берцона, бѣжавшихъ отъ суда. Одннадцать человекъ изъ нихъ (Граммениль, Гоше, Шове, Шапей, Коссень, Герѣ, Моро, Делонъ, Помба, Риверо и Соціонъ) приговорены къ смерши, а прочіе къ заключенію на разные сроки. — Въ шомъ же засѣданіи Судъ опредѣдилъ исключивъ Г. Дро изъ списка Адвокатовъ за неповиновеніе его Генераль-Прокурору.

— Берцонъ и пятеро сообщниковъ его, приговоренныхъ къ смерши, подали апеллацію. Ихъ

сначала заключили въ одной комнаѣ, но ужасные и непрерывные вопли Сенешо побудили перенести его въ другое мѣсто. Пишущъ, что Бернонь оказываетъ прежнюю безчувственность.

— Листки чепырехъ либеральныхъ Журналовъ 3 Сентября захвачены Полиціею поному, что въ нихъ заключалось письмо Г. Бенжамень-Констана въ отвѣтъ на обвиненіе Сомюрскаго Подиректша. Самъ Бенжамень-Констанъ призванъ былъ къ олдсшвенному Судѣ, и Полиція сдѣлала обыскъ въ его домѣ. Онъ уже не пользуется правомъ Депушата, поному, что пашилшіе, на которое онъ избранъ, кончилось.

— 3 Сентября зажжена молніею колокольня кафедральнаго Собора въ Руанѣ, и отъ того разрушена великолѣпная башня оной, построенная въ 16 вѣкъ, и считавшаяся превосходнѣйшимъ произведеніемъ готической архитектуры.

А н г л і я .

— 4-го Сентября Король Великобританскій, въ Тайномъ Совѣтѣ своемъ, назначилъ Г. Маннинга Министромъ Снахса-Секретаремъ Иностранныхъ Дѣлъ.

— Лордъ Мелвилъ отправился въ Шотландію, а Лордъ Сиджсуи въ свои помѣстья. Лордъ Ливерпуль снова явился при Дворѣ.

— Въ Англійскихъ Журналахъ сдѣлано замѣчаніе, что Г. Каннингъ въ молодости своей сочинилъ прекрасное стихотвореніе, подъ заглавіемъ: Порабощенная Греція, въ коемъ онъ сильными красками изобразилъ Турецкій деспотизмъ,

и изъявилъ желаніе, чтобы Греція освободилась отъ ига.

— Кишловая лодка была въ нынѣшнемъ году неудачна по причинѣ сильныхъ теченій ледяныхъ громадъ. Получены извѣстія, что семь кишловыхъ судовъ погибли въ Сѣверномъ океанѣ. Полагаюсъ, что и Капишанъ Парри гдѣ нибудь заперсъ льдами.

Испанія.

— Въ декретѣ, коимъ созываются чрезвычайные Кортесы, сказано, что они должны заняться слѣдующими предметами: 1) снабдить Правительство деньгами и людьми для успокоенія Королевства; 2) кончить самыя важныя дѣла въ сношеніяхъ съ нѣкошорыми иностранными Державами; 3) устроить Испанскую армию по новому порядку; 4) сочинить Уставъ судопроизводства, необходимый для скорѣйшаго и удобнѣйшаго отправленія правосудія.

— Здоровье Королевы поправляется. Писуютъ изъ Дрездена отъ 31 Августа, что тамошній Дворъ получилъ изъ Мадрида депешу, въ коихъ извѣщаютъ о худомъ состояніи здоровья Ея Величества Королевы Испанской, урожденной Принцессы Саксонской. Король Саксонскій рѣшилъ отправить курьера ко своему Министру въ Мадридъ, съ требованіемъ, чтобы Королева могла выѣхать изъ Испаніи, и поправишь здоровье въ своемъ отечествѣ.

— Междоусобная война въ сѣверной и восточной Испаніи продолжается съ прежнимъ съ обѣихъ сторонъ усиліемъ, Армія роллистой

проспирается ошь 19 до 20 ш. человекъ. По недоспашку въ аршиллерии, не могутъ они брать крѣкостей. Есть извѣстїя, что армія роалистовъ подь командою Квезады совершенно разбила близь Жаки, но сіе недоспашрно, пошому, что либералы вездѣ стараются распускашь одни шолько выгодные для ихъ паршїи слухи.

— Испанскіе роалисты пережвашываютъ всехъ курьеровъ.

Разныя извѣстїя.

— Португальскіе Коршесы обнародовали къ Бразильскому народу прокламацію, въ коей приглашаютъ его не отдѣляться ошь Европейскаго своего опечешва.

— Регеншство въ Уржелѣ объявило, что оно опправляетъ Г. Салвадора Миниспромъ къ Веронскому Конгресу, а Г. Варгаса Посломъ, въ Римъ.

Изъ Гамб. и Берл. В., St. Mt. Ztg. и Cons. Imp.)

VII.

С М Ъ С Ъ.

О Б Ъ Я В Л Е Н І Е

О подпискѣ на Сибирскій Вѣстникъ на 1823 годъ.

Въ пашидѣнное продолженіе Сибирскаго Вѣстника Издашель его обращалъ наиболѣе мысли и вниманіе чишачелей своихъ на неизмѣри-

мыя прооптранства Сибири, предсавляя имъ, шо естественныя красоны мѣстъ дикихъ, но величественныхъ, шо богатства многоразличныхъ произведеній всѣхъ царствъ Природы, шо наконецъ памятники древности, плоди ума и рукъ человеческихъ, при существованіи кошорыхъ лочезаетъ мракъ давноминувшихъ столѣтій; онъ знакомилъ ихъ шакже съ разноплеменными обитателями Сибири и со многими другими предметами, достойными вниманія наблюдателя соотечественника и вообще Философа, Испорика и Становленника. Сверхъ того Сибирскій Вѣстникъ сопровождалъ любопытнаго редактировавшаго Природы по отдаленнѣйшимъ севернымъ пундрамъ и по поросамъ Ледовитаго моря до послѣдняго предѣла открытій въ нолуночныхъ странахъ кладнаго Сѣвера, и отпущда въ противоположныя страны: въ Китай, Монголію, Зюнгарию, Ташкеншъ, Бухарію и Киргизъ-Кайсацкія степи, кошорыхъ живы естественныя произведенія и проле предметы возбуждаютъ любопытство къ изслѣдованію и другихъ сопредѣльныхъ странъ Азіи.

Но все пышнѣе изданіе Сибирскаго Вѣстника заключаетъ въ себѣ только малую часть свѣдній, собранныхъ самимъ Издашелемъ во время путешествія его по Сибири и сообщенныхъ ему любителями просвѣщенія, удостоившими присылать къ нему и пакія еще спашы, кошорыя, при всей занимательности своей, не могли войти въ составъ Сибирскаго Вѣстника единственно пошому, что помѣщеніе ихъ здѣсь было бы не согласно съ приня-

шымъ и сирого наблюдаемымъ планомъ сего Журнала, ограниченнаго шолько Сибирью и сопредѣльными съ нею сѣверами.

Издашеть Сибирскаго Вѣстника жадаешъ распространить кругъ своимъ заняшій обзорѣніемъ и описаніемъ любопытнѣшихъ предметовъ, какіе представлелеть Азія: сія обширнѣйшая часть Свѣта, наиболѣе ущедренная благами Природы, первое опечество рода человѣческаго, первое мѣсто рожденія и усовершенія Наукъ и Искусствъ. Имѣя намѣреніе и возможность открытъ чашеламъ обильнѣйшій источникъ полезныхъ свѣдѣній, онъ предпринялъ сообщать Публикѣ съ начала будущаго 1823 года ошаніи, не шолько касающіяся до Сибири и сопредѣльныхъ съ нею мѣстъ, но и вообще о сѣверахъ Азіи, а пошому къ соснавленію Сибирскаго Вѣстника въ 1823 году предназначающія уже слѣдующія опдѣленія и ошанія:

I. Исторія, Географія и Статистика. — Разнѣ сочиненія, опрывки и свѣдѣнія, соснавленныя предметъ сихъ Наукъ въ опношеніи къ Сибири и вообще къ Азіатскимъ сѣверамъ, какъ шо: Китаю, Японіи, Ташаріи, Тибету, Индо-сину, Персіи и проч.

II. Путешествія. — Ученія и любопытныя путешесствія по означеннымъ сѣверамъ, пошми и опрывки изъ путешесствій.

III. Этнографія или Народоописание. — Извѣстія о народахъ, обитающихъ въ Сибири и въ сѣверахъ съ нею сопредѣльныхъ.

IV. Біографія. — Жизнеописаніе разныкъ

лицъ, чѣмъ-либо опличившихся въ Сибири и въ странахъ съ нею сопредѣльныхъ.

Каждое изъ сихъ опдѣленій будетъ имѣть два разряда: первый для спашей, относящихся собственно къ Сибири и Азіатской Россіи; второю къ прочимъ странамъ Азіи.

V. Смѣсь. — Сіе опдѣленіе назначается для всякихъ свѣдѣній, которыя, по какимъ-нибудь причинамъ, не могутъ входить ни въ одно изъ предъидущихъ опдѣленій, но которыя нужны сколько для необходимаго въ періодическихъ изданіяхъ разнообразія, сколько же для пользы и удовольствія читателей, какъ то: спашьи учебнаго содержанія, извѣстія о новыхъ учрежденіяхъ, открытіяхъ, происшествіяхъ и проч.

Кромѣ готовыхъ уже многихъ спашей для наполненія Сибирскаго Вѣстника, Издашеть будетъ пользоваться иностранными книгами и Журналами, въ коихъ содержится любопытнѣйшія сочиненія о восточныхъ странахъ и издашеть помѣщать переводы съ самыхъ Восточныхъ языковъ, которые, если они признаются нужнымъ и возможнымъ, будутъ печататься иногда вмѣстѣ съ подлинниками. — Издашеть также посматривать себѣ въ обязанность сообщать въ Сибирскомъ Вѣстникѣ разборъ тѣхъ спашей изъ новѣйшихъ книгъ и особенно изъ книгъ учебныхъ, въ которыхъ говорится о Сибири и другихъ странахъ Азіатскихъ, общая въ сужденіяхъ своихъ о достоинствѣ сихъ спашей, въ исправленіи вкраившихся въ нихъ ошибокъ и въ пополненіи существенныхъ недостатковъ руководствоваться совершеннымъ

безпримѣрастїемъ и единственнo желанїемъ оспособствовашь съ своей стороны по возможности распространенїю свѣдѣній полезныхъ его соотечественникамъ.

Хотя при семъ новомъ расположенїи Сибирскаго Вѣстника можно бы и наименовашь его Азіатскимъ Вѣстникомъ; но Издашеть рѣшился удержашь прежнее для него названїе, потому болѣе, что въ составъ сего Журнала войдушь въ 1823 году спашь, касающїяся почти до однихъ шолько шакихъ странъ Азіи, которыя сближающь съ Сибирью или по торговлѣ или по другимъ отношенїямъ.

По множеству и разнообразїю предметовъ Сибирскаго Вѣстника предназначаетоя въ 1823 году чрезъ каждыя двѣ недѣли выдавашь по одной книжкѣ сего Журнала ошь 3 до 4 печатныхъ листовъ. Къ нѣкоторымъ книжкамъ прилагаемы будушь гравированные или литографированные листки, представляющїе иногда виды красивыхъ или почему-нибудь занимающь Сибирскихъ и другихъ мѣстъ, иногда одежды и снаряды жителей, планы мѣстъ и строенїй, ландкаршы и проч.

Цѣна годовому изданїю, состоящему изъ 24 книжекъ, здѣсь въ С. Пешербургѣ *тридцать рублей*, а съ доставленїемъ на домъ или пересылкою *тридцать семь рублей* ассигнаціями.

Для избѣжанїя всякихъ затрудненїй въ изданїи Сибирскаго Вѣстника и преддаришельнаго распоряженїя въ печатанїи потребнаго числа экземпляровъ, желающїе получаютъ оный благоволяшь подписывашься въ шеченїе наступамъ-

щихъ мѣсяцевъ Октября и Ноября: живущіе въ С. Пешербургѣ у самаго Издашеля, въ Библиотекѣ для чтенія В. А. Плавильщикова у Сняго моста и въ книжной лавкѣ И. В. Сленина у Казанскаго моста; ииогородные могутъ опнооситься въ Газетную Экспедицію С. Пешербургскаго Почтамта, или къ самому же Издашелю, подписывая на пакети: *Издашело Сибирскаго Вѣстника, въ Санктпетербургѣ*. По прошесіиіи сказанныхъ прехъ мѣсяцевъ, или и прежде, если Издашель найдетъ досташочнымъ число подписавшихся, то не преминетъ объявить въ Вѣдомостяхъ объихъ Сполихъ о прѣдолженіи Сибирскаго Вѣстника. Въ случаѣ же малаго числа подписавшихся, или какихъ-либѣ другихъ преняисствій, могущихъ ошащовить сіе издание, возвращены будупъ волученныя деньги по принадлежноснн.

Издашель Сибирскаго Вѣстника
Григорій Спасскій.

При сей книжкѣ Сына Отечесшва раздаш-
ся No 20 *Литературныхъ Прибавленій*. Въ ономъ
содержашся: Повесть: *Ипхондрихъ* (Окончаніе);
Бѣлое залѣганіе, и *Молодой Авторъ*.

(30. С. в. н. я. б. р. я.)

ради Его имени были презираемы, гонимы, хулимы и закалаемы! Се возделвное свидѣтельство, котораго единожды, рѣшительно и на всю безлѣпную вѣчность запечатавшемся слава шѣхъ, которые въ дѣлахъ своихъ прославили и прославяшъ Божіа Единороднаго и Божіа Возлюбленнаго!

Но многіе ли ошъ челоуѣковъ услышашъ сіе царшвенное благословеніе? многіе ли изъ рожденныхъ женами огласятся симъ радостнымъ привѣстивіемъ? многимъ ли ошъ чадыъ Адамовыхъ дастся свидѣтельство славы и возделвнаго всновденія? По крайней мѣрь, сколько ли счастливы будешь, Слушатель, ты, что въ день суда и ошщенія спашешь не *ошуюю*, а *одесную* Господня престола, не въ *стадѣ* козлищъ, а въ *стадѣ* овецъ, не въ сонмахъ отверженныхъ, а въ мадомъ числѣ праведниковъ? Будешь ли ты сколько счастливъ, что Господь, яко *напенивъ* добрую, ошдѣлалъ тебѣ въ крови святыихъ своихъ, а не пождеиъ тебѣ огнь жестараемыхъ яко *пассу*, ни къ чему непопрѣбую, и не извергнешъ вонъ изъ своего верхограда, яко *лезити мерцию, воздушю и безплодную*? Будешь ли ты сколько счастливъ, что въ вѣчности швоими друзьями и собесѣдниками будешь Трїединный Богъ и Его

избранные, а не сашана и его нервцимые узники?

Можешь бышь сію истину шебъ бы хо-
щѣлось знаншь вѣрно и положительно, но
доколь ты еще на землѣ и обложенъ много-
спрасшною плотію, дополь въ надлежащей
ясности проразумѣшь ея не можешь: она
есть шайна, ошъ времени ухаенная; она
есть шайна, блюдомая до дне всемірнаго ош-
кровенія; ее вѣдаешь *Единъ тотъ, Кто*
познаеть свой сущія; ее вѣдаешь *Единъ*
Тотъ, Кто знаетъ овецъ ходящихъ по гла-
су Его; ее вѣдаешь *Единъ Тотъ, Кто,* ис-
пынуя сердца и ушробы, прозрѣваешь и *во*
говѣтъ сердечныя.

Вирочемъ, если сердце твое робко и
по временамъ смущается; если ты не споль-
ко еще объуродуль, чшобы будущую жизнь
вочипашь одною химерою и одною выдум-
кою; если ея неизвѣсность хоня изрѣдка
бываешь предметомъ сокровенныхъ швомхъ
размышлений; если хопя въ нѣкошорые ча-
сы ты самъ себя спрашиваешь: *что ста-*
нется съ бѣдною моею душою по смерти?
если хопя въ нѣкошорыя минушы ты самъ
себя испытываешь, *постыдится или нѣтъ*
тебя Сынъ человѣскій, егда придетъ во
славѣ Своей: крашко, если хопя въ зеркалѣ
и гаданіи ты хочешь проразумѣшь шо, чшо

поженъ въ грядущей вѣчности, шо вѣно-
прися безприсраспнѣ въ дѣла швои; вѣно-
прися, что поевъашъ шм на земли и во
времени, призови во свидѣтельство швоего
самоиспытанія Бога, и вслушайся, что про-
реченъ Онъ тебѣ во гласъ швоей совѣсти.

Вошь голосъ, кошорымъ Онъ будешь
свидѣтельствованъ о правдѣ праведниковъ:
*свалкался и дасте Ми ясти: возжадахся,
и напохте Мя: страненъ бѣхъ, и сведо-
сте Мене: нагъ и одвѣствъ-Мя: болелъ и
дѣлѣхте Мене: въ темницѣ бѣхъ и при-
досте ко Ми **).

Приложи, Слушатель, сіи слова къ шво-
ему сердцу, и по сему приложенію суди о
номъ, чего надлежитъ тебѣ ожидать шамъ,
гдѣ сокрыши всѣ надежды и всѣ чаянія пра-
ведниковъ!

Восидѣли ли когда либо за швоею пра-
везою бѣдныя и немощіе? выпалили ли, по-
крайней мѣрѣ, они хотя нѣсколькими кру-
пцями ошъ шучнаго спола швоего; или
швоя прапеза служила и служишь шокмо
къ швоему пресмыщенію, а швоѣ споль раз-
дѣлалася и раздѣляешя шокмо съ рабами въ-
ги, плошоугодія? Если шм шворилъ и шво-

*) Матѣ. XXV. 35.

ршия первое, но не сомнѣвайся въ ожидающѣмъ тебя оправданіи: трапеза благословенной вѣчности для тебя будетъ присупна; если же второе, то хочешь или не хочешь, но заранѣе снрекись оны вечера царствія; осматривая другихъ снѣдашь правное быдіе, ты и не долженъ и не можешь вкушать оны брашна Господня.

Являлся ли ты когда либо шамъ, гдѣ меньшій оны брашій Искушителя расшворнешъ слезами пишіе свое? Подаль ли по крайней мѣрѣ *хотя чашу воды студеныи* тогда, когда они шали и вдыхали оны жанды и смершельнаго нешощанія? Если шакъ, то радуешъ и веселешъ: въ вѣчности для тебя ошкроентен *принемтекушій источникъ*; ты нешюшь оны исполненія его радосней, нешюшь въ сншюсть, нешюшь шакъ, что *не ожаждешься во обки*; если же ивншъ, то врдашъ, что тебя ошдаешъ шо же несшеришное шомленіе, въ кошоромъ богачъ, жегонный иламенешъ, шолналъ бѣднаго Лазаря, да *хотя единаю чашлею* прохавдишь изсодшшій оны жанды языкъ его.

Вводилъ ли ты *хотя* одиножды и *хотя* единаго шпранника въ домъ швой; служилъ ли ему и покоилъ ли его на *ложь* швоемъ? Если ты ошверзалъ и ошверзаешъ двери и входы дома швоего не по чинамъ и досшони-

спивать, а по памятованію того, что въ-
 когда швой *Господь въ образѣ чловѣка не
 имѣлъ гдѣ главы подклонити* *), шо враща
 въ селенія Господни для себя отверзши;
 но если безпріютное убожество не смѣло
 утвердишь паны на мѣсцѣ швоего доволь-
 ства и прохладенія; если бевопрадный
 спранникъ не дерзаетъ проникать и окомя
 за двери дома швоего, шо не ищи дверей къ
 обителю Господа: для себя онъ будущъ за-
 перши и швѣмъ криче, чѣмъ ты богаче и
 неприступнѣе.

Знаешь ли, или зналъ ли ты, Слуща-
 шель, что значить нагоша непокровенная?
 Слыхалъ ли ты, какъ, угнетаемая зносомъ и
 сжимаемая холодомъ, она спонешъ и жа-
 луется? Чувствовалъ ли ты, какъ шныки
 ее болѣзни и спраданаія? Если все сіе ты
 зналъ и знаешь, если ты удѣлялъ *хотя нѣ-
 сколько лоскутовъ* для ее прикровенія онъ
 безчисленныхъ одеждъ швоихъ, шо памяшуй,
 что и ты облечеешься во свѣтъ и славу
 Ошца небеснаго; если ты радншься только
 самъ, если съ каждымъ днемъ перемѣняюща
 швой вкусъ и швои приходи, если и при-
 рода и искушва уже не знаешь, какъ и во

*) Лукк IX. 58.

чисто облакаешь себя, но помни что тамъ, въсисто виссона и замощенныхъ ризъ, ты одѣнешся въ одну черную, дымную и обесображенную кожу; приспавель или нѣтъ къ тебѣ сіе облаченіе, но ты еще надѣнешь и будешь носить его не годъ, не два, а безконечные вѣки.

Вводилъ ли ты, если не съ помощію, но хотя со слезою и соспраданіемъ; туда, гдѣ шомались и медленно умирають своимъ несчастіемъ брания; испыталъ ли ты должника и разрышилъ ли хотя единого, и можешь бышь, подобно же заключеннаго *свляна*? Если хочи еднѣ оны истремичныхъ зашворниковъ видѣть, тебѣ Антала избавишеля; но благодарей грядущую будбу твою: сей зашворникъ укажетъ тебе путь къ излечу. вѣчнаго покоя и нескончаемой свободы; за нимъ ни пойдѣшь и не прещишешся; если не ты пренебрѣдъ его и пренебрегаешь, но кто разрышилъ тебѣ шмазлы цѣни, крпорми грѣхи и беззаконіа обложи тебѣ, кто будешь шромни удивишешель? Связанный дорукатъ и по ногамъ, ты будешь кинуть во льму и кровьшну.

Наконѣцъ, приникалъ ли ты, Служашель на волѣшніе болѣщихъ и спрадущихъ, входилъ ли въ цѣль швешошу и сокрушеніе? слышалъ ли, какъ, поверженны на землѣ, они

искусками последнее дыханіе? Одиущая ли, какъ бы можно было облегчить ихъ страданія однимъ словомъ свѣтлота, однимъ словомъ и даже однимъ молитвеннымъ словомъ желаніемъ? Если сердце твое съ симъ чувствіями знакомо, если духъ твой скорбишь о будущіихъ братіи звонхъ, если душа твоя внемлетъ и любитъ внимашъ джъ злополучію, то не опасайся быть заключеннымъ изъ Книги Живота: твое имя въ оную впишется. Но если одръ изнемогающаго брата твоего было ~~замаранье~~ для твоего взора; если твоему слуху то, какъ, оставленнымъ твоею, онъ зовень къ себѣ свершь для вспоможенія; если нестерпимъ для твоего обаянія сирой и неблагообразстворенный воздухъ, окружающій его дзы: то не льстись бытъ помилуемымъ на прядущемъ Судѣ: помни, твое другія дзы пославашъ тебѣ одесную Господня престола. И какъ льститься тебѣ сею надеждою? Развѣ сионы и воздмканія твоею уничтоженнаго не прежде предскажутъ аки Господню? развѣ Топъ, Кіе обаяла каждая слезу его *мгьскать отъ руки твоея*, не обаяла своего обаянія? Нынь! *вѣрьте Воевъ и истинны*: убо неосмыслимо а твое, что изда будетъ тебѣ не по адеупованію, а по правдѣ и истиннѣ.

Всмотришь убо, Слушашель, во всё швои дѣла и начинанія; повѣрь себя по указаннымъ примѣчаніямъ во всѣхъ швоихъ желаніяхъ и помыслахъ. Забудь все, что тебѣ дали время, міръ и прихоти ечаснія; оставь все это, какъ пустошь, которая цѣна нѣсколько здѣсь, а въ день суда не помянется. Взгляни на себя въ настоящемъ своемъ положеніи; взгляни на себя, какъ на человека, какъ на грѣшника и какъ на осужденника; взгляни на себя безъ оплатательства, посланку ты не выдашь, *нынѣ или заутрію* позовешь тебѣ Господь къ суду Своему. Не отряхнешь отъ сего спасительнаго испытанія, и если ты хочешь, чинишь Топшъ, Кто предаль Себя за всемірное искупленіе, былъ Искушитель и швоел души, *по искушуй время*, доколь ты дышишь: оно лукаво и однажды потерянное не возвращается. Еще повторяю тебѣ, Слушашель, кто бы ты ни былъ: смиришь, и уединяшь въ самый себя, испытай швою жизнь и швои правила въ присутствіи Божіемъ; прочее же вдай, что все, ели тебѣ глаголю, и себя какъ грѣшнику и осужденнику глаголю отъ полнаго сердца, глаголю во спрахъ и шрепешъ. Аминь.

Алексій Малодъ.

СТАТИСТИКА.

Письмо къ Издателью.

Препровождаю къ вамъ краткія соображенія мои о С. Пешербургѣ. Ежели вы замѣтите, что они расположены не систематическимъ образомъ, то скажу вамъ, что одно любопытство, а не намѣреніе издавать описаніе С. Пешербурга водило перомъ моимъ. Мнѣ хотѣлось посмотрѣть на постепенное умноженіе зданій, а посему составилъ я прилагаемыя здѣсь таблицы. Матеріалами служили мнѣ: Описанія С. Пешербурга Гг. Георгія и Шредера, и Табелі, составленныя Депутатскою Коммисією, для взиманія процентнаго сбора съ домовъ, 1804 и 1821 годовъ.

По описанію Г. Георгія, было въ 1789 году въ С. Пешербургѣ 4,408 домовъ, принадлежавшихъ частнымъ людямъ, да 255 казенныхъ зданій, изъ коихъ 137 были деревянные. Здѣсь слѣдуетъ таблица, въ которой части сколько было домовъ.

	Частн.	Казенныхъ зданій.	Частныхъ домовъ.
Въ 1й Адмиралшейской .	51		276
Во 2й — — — — .	25		443

Части.	Казенныхъ зданій.	Часпныхъ домовъ.
Въ 3й Адмиралшейской .	18	453
— Лишейной	28	394
— Московской	13	412
— Рождественской	16	494
— Карешной	14	437
— Васильевской	38	692
— С. Петербургской	24	549
— Выборгской	30	348
И того въ 10 частяхъ .		233
		4,408

По описи С. Петербурга въ 1804 году, показано 7,033 нумера, и поелику пущныхъ мѣстъ было только 53, шо и выходитъ домовъ 6,980. Вотъ еще таблица, на которую нужно сдѣлать слѣдующее поясненіе: въ 1-й колоннѣ сказано: *купеческихъ домовъ*: подъ симъ именемъ разумью я все сословія не въ классахъ состоящихъ людей, какъ шо купцовъ, мѣщанъ, ямщиковъ, художниковъ и ремесленниковъ, въ службы состоящихъ:

Во второй колоннѣ показаны лавки. Тушь подразумѣвающся лавки, анбары, пакгаузы, кладовыя и скошобойни; но въ семь числѣ не заключающся нѣ лавочки, кои Г. Добель назвалъ въ Описаніи своемъ *молочными*, какъ равно и все лавки, подъ часпными домами находящіяся.

Въ третьей колонии означены дома чиновниковъ, ш. е. всѣхъ въ службѣ состоящихъ, или чины имѣющихъ, не исключая иешопника, мапроста, почтальона, коношечка и плошника.

Части:	Домовъ купеческ.	Лавокъ.	Домовъ типовацк.	Итого.
Въ 1й Адмиралш.	104	—	164	268
Во 2й —————	112	—	116	228
Въ 3й —————	138	848	145	278
— 4й —————	153	61	771	924
— Московской . . .	205	28	435	728
— Лицейской . . .	171	44	534	705
— Васильевской {	279	97	433	712
— Галери. гавани {	81	—	367	448
	360	97	800	1,257
— Каретной . . .	396	—	189	585
— Ремесляевской .	186	120	441	627
— Выборгской . . .	51	—	277	328
— С. Пешербургск.	285	130	1,117	1,402
Итого . . .	2,252	1,425	4,781	7,038.

Недавно издано опять въ свѣтъ Описание С. Пешербурга, которое гораздо подробнѣе, обстоятельнѣе и полнѣе вышеупомянутаго. Въ ономъ показаны всѣ казенныя зданія; городъ раздѣленъ гораздо лучше, и нумера у многихъ домовъ перемѣнены. Вотъ послѣдняя шабелъ, на которую не нужно дѣлать никакихъ поясненій.

Части.	Казен- ныкъ зданий.	Домовъ кунече- скихъ и ремес- ленни- ковъ.	Ла- вокъ и абба- ровъ.	Домовъ чиновни- ковъ и служи- телей церков- ныхъ.	И же- го.
Въ Выборгской	32	85	—	221	306
— С. Пешербург.	24	296	57	1111	1407
— Васильевской	34	415	337	751	1166
— Лицейной	34	230	44	512	742
— Московской	15	471	28	336	807
— Рожеовшенск.	12	343	112	321	664
— Карешной	7	428	—	63	491
— Нарвской	28	76	18	324	400
— 1й Адмиралш.	28	96	5	153	240
— 2й — — —	18	109	—	121	230
— 3й — — —	17	192	895	140	332
— 4й — — —	16	144	42	337	481
И всего	264	2285	1508	4381	7266

Случа сѣи при любознанныхъ таблицахъ, вы замѣтите, что былъ С. Пешербургъ въ 1789, и что онъ сжалъ въ 1821 году.

По Табелѣ, составленной Депутатскимъ Собраниемъ въ 1804 году, С. Пешербургъ оцѣненъ былъ въ 70 милліоновъ, а нынѣ въ 154 милліона. Но гораздо лучше можно увидѣть сѣ изъ предлагаемой при семъ ведомости.

Части.	Оцѣнка 1804 г.	Оцѣнка 1821 г.
1я Адмиралшейская	13.577,000	29,723,000
2я — — — —	7,866,000	15,783,500
3я — — — —	17,766,440	40,386,800
4я — — — —	5,513,280	12,651,030
Московская	5,480,000	13,089,500
Липейная	7,399,300	16,240,700
Каретная	1,468,030	2,978,700
Рождественская . .	1,713,945	4,395,770
Васильевская	7,232,615	13,897,800
С. Петербургская . .	1,920,305	3,989,060
Выбургская	659,500	1,171,410
	70,597,575	154,306,570

Разность 83,888,995.

Хотя въ Табелѣ процентнаго сбора на 1821 годъ оцѣнены все дома весьма умѣренно, но любопытно видѣть цѣнность домовъ, и какъ С. Петербургъ украшается годъ о году многоцѣнными зданіями:

Домовъ оцѣнъ 100,000 до 125,000 р.	. . . .	138
— — — 125,000 — 250,000 р.	. . . .	156
— — — 250,000 — 400,000 р.	. . . .	28
— — — 400,000 — 500,000 р.	. . . .	10
— — — 500,000 — 750,000 р.	. . . .	3

Да площадь Графа Апраксина оцѣнена со всеми зданіями, лавками, деревянными дворами и пр. въ 1,300,000 руб.

По Табели процентнаго сбора на 1804 годъ было:

Домовъ отъ 100,000 до 125,000 р.	32
— — 125,000 — 250,000 р.	29
— — 250,000 — 350,000 р.	6

Здѣсь кспашаи сказахъ нѣсколько словъ о населенности С. Пешербурга.

По вѣдомости Георгія показано:

Мужскаго пола. Женскаго пола.

Въ Декабрь 1789 года 208,548 70,55.

Въ сію вѣдомость включено 39,620 военныхъ чиновъ разныхъ службъ, ш. е. чешыре полка Гвардіи, полки: Софійскій и Бѣлозерскій, Артиллерія, Гребной флотъ и Гребная флотиллія, съ дѣтьми мужскаго пола.

Черезъ три года состоялось въ С. П. б. военныхъ чиновъ съ дѣтьми мужскаго пола:

Въ 1792 году 41,280 человекъ.

При сихъ командахъ состоялось женскаго пола: женъ, дочерей и служанокъ 15,263 чел.

Почтенный Г. Шредеръ полагаетъ населенность С. Пешербурга:

Мужскаго пола. Женскаго пола.

Въ Январь 1819 года 386,285 100,000.

По достоверному свидѣнію было въ С.

Пешербургъ:

Въ Мартъ 1821 года 450,000 120,000.

Замѣчено, что зимою бываетъ въ С. Петербургѣ гораздо болѣе жителей, нежели лѣтомъ, и разность простирается отъ 30 до 40 тысячъ душъ.

Замѣчательно, что въ 1789 году было въ С. Петербургѣ впрое болѣе мужчинъ прошивъ женщинъ. Въ 1819 стало женщинъ еще менѣе, а въ 1821 приходишь на каждую женщину почти по 4 мужчины, или — по вѣрнѣйшему исчисленію — на 75 мужчинъ только 20 женщинъ.

Въ Вѣнѣ въ 1806 году было такъ много женщинъ, что на каждого мужчину причислялось оныхъ по 11.

Въ заключеніе прилагаю еще одну таблицу, изъ которой вы съ удовольствіемъ усмотрите, что число иностранныхъ ремесленниковъ уменьшается. Очень любопытно было бы изслѣдовать, куда двинулись все иностранные парикмахеры, шрапширщики и слесари, число коихъ по табели Г. Георгія весьма значительно.

Табель 1790 года почерпнула мною изъ Описанія С. Петербурга, составленнаго Г. Георгіемъ, а табель 1819 года изъ описанія Г. Шредера.

Число Нѣмецкихъ мастеровъ.

	Въ 1819 году.	Въ 1790 году.
Поршнихъ	165	210
Пекарей	112	77
Столяровъ	79	90
Золошихъ дѣлъ мастеровъ .	106	139
Свдѣльниковъ	65	59
Кузнецовъ	48	60
Башманниковъ и сапожниковъ	45	54
Колесниковъ	36	—
Часовыхъ мастеровъ	30	30
Токарей	27	13
Слесарей	26	61
Бронзовщиковъ	24	—
Клавикордныхъ мастеровъ .	20	—
Мѣдниковъ	16	10
Трубочисловъ	14	19
Перчашечниковъ	12	14
Переплещниковъ	12	26
Жестяниковъ	10	—
Скорняковъ	9	21
Позументщиковъ	19	—
Шорниковъ	10	—
Маларовъ	10	—
Конфешчиковъ	10	11
Мясниковъ	6	20
Парикмахеровъ	6	73

Число мастеровъ.

	Въ 1819 году.	Въ 1790 году.
Пугодичниковъ	5	15
Оловяничниковъ	6	6
Цирюльниковъ	4	12
Стекольниковъ	4	14
Табачниковъ	4	—
Хирургическихъ инструментовъ	4	—
Сшульниковъ	4	9
Поваровъ	—	5
Мастаронщиковъ	—	5
Игольщиковъ	—	4
Поясниковъ	—	7
Палльниковъ	—	12
Тазниковъ	—	7
Каретниковъ	—	43
Перяникъ	—	1
Клееварь	—	1
Пергаментщиковъ	—	2
Ременьчиковъ	—	12
Обойщиковъ	—	4
Шляпниковъ	—	7

Въ 1789 году показано оныхъ . . . 1477.

— 1790 — Георги полагаешъ . . . 1225.

По описанію С. Пешербурга, со-
сравненному ученымъ и почтеннымъ
Г. Шредеромъ, было ихъ въ 1819 году 939.

Кажется, что ни Георгиева, ни Шредерова Вѣдомости о цѣловыхъ не совершенно вѣрны. Послѣдній не показываетъ ни одного каретника, а спомощь только выйти на улицу, чтобы удостовѣриться въ прошивномъ. Въ его же вѣдомости не показано ни одного будавочника; но извѣстно, что подъ кабинетомъ Г. Издашеля Сына Ошечешва жилъ будавочный мастеръ, и многіе думаютъ, что ошъ шого и Журналъ его былъ прежде болѣе колокъ.

Георги не показываетъ ни одного кладвкорднаго мастера, ни одного мадра; но имѣемъ дошовѣрныя доказательства въ прошивномъ.

Съ истиннымъ почтеніемъ и пр.

С. Пешербургъ,
22 Сентября 2822.

В.

III.

К Р И Т И К А.

П и с ь м о к ъ И з д а т е л ю.

Прочитавъ въ 28 кн. вашего Журнала весьма благосклонный вашъ отзывъ о Воде-

вилъ, я думалъ, что вы объявили себя покровителемъ его, и что по праву покровительства, будете одобрять хорошее, а дурное исправлять въ семь новомъ переселенцѣ на нашу сцену, по крайней мѣрѣ тогда, когда наборщикъ и переплетчикъ дадутъ ему право гражданства въ Современной Руской Библиографіи. Какъ же я удивился, увидѣвъ въ 37 кн. С. О. простое, *голословное* объявление о выходѣ изъ печати Водевиль: *Актеръ на родинѣ*, безъ всякихъ замѣчаній про ни центра! Такое вѣдѣ равнодушіе непрощительно, шѣмъ болѣе, что о семь нововыпечатаанномъ Водевильѣ есть что сказать.

Во первыхъ, вы могли бы сказать о завязкѣ сей пьесы, ея ходѣ и правдоподобіи.— Завязка сія очень не нова и ни мало не забавна: Кругленко хочетъ женить сына своего на дочери Горцинки; и шопъ и другал ошдають дѣшамъ своимъ спорную землю; изъ этого выходитъ у нихъ ссора; оба хотятъ возобновить плямбу, и свадьба расходится. Одна ищеть спрянчаго, другой *Адвоката*, и оба нападаютъ на одного Цанцакина, которой ешарается ихъ еще больше поссорить. Между шѣмъ прѣзжаетъ въ Башуринъ, гдѣ происходитъ дѣйствіе, придворный Акшеръ Шумской: Пешруся и Ануся (женихъ и невѣста) жалуются ему на раз-

рывъ свадьбы, и, что всего страннѣе, сами ссоряшся за ту же самую землю! Онъ улаживаетъ ихъ, и общается помирить ихъ родителей. Напугавъ одну ширадою изъ Скапиновыхъ Обмановъ Мольера, а другаго изъ Ябедниковъ Расиновыхъ, онъ достигаетъ своей цѣли: родители миряшся, дѣши женишся, а Цапцалкина выпроваживаютъ — и Шумской шоржествуетъ. Правдоподобіе въ сей пьесѣ нарушено съ самою романшическою смѣлостію; анахронизмы и несообразности не въ одномъ мѣстѣ встрѣчающся: тамъ находимъ въ одно и тоже время въ Малороссіи, Гешманскую Канцелярію (стр. 8) и Губернское Правленіе (стр. 4), и все это въ Башуринѣ, въ 1780 году *)! Акшерь Шумской, по одному приглашенію кумы своей Горцинки, ѣдетъ въ Малороссію за пысачу слишкомъ верспъ, на свадьбу ея дочери!!! Исчисляя Рускихъ Писателей, онъ забываетъ о Сумароковѣ, ошцѣ Рускаго Театра, и говоритъ о Державинѣ, коего сннхо-

*) Башуринъ въ 1780 году принадлежалъ уже Графамъ Разумовскимъ; Гешманская Канцелярія давно уже тамъ не существовала; Малороссійская Коллегія, Генеральный Судъ и Скарбовая Канцелярія находились тогда въ Глуховѣ, и открытіе Намѣстничества (но еще не Губерній) послѣдовало въ 1782 году.

творческій даръ сдѣлался извѣстенъ годомъ позже *) предполагаемаго Сочинителемъ для времени дѣйствія. Въ Малороссіи, судимою и донимъ по Сигапушу, судьями и приказными людьми, избираемыми изъ природныхъ жишелей, являюцца какіе-то два Рускіе крѣпкошворца. Кругленко, отставной Сошникъ (чинъ, прежде весьма немаловажный въ Малороссіи, на который имѣли право одни только дворяне) выспащенъ сущимъ мужикомъ въ одеждѣ, изицѣ и поступкахъ; сынъ его Пѣтруса и Ануся, дочь Хорунжата (слѣдовательно офицерская), также одѣты, горорящъ и поступающъ, какъ престолоудцы, и пр. и др.

Вы бы могли, М. Г. ш., сказать о языкѣ, на которомъ написанъ сей Водевилъ. Кромѣ собственно Рускаго, мы находимъ тамъ еще какое-то неизвѣстное нарѣчіе Славянскаго языка, но вовсе не Малороссійское, не смотря на то, что въ немъ смѣшаны слова Малороссійскія съ Рускими и даже Польскими (каковы напр. *ковалокъ*, вм. кусокъ, и ил. п.); союзъ же вѣдся тамъ ко всякому

*) Въ 1781 году, когда Державинъ въ первый разъ напечаталъ *Оду Фелицъ въ Соборѣдникѣ Любимелей Рускаго Слова*. Ранѣе сей эпохи оцъ ничего еще не печаталъ.

слоу: c'est la viande à toutes les sauces. Со-
чинитель, кажется, думалъ, что безпрестанно
тверда сей союзъ, дѣйствующія лица его.
Водская говорятъ по Малороссійски. Не
напоминаешь ли это Фигаро, который съ
God-damn думалъ пройти всю Англiю, все
сказать и все выпросить?

Выпишемъ нѣсколько словъ и фразъ, на-
писанныхъ на семъ исковерканномъ нарѣчii,
чтобы сличить ихъ съ настоящими, упо-
требительными словами и фразами языка
Малороссійскаго.

(Стр. 1) „Да машка моей Ануси съ
Москвы.“ Малороссiянинъ сказалъ бы: *Та
маты моей Гануси зѣ Москвы.*

Союзъ *аль* (стр. 2) Малороссiянами не
употребляется: должно бы связать въ семъ
случаѣ або или *чи*. — *Моторить*: такого
глагола нѣтъ въ Малороссiйскомъ нарѣчii;
есть только прилагательное *моторный*, ш.
с. проворный.

(Также) *Петруся*. „Ай же! воть и не-
вѣсту ведутъ наши дичины“ — въ перево-
дѣ на Малороссiйскiй: *Петрусь. Ажь-ось
и невисту видуть наши дичата.*

(Стр. 3) „Оцень и мій синь...“ *Сыне,*
употребляется только въ знаменномъ па-
дежѣ, и въ именительномъ *сыно*.



(Тамъ же) „А шой подьячій, чшо писавъ вашу вридную.“ Малороссіянинъ сказалъ бы: *тий писарь, що писавъ ващъ вбновый листъ*; ибо въ Малороссіи женихъ подписываетъ *вбновый листъ*, на кошоромъ записывается *вбно*, или приданое невесты, дабы, въ случаѣ смерти ея, возвращать приданое по сей запискѣ ея родственникамъ.

(Спр. 8) „Якое мнѣ дѣло.“ — По Малороссійски: *Яке мени дѣло*.

(Спр. 9.) „Гей же Панъ башька.“ — *Сашъ Малороссіянинъ сказалъ бы: тату бо, тату, или Та годи вже, тату!*

(Тамъ же.) „Не брешь“ — По Малороссійски: *не бреши*.

(Спр. 12.) „И не сгубише насъ въ конецъ!“ — Не по Малороссійски! Малороссіянинъ сказалъ бы: *И не згубить насъ до кинця*.

(Тамъ же) „Нехай ихъ ходять подъ вѣнецъ.“ Глаголь *ходять* естъ учащательный въ Малороссійскомъ нарѣчїи, какъ и въ Рускомъ; надлежало бы сказать: *нехай идутъ ихъ до винця*.

(Спр. 14) „Сгубилъ насъ за коваль земли.“ Мы уже сказали, какому языку принадлежитъ слово *коваль* или правильнѣе *оковалокъ*; по Малороссійски: *за шматокъ земли*.

(Спр. 15.) „Ровно съ нимъ коль часъ бываю ,

„Спану горько посковашь.“

Эпо уже чистю по Руски: здѣсь нѣтъ ни слова Малороссійскаго.

„Чшожь мнѣ дѣлашь, я не знаю.“ —

По Малороссійски должно бы сказашь :
Щожь мнѣ робають? не знаю.

(Тамъ же) „Женихатсья“ — слово едва ли приличное и благоприспоемое по смыслу, какой даюшь ему въ Малороссіи.

(Тамъ же) „Лечь“ (въ могилу) въ неопредѣл. наклоненіи *лесты*.

(Тамъ же) „Ни другая, якъ Ануся,
„Въ цѣломъ мірѣ не найдешь“

Не по Малороссійски! надлежало бы сказашь :

*Ни, другои, якъ Ганюся,
У всилъ свити не знайдешь.*

(Тамъ же) „Миленькая“ — слово Руское; по Малороссійски: *люба, любесенька*.

Чшобы не наскучишь вамъ, М. Г. м., я оканчиваю сіи выписки. Вы и изъ нихъ можете довольно убѣдисься, что въ семъ мнимо Малороссійскомъ языкѣ почти что слово, шо ошибка, хотя я не разобралъ да же и четвершой доли всей пьесы. Какая жь была необходимость Сочинишеляу, писашь на шакомъ языкѣ, кошораго оиъ, по видимо-му, не знаешь? Не думалъ ли оиъ, какъ Гильберъ Пиксерекуръ, вводя въ одной своей Ме-

подрамъ слова Американскія, что его ни-
 что не шанешь повърять? или хотѣлъ по-
 забавить здѣшнюю Публику, заставивъ ее слу-
 шать какія-то непонятныя ей слова? но
 Малороссія не Америка, а чего не понима-
 ешь, шо не забавно. И какая необходимость
 печашать пьесу, которая склеена кое-какъ
 на-скор для бенефиса, не занимательна ин-
 тригою, не забавна разговоромъ и дѣйстви-
 емъ? Бенефисное представленіе есть руко-
 пись, однажды прочитанная: какъ шо, такъ
 и другая подвергаютъ Сочинителя меньшей
 отвѣтственности, нежели сочиненіе напе-
 чатанное, которое заставляетъ предпола-
 гать увѣренность и самонадѣянность Авто-
 ра, шрудъ обдуманый и обработанный. Я
 думалъ, что послѣ Косноязычнаго Козака
 Спихошворца Г. Сочинитель оставилъ въ
 покоѣ бѣдный Малороссійскій языкъ, въ ко-
 торомъ онъ, какъ видно, весьма мало свѣ-
 дуешь; но теперь, увидя другое, подобное
 прежнему, произведеніе, рѣшился сказать о
 немъ живніе свое, и просить васъ, М. Г. и.,
 не пропускашь въ молчаніи такыя-lite-
 ратурныя новости, кои съ перваго взгля-
 да бросающа въ глаза, хотя и не съ самой
 выгодной стороны. Им. ч. бытъ и проч.

О. Соловѣ.

Сентября 22 дня 1822 года.

С Т И Х О Т В О Р Е Н І Я

Д и м и т р і й Д о н с к о й .

„Доколь намъ, други, предъ шираномъ
Склоняшь покорную главу,
И за одно съ презрѣннымъ Ханомъ
Позоришь сильную Москву?
Не намъ, но вамъ справились бытца
Съ шодпами грозными врагѣмъ :
За насъ и Сергія молишвы,
И прахъ замученныхъ опцовъ !

„Дещимъ — и возвратимъ народу
Залогъ блаженства чуждыхъ шранъ :
Свящую праощцевъ свободу
И древнія права гражданъ !
Туда ! за Донъ !... настало время !
Надежда наша — Богъ и мечъ !
Сразимъ Моголовъ и, какъ бремя,
Ярмо Мамай сбросимъ съ плечъ !“

Такъ Дмитрій, рать обзрѣвая,
Красуясь на конѣ, гремѣлъ,
И въ помощь Бога признавалъ,
Перуномъ грознымъ и делѣтъъ .
— Къ врагамъ ! за Дону ! вспричали войски,
За вольность, правду и зинекъ ! —
И повшорля клякъ геройскій,
За Княземъ ривулся въ Дону .

Несущся полные опваги,
 Волнь упрядаюшь быспрый бѣгъ;
 Лежашь какъ соколы — и спяги
 Прошивный осянил брегъ.
 Мгновенно солнце озарило
 Равнину и брега рѣки,
 И взору вдаль ошкрыло
 Ташарь несмѣшныя полки!

Луга, равнины, доли, горы
 Толпами песпрыми кипяшь;
 Всѣхъ силъ обьяшь не могушь взоры...
 Повсюду бердыши блестяшь.
 Идушь, какъ мрачныя дубравы —
 И вшоряшь шени гуль глухой;
 Идушь... шамъ Ханъ, здѣсь чада славы —
 И закипѣль кровавый бой!..

*„Богъ намъ прибѣжище и сила!
 Рѣкъ Дмишрій на челъ полковъ,
 Умремъ, когда судьба судила!“* —
 И первый грянулъ на враговъ.
 Кровь хлынула — и шучи пыли,
 Поднявшись вихремъ къ небесамъ,
 Свѣшило дня ошь глазъ сокрыли,
 И мракъ просшерся по полямъ!

Повсюду хлещешь кровь ручьями;
 Зеленый нобагровѣль долъ:
 Тамъ Руской пораженъ врагами,
 Здѣсь намъ расшопшанный Моголь...
 Тунъ слышенъ копій шрескъ и звуки...
 Тамъ сокрушилса мечъ о мечъ!

Лешяшь опсѣченныя руки,
И головы кашишся съ плечь.

А шамъ, подь шѣню кургана,
Презрѣвшій славу, санъ и свѣшь,
Лежишь, низвергнувъ великана,
Ошдажный Инокъ Пересвѣтъ.
Тамъ Бѣлозерокій Князь и чада,
Досшойныя его любви —
И окрещь ихъ Ташарь громада,
Въ своей пошошная крови.

Ужь многіе изъ храбрыхъ нади!
Великодушный сонмъ рѣдѣлъ...
Уже враги одолѣвали;
Ташаринъ дикій свирѣпѣлъ.
Къ концу клонился бой кровавый...
И черный спягъ былъ пасшь гошовъ,
Какъ вдругъ орломъ изъ за дубравы,
Волыскій грянулъ на враговъ.

Враги смѣшались — ошь кургана
Промчалось: „Силень Рускій Богъ!“ —
И побѣжала рашь пирана!
И сокрушень гордыни рогъ!
Помчался Ханъ въ глухія сшени;
За нимъ шумящимъ враномъ спрахъ!
Расшоргнулъ Руской рабшва цѣпи
И спалъ на вражескихъ косяхъ!..

Но кто шамъ блѣдень, близъ дубравы,
Обрызганъ кровію лежишь?

Что зрю?.. Первоначальник славы, *)
 Димитрій раненъ!... Спрашивъ видъ!...
 Ужель изречено судьбою
 Ему бысть жертвой биввы сей?
 Но вонъ къ спешащему герою
 Притекъ сонмъ воевъ и Князей.

Вонъ, преклонивъ проеся брани,
 Гласящъ: „Ты побѣдилъ! возспань!“ —
 И Князь, воздѣвши къ Небу длани:
 — „Великъ насъ ополчившій въ брань!
 Великъ! речешъ, къ Нему молившъ!
 Онъ Сергія услышалъ гласъ!
 Ему вся слава грозной биввы;
 Онъ, Онъ одинъ просадилъ насъ!“

Ж. Рыльскъ.

У.

СОВРЕМЕННАЯ РУССКАЯ БИБЛИОГРАФИЯ.

Н о в ы я к н и ж и :

1 8 2 2.

96. Урокъ въ Ботаникѣ или Наказанная Недовѣрчивость Комедія въ одномъ дѣйствіи, въ прозѣ, съ аріями, сочиненная В. Н. Олинскимъ, въ подражаніе Французской пьесѣ Эмануила Дюпати: *les deux Pères en la leçon de Bo-*

*) Выраженіе Лѣтописца.

tanique! С. П. б. 1822, въ Типографіи Департаментна Народнаго Просвѣщенія, въ 8, 53 стр.

(Сія маленькая пьеса, не занимательная ни характерами, ни баснею, можешь однако понравиться зрительнѣмъ забавною и замысловатою своею развлекною и удачною картинною ревности молодыкъ сердце, котораго мгновенно загараешся отъ бездѣяны, и также скоро потукаешъ. Мы не видѣли ея на Театрѣ, но полагаемъ, что она будешь имѣть успѣхъ, если ея сыиграюшь хорошіе Артисты, рачительно и благородно (какъ мы сего и ожидаемъ). — Переводчикъ воспользовался своими дарованіями и познаніями: кажешся однако, что онъ не совершенно еще владѣешь языкомъ разговорнымъ. На стр. 11, строкъ 16-й, помѣщена фраза, позволишительная только во Французскомъ языкѣ: на нашемъ Театрѣ, она можешь произвѣсти лохотъ — въ одномъ райкѣ — ; Чтобы не намѣнишь характеру Кристикъ драматическихъ сочиненій, которые, какъ извѣстно, прилазываются къ грамматическимъ ошибкамъ, замѣшимъ, что въ сей Комедіи (какъ и во многихъ другихъ книгахъ, впрочемъ хорошо и правильно писанныхъ) глаголъ *эхать* спрагашся неправильнымъ и двусмысленнымъ образомъ, напр. (стр. 32): „вы сего дня отъ насъ *вдите*;" (стр. 38) „ам *вдите* къ вашей невѣстѣ.“ Должно писать *вдела*, *вдате*, а не *вдиде*, *вдите*. Великая разница между фразами:

*) Продаешся при входѣ въ Театръ по 2 р.

„мы *вдѣль* въ карѣшѣ“ и: „мы *вдѣль* въ карѣшѣ“; „вы *вдѣте* сегодня“ и вы „*вдѣте* сегодня.“
 — Мы сдѣлали сіе замѣчаніе, зная, что Г. Олинъ рачительнѣе занимается языкомъ ошечеспивеннымъ, но если бы имѣли дѣло съ гениемъ, вдохновеннымъ шолько Музами (въ числѣ коихъ, какъ извѣстно, не было Музы Грамматики) що не дерзнули бы оскорбишь нѣжнаго слуха нашихъ чишашельницъ (и чишашелей) *варварскимъ языкомъ школьныхъ педантовъ!*

VI.

НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

Конгрессъ.

19-го Сентября Императоръ и Императрица Австрійскіе выѣхали изъ Вѣны. Прїездъ ихъ въ Верону послѣдуешь 3-го Октябрю. Государь Императоръ Всероссійскій намѣревался выѣхать изъ Вѣны 20 числа.

— Герцогъ Веллингшомъ прибылъ въ Вѣну въ ночь на 18-е число, а Прусскій Государственный Канцлеръ Князь Гарденбергъ 19-го.

— Всѣ предварительные шруды для Конгресса, коими занималась Придворная и Государственная Австрійская Канцеларія, уже кончены, и, какъ сказываютъ, перечень оныхъ предспавленъ Государю Императору Графомъ Нессельроде. Предложенія совѣщаніямъ Конгресса дѣлающіяся, по видимому, ошь имени Двора Ав-

спрійскаго. — Слухами, коиорые носяшоя ку Вѣнѣ о дѣлахъ Конгреса, можно бѣ было наполнить нѣсколько листовъ; но истинное положеніе оныхъ извѣстно немногимъ. Нѣкошорыя дѣла, уже рѣшенныя, могушь, смотря по обстоятельству, приняшь на Конгресѣ другой видъ.

— Король Прусскій предиринялъ путешествованіе въ Верону чрезъ западную и южную Германію, Швейцарію и верхнюю Италію. 12-го Сентября прибылъ онъ въ Ганау, 15-го въ Карлсру, 18-го въ Страсбургъ.

Турція.

— Въ Allgemeine Zeitung пишушь, что по письмамъ съ острова Занна, Генералъ Норманнъ прибылъ туда съ малымъ числомъ Нѣмцевъ, и что тамъ починаюшь дѣло Грековъ совершенно програнымъ. — По письмамъ изъ Морен, грозный Драмъ-Али-Паша, семь Беевъ, взявшихъ въ плѣно, и измѣнники Греки опшравлены на островъ Идру. Наполеи де Романія находилося нѣтъ совершенно въ рукахъ Грековъ. Король и Медонъ должны были исполнить прежнія обязательства. Число Турокъ, вошедшихъ въ Морю, простиралося до 23,000; изъ нихъ ворошилося малое шюмо число. Греки водили Турецкихъ плѣнныхъ по всѣмъ улицамъ Идры. Оба елоща опедать одинъ противъ другаго. Турецкій находилося въ Пантрасскомъ заливѣ. Греки, на 26 оудакъ, наблюдаютъ оный. — Изъ Сереса пишушь онъ 21 Августа: „Покушеніе Хуршидъ-Паши не имѣло никакого успѣха. Онъ находилося больной въ Ларисѣ, и приглашаетъ войска Турокъ взятъся за оружіе. — „Впрочемъ, сказано въ

новствіяхъ: „Носаѣ развѣтывающа сраженій, проис-
ходившихъ въ половинѣ Августѣ мѣсяца, Греки
приближались окрѣпѣнны къ Коринту. Цепаря ихъ
была не многочисленна, во въ одномъ изъ по-
слѣднихъ сраженій убиты одинъ Архіепископъ.
Турецкій флотъ находится въ Памраскомъ за-
ливѣ. Чума споль сильно сарѣпсвуеши на
онокъ, что немедленно бросаютъ за борту ошъ
50 до 60 шель. Въ виду юманъ крайсуреуеши
елотъ Греческій, и веповезке ошъ нападенію,
вѣролтно, посредствомъ бранарока.“ — По
другимъ повѣствованіямъ изъ Коринта, Имперіюши съ
женами и дѣтьми оспавман ошъ сепроша, и
вынае на береть за южной зашты Морей. Ка-
жешся, что ошъ прѣдлае сіе мѣтреніе, ошъ
лосъ нападеніи Турецкаго флота, канорому де-
укрѣпленій ихъ сепроша. на мѣстѣ бы прѣдш-
вншыся.

Ф р а н ц і я :

— Король издаде 10 Септября приказъ, по
воелу мэры, принцаши на Испанской границѣ
для воспрѣицѣшрванія тралозу мародой изы,
преградиомеся съ 10 Септября, и въ прѣжд-
го карантиннаго кордона соспавляешия obser-
вационна армія, для зашщенія жишедей сей
границы.

— Военный Судъ въ Спрасбургѣ 10 Септя-
бря единогласно приговорилъ Подполковника Ка-
рова къ смерти за покущеніе побудити сол-
дамъ къ мятежу.

— Писаши, что Генералъ Бершонъ человекъ
лито храбрый, но безрасчедливый. Онъ не гупь,

имѣешь возникшія снособщности, но легкомысленъ, вспылчивъ и заблудивъ,

— Два книгопродавца Парижскіе лишены привилегій своихъ: Корреаръ за продажу книгъ мѣщанскихъ, а Леру за продажу сочиненій соблазнительныхъ.

И с о в ѣ н і я .

— Здравье Королевы поправлено.

— Междуособная война продолжается въ Испаніи съ такою силою, что Полиція въ Мадридѣ нашлась принужденною заблаговременно запереть городскія ворота, опасаясь будио нападенія одного нинургенскаго отряда, который разъярясь по опростности ошолцы, подъ начальствомъ одного Толедскаго Каноника.

— Военный Министръ объявилъ воимъ Генералъ-Инспекторамъ арміи, находящимся въ столицѣ, что они должны въ теченіе двухъ мѣсяцевъ сформировать корпусъ въ 40,000 чел. Одинъ изъ нихъ, Графъ Абисбаль, объявилъ, что сформируетъ свой участіокъ въ 40 дней, если получишь нужныя для шого суммы.

— По письмамъ изъ Тулузы, Веспьеръ, Начальникъ Штаба Корпуса Траянсита, родомъ Французъ, бѣжалъ и унесъ съ собою 202,000 франковъ. Регеншество Уржелское объявило знаменителную награду тому, кто принесеть его голову.

— 4-го Сентября изданъ въ Мадридѣ манифестъ подъ заглавіемъ: *Король народу*, наполненный похвалами Конспирудіи и месивными порицаніями противниковъ оной. Во Французскихъ (особенно роллиспскихъ) Газетахъ пишуть, что

имѣющіе нынѣ неограниченную власть Министры и Депутаты насильно пошоргли оный у Короля, и что оный похожъ на манифесты, которые въ смутныя времена Людовика, принуждены были подписывать несчастный Лудовикъ XVI.

— Генералы Эрлесъ, Фрейресъ и Квезада лишены всѣхъ чиновъ и достоинствъ за то, что взяли за оружіе противъ ошечества, а Одонель за самовольное оставленіе Испаніи. Всѣ сіи Генералы, Маркизь Машаелорда и Травиеста объявлены сверхъ того лишенными покровительства законовъ.

Разныя извѣстія.

— Англійскій Докторъ О-Мира, находившійся на островѣ Св. Елены при Наполеонѣ, и издавшій о немъ книгу, получилъ увольненіе отъ службы.

— Длиннѣе изъ Неаполя, что процессъ заговорщиковъ Моншеоршскихъ (причинившихъ революцію 1820 г.) конченъ: 30 человекъ приговорены были къ смерти. Король Неаполитанскій даровалъ жизнь 18 изъ нихъ, съ тѣмъ, чтобы они отправлены были на мѣлкіе острова Средиземнаго моря, и заключены на 25 лѣтъ въ подземныя пещеры Морелли и Сильвани, извѣстныя въ Исторіи Неаполитанскаго возмущенія, казненъ въ Неаполѣ.

(Изъ Галл. и Берл. В., St. Pet. Ztg. и Cons. Imp.)

VII.

С Н Ъ С Ъ.

О Б Ъ Я В Л Е Н И Я .

I.

Отъ Издателя Сына Отечества.

Безъ снисхожденія Сынъ Отечества, дашь оубо предъидущему съ началъ оного, заключавшемуся пер-
воемъ ея десятилетіи: 4 Октября минуле десяти
лѣтъ съ того дня, съ восторжнѣйшимъ Всенароднымъ
и Государь Императорь, по докладу бывшаго
Господина Министра Народнаго Просвѣщенія,
покойнаго Графа Алексея Кирилловича Разумов-
скаго, Высочайше повелѣше соизволять дашь
и въ послѣдствіи на издаваніи Сего Журнала, и оубо
позволять оубо въ дѣлѣхъ оныхъ опредѣлять печатать и
продолжать оныя. При подробнѣйшемъ вѣдѣ-
ннѣмъ Начальства, при пособіи почтеннѣйшихъ
дѣшнихъ Директоровъ, и при благовѣрномъ
вниманіи Отечественнаго Публичнаго, оубо оубо
оубо въ шестомъ десяти лѣтъ занимающаго оубо
продомъ, почтеннѣйшихъ и признанныхъ во многихъ
отношеніяхъ. Изъясняя оубо оубо оубо и
доброблаженнаго Князя Копреннаго за оубо бла-
годарности, прѣшу и оубо оубо оубо и
впредь оубо оубо оубо оубо оубо оубо, и
общаю признаніе въ оубо оубо, чѣмъ оубо
дашь оубо оубо оубо оубо оубо оубо оубо
доброблаженнаго Князя Копреннаго за оубо бла-
годарности, прѣшу и оубо оубо оубо и
впредь оубо оубо оубо оубо оубо оубо, и
общаю признаніе въ оубо оубо, чѣмъ оубо
дашь оубо оубо оубо оубо оубо оубо оубо

господственных добродетелей, и побуждаясь любовью къ благодетелю и исполненному преданію, конемъ величавъ Царства и народа!

Николай Третій.

При семь случаевъ предвѣрлю вниманіемъ Брата Ошеческіа, что сои Журналь Будемъ продолжаться въ будущемъ 1823 году на прежнемъ основаніи. Подробное о подвѣскѣ на оный объявленіе напечатается въ олдующей книжкѣ.

2.

Благосклонное принятіе просвѣщеннаго публикою издаваемого мною Журнала возлагаетъ на меня обязанность продолжать оный и на слѣдующій 1823 годъ, подъ прежнимъ заглавіемъ:

С ъ В Е Р Н Ы Й А Р Х И В ъ,
Журналь Истори, Статистики и Путешествій.

Цѣль сего Журнала состоятъ, во первыхъ, въ распространеніи чужеземныхъ свѣдѣній на часши Истори древней и новой, описаніемъ и изобразеніемъ, Славянописки и Немецкой Экономіи; — отъносительно къ Россіи и другимъ странамъ, а до вторыхъ, въ доставленіи описаній чужеземной, наипаче публикѣ и вообще принятнаго и уваженнаго, какъ достоиннаго занятія людей просвѣщенныхъ и благонамѣренныхъ.

Журналь сей, какъ и заглавіе оного показываетъ, состоитъ изъ трехъ отдѣловъ, чужеземной: *Истори, Статистики и Путешествій*, входящихъ, для разнообразія, въ составъ каждой книжки, и раздѣляющихся слѣдующимъ образомъ:

1. *Исторія*. 1. *Всобщая Исторія*. Переводы изъ древнихъ и новыхъ классическихъ Писателей. Біографіи сихъ Писателей и знаменитыхъ современниковъ. Описаніе важнѣйшихъ случаевъ современной намъ Исторіи.

2. *Отечественная Исторія*. Граматы, извлеченія изъ Лѣтописей, Хронографовъ и другихъ до-споманинностей древней и новой Исторіи Россіи и прочихъ Славянскихъ народовъ, донныя ненапечатанныя. Переводы изъ иностранныхъ Писателей о Россіи и сопредѣльныхъ съ нею странахъ. Крипическія изысканія о темныхъ мѣстахъ Исторіи Россійской. Изображеніе малозвѣстныхъ случаевъ изъ всѣхъ періодовъ Россійской Исторіи. Военныя записки. Новѣйшіе историческіе анекдоты.

3. *Археологія*. Описаніе и подкованіе древнихъ надписей, барельефовъ и другихъ памятниковъ Древности, находимыхъ въ Россіи и другихъ странахъ.

4. *Нумизматика*. Описаніе древнихъ монетъ, медалей и другихъ сего рода доспоманинностей.

II. *Статистика*: 1. *Статистическія статьи* о Россіи и смежныхъ съ нею Государствахъ, также о странахъ опданныхъ, новооткрытыхъ и вообще малозвѣстныхъ, но любопытныхъ по своимъ произведеніямъ и физическимъ явленіямъ.

2. *Политическая Экономія*. Въ сей важной спазнѣ сообщаемы будутъ теоретическія изысканія и практическіе опыты, клонящіеся къ усовершенствованію земледѣлія, фабрикъ, рукодѣлій, торговли, домоводства и, словомъ, всего

него, что способствовуетъ умноженію народнаго богатства и промышленности. — Изда- шель намѣренъ руководствоваться лучшими по сей части иностранными Писателями, во всякомъ случаѣ избиралъ только предметы сообразныя съ географическимъ положеніемъ, клима- томъ, законодательствомъ и внутреннимъ устройствомъ Россіи.

III. Путешествія. 1. *Путешествія Россіянъ по широкимъ краямъ, еще неопечатанные.*

2. *Путешествія Россіянъ и иностранцевъ по Россіи, съ критическими, въ приличныхъ случа- яхъ, замѣчаніями.*

3. *Важнѣйшія путешествія и географическія открытія во вѣсѣхъ частяхъ свѣта.* Въ сей спискѣ предлагаемы будутъ только путеше- ствія, достойныя особеннаго вниманія, по спра- намъ ли, въ которыхъ оныя совершались, или во цѣли, съ кою оныя были предпринимаемы. Въ нихъ, по возможности, избѣгаемо будетъ по- вѣренія того, что уже извѣстно посвящен- ной публикѣ, особенно всего, что уже было напечатано въ другихъ Русскихъ Журналахъ. Из- вѣстія о новыхъ открытіяхъ полярныхъ экспе- дицій будутъ помѣщаемы со всею подробностію.

IV. Смѣсь. 1. Подробныя извѣстія о новыхъ книгахъ по части Исторіи, Статистики, Поли- тической Экономіи и Путешествій, выходящихъ на Рускомъ и иностранномъ языкахъ. 2. Рецензіи оцѣненій, относящихся къ вышеупомянутымъ предметамъ. Въ сихъ рецензіяхъ будутъ соблюда- емы снрожайшая благоприсвойность и безпри- страсдіе, сколько возможно по слабости челове- че-

ской. 3. Крайкія навісті о будучемъ спасеніи, различныя историческія и статистическія новосты. Замѣчанія о промисловыхъ, о служебныхъ, о особенномъ вниманіи. Некрологическія знаменитымъ мужьямъ. Политическія и географическія преобразованія въ разныхъ Государствахъ. 4. Объявленія о новыхъ книгахъ, о новъ выходящихъ Журналахъ и прочъ.

Подписка ещѣ нудѣ не вхождѣтъ въ составъ сего изданія; никакія спихонворенія же будущъ помѣщаемы, прочѣ енциклопедическія историческія промисловыя, также древнихъ насенъ или эмблемъ, по содержанию своему достойныхъ особеннаго вниманія.

Издатель употребилъ всевозможныя старанія, чтобы избѣгавъ сухости, и помѣщая въ своемъ Журналѣ историческія, древности, и ученые изысканія, не прерывавъ собранія самыхъ любопытныхъ историческихъ описаній, обычаевъ и образа жизни различныхъ народовъ, чтобы доставить своимъ читателямъ вмѣстѣ съ важными предметами, легкое и приятное чтеніе. Во всякомъ случаѣ соблюдаема будетъ строгая точность, какъ главное достоинство всякаго историческаго сочиненія, за что и проситъ Издатель подвергнуться снисходительности прѣдъ публикою новою «доброю славою» и известіемъ своего изданія.

Издатель имѣетъ великое число нечужеземныхъ еще матеріаловъ, коимъ охотѣя всѣми иностранными пособиями по избраннымъ уже предметамъ, и не отказавшись себя крайнѣйшимъ долгомъ, изъяснить душевную благодарность по-

чтеннымъ особамъ, сообщившимъ ему различныя рукописи и списки своего сочиненія, и общающимся впредь не осматриваясь его своими пособиями. Во время своего путешествія по иностраннымъ Государствамъ, успѣлъ онъ завести знакомство съ многими Дипломатами, которые обещали ему присылать свои замѣчанія и извѣстанія. Онъ также имѣеть корреспонденцію въ разныхъ городахъ Россіи; равноумно проситъ всѣхъ собиравшихъ опречесшвенныхъ драгоценней, ревнующихъ распространенію полезнаго просвѣщенія въ Россіи, о сообщеніи ему на время любознательныхъ записокъ, рѣдкихъ рукописей, книгъ и п. п., которыя, по выписаніи изъ нихъ много, что можно помѣстить въ Северномъ Архивѣ, будутъ возвращаемы съ благодарностію и безъ вознагражденія. Списки для Севернаго Архива могутъ быть присылаемы не только на Россійскомъ, но и на Латинскомъ и на всѣхъ Европейскихъ языкахъ. Издаваль принимаетъ на себя, съ удовольствіемъ, переводъ книгъ, если представленный подлинникъ окажется сообразующимъ цѣли его Журнала. Сверхъ того Издаваль предлагаетъ особамъ, сообщившимъ списки въ его Журналъ, безденежно опречесшванья въ распоряженіе ихъ до двухъ сотъ экземпляровъ сихъ списковъ въ особенности.

Журналъ сей будетъ выходить, по прежнему, по два раза въ мѣсяць, въ началѣ и срединѣ каждаго мѣсяца, книжками по 4, 5 и до 6 листовъ. Мѣсяцъ книжекъ составляеть часть, а ченды

частим годовое изданіе. Къ каждой части будеть приложенъ поршреть, видъ, планъ или карта.

Цѣна годовому изданію въ С. Пешербургѣ 40 рублей, съ пересылкою во всѣ города и съ доставленіемъ въ С. Пешербургѣ въ дома 45 рубл.

Подписка принимается въ кварширѣ Издашела Сѣвернаго Архива, на Невскомъ проспектѣ, у Полицейскаго моста, въ домѣ купца Копомина, надъ мебельнымъ магазиномъ Баумана; въ типографіи Н. И. Греча, состоящей въ большой Морской въ домѣ Косиковскаго No. 84 у Фактора оной типографіи Г. Губера; во всѣхъ Россійскихъ книжныхъ лавкахъ, и преимущественно въ книжныхъ магазинахъ В. А. Павильщикова и И. В. Слѣнина; въ Москвѣ въ Университетской книжной лавкѣ А. С. Ширлева. Иногородные могутъ выписывать сей Журналъ изъ Газетной Экспедиціи С. Пешербургскаго Почтамта, чрезъ всѣ Почтамы, Губерскія и Городовыя Конторы и Экспедиціи.

Желающіе получать Сѣверный Архивъ вмѣстѣ съ Сыномъ Онечесшва, благоволять адресоваться на имя Коллежскаго Совѣтника Николая Ивановича Греча. Всѣ пакеты и письма можно надписывать: Фаддею Венедиктовичу Булгарину въ типографіи Н. И. Греча, или въ кварширѣ самаго Издашела.

Ф. Булгаринъ.

3.

Соревнователь Просвѣщенія и Благотворенія, издаваемый съ 1818 года Высочайше утвержденнымъ Вольнымъ Обществомъ Любителей Рос-

ейской Гласности, продолжаться будетъ и въ слѣдующемъ 1823 году.

Для составленія сего Журнала предназначены на будущій годъ слѣдующія *четыре отдѣленія*:

I. Науки. Въ семь отдѣленій будутъ помѣщаемы: изслѣдованія, касающіяся до древней и новой Исторіи, а въ особенностяхъ до Россійской; археологическія разсужденія; описанія историческія о разныхъ предметахъ въ Европейскихъ Государствахъ; философскія мнѣнія и разсужденія о любопытнѣйшихъ предметахъ Естественной Исторіи, Физики и Химіи.

II. Критика. Сіе отдѣленіе предназначается для разбора, по теоріи вкуса, *лучшихъ* Сочиненій, какъ отечественныхъ, такъ и иностранныхъ, произведеній ошачныхъ Художниковъ и вообще всего того, что можетъ быть предметомъ вкуса.

III. ЛИТЕРАТУРА. Здѣсь будутъ двѣ части:

A. *Проза* — Любопытныя записки путешественниковъ, Біографіи знаменитыхъ людей; карцины описанія разныхъ предметовъ, нравственныхъ Повѣсти; описанія изъ классическихъ Романовъ и всѣ сочиненія, относящіяся къ изящной прозѣ.

B. *Стихотворенія* — описанія изъ Поэмъ, Трагедій, Комедій и разнаго рода поэтическія произведенія.

IV. СМѢСЬ. Въ семь отдѣленій будутъ помѣщаемы краткія извѣстія объ открытіяхъ въ Наукахъ и Искусствахъ, о вновь выходящихъ книгахъ, которыхъ особенное на себя должны

обратитъ вниманіе; Императору, Занежи Общества и проч.

Каждый мѣсяцъ выходитъ книжка, содержащая отъ 8 до 10 печатныхъ листовъ, копію Гр. Подписавшіеся здѣсь въ С. Петербургѣ непременно будутъ получать въ началѣ мѣсяца, а именно: въ *первый Понедѣльникъ послѣ 1 числа*. Три книжки составляють часть.

Цѣна годовому изданію 25 рублей, а съ доставленіемъ на домъ и съ пересылкою во все города Российской Имперіи 30 рублей; на полгода же 15, а съ доставленіемъ 18 руб. Но какъ выроченныя изданіемъ симъ деньги назначаются на пособіе *неимущимъ сиротамъ и вдовамъ*, то желающіе содѣйствовать сей благотворительной цѣли, могутъ вносить за экземпляръ и болѣе означенной суммы.

Имена подписавшихся и благотворителей припечатываются при каждой части.

Подписка принимается въ С. Петербургѣ — въ домъ Собраній Общества подъ № 254 3. Адмиралтейской части 4 квартала, на Вознесенскомъ проспектѣ; также въ книжномъ магазинѣ Коммисіонера Общества И. В. Сленина и въ Библиотекѣ для чтенія В. А. Плавильщикова.

Изгородныя особы могутъ адресоваться въ Газетную Экспедицію С. Петербургскаго Почтамта.

Желающіе получить Журналъ сей за 1818, 1819, 1820, 1821 и 1822 годы, съ платою означенной суммы, могутъ относиться прямо въ Общество, или въ С. Петербургскую Газетную Экспедицію.

Хотя исправность пересылки *Соревнователя* зависить единственно отъ Газетной Экспедиціи; но Общество проситъ Гр. Подписавшихся, въ случаѣ недолученія или книжекъ Журнала, относиться прямо въ сіе Сословіе, копіе кое не преминетъ удовлетворить въ справедливыхъ требованіяхъ.

Конецъ осьмнадцатой части.

(9 О к т я б р я .)

О Г Л А В Л Е Н І Е

О С Ъ М И Д Е С Я Т О Й Ч А С Т И.

	ки.	стр.
I. История.		
Россия и Турция	XXXIV	— 3
II. Воспитание.		
Извлечение из Отчета о состояніи Училищъ во Франціи и другихъ странахъ		— 15
III. Путешествія.		
Замѣчанія о Киргизахъ	XXXV	— 49
IV. Иностранная Литература.		
Замѣчанія на Поэму: Аксель	XXXV	— 69
V. Славянская Археология.		
Краковскіе Памятники	XXXVI	— 97
VI. Статистика.		
1. О нынѣшнемъ состояніи Наукъ и Просвѣщенія у Грековъ	XXXVII	— 119
(Прод.) >	XXXVII	— 145
(Оконч.) >	XXXVIII	— 155
2. Письмо къ Издашелю	XL	— 298
VII. Россійская Статистика.		
О новыхъ постановленіяхъ для управ- ленія Сибири.	XLXVIII	— 193
VIII. Россійская История.		
Первый опытъ кораблестроенія въ Россіи	XXXIX	— 261
IX. Восточная Литература.		
Объ изученіи Арабскаго языка	XXXIX	— 246
X. Духовная Краснорѣчіе.		
Слово Священника Алексѣя Малова	XL	— 289
XI. Краткая.		
1. О разборѣ книги: Опытъ Василія Перевощикова	XXXVI	— 108

	кн.	стр.
2. Замѣчанія на письмо къ Редактору Вѣстника Европы	XXXVII	— 160
3. Замѣчанія на спашью; Краковскіе Памятники	XXXIX	— 267
4. Письмо къ Издашелоу	XL	— 307

XII. СТИХОТВОРЕНІЯ.

1. На кончину Графа Петра Петровича Коновницына	XXXVI	— 133
2. Куплеты, пѣные при открытіи бюста Государа Императора въ градѣ С. П. б. Виржи.	XXXVII	— 178
3. Листокъ	—	— 179
4. Стансы	XXXVIII	— 223
5. Графу Д. И. Хвостову	—	— 226
6. Жрецъ и кумиръ	XXXIX	— 273
7. Дамштрій Донской	XL	— 315

XIII. СОВРЕМЕННАЯ РУССКАЯ БИБЛИОГРАФІЯ.

XXXIV	— 35
XXXV	— 80
XXXVI	— 136
XXXVII	— 181
XXXVIII	— 229
XXXIX	— 274
XL	— 319

XIV. НОВОСТІИ НЕ-ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

XXXIV	— 35
XXXV	— 84
XXXVI	— 120
XXXVII	— 177

XV. НОВОСТІИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ.

XXXIV	— 37
XXXV	— 84
XXXVI	— 154
XXXVII	— 182
XXXVIII	— 230
XXXIX	— 274
XL	— 319

XVI. СМѢСЬ.

1. Объявленіе	XXXIV	— 37
2. Письмо къ Издашелоу	XXXV	— 84
3. Извѣстіе	XXXVI	— 154
4. Объявленіе	XXXVII	— 182
5. Объявленія	XXXIX	— 274
	XL	— 319

СЫНЪ ОТЕЧЕСТВА

1822. № 34.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

I. ИСТОРИЯ	3
Россия и Турція.	
II. ВОСПИТАНІЕ	15
Извлеченіе изъ Отчета о состояніи Училищъ во Франціи и другихъ странахъ.	
III. СОВРЕМЕННАЯ РУССКАЯ БИБЛИОГРАФІА	35
IV. НОВОСТИ НЕ-ПОЛИТИЧЕСКІЯ	—
V. НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ	37
VI. СМѢСЬ	46
Объявленія.	

ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ

Санктпетербургъ, Августа 22 дня 1822 года.

Цензоръ Ст. Сов. и Каа. А. Красовскій.

ВЪ ТИПОГРАФІИ Н. ГРЕЧА.

СЫНЪ ОТЕЧЕСТВА
1822. № 35.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

I. ПУТЕШЕСТВІЯ	49
Замѣчанія о Киргизахъ.	
II. ИНОСТРАННАЯ ЛИТЕРАТУРА	69
Замѣчанія на небольшую Шведскую Поэму подъ названіемъ: Аксель.	
III. СОВРЕМЕННАЯ РУССКАЯ БИБЛИОГРАФІЯ	80
IV. НОВОСТИ НЕ-ПОЛИТИЧЕСКІЯ	84
V. НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ	85
VI. СМѢСЬ	94
Письмо къ Издателю.	

ПЕЧАТАТЬ ПОВОЛЯЕТСЯ

Санктшербургъ, Августа 29 дня 1822 года.

Цензоръ Ст. Сов. и Кав. А. Красовскій.

ВЪ ТИПОГРАФІИ Н. ГРЕЧА.

Vol. DK4. S276.085

Vol. DK4. S276.085

У Книгопродавца Ивана Заикина въ книжныхъ лавкахъ въ домѣ Императорской Библиотеки подъ № 18, 19, 20, 23 и въ домѣ Генералъ - Маюра Балабина подъ № 26, продаются нижеслѣдующія книги :

Вновь отпечатанная 1822 года.

1. Кавказскій Пльнникъ, Повѣсть, соч. Александра Пушкина. С. П. б. въ шип. Н. Греча, 1822 года. — Сіе новое произведеніе извѣстнаго Писателя напечатано на бѣлой бумагѣ, хорошими буквами, чисто и исправно. Издатели присоветовали къ сему сочиненію порицать Автора, въ молодости съ него рисованный. Они думаютъ, что пріятно сохранить юныя черты Поэта, котораго первыя произведенія означены даромъ необыкновеннымъ. — Цѣна въ цѣлш. обершкѣ 5 р., за пересылку 1 рубль.

Вновь отпечатанная 1822 года.

2. Шильонской Узникъ, Поэма Лорда Байрона, пер. съ Англійскаго В. Жуковскимъ. С. П. б. въ шип. Депарш. Народн. Просвѣщ. 1822 года. Сіе прекрасное произведеніе любимаго нашего Писателя, напечатано чисто, исправно, на бѣлой бумагѣ и украшено искусно выгравированною Г. Ухтомскимъ картиною, на коей изображены наружной видъ замка Шильона и внутренность шюрмы, въ коей заключенъ былъ герой сей Поэмы. Какъ наружный, такъ и внутренній видъ сняты съ нашурь самимъ Переводчикомъ, цѣна 3 руб.

Вновь вышедшая 1822 года.

3. Жизнь и подвиги Графа Маршала Ивановича Платова. Сочиненіе Н. Смирнова, съ приобщеніемъ частной жизни незабвеннаго Ашамана Донцова, въ 3 часняхъ, съ порицательномъ выгра-

СЫНЪ ОТЕЧЕСТВА

1822. № 36.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

- I. СЛАВЯНСКАЯ АРХЕОЛОГІЯ 97
Краковскіе памяшники.
- II. КРИТИКА. 108
О разборѣ книги: Опыты Василя Перевощикова.
- III. СТАТИСТИКА 119
О нынѣшнемъ состояніи Наукъ и просвѣщенія у Грековъ.
- IV. СТИХОТВОРЕНІЯ 133
На кончину Графа Петра Петровича Коновницына.
- V. СОВРЕМЕННАЯ РУССКАЯ БИБЛИОГРАФІЯ 135
- VI. НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ 137

ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЕТСЯ

Санктпетербургъ, Сентября 5 дня 1822 года.

Цензоръ Ст. Сов. и Кав. А. Красовскій.

ВЪ ТИПОГРАФІИ Н. ГРЕЧА.

Vel. DK4 S276 x 85

У Книгопродавца Ивана Зайкина въ книжныхъ лавкахъ въ домѣ Императорской Библиотеки подъ № 18, 19, 20, 23 и въ домѣ Генералъ - Маіора Балабина подъ № 26, продаются нижеслѣдующія книги :

Отпечатанная сего 1822 года :

1. Надгробныя Слова Боссюэша , Епископа Мосскаго. С. П. б. въ шип. Народн. Просвѣщ. 1822 года. — Содержаніе сей книги естъ слѣдующее: о Боссюэшѣ. — Надгробное Слово Королевѣ Англійской Маріи , дочери Генриха IV Короля Французскаго , съ шекстомъ: *И нынѣ Царіе, разумѣйте; нацхитесь вси судящія земли.* — Слово на кончину дочери ея , Герцогини Орлеанской. — Слово на кончину Маріи Терезіи, супруги Лудовика XIV. — Слова на кончину Герцогини Палашинской и Михаила Телье. — И незабвенное Слово его на кончину Принца Конде. Цѣна 5 руб. за перес. 1 руб.

Отпечатанная 1822 года:

2. Собраніе новыхъ образцовыхъ Рускихъ Сочиненій и Переводовъ въ стихахъ и прозѣ , вышедшихъ въ свѣсъ съ 1816 по 1821 годъ. Изданное Обществу Любителей Отечественной Словесности. Служащее дополненіемъ къ прежде изданнымъ 12 частямъ Собраній Образцовыхъ Сочиненій. *Часть I*, съ портретомъ Башюшкова , содержишь въ себѣ избранныя новѣйшія сочиненія отличныхъ нашихъ Поэтовъ : Жуковскаго, Башюшкова, Кн. Вяземскаго, Воейкова, Мерзлякова, Гнѣдича, Нелединскаго-Мелецкаго, Иванова. *Часть II*, съ портретомъ Жуковскаго , содержишь въ себѣ сверхъ показанныхъ Авторевъ Стихотворенія : Крылова, Пушкина, Давыдова, Хмельницкаго, Кокоскина ,

СЫНЪ ОТЕЧЕСТВА

1822. № 37.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

- I. СТАТИСТИКА 145
О вышнемъ состояніи Наукъ и про-
свѣщенія у Грековъ. (Прод.)
- II. КРИТИКА. 160
Замѣчанія на письмо къ Редактору
Вѣстника Европы.
- III. СТИХОТВОРЕНІЯ 178
1. Кулешы, пѣныя при открытіи
колоссальнаго бюста Государя Импе-
ратора въ залѣ С. П. б. Виржи.
2. Листопадъ.
- IV. НОВОСТИ МЕДИЦИЧЕСКІЯ. . . . 179
- V. СОВРЕМЕННАЯ РУССКАЯ БИБЛИОГРАФІЯ 181
- VI. НОВОСТИ ПОЛИТИЧЕСКІЯ. 182

ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ

Санктшпешербургѣ, Сентября 12 дня 1822 года.

Цензоръ Ст. Сов. и Кав. А. Красовскій.

ВЪ ТИПОГРАФІИ Н. ГРЕЧА.

14 11 1822
Digitized by Google
164741 5924 1825

СЫНЬ ОТЕЧЕСТВА

1822. № 39.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

- I. **Россійская Исторія** 241
Первый опытъ кораблестроенія въ
Россіи.
- II. **Восточная Литература** 248
Объ изученіи Арабскаго языка.
- III. **Критика** 267
Замѣчанія на спашью: Краковскіе Па-
мятники.
- IV. **Стихотворенія** 273
Жрецъ и кумирь.
- V. **Современная Русская Библиографія** 274
- VI. **Новости Политическія** 275
- VII. **Смѣсь** 283
Объявленія.

ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ

Санктшпербургъ, Сентября 26 дня 1822 года.

Цензоръ Ст. Сов. и Кав. А. Красовскій.

ВЪ ТИПОГРАФІИ Н. ГРЕЧА.

Въ квартирѣ Коллежскаго Совѣтника Н. И. Гидича, въ домѣ Императорской Публичной Библиотеки, продаются двѣ слѣдующія вновь вышедшія книги.

1) *Шильонскій узникъ*. Поэма Байрона перевелъ В. Жуковскій. С. П. б. 1822, съ картишкою, представляющею замокъ Шильонъ и внутренность оного. Цѣна 3 р.

2) *Кавказскій Пльнникъ*, Повѣсть соч. А. Пушкина. С. П. б. 1822, съ норшрешомъ Авшора. Цѣна на веленовой бумагѣ 7 р., на любской 6 р.

Иностранцы, ошносясь прямо на имя Г. Гидича, получаютъ обѣ книги безъ платы за пересылку.

У Книгопродавца Ивана Заикина въ книжныхъ лавкахъ въ домѣ Императорской Библиотеки подъ № 18, 19, 20, 23 и въ домѣ Генералъ - Майора Балабина подъ № 26, поступили въ продажу слѣдующія карты и планы :

Вновь отпечатанная 1822 года :

1. Карта Европы Генеральная, на 6 листовъ, фолиантная на Англійскомъ языкѣ Г. Арошмита, а на Россійскомъ во многихъ мѣстахъ дополненная и выгравированная А. Савинковымъ, по послѣднему раздѣленію Европейскихъ Государствъ, съ показаніемъ почтовыхъ дорогъ. На сей картѣ показаны все города, какъ большія, такъ и малыя; равно и достопамятныя чѣмъ либо мѣста, во всѣхъ Государствахъ, съ Географическою вѣрностію, почему и можетъ она карта предъ всеми вышедшими часными картами почтѣеся лучшею и исправнѣею. Имя Авшора оной Г. Арошмита извѣстно просвѣщеннѣеишей публикѣ другихъ Государствъ, и ручающа въ исправности сочиненія сей карты. Издавая оную на Россійскомъ языкѣ, со-

